# पत्रालयद्वारा संस्कृतम्

# कोविदः KOVIDA

संस्कृतभारती बेङ्गलूरु प्रकाशनम् -

#### संस्कृतभारती

'अक्षरम्', ८ उपमार्गः, २ घट्टः गिरिनगरम्, बेङ्गलूरु - ५६० ०८५

© प्रकाशकस्य एव

प्रथमं मुद्रणम् - २०१६, १०००

मुद्रणम् -

वागर्थ, न.रा कालोनि, बेङ्गलूरु - १९

ISBN 978-93-85969-03-4

**KOVIDA** (**ENGLISH**) - A book for learning Samskrit through Correspondence (English) fourth level wihich contains 12 lessons. *Publisher* - **SAMSKRITA BHARATI** - 'Aksharam', 8th Cross, II Phase, Girinagar, Bangalore - 560 085. Ph: 26721052 / 26722576 E-mail: samskritam@gmail.com

Pages -289 + 4,

First Print - March - 2016

Printed at - Vagartha. N. R. Colony B'lore - 560 019

# अनुक्रमणिका

प्रथमः पाठः	• •	* *			• •														1
द्वितीयः पाठः		• • •													• 1				23
तृतीयः पाठः			٠.	• •	• •							• •					•	• • •	47
चतुर्थः पाठः		• •	• • •		• •	• •			• •	•	• •		• •			• •	• •		69
पश्चमः पाठः	• •		• •			• •	• •	•	• •	•			• •		• •		• •	• •	89
षष्ठः पाठः	•	• •	• • •				• •				• •	•		• •			• •		111
सप्तमः पाठः			• •	• •								• •	•	• •				• • •	135
अष्टमः पाठः		• • •	• • •		• •						. •						• •		159
नवमः पाठः														• •					182
दशमः पाठः				• •		• •	• •		• •		• •		• •						204
एकादशः पाठ	:		• •	• •													•		226
द्वादशः पाठः	• •			• •	• •			• •	•						• •		•		.243
उत्तराणि	• • •			• •	• •			• •		• •	• 1		* 1		• •				.246
परिशिष्टम् -	?					•		• •						• •	• 1				266
परिशिष्टम् -	?							• •	•				٠	• •	• •			• •	278

### Please note the following instructions

- 1. Please mention the course title and your registration number in all your correspondence with us.
- 2. If book is lost, you can get the same by paying Rs.100, 00.
- 3. Any change in the address should be informed to us immediately.
- 4. The examinations are held on THIRD SUNDAY of February / August months. We have a few centres for examinations. We shall send the admission ticket informing the details of the date, place, time of examination etc., for the students who have to write at the centres. Where there is no centre, students will be writing the examination from their residence. Detailed instructions along with the question paper (in a sealed cover) would be sent well before the date of examination.
- 5. The marks card and certificate would be sent to you by ordinary post before the end of March / September.
- 6. Please feel free to contact us for any clarification.

### SAMSKRITA BHARATI SAMSKRIT THROUGH CORRESPONDENCE

'AKSHARAM', 8th Cross, 2nd Phase, Girinagar,

**BANGALORE - 560 085** 

Phone: 26721052/26722576, E-mail: samskritam@gmail.com

#### 30

### संस्कृतभारती पत्रालयद्वारा संस्कृतम्

# कोविदः - प्रथमः पाठः

।। आ नो भद्राः क्रतवो यन्तु विश्वतः ।। May good thoughts come to us from all sides.

– ऋग्वेदः

प्रियबन्धो.

सादरं वन्दनानि । पत्रालयद्वारा संस्कृतिशक्षणं प्राप्तुं भवन्तः उत्सुकाः इति अभिनन्दामः । संस्कृतभाषा मधुरा, सरला च इति पुनर्वक्तव्यं नास्ति । प्रतिदिनं भाषाभ्यासं भवन्तः कुर्वन्तु । संस्कृतपुस्तकानि, रामायणं, महाभारतम् इत्यादिकं पठितुं प्रयत्नं च कुर्वन्तु । भाषासिद्धिः भवतां भवतु इति आशास्महे ।

### १. समासः समासपरिचयः

- १. विश्वामित्रेण सह **रामलक्ष्मणौ** अरण्यं गतवन्तौ । Along with Vishwamitra, Rama and Lakshmana went to the forest.
- २. शबरी दशरथपुत्रस्य रामस्य परमभक्ता आसीत्। Shabari was a staunch devotee of Rama, the son of Dasharatha.
- ३. बालाः **पुस्तकहस्तां** शारदां नमस्कृतवन्तः । Boys saluted Sharada, who has a book in hand.
- ४. भोः मित्र ! नूतनं कृष्णफलकम् आनय । Hey friend! bring a new black-board.

- ५. **कालिदासविरचितं** काव्यं सर्वैः पठनीयम् । Every body must read the poem composed by Kalidasa.
- ६. **वीरपुरुषाः** सर्वदा **दृढचित्ताः** भवन्ति । Valorous men are always steadfast in their minds.
- ७. **हिमालयपर्वतः** अत्युन्नतः अस्ति । The Himalayan mountain is very lofty.
- ८. **गुरुदेवाय** नमः । Salutation to God in the form of teacher.
- महिलाः विशालसभाक्षणे चर्चां कुर्वत्यः सन्ति ।
   Ladies are discussing something in the large auditorium.
- १०. पाणिनिः **महावैयाकरणः** आसीत् । Panini was a great grammarian.

In Samskrit, simple words have the power of entering into combination with one another and forming one word that is called **समास**: or **Compound**. Printed in bold type in the above sentences are compound words. Two or more words join together to form one Compound. Compound words are called **समस्तपदानि** in Samskrit.

In the first example above, the words 'राम'and 'लक्ष्मण' are compounded to form one word as रामलक्ष्मणौ । In the second, दशरथ and पुत्र are compounded as दशरथपुत्र ।

Samskrit language abounds in such compound words. It is important to note that words having a specific relation can be compounded. In other words, a compound word has the power to express the relationship between the individual words.

Read the following examples.

- १. दशरथ + पुत्र = दशरथपुत्रः Dasharatha's son.
- २. नील + मेघ = नीलमेघः Dark cloud.
- ३. पश्च + पाण्डव = पश्चपाण्डवाः The five Pandavas.
- ४. राम + लक्ष्मण = रामलक्ष्मणौ Rama and Lakshmana.

५. पुस्तक + हस्त = पुस्तकहस्तः One with a book in hand.

६. उप + वृक्ष = उपवृक्षम् Near the tree.

'दशरथपुत्रः' is a compound word. It means Dasharatha's son and in a sentence form it is stated as दशरथस्य पुत्रः । This sentence is known by the name 'विग्रहवाक्य'। A 'विग्रहवाक्य' explains the relationship between the two words within the compound.

### Examples:

	समासः		विग्रहवाक्यम्
8.	दशरथपुत्रः	-	दशरथस्य पुत्रः
٦.	नीलमेघः	6/br	नीलः मेघः
₹.	पञ्चपाण्डवाः	_	पश्च पाण्डवाः
8.	रामलक्ष्मणौ	-	रामश्च लक्ष्मणश्च
4.	पुस्तकहस्तः	-	पुस्तकं हस्ते यस्य सः
ξ.	उपवृक्षम्	-	वृक्षस्य समीपे

Printed in bold in the following verse, are compound words. How to dissolve them is also shown below.

```
श्लोकार्धेन प्रवक्ष्यामि यदुक्तं ग्रन्थकोटिभिः ।

परोपकारः पुण्याय पापाय परपीडनम् ।।

श्लोकस्य अर्धः, तेन = श्लोकार्धेन

ग्रन्थानां कोटयः, ताभिः = ग्रन्थकोटिभिः

परेषाम् उपकारः = परोपकारः

परेषां पीडनम् = परपीडनम्
```

Pay particular attention to the compound words while reading Samskrit passages. Try to resolve them in accordance with their meaning.

### २. विशेषविषयाः तिकतान्ताः - १

Read the following sentences.

१. वासुदेवः अर्जुनेन सह इन्द्रप्रस्थम् आगच्छति ।

Vaasudeva [the son of Vasudeva (Krishna)] comes to Indraprastha with Arjuna.

- २. **दाशरथिः** श्रीरामः कस्य न प्रियः ? To whom is Daasharathi [the son of Dasharatha (Rama)] not dear?
- ३. **वैनतेयः** पक्षिराजः । The son of Vinatha (Garuda) is the king of birds.
- ४. गार्गी याज्ञवल्क्यस्य पत्नी । Gargi (of Garga lineage) is the wife of Yajnavalkya.
- ५. **पार्वती** लोकमाता । Uma (the daughter of Parvata) is the Mother of the Universe.
- ६. **शाकुन्तलः** सिंहशावकैः सह क्रीडित स्म । Shakuntala's son (Bharata) was playing with lion cubs.
- ७. **वाल्मीकिः** आदिकविः अस्ति । Valmiki (born of an ant-hill) is the first poet.
- ८. पौत्रः राजेशः पितामहेन सह शालां गच्छति । Grand son (son's son) Rajesha goes to school with the grandfather.
- ९. **आक्षनेयः** लङ्कां दग्धवान् । Anjana's son Anjaneya burnt Lanka.
- १०. नागेशः भास्करस्य **भ्रातृव्यः** अस्ति । Nagesha is the nephew (brother's son) of Bhaskara.

In the first sentence above वासुदेवः is one word for 'Vasudeva's son' and in the fifth पार्वती is one word for 'Parvata's daughter'. These words are called तद्धितान्त words.

### **Taddhitas**

We know that the words पठित्वा, पठितुम्, पठितव्यम् etc. are formed by adding different affixes to the verbroot पर्. The affixes like त्वा, तुम्, तव्य are called कृत्प्रत्ययाः। These are affixed to the

verbroot. Likewise certain affixes come after nominal stems. They are known as Taddhita affixes. Thus while কুর্ affixes are affixed to verbroots, the বিভিন্ন affixes are affixed to nominal stems.

Taddhitas are employed in different senses. For example - पौत्रः = पुत्रस्य पुत्रः (Son's son). Here Taddhita affix 'अ' is added to the nominal stem पुत्र making it पौत्रः । This sense can be elaborated in a sentence as पुत्रस्य अपत्यं पुमान् > पौत्रः - male issue of son. The words अपत्यं पुमान् show that it is a male offspring. Similarly, the words अपत्यं स्त्री as in the example - पार्वती = पर्वतस्य अपत्यं स्त्री, show that it is a female offspring. In this lesson you will know the अपत्यार्थकतिद्धत (The affixes which mean 'offspring of')

1. By adding the affix 34, the following words are formed.

Eg. - वसुदेवस्य अपत्यं पुमान् > वासुदेवः (Son of Vasudeva) Similarly -

पराशरस्य अपत्यं पुमान् > पाराशरः

रघोः अपत्यं पुमान् > राघवः

भृगोः अपत्यं पुमान् > भार्गवः

कुरोः अपत्यं पुमान् > कौरवः

शकुन्तलायाः अपत्यं पुमान् > शाकुन्तलः

पृथायाः अपत्यं पुमान् > पार्थः

2. The affix '\$\overline{3}\$' is added to some words.

Eg. - दशरथस्य अपत्यं पुमान् > दाशरथिः

Similarly

सत्यकः > सात्यिकः, द्रोणः > द्रौणिः, दुष्यन्तः > दौष्यन्तिः, वरुणः > वारुणिः, वल्मीकः > वाल्मीकिः

These two affixes (अ, इ) are also used to express the sense of 'descendant of a family' or 'belonging to the gotra' (dynasty).

Eg. - रघोः गोत्रापत्यं पुमान् = राघवः (रामः) (Here राघव means = one who belongs to रघ dynasty.)

Similarly शुरस्य गोत्रापत्यं पुमान् = शौरिः (कृष्णः)

3. The affix एय is added to feminine bases.

Eg. - विनतायाः अपत्यं पुमान् = वैनतेयः Similarly - गङ्गा > गाङ्गेयः, अञ्जना > आञ्जनेयः, राधा > राधेयः, कुन्ती > कौन्तेयः

4. The affix ई is added to express the meaning 'daughter of' Eg. - पर्वतस्य अपत्यं स्त्री = पार्वती Similarly - जनकः > जानकी, द्वपदः > द्रौपदी This affix is added to express the sense 'belonging to the gotra' also.

Eg. - गर्गस्य गोत्रापत्यं स्त्री = गार्गी

5. There are some other Taddhita affixes that give the same meaning. Some of these are shown below.

Eg. - भ्रातुः अपत्यं पुमान् = भ्रातृव्यः (Brother's son)
स्वसुः अपत्यं पुमान् = स्वस्त्रीयः (Sister's son)
पितृष्वसुः अपत्यं पुमान् = पैतृष्वस्त्रीयः (Son of Paternal aunt)
दुहितुः अपत्यं पुमान् = दौहित्रः (Daughter's son)

#### Note:

- a) It is suggested that at this level you pay attention to the final forms of अपत्यार्थक words rather than the affixes themselves.
- b) All the affixes are not common to all words. Therefore refrain from coining new words using these affixes.
- c) Barring one or two, in all the examples above, the first vowel of the word has got a वृद्धि substitute when the तद्धितप्रत्यय is affixed. This feature in तद्धितान्त words is known as आदिवृद्धि.

#### अभ्यासाः

I. अधः दत्ते राशौ समस्तपदानि असमस्तपदानि च सन्ति । तानि पृथक्कृत्य स्तम्भद्वये लिखत ।

[It is important to remember that a compound (समासः) should

necessarily have two words. For example हानिः is a single word whereas मानहानिः has two words मानः and हानिः that are compounded to form one word as मानहानिः । Therefore हानिः is not a compound (असमस्तपदम्) where as मानहानिः is a compound word (समस्तपदम्)]

१. अर्थलाभः २. उद्योगः ३. वरान्वेषणम् ४. पितृभक्तिः ५. नदीप्रवाहः ६.देशसेवा ७. शुद्धता ८. विसष्ठाश्रमः ९. गङ्गायमुने १०. वृक्षः ११. विद्या १२. गमनम् १३. पद्माकरः १४. सूचना १५. शय्या १६. कृष्णफलकम् १७. शिलाप्रतिमा १८. पदम् १९. जनः २०. धर्मः

	समस्तपदानि		(असमस्तपदानि)
₹.		₹.	
٦,		٦.	
₹.		₹.	
٧.		٧.	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
ц.		ц.	
ξ.	4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	ξ.	
9.	4 * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	9.	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
٥.		٤.	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *
۶.	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	9.	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *
80.		१०.	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *
II. з	गधस्तनश्लोके स्थितानि समस्तप	दानि	चिनुत ।
जय	ातु जयतु देवो देवकीनन्दनोऽयम्	1	
	ातु जयतु कृष्णो वृष्णिवंशप्रदीप	1	
जय	ातु जयतु मेघश्यामलः कोमलाङ्	द्रो	
	ातु जयतु पृथ्वीभारनाशो मुकुन्द		
8			
ş	· 8.		
ų,	• •••••		

III. अधः दत्तानि पदानि उपयुज्य समस्तपदानि लिखत ।
उदा - कोसलस्य नृपः = कोसलनृपः
१. नद्याः तीरम्२.समुद्रस्य तटः
३. भूमेः गुणः ४. काकस्य कार्ष्यम्
५. देवानाम् इन्द्रः ६. सुधायाः खण्डः
७. पाण्डोः तनयः ८. गुरोः पत्नी
९. मित्रस्य गृहम् १०. देवस्य पूजा
११. दीपस्य प्रकाशः १२. कवेः रचना
१३. चन्द्रस्य दर्शनम्१४. जनानां समूहः
१५. नागानाम् इन्द्रः
IV. उदाहरणं दृष्ट्वा अथोनिर्दिष्टानां तद्धितान्तानां विग्रहं लिखत ।
यथा - १. सात्यिकः (सत्यक) - सत्यकस्य अपत्यं पुमान्
२. पार्वती (पर्वत) - पर्वतस्य अपत्यं स्त्री
१. द्रौणिः (द्रोण)
२. दौष्यत्तिः (दुष्यत्त)
३. वारुणिः (वरुण)
४. शाकुन्तलः (शकुन्तला)
५. गाङ्गेयः (गङ्गा)
६. औत्तरेयः (उत्तरा)
७. आञ्जनेयः (अञ्जना)
८. कौन्तेयः (कुन्ती)
९. राधेयः (राधा)
१०. जानकी (जनक)
११. आरुणिः (अरुण)
१२. धार्तराष्ट्रः (धृतराष्ट्र)

(Note: Answers for the above exercises are given in the end of this book. (PNo - 256) After completing the exercises check your answers.)

### ३. सुभाषितानि

आत्मार्थं जीवलोकेऽस्मिन् को न जीवति मानवः ।
 परं परोपकारार्थं यो जीवति स जीवति ।।

### पदविभागः

आत्मार्थम्, जीवलोके, अस्मिन्, कः, न, जीवति, मानवः, परम्, परोपकारार्थम्, यः, जीवति, सः, जीवति ।

#### अन्वयः

अस्मिन् जीवलोके आत्मार्थं कः मानवः न जीवति ? परं यः परोपकारार्थं जीवति सः जीवति ।

### अन्वयार्थः

अस्मिन् = एतस्मिन्, जीवलोके = प्रपश्चे, आत्मार्थम् = आत्मनः निमित्तं, कः मानवः = को वा मनुष्यः, न जीवित ? = जीवनं न करोति ? परं = किन्तु, यः = यः मनुष्यः, परोपकारार्थम् = अन्येषाम् उपकारार्थं, जीवित = जीवनं करोति, सः = सः मनुष्यः, जीवित = (वस्तुतः) जीवनं करोति।

### तात्पर्यम्

प्रपञ्चे विद्यमानाः सर्वे अपि मनुष्याः स्विहतं, स्वसुखं च सम्पादयन्ति । अतः आत्मनः निमित्तं सर्वः अपि जनः जीवित एव । परन्तु ये जनाः अन्येषां हितम्, अन्येषां सुखं च कामयमानाः तदर्थं जीविन्ति, तेषां जीवनमेव सार्थकं जीवनम् ! धन्यं जीवनम् ! परोपकाररहितं जीवनं तु निरर्थकमेव ।

२. पिबन्ति नद्यः स्वयमेव नाम्भः स्वयं न खादन्ति फलानि वृक्षाः । नादन्ति सस्यं खलु वारिवाहाः परोपकाराय सतां विभूतयः ।।

### पदविभागः

पिबन्ति, नद्यः, स्वयम्, एव, न, अम्भः, स्वयम्, न, खादन्ति, फलानि,

वृक्षाः, न, अदन्ति, सस्यम्, खलु, वारिवाहाः, परोपकाराय, सताम्, विभूतयः।

#### अन्वयः

नद्यः स्वयम् एव अम्भः न पिबन्ति । वृक्षाः स्वयं फलानि न खादन्ति । वारिवाहाः सस्यं स्वयं न अदन्ति खलु । सतां विभूतयः परोपकाराय (भवन्ति) ।

### अन्वयार्थः

नद्यः = सिरतः, स्वयम् एव = स्वतः, अम्भः = जलं, न पिबन्ति । वृक्षाः = तरवः, स्वयम् = स्वतः, फलानि, न खादन्ति । वारिवाहाः = मेघाः, सस्यं, न अदन्ति खलु = न खादन्ति । सतां = सत्पुरुषाणां, विभूतयः = सम्पत्तयः, परोपकाराय = परोपकारार्थं (भवन्ति) । (सूचना - येषां शब्दानाम् अर्थः अत्यन्तं सरलः अस्ति तेषां शब्दानाम् अर्थः अन्वयार्थे न लिख्यते । )

### तात्पर्यम्

नदीषु जलं भवति । परन्तु नद्यः स्वयमेव तत् जलं कदापि न पिबन्ति । वृक्षेषु फलानि भवन्ति । ते वृक्षाः अपि स्वयमेव तानि फलानि कदापि न खादन्ति । जलवर्षणेन सस्यानि यथा सम्यक् प्रवृद्धानि भवेयुः तथा कुर्वन्ति मेघाः । परन्तु ते स्वेन वर्धितानि सस्यानि स्वयमेव न खादन्ति । एवमेव सज्जनाः स्वसमीपे विद्यमानानां सम्पत्तीनाम् उपयोगं स्वयं न कुर्वन्ति । अपि तु परोपकारार्थमेव तासां विनियोगं कुर्वन्ति ।

### ४. काव्यकथा

[पूर्वपाठेषु पश्चानां महाकाव्यानां मध्ये रघुवंशस्य शिशुपालवधस्य किरातार्जुनीयस्य च कथा ज्ञाता । 'कोविद'पाठेषु 'कुमारसम्भव'-महाकाव्यस्य, 'नैषधीयचिरित'महाकाव्यस्य च कथां कथयामः । सङ्ग्रह-रूपेण अत्र कथा दीयते । विस्तरेण कथां पठितुं भवन्तः प्रयत्नं कुर्वन्तु ।]

### कुमारसम्भवम्

कुमारसम्भवमहाकाव्यं कालिदासेन विरचितम् । अस्मिन् महाकाव्ये १७

सर्गाः सन्ति । लोककण्टकस्य तारकासुरस्य संहाराय शिवपार्वत्योः विवाहः, कुमारजननम्, तारकासुरस्य वधः – एते विषयाः अत्र उपवर्णिताः ।

हिमालयः पर्वतानां राजा । सः उत्तरभागे भूम्याः मानदण्डः इव शोभते । अनेकानि रत्नानि, ओषधयः च तत्र सन्ति । महापर्वते अलङ्कारवस्तूनि सम्भवन्ति । देवताः तैः वस्तुभिः एव स्व शरीरम् अलङ्कुर्वन्ति । हिमालयस्य सरोवरेषु मनोहराणि पद्मानि भवन्ति । सप्तर्षयः स्वयम् आगत्य पूजायै तानि नयन्ति ।

माननीया मेनादेवी हिमालयस्य धर्मपत्नी । मैनाकः पुत्रः । जगन्माता पार्वती पुत्री । पूर्वजन्मनि पार्वती सतीदेवी आसीत् । सा दक्षब्रह्मणः कुमारी । दक्षः कदाचित् यागम् एकम् अनुष्ठितवान् । तस्मिन् समये सः सतीदेव्याः पतिम् ईश्वरं निन्दितवान् । निन्दाम् असहमाना सतीदेवी होमाग्नौ स्वशरीरम् एव समर्पितवती । सा एव अपरजन्मनि हिमालयस्य पुत्री सञ्जाता । इमां पुत्रीं प्राप्तवान् हिमवान् निश्चयेन भाग्यवान् एव ।

बाल्ये पार्वत्याः विद्याभ्यासः निमित्तमात्रम् आसीत् । पूर्वजन्मनि ज्ञातान् विषयान् स्वयम् एव सा स्मृतवती । कालक्रमेण यौवनं प्राप्तवती । तस्याः सौन्दर्यं लोकमोहकम् अनुपमं च आसीत् ।

एकदा नारदमहर्षिः तत्र आगत्य 'इयं पार्वती हरस्य अर्धाङ्गिनी भविष्यति' इति उक्तवान् । तत् वचनं श्रुत्वा पर्वतराजः हराय स्वपुत्रीं दातुं मनिस सङ्कल्पितवान् । किन्तु सतीदेव्याः विरहेण विरक्तः हरः अरण्ये कुत्रापि तपोमग्नः आसीत् । पर्वतराजः शिवस्य सेवायै पार्वतीं नियोजितवान् । ईश्वरः तु पार्वतीं हष्ट्वा अपि निर्विकारः स्थिरचित्तः च आसीत् । तस्मिन् एव समये दुष्टः राक्षसाधमः तारकः लोकत्रयम् अपि पीडयति स्म । इन्द्रादिदेवताः तस्मात् भीताः । प्रपश्चं रिक्षतुम् असमर्थाः च आसन् । देवताः एव तारकस्य सेवकाः अभवन् । देवाः दुःखिताः । सर्वे ब्रह्मलोकम् अगच्छन् । तत्र भक्त्या ब्रह्मदेवस्य स्तुतिम् अकुर्वन् । ततः बृहस्पितः देवाचार्यः देवतानां दुरवस्थाम् वर्णयित्वा – ''अहङ्कारी तारकः लोकान् पीडयति । तारकासुरं संहर्तुं सर्वे असमर्थाः । तं हत्वा लोकम् उद्धर्तुं भवन्तः एव समर्थाः' इति अवदत् । ब्रह्मदेवः – ''अहमेव पूर्वं वरं दत्त्वा तारकासुरम् अनुगृहीतवान् ।

अतः मया तस्य वधः न कर्तव्यः । शिवपार्वत्योः पुत्रः एव तं हन्तुं समर्थः । अतः यूयं तपोमग्रस्य ईश्वरस्य चित्तम् उमादेव्याः सौन्दर्येण आक्रष्टुं प्रयत्नं कुरुत'' इति उक्तवान् । ईश्वरस्य चित्तम् आक्रष्टुं मन्मथः एव समर्थः इति इन्द्रः मन्मथं स्मृतवान् ।

#### प्रश्लाः

- १. कुमारसम्भवमहाकाव्यं केन रचितम् ?
- २. अस्मिन् काव्ये के के विषयाः उपवर्णिताः ?
- ३. सप्तर्षयः पूजार्थं पद्मानि कुतः नयन्ति ?
- ४. नारदमहर्षिः पार्वतीं दृष्ट्वा कां भविष्यद्वाणीम् उक्तवान् ?

### ५. श्लोकेषु अन्वयक्रमः

संस्कृतसाहित्ये श्लोकाः अधिकाः सन्ति । अतः श्लोकेषु 'अन्वयक्रमः' अवश्यं ज्ञातव्यः । अन्वयस्य लेखने सामान्यं क्रमं भवन्तः जानन्ति । 'परिचय'पाठेषु 'शिक्षा'पाठेषु च कन्नडभाषया अन्वयरचनाक्रमः प्रदर्शितः । सम्प्रति 'कोविद'पाठेषु संस्कृतेन 'अन्वयक्रमं' प्रदर्शयामः । यत्र किश्चित् विशेषः तत्र कन्नडभाषयापि विवरणं भविष्यति ।

'रघुवंशं' महाकविना कालिदासेन विरचितं महाकाव्यम् । तत्र द्वितीयसर्गे दिलीपस्य कथा अस्ति । तां कथां स्वीकृत्य रघुवंशस्य पद्यानाम् 'अन्वयक्रमं' दर्शयामः ।

दिलीपः रघुवंशस्य चक्रेश्वरः । तस्य पत्नी सुदक्षिणा । तयोः सन्तानो नासीत् । वसिष्ठाचार्यस्य निर्देशम् अनुसृत्य तौ नन्दिन्याः धेन्वाः सेवां कृतवन्तौ । स एव कथाभागः अत्र स्वीकृतः ।

१. अथ प्रजानामधिपः प्रभाते जायाप्रतिग्राहितगन्धमाल्याम् । वनाय पीतप्रतिबद्धवत्सां यशोधनो धेनुमृषेर्मुमोच ।। पदविभागः

अथ $^1$ , प्रजानाम् $^2$ , अधिपः $^3$ , प्रभाते $^4$ , जायाप्रतिग्राहितगन्धमाल्याम् $^5$ , वनाय $^6$ , पीतप्रतिबद्धवत्साम् $^7$ , यशोधनः $^8$ , धेनुम् $^9$ , ऋषेः $^{10}$ , मुमोच $^{11}$ । अन्ययः (Prose order)

अथ प्रभाते यशोधनः प्रजानाम् अधिपः जायाप्रतिप्राहितगन्धमाल्यां

पीतप्रतिबद्धवत्सां ऋषेः धेनुं वनाय मुमोच ।

### प्रतिपदार्थः (Word-to-word meaning)

अथ = Afterwards, प्रभाते = at day break, प्रजानाम् अधिपः = The lord of the people (Dilipa), यशोधनः = who was rich in glory, (literally - fame was his wealth), मुमोच = set free, वनाय = to the forest, ऋषेः धेनुम् = the sage's cow, जाया-प्रति....माल्याम् = to whom his wife (Sudakshina) had offered sandal paste and flower garland (and) पीत....वत्साम् = whose calf was tied up after it had drunk (milk).

**Note**: English being a foreign language it is not possible to maintain the prose order of Samskrita sloka while giving the word-to-word meaning. Therefore prose order is given separately and word-to-word meaning is according to the syntax in English.

### तात्पर्यम्

वसिष्ठः नन्दिनीधेनोः सेवां कर्तुं सुदक्षिणादिलीपौ उक्तवान् । ततः प्रातःकाले पत्नी सुदक्षिणा नन्दिनीं गन्धेन पुष्पैः च अपूजयत् । नन्दिन्याः वत्सः क्षीरं च अपिबत् । तं वत्सं बद्ध्वा राजा दिलीपः धेनुं चरणार्थम् अरण्याय विमुक्तवान् ।

#### अन्वयरचना

अथ - अनन्तरम्
मुमोच - विमुक्तवान् - क्रियापदम्
कः मुमोच ? - अधिपः - कर्तृपदम्
कासाम् अधिपः ? - प्रजानाम्
पुनः कीदृशः ? - यशोधनः
कां मुमोच ? - धेनुम्
कस्य धेनुम् ? - ऋषेः
कीदृशीं धेनुम् ? - जायाप्रतिग्राहृतगन्धमाल्याम्
पुनः कीदृशीम् ? - वनाय (वनं गन्तुम्)

### कदा मुमोच ? - प्रभाते मुमोच

### विशेषः

Word order in general was taught in the **RIAT** lessons. In the following lessons (word) ending, gender, case ending and number of the words in the stanzas, are also taught.

1. Ending (अन्तः) - The letter which comes at the end of a word base or प्रातिपदिक is the word's ending.

- 2. Gender (लिझ्म्) The gender of a word is indicated by Mas., Fem. and Neu. If the word has the same form in all the three genders, it is indicated as 'त्रिलिझक'।
- 3. Case ending (विभक्तिः) As we know there are seven case-endings. They are indicated as Nom., Acc., Ins., Dat., Abl., Gen., Loc., and Voc.(सम्बोधनप्रथमाविभक्तिः)
- 4. Number (वयनम्) The three numbers are indicated as Sing., Du. and Pl. If a word has an invariable number i.e. if it is not declined in any other number except that given, it is indicated by the word 'नित्यम्'.
- 5. Verbs (क्रियापदानि) The root, the time (tense-past, present and future) and the mood (imperative etc) and the sense of causal form of a verb are indicated. Parasmaipada, Atmanepada or Ubhayapada to which the verb belongs, is denoted respectively by Par., Atm., and Ubh. Subsequently, the person and number are also mentioned.

```
Eg. - पचित - पच् par., pres., III per., sing.
अपचम् - पच् par., pas., I per., sing.
सहध्वे - सह Atm., pres., II per., pl.
```

- 6. Compound (समासः) In a stanza where compound words occur, they are dissolved and their names are given. In the following lessons more about compounds will be taught.
  - Eg. कृष्णार्जुनौ कृष्णश्च अर्जुनश्च Dvandva compound.
- 7. Indeclinable (अव्ययम्) Indeclinables are indicated as "Ind".
  The indeclinable ending in the affix 'ক্লো', etc., is indicated as "Ind (affix)".

Eg. - च Ind., प्रणम्य - Ind (affix)

In the stanza cited for अन्वयक्रम word analysis is as follows -

- 1. Indeclinable, 'अथ'
- 2. The word 'प्रजा' ending in 'आ' fem., gen., pl.
- 3. The word 'अधिप' ending in 'अ' mas., nom., sing.
- 4. The word 'प्रभात' ending in 'अ' neu., loc., sing.
- 5. The word 'जाया...माल्या' ending in 'आ' fem., Acc., sing.
- 6. The word 'वन' ending in 'अ' neu., dat., sing.
- 7. The word 'पीत...वत्सा' ending in 'आ' fem., Acc., sing.
- 8. The word 'यशोधन' ending in 'अ', mas., nom., sing.
- 9. The word 'धेनु' ending in 'उ', fem., Acc., sing.
- 10. The word 'ऋषि' ending in 'इ' mas., gen., sing.
- 11. The verb root 'मुच्लर' ubh., 'लिट्' past., 3rd per., sing.

Note: Next lesson onwards, abbreviations are used for the above explanatory notes.

#### समासः

- १. गन्धं च माल्यं च गन्धमाल्ये Dyandya Compound\*
- २. जायया प्रतिग्राहिते गन्धमाल्ये यया सा, ताम् Bahuvrihi
- ३. पूर्वं पीतः पश्चात् प्रतिबद्धः पीतप्रतिबद्धः Karmadharaya
- ४. पीतप्रतिबद्धो वत्सो यस्याः सा, ताम् Bahuvrihi
- ५. यशः धनं यस्य सः यशोधनः Bahuvrihi
- \* In the following lessons you will learn the definitions of the different types of Samasa with their examples.

### ६. संस्कृतसाहित्यपरिचयः नाटकम्

काव्यं द्विविधं - श्रव्यं दृश्यं चेति । रघुवंशादीनि श्रव्यकाव्यानि । शाकुन्तलादीनि दृश्यकाव्यानि । दृश्यकाव्यानां रूपकम् इति नाम । रङ्गे नटैः नटीभिश्च यत् प्रयुज्यते तत् रूपकम् । रूपके दृश भेदाः सन्ति । ते - नाटकम्, प्रकरणम्, भाणः, प्रहसनम्, डिमः, व्यायोगः, समवकारः, वीथी, अङ्कः, ईहामृगः चेति । नायकस्वभावभेदेन, वस्तुभेदेन, रसभेदेन, अङ्कसंख्याभेदेन च एतेषां रूपकाणां भेदः । किन्तु अधुना व्यवहारे सर्वाणि रूपकाणि 'नाटकानि' इत्येव कथ्यन्ते ।

'नाट्यशास्त्रम्' इति एकः प्राचीनग्रन्थः द्विसहस्त्रवर्षेभ्यः पूर्वमेव भरताचार्येण कृतः अस्ति । तस्मिन् ग्रन्थे सः नाट्यस्वरूपं नाटकलक्षणं च सम्यक् उक्तवान् । धनञ्जयः नाम पण्डितः 'दशरूपकम्' इति ग्रन्थं विलिख्य रूपकाणां परिचयं कारितवान् ।

प्रथमं किवना गद्यपद्ययुक्तः, सम्भाषणात्मकः, अभिनययोग्यः, कश्चन ग्रन्थः लिख्यते । तत्रत्या कथा रामायणादिषु प्रसिद्धा वा भवेत्, किवकित्पता वा भवेत् । सः ग्रन्थः नटैः रङ्गे अभिनीयते । एषः अभिनयः, 'प्रयोगः' इति कथ्यते । सहदयाः सामाजिकाः तं दृष्ट्वा आनन्दमनुभवन्ति । नाटके चतुर्विधाः अभिनयाः भवन्ति – आङ्गिकः, वाचिकः, आहार्यकः, सात्त्विकः चेति । हस्तपादनेत्रादिभिः यः अभिनयः क्रियते सः आङ्गिकः । भाषणं वाचिकः । वेषभूषणादिकम् आहार्यकः । गात्रकम्पनं, स्वेदः इत्यादयः सात्त्विकाः अभिनयाः । एतादृशैः अभिनयैः नटाः प्रेक्षकेषु नव रसान् उत्पादयन्ति ।

संस्कृतनाटकेषु प्रथमम् एकं मङ्गलपद्यं भवति । 'नान्दी' इति तस्य नाम । तदनन्तरं सूत्रधारः प्रविशति । सः नाटके अभिनेष्यमाणायाः कथायाः सूचनां ददाति । तदनन्तरं नाटकस्य प्रारम्भः भवति । संस्कृतनाटके उत्तमजनाः संस्कृतेन, नीचजनाः स्त्रियः च प्राकृतेन भाषन्ते । रङ्गे जलपानं, भोजनं, अग्निः, युद्धम् इत्यादिकं न दर्शनीयम् इति नियमः अस्ति । नाटकस्य अन्ते एकः श्लोकः भवति । प्रायः नायक एव इमं श्लोकं पठित । अस्मिन् श्लोकं 'लोकाः समस्ताः सुखिनो भवन्तु' इत्येतादृशम् अर्थपूर्णं मङ्गलाशंसनं भवति । अस्य श्लोकस्य 'भरतवाक्यम्' इति नाम ।

नाटकं सङ्गीतेन युक्तम् । 'गीतं वाद्यं तथा नृत्यं त्रयं सङ्गीतमुच्यते ।' एभिः त्रिभिः युक्तं नाटकं बहु जनप्रियम् अभवत् । 'काव्येषु नाटकं रम्यम्' इत्युक्तिः प्रसिद्धा । यद्यपि लोको भिन्नरुचिः तथापि नाटकं तान् सर्वान् समाराधयति (सन्तोषयति) । संस्कृतसाहित्ये भासः, कालिदासः, शूद्रकः, हर्षः, भवभूतिः इत्यादयः प्रसिद्धाः कवयः नाटकानि रचितवन्तः ।

उदाहरणरूपेण अधः कश्चन नाटकभागः दत्तः अस्ति । एषः भागः कालिदासविरचितात् 'अभिज्ञानशाकुन्तल'नामकात् नाटकात् उद्धतः ।

दुष्यन्तः - अयि भो महर्षिपुत्र ! किमिति आश्रमविरुद्धम् आचरति भवान् ?

[O son of a great sage! Why do you act against the rules of the hermitage?]

- तापसी भद्रमुख ! न खलु अयम् ऋषिकुमारः । [Good Sir! He is not the son of a sage.]
- राजा (बालकम् उपलालयन्) अथ कोऽस्य व्यपदेशः ? [(Fondling the boy) Then which is his family?]
- तापसी पुरुवंशः । [The family of Puru.]
- राजा (आत्मगतम्) कथम् एकान्वयो नाम ! (प्रकाशम्) न पुनरात्मगत्या मानुषाणाम् एषः विषयः । [(To himself) He belongs to the same family as mine! (Aloud) But this place is inaccessible to mortals by their own power.]
- तापसी यथा भद्रमुखो भणित । अप्सरस्सम्बन्धेन अस्य जननी अत्र देवगुरोः तपोवने प्रसूता । [As the good sir says. But because of her relationship with a nymph his mother gave birth to him in the penance-grove belonging to the teacher of God.]
- राजा (आत्मगतम्) हन्त ! द्वितीयमिदम् आशाजननम् । (प्रकाशम्) अथ सा तत्रभवती किमाख्यस्य राजर्षेः पत्नी ? [(To himself) Ah! This is the second ground of hope.

(Aloud) What is the name of the royal sage whose wife is the lady ?]

- तापसी कः तस्य धर्मदारपरित्यागिनः नाम सङ्कीर्तयितुं चिन्तयित ?
  [Who would think of mentioning the name of the person who rejected his lawful wife?]
- राजा (स्वगतम्) इयं खलु कथा मामेव लक्ष्यीकरोति ! [(To himself) This story really points to me.]
- द्वितीया तापसी (प्रविश्य, मृण्मयूरहस्ता) सर्वदमन ! शकुन्तलावण्यं प्रेक्षस्व ।

[(Entering, with a clay peacock in her hand) Sarvadamana! Look at the beauty of the bird.]

- बालः कुत्र वा मम माता ? [Where is my mother?]
- उभे नामसादृश्येन वश्चितो मातृवत्सलः । [This child fond of his mother is deceived by the similarity to her name.]
- राजा (आत्मगतम्) किं वा शकुन्तलेति मातुराख्या ? सन्ति वा पुनः नामधेयसादृश्यानि । [(To himself) What! His mother's name is Shakuntala? But again names can be alike.]
- प्रथमा (विलोक्य सोद्वेगम्) रक्षाकरण्डकम् अस्य मणिबन्धे न दृश्यते ! [(Looking with alarm) Oh the amulet is not on his wrist.]
- राजा अलमलमावेगेन । ननु इदम् अस्य सिंहशावविमर्दात् परिभ्रष्टम् । (आदातुम् इच्छति)

[Do not get alarmed. It was dropped while he was struggling with the lion's cub. (Desires to pick it up)]

- उभे मा खलु इदम् अवलम्ब्य । कथम् ! गृहीतम् अनेन ! [Do not take it. How! he has already picked it up!]
- राजा किमर्थं प्रतिषिद्धाः स्मः ? [Why am I forbidden?]
- प्रथमा शृणोतु महाराजः । एषा अपराजिता नाम ओषधिः । अस्य

जातकर्मसमये भगवता मारीचेन दत्ता । एतां किल मातापितरौ आत्मानं च वर्जियत्वा अपरः भूमिपतितां न गृह्णाति ।

[Listen your Majesty. This is the herb Aparajita, given during his birth rites by the holy Maaricha. They say that in case it fell to the earth, no one but the parents or the boy himself may touch it.]

राजा - अथ गृह्णाति ? [If somebody takes ?]

प्रथमा - ततः तं सर्पो भूत्वा दशति । [It becomes a snake and bites him.]

राजा - कदाचिदस्या विक्रिया प्रत्यक्षीकृता ? [Did you ever see it thus transformed?]

उभे -अनेकशः । [Many times.]

राजा - (*सहर्षम् आत्मगतम्*) कथमिव सम्पूर्णमपि मे मनोरथं नाभिनन्दामि ?

[(With joy, to himself) Why then do I not welcome my hope fulfilled at last.]

द्वितीया - सुव्रते ! एहि । इमं वृत्तान्तं शकुन्तलायै निवेदयाव । [Suvrata! Come let us carry this news to Shakuntala.]

### ७. संस्कृतग्रन्थकारपरिचयः

(In this series we will introduce the important authors of Samskrit. The language used will be very simple Samskrit. The objective of this is to help our students know about these authors and their works and more importantly, to inculcate the habit of reading Samskrit material. Dear Students! do read the passage completely and try to follow the content. However, you need not pay much attention to minute details there of.)

### वाल्मीकिः

कूजन्तं राम रामेति मधुरं मधुराक्षरम् । आरुह्य कविताशाखां वन्दे वाल्मीकिकोकिलम् ।। रामायणम् आदिकाव्यम् इति प्रसिद्धम् । इतिहासग्रन्थः इत्यपि भाव्यते एतत् । एतस्य ग्रन्थस्य रचयिता वाल्मीकिः ।

किरातकुले उत्पन्नः सः नारदस्य उपदेशात् तपः अकरोत् । तस्य शरीरम् आवृत्य वल्मीकः उत्पन्नः । ततः सः बहिः आगतः इत्यतः तस्य नाम 'वाल्मीकिः' इति जातम् इति काचित् कथा श्रूयते ।

तमसानदीं स्नानार्थं गच्छन् वाल्मीकिः व्याधेन मारितं क्रौश्चं पश्यति । तदा शोकाकुलः सः – 'मा निषाद प्रतिष्ठां त्वमगमः शाश्चतीः समाः' इति व्याधं शपति । ततः नारदमुखात् रामस्य कथां श्रुत्वा सः रामायणं रचयति । सीतारामयोः वियोगः रामायणस्य मुख्यं कथावस्तु ।

महाभारते रामायणस्य कथा वर्णिता दृश्यते । पाणिनेः अष्टाध्याय्याम् अपि कैकेयीकौसल्यादयः शब्दाः दृश्यन्ते । अतः रामायणं महाभारतात् पाणिनेः च पूर्वम् आसीत् इति स्पष्टम् । रामायणं (तत्कर्ता वाल्मीिकः च) कदा आसीत् इति विषये मतभेदाः बहवः सन्ति । तथापि एतावत् तु वक्तुं शक्यते यत् वाल्मीिकः रामायणं क्रि. पू. पश्चसहस्रवर्षेभ्यः पूर्वम् रचितवान् इति ।

रामायणे २४००० श्लोकाः सन्ति । रामायणस्य प्रतिसहस्त्रतमश्लोकस्य आदौ गायत्रीमन्त्रस्य एकैकम् अक्षरं प्राप्यते । पाठभेदादयः न भवेयुः इति उद्देशेन एवं कृतं स्यात् कविना । रामायणं सर्वासु भारतीयभाषासु बह्वीषु विदेशीयभाषासु च उपलभ्यते । एतस्मात् रामायणस्य जनप्रियता ज्ञाता भवति ।

वाल्मीकेः शैली लिलता, सरला, सुन्दरी च । श्रीरामस्य धर्मनिष्ठा, सीतायाः सौशील्यं, भरतस्य भ्रातृवात्सल्यं, लक्ष्मणस्य कर्तव्यनिष्ठा, आञ्जनेयस्य कार्यदक्षता, सुग्रीवस्य सौहार्दभावः इत्यादयः अंशाः अतिरमणीयतया चित्रिताः तेन । संस्कृतसाहित्यनिर्माणे वाल्मीिकः शकपुरुषः इत्यत्र न अतिशयोक्तिः ।

#### व्यासः

महाभारतस्य रचनाकारः भगवान् व्यासः । वेदानां विभागः अनेन कृतः इत्यतः वेदव्यासः इति एतस्य नाम हो द्वीपे अस्य जन्म अभवत् इत्यतः 'कृष्णद्वैपायनः' इत्यपि एतस्य नाम । एतस्य पिता पराशरमुनिः माता च सत्यवती ।

महाभारतं लक्षश्लोकात्मकः विस्तृतः ग्रन्थः । व्यासः भारतकथां पुत्रं शुकं शिष्यं वैशम्पायनं च बोधितवान् । वैशम्पायनः जनमेजयं तां कथाम् अवदत् । जनमेजयेन उक्ता भारतकथा एव इदानीम् उपलभ्यते ।

रामायणे इव अत्रापि ब्रह्मा व्यासं भारतकथालेखनाय प्रोत्साहयित । व्यासः योग्यस्य लेखकस्य अभावं वदित । ततः गणेशः भारतकथा-लेखनकार्यम् अङ्गीकरोति । व्यासेन उक्तां भारतकथां सः लिखित च ।

आर्यभटः वदित - क्रि.पू. ३१०१ तमे वर्षे कलियुगस्य आरम्भः अभवत् इति । कलियुगस्य आरम्भिदिने श्रीकृष्णः परं धाम गतवान् । ततः ३७ वर्षेभ्यः पूर्वं महाभारतयुद्धं प्रवृत्तम् । अतः महाभारतकालः, व्यासकालः च प्रायः एषः एव इति निर्णेतुं शक्यम् ।

महाभारते बह्वयः उपकथाः उपलभ्यन्ते । अतः भारतकथाम् अवलम्ब्य गद्यपद्यचम्पूकाव्यादीनि बहूनि लिखितानि विविधैः कविभिः । भगवद्गीता, हरिवंशः इत्यादयः अपि महाभारते एव अन्तर्भवन्ति ।

व्यासस्य शैली अपि वाल्मीकेः इव सरला एव । महाभारतम् अपि आधिक्येन अनुष्टुप्छन्दसा एव उपनिबद्धम् अस्ति ।

### कोविदः - प्रथमः पाठः

#### प्रश्नाः

- I. एतेषां प्रश्नानाम् उत्तराणि लिखत ।
  - १. कः मनुष्यः वस्तुतः जीवति ?
  - २. सज्जनाः किमर्थं जीवन्ति ?
  - ३. 'पीतप्रतिबद्धवत्साम्' एषः किमन्तः शब्दः ?
  - ४. हिमालयः भारतवर्षस्य कस्मिन् भागे कथं शोभते ?
  - ५. पार्वत्याः माता का ? भ्राता च कः ?
  - ६. रूपकेषु कति भेदाः सन्ति ?
- II. समस्तपदं लिखत ।
  - १. ग्रन्थालयस्य कुञ्चिका
  - २. सीतायाः पुत्रः
  - ३. दाडिमस्य बीजम्
  - ४. कृपणस्य धनम्
  - ५. दास्याः पुत्रः
- III. एतेषां तद्धितान्तपदानां विग्रहवाक्यं लिखत ।
  - १. माद्रेयः (माद्री) २. पौत्रः (पुत्र) ३. भागिनेयः (भगिनी)
  - ४. दैत्यः (दिति) ५. आदित्यः (अदिति) ६. सारमेयः (सरमा)
- IV. तद्धितान्तम् एकपदं लिखत ।
  - १. रघुवंशे जातः । २. श्रूरस्य पुत्रः । ३. दुहितुः पुत्रः ।
  - ४. विनतायाः पुत्रः । ५. गर्गवंशे उत्पन्नः । ६. पितृष्वसुः पुत्रः ।

(**Note:** Answers for the above exercises are given in the end of this book. (PNo - 256) After completing the exercises check your answers.)

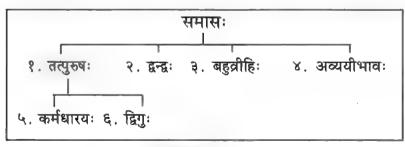
## कोविदः - द्वितीयः पाठः

।। महीयांसः प्रकृत्या मितभाषिणः ।। By nature noble men speak less.

### १. समासः

In the previous lesson you learnt about compound words and the sentences explaining their meanings (विग्रह्वाक्यानि). You will now know about the different types of Samasa.

Samasas are broadly classified into four kinds namely १. तत्पुरुषः २. द्वन्द्रः ३. बहुव्रीहिः and ४. अव्ययीभावः । तत्पुरुष is further classified as १. तत्पुरुषः (सामान्यः) २. कर्मधारयः ३. द्विगुः ४. नञ्-प्रभृतयः । Considering कर्मधारयः and द्विगुः as independent types, we may say that Samasa is of six kinds. The table below gives the classification of Samasa.



अ. तत्पुरुषः (सामान्यः)

A Compound consisting of two words gets the designation

तसुरुष when the sense of the second word of the compound is generally predominant.

Eg. - देवस्य आलयः - देवालयः = Temple

Here the sense of आलयः is predominant.

Tatpurusha Samasa is of 7 kinds.

- १. प्रथमातत्पुरुषः अर्धदिनम् अर्धं दिनस्य half-day
- २. द्वितीयातत्पुरुषः ग्रामगतः ग्रामं गतः A person (mas) who has gone to the village.
- ३. तृतीयातत्पुरुषः विद्यामान्यः विद्यया मान्यः A person honoured for his learning.
- ४. चतुर्थीतत्पुरुषः देशहितम् देशाय हितम् (what is) good for the country.
- ५. पश्चमीतत्पुरुषः चोरभयम् चोरात् भयम् fear of thief.
- ६. षष्ठीतत्पुरुषः देवालयः देवस्य आलयः The shrine of God.
- ७. सप्तमीतत्पुरुषः दानश्रूरः दाने श्रूरः Exceedingly

munificent.

In the above examples, the type of Tatpurusha Samasa is determined by the case ending of the former word in the विग्रहवाक्य। Eg. 1. ग्रामगतः – ग्रामं गतः । Here ग्रामम् is द्वितीयाविभक्तिः। Therefore ग्रामगतः is द्वितीयातत्पुरुषः। 2. चोरभयम् – चोरात् भयम्। Here चोरात् is पञ्चमीविभक्तिः, therefore चोरभयम् is पञ्चमीतत्पुरुषः।

Read the following sentences.

- १. श्रीदेवी अद्य केवलम् **अर्घदिनं** कार्यं कृतवती । Sridevi worked for only half a day today.
- २. **कूपपतितः** बालकः कष्टेन जनैः रक्षितः । The boy fallen in the well, was saved by the people with difficulty.
- ३. मातुसदृशी सुभद्रा पाककलायां निपुणा अस्ति ।

Subhadra, like her mother, is an expert in the art of cookery.

- ४. कुत्रचित् **भूतबलिः देवपूजायाः भागः अस्ति ।** In some rites offerings made to beings is a part of worship of gods.
- ५. इदानीन्तनकाले **चोरभयम्** अधिकम् अस्ति । Nowadays the fear of thieves is more.
- ६. सङ्गीतशाला अद्य शोभमाना अस्ति । The school of music is looking bright today.
- ७. श्रीमान् शेषण्णः **वीणावादननिपुणः** आसीत् । Sri Sheshanna was an expert in playing on the veena.
- ८. सर्वे **समुद्रतटं** बहु इच्छन्ति । Everybody likes the sea-shore very much.
- ९. वेदपण्डितः श्रीकण्ठमूर्तिः सर्वान् बोधितवान् । Srikanthamurthy, well - versed in the vedas, taught everybody.
- १०. **काव्यकु शलः** कविः आशुक्रवितां रचितवान् ।

  The poet, skilled in poetry, composed a poem instantaneously.

Now study the विग्रहवाक्यानि of the compounds in the above sentences.

- १. अर्धं दिनस्य अर्धदिनम् ।
- २. कुपं पतितः कुपपतितः ।
- ३. मात्रा सदृशी मातुसदृशी ।
- ४. भूतेभ्यः बलिः भूतबलिः ।
- ५. चोरात् भयम् चोरभयम् ।
- ६. सङ्गीतस्य शाला सङ्गीतशाला ।
- ७. वीणावादने निपुणः वीणावादननिपुणः ।

- ८. समुद्रस्य तटः समुद्रतटः ।
- ९. वेद्षु पण्डितः- वेदपण्डितः ।
- १०. काव्ये कुशलः काव्यकुशलः ।

You come across many such compound words in Samskrit language. Try to identify and dissolve them (write the विमहवाक्य).

### आ. नव्प्रभृतयः

नञ्समास and a few others are grouped under नञ्प्रभृतयः। These are, infact, sub divisions of Tatpurusha samasa only. Important among them are the following five.

- १. **नञ्**समा**सः -** अधर्मः = न धर्मः which is not Dharma (unrighteousness).
- २. कुसमासः कुपुरुषः = कुत्सितः पुरुषः A wicked person.
- ३. प्रादिसमासः अतिदेवः = अतिक्रान्तः देवम् One who surpasses God.
- ४. गतिसमासः शुक्लीकृत्य = अशुक्लं शुक्लं कृत्वा Making it white.
- ५. **उपपदसमासः** कुम्भकारः = कुम्भं करोति इति Potmaker. - शास्त्रज्ञः = शास्त्रं जानाति इति - One who knows Shastras.

Read the following sentences.

- सज्जनाः अधर्मं न सहन्ते ।
   Pious men do not tolerate injustice.
- २. दिनेशः क्रीडायाम् **अपटुः** अस्ति । Dinesh is not good in sports.
- ३. जनाः **कुरूपं** न इच्छन्ति । People do not like ugliness.
- ४. **कुकृत्येन** पापं सम्भवति । Wrong doing results in sin.

- ५. सुगुणेन्द्रः तस्य विद्यालयस्य प्राचार्यः अस्ति । Sugunendra is the professor in that college.
- ६. **सुजनः** केनापि वैरं न करोति । A noble man will not have enmity with anyone.
- ७. संस्कृतं **सरलीकृत्य** वयं छात्रान् पाठयाम । Let us simplify Samskrit and teach students.
- ८. मातुः आदेशेन पुत्रः स्वप्रकोष्ठं स्वच्छीकृत्य शालां गच्छति । Following his mother's command the son cleans his room and goes to school.
- ९. पञ्जरे स्थितोऽपि सिंहः भयसूरः एव । Though inside a cage the lion causes fear.
- १०. अस्माकं शिक्षकः **शास्त्रज्ञः** अस्ति । Our teacher is conversant with scriptures.

Observe how the compounds in the above sentences are dissolved.

- १. न धर्मः अधर्मः
- २. न पटुः अपटुः
- ३. कुत्सितं रूपं कुरूपम्
- ४. कुत्सितं कृत्यम् कुकृत्यम्
- ५. प्रगतः आचार्यः प्राचार्यः
- ६. शोभनः जनः सुजनः
- ७. असरलं सरलं कृत्वा सरलीकृत्य
- ८. अस्वच्छं स्वच्छं कृत्वा स्वच्छीकृत्य
- ९. भयं करोति इति भयद्भरः
- १०. शास्त्रं जानाति इति शास्त्रज्ञः

### २. विशेषविषयाः तद्धितान्ताः - २

Study these sentences -

१. ऐरावतः **ऐन्द्रः** गजः । Iravatha is Indra's elephant.

- २. वयं भारतीयाः । We belong to Bharatha.
- ३. अर्जुने **शौर्यम्** अस्ति । Arjuna has bravery. [In Arjuna there is valour]
- ४. पुष्पे **कोमलत्वम्** अस्ति । Flower is delicate. [Delicate nature is in the flower.]
- ५. भाषणे **मशुरता** भवेत् । There should be sweetness in speech.
- ६. रामः गुणी रूपवान् शक्तिमान् च । Rama is virtuous, handsome and powerful.
- ७. सीता गुणिनी रूपवती बुद्धिमती च । Sita is virtuous, beautiful and clever.
- ८. पुष्पं सुगन्धि वर्णवत् रेणुमत् च । Flower is fragrant, colourful and has pollen.

In the first sentence ऐन्द्र: means 'Indra's' or 'related to Indra'. Such words are called सम्बन्धार्थक-तिद्धतान्ताः। (you have already learnt about तिद्धतान्त in the first lesson) Here 'अ' is a suffix added to the nominal stem इन्द्र making it ऐन्द्र। Since ऐन्द्र is an adjective it always follows the noun in gender, case and number. Meaning of these words is explained thus.

Eg. - इन्द्रस्य अयम् = ऐन्द्रः (गजः) - पुंलिङ्गम् इन्द्रस्य इयम् = ऐन्द्री (सभा) - स्त्रीलिङ्गम् इन्द्रस्य इदम् = ऐन्द्रम् (वनम्) - नपुंसकलिङ्गम्

In the same way, words like शिव > शैव, विष्णु > वैष्णव, समुद्र > सामुद्र are formed.

In the second sentence the suffix ईय is added to the nominal stem भारत making it भारतीय to mean "related to India". विदेशीय, मानवीय, नाटकीय are सम्बन्धार्थक-तिद्धतान्त words with ईयप्रत्यय ।. These words are also explained like ऐन्द्र.

तिस्तान्त in the third, fourth, and fifth sentences are called

भावार्थक-तिद्धितान्त words. भाव means nature or an innate quality. शौर्यम् is a भाव in शूर. (The innate quality in brave is called bravery.) Read the following sentences.

अर्जुनः श्रुरः । - Arjuna is brave. अर्जुने शौर्यम् अस्ति । Arjuna has bravery. शौर्यम् is explained as श्रुरस्य भावः

Likewise - कोमलस्य भावः = कोमलत्वम् मधुरस्य भावः = मधुरता

य, त्वम्, ता are भावार्थक - तद्धित suffixes of the same meaning. These are added to adjectives to make भावार्थक-तद्धितान्त-नामपद.

When य or त्वम् is added the word formed is in नपुंसकलिङ्गम्। The suffix ता makes a word स्त्रीलिङ्गम्। धैर्यम्, धीरत्वम्, धीरता are भावार्थक-तद्धितान्त words.

The word in 6th, 7th and 8th sentences are called **मत्वर्थीय**-तिद्धतान्ताः

These are explained thus -

गुणः अस्य अस्ति इति = गुणी (in पुंलिङ्क)

गुणः अस्याः अस्ति इति = गुणिनी (in स्त्रीलिङ्ग)

गुणः अस्य अस्ति इति = गुणि (in नपुंसकलिङ्ग)

Similarly -

One who has बल is called बलवान् or बली

धन '' धनवान् '' धनी दण्ड '' दण्डवान् '' दण्डी

विद्या '' विद्यावान्

शक्ति '' शक्तिमान् श्री '' श्रीमान्

श्रा श्रामान् धृति '' धृतिमान्

If the words have अ or आ at the end वान् is added, if other

vowels are at the end मान् is added,. Only पुंलिङ्ग forms of the words are given here. स्त्रीलिङ्ग and नपुंसकलिङ्ग forms of these words are as shown in sentences 7 and 8. (बुद्धिमती and रेणुमत्)

### अभ्यासाः

### अ) अधः दत्तानां समासानां विग्रहं दृष्ट्वा समासनाम लिखतः । उदा – अपरकायः – अपरं कायस्य – प्रथमातत्पुरुषः

- ,.		
समासः	विग्रहः	समासनाम
१. अर्धग्रामः	अर्धं ग्रामस्य	
२. भूतबलिः	भूतेभ्यः बलिः	
३. कार्यकुशलः	कार्ये कुशलः	
४. अक्षशौण्डः	अक्षेषु शौण्डः	
५. लोकहितम्	लोकाय हितम्	
६. व्याघ्रभीतः	व्याघ्रात् भीतः	
७. वृक्षमूलम्	वृक्षस्य मूलम्	
८. नखभिन्नः	नखैः भिन्नः	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *
९. गृहगतः	गृहं गतः	
१०. वनगतः	वनं गतः	
११. विद्याविहीनः	विद्यया विहीनः	
१२. एकोना	एकेन ऊना	• • • • • • • • • • • • • • • •
१३. कविरचितम्	कविना रचितम्	
१४. गृहरक्षणम्	गृहस्य रक्षणम्	
१५. पितृसमः	पित्रा समः	
१६. विशेषज्ञः	विशेषं जानाति इति	
१७. निशाकरः	निशां करोति इति	
१८. दिनकरः	दिनं करोति इति	
१९. प्राचार्यः	प्रगतः आचार्यः	• • • • • • • • • • • • • • • • •
२०. दीर्घीकृत्य	अदीर्घं दीर्घं कृत्वा	

# आ) समस्तपदं लिखित्वा समासनाम निर्दिशत ।

	उदा - भगवता गीता -	भगवद्गीता - तृतीयातत्पु	रुषः
	विग्रहः	समासः	 समासनाम
	१. हरिणा त्रातः	_	_
	२. क्षीरेण ओदनः	_	_
	३. गुडेन मिश्रः	_	_
	४. मासेन अवरः	_	_
	५. कूपं पतितः	-	_
	६. कुत्सिता गतिः	_	_
	७. गवे हितम्	-	_
	८. वृकात् भीतिः		_
	९. वेदे पण्डितः	_	_
	१०. चक्रे बन्धः	-	_
	११. कर्म करोति इति		
	१२. संशयम् आपन्नः		
	१३. न ब्राह्मणः		
	१४. जलं ददाति इति	• • • • • • • • • • • • • • •	_
	१५. रणे धीरः	* * * * * * * * * * * * * * * * * *	
ŧ)		क्यानि लिखत ।	
	१. अर्धफलम्	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	• • •
	२. नगरगतः		•
	३. धनमान्यः		•
	४. देशहितम्		•
	५. व्याघ्रभयम्		• • •
	६. नृपमन्दिरम्		
	७. रणशूरः	* • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
	८. अनश्यः		
	9 75-51114		

answers.)

१०. स्पष्टीकृत्य
११. भाष्यकारः
🕻 ) उदाहरणानुसारं तद्धितान्तानि पदानि लिखत ।
तब्दितान्तरूपाणि
(i) उदा - श्रुरस्य भावः - शौर्यम्, श्रुरता, श्रुरत्वम्
१. धीरस्य भावः
२. वीरस्य भावः
३. मधुरस्य भावः
४. लवणस्य भावः
५. कठिनस्य भावः
६. सुन्दरस्य भावः
(ii) उदा - गुणः अस्य अस्ति इति - गुणी, गु <u>णवान</u> ्
१. दण्डः अस्य अस्ति इति
२. धनम् अस्य अस्ति इति
३. बलम् अस्य अस्ति इति
४. चक्रम् अस्य अस्ति इति
५. शिखा अस्य अस्ति इति
६. शूलम् अस्य अस्ति इति
पुं. स्त्री.
(iii) उदा - श्रीः अस्य/अस्याः अस्ति इति - श <u>्रीमा</u> न् / <u>श्रीमती</u>
१. शक्तिः अस्य/अस्याः अस्ति इति/
२. धृतिः अस्य/अस्याः अस्ति इति/
३. मतिः अस्य/अस्याः अस्ति इति –/
४. बुद्धिः अस्य/अस्याः अस्ति इति/
५. कान्तिः अस्य/अस्याः अस्ति इति/

(Note: Answers for the above exercises are given in the end of this book. (PNo - 257) After completing the exercises check your

# ३. सुभाषितानि

३. यदचेतनोऽपि पादैः स्यृष्टः प्रज्वलति सवितुरिनकान्तः । तत्तेजस्वी पुरुषः परकृतनिकृतिं कथं सहते ।।

## पदविभागः

यत्, अचेतनः, अपि, पादैः, स्पृष्टः, प्रज्वलति, सवितुः, इनकान्तः, तत्, तेजस्वी, पुरुषः, परकृतनिकृतिम्, कथम्, सहते ।

#### अन्वयः

इनकान्तः अचेतनः अपि सवितुः पादैः स्पृष्टः यत् प्रज्वलति, तत् तेजस्वी पुरुषः परकृतनिकृतिं कथं सहते ?

## अन्वयार्थः

इनकान्तः = सूर्यकान्तमणिः, अचेतनः अपि = चेतनारहितवस्तु चेत् अपि, सिवतुः = सूर्यस्य, \*पादैः = किरणैः, स्पृष्टः = यदा स्पृष्टः भवति तदा, यत् = यथा, प्रज्वलित = सम्यक् ज्वलित, तत् = तथा, तेजस्वी = अभिमानी पुरुषः, परकृतिनकृतिं = अन्यैः कृतम् अपमानम्, कथं, सहते = सोद्धं शक्नुयात् ?

## तात्पर्यम्

लोके सामान्यः पुरुषः अपि अन्यैः कृतं स्वस्य अपमानं न सहते । स्वाभिमानी पुरुषः अन्यैः कृतम् अपमानं न सहते इति तु न वक्तव्यम् । तस्य उदाहरणम् अपि कविना दत्तं यत् सूर्यकान्तमणिः यदा सूर्यिकरणैः स्पर्शं प्राप्नोति तदा झिटिति प्रज्वलित । अचेतने मणौ एव एतादृशः स्वभावः दृश्यते । सचेतनानां विषये तु वक्तव्यमेव नास्ति ।

४. अकृत्यं नैव कर्तव्यं प्राणत्यागेऽपि संस्थिते । न च कृत्यं परित्याज्यमेष धर्मः सनातनः ।।

## पदविभागः

अकृत्यम्, न, एव, कर्तव्यम्, प्राणत्यागे, अपि, संस्थिते, न, च, कृत्यम्, परित्याज्यम्, एषः, धर्मः, सनातनः ।

<sup>\*</sup> Here the word पादैः is used in dual sense - 'feet' and 'rays'.

#### अन्वयः

प्राणत्यागे संस्थिते अपि अकृत्यं न कर्तव्यम् एव, कृत्यं च न परित्याज्यम् । एषः सनातनः धर्मः ।

### अन्वयार्थः

प्राणत्यागे = प्राणनाशे, संस्थिते अपि = आगते अपि, अकृत्यं = दुष्टकार्यं, न कर्तव्यम् एव = न करणीयम् एव, च = तथा च, कृत्यं = सत्कार्यं, न परित्याज्यम् = न त्यक्तव्यम्, एषः, सनातनः = चिरन्तनः, धर्मः।

## तात्पर्यम्

सामान्यतः लोके जनाः आपत्काले यत्किमपि अकार्यं कर्तुं सिद्धाः भवन्ति । किन्तु अस्माकं संस्कृतिः अस्मान् उपदिशति यत् यस्यां कस्याश्चित् अपि परिस्थितौ मनुष्येण अकार्यं न करणीयम्, प्राण-त्यागप्रसङ्गे प्राप्ते सत्यपि अकार्यस्य चिन्तनं न युक्तम् इति । यथा अकार्यस्य करणं न युक्तं तथैव स्वस्य धर्मस्य परित्यागः अपि न युक्तः ।

#### ४. काव्यकथा

इन्द्रेण स्मृतः मन्मथः इन्द्रसमीपम् आगतवान् । तेन सह तस्य पत्नी रितः अपि आगता । मन्मथः करेण धनुः धृतवान् । तत् धनुः पुष्पैः निर्मितम् । मन्मथः देवेन्द्रं नमस्कृतवान्, उक्तवान् च - 'प्रभो ! किमर्थं मां भवान् स्मृतवान् ? आज्ञापयतु' इति ।

इन्द्रः सन्तुष्टः अभवत् । सः - 'लोककल्याणार्थं हरस्य पार्वत्याः च विवाहः कर्तव्यः अस्ति । हरः तपिस निमग्नः । तस्य मनः आकर्षणीयम् । इदं कार्यं त्वया कर्तव्यम्' इति उक्तवान् । ततः मन्मथः वसन्तेन सह ईश्वरस्य तपोवनं गतवान् । वसन्तस्य प्रभावेण अकाले अपि वसन्तऋतुप्रभावः जातः । मलयमारुतः अवहत् । अशोकादिवृक्षेषु पुष्पाणि उत्पन्नानि । एवं सर्वत्र ऋतुप्रभावः आसीत् । तथापि जितेन्द्रियः हरः न विचलितः। तं दृष्ट्वा भीतः मन्मथः चापं त्यक्तवान् ।

ततः पार्वती पूजाद्रव्याणि गृहीत्वा तत्र आगतवती । ईश्वरं नमस्कृतवती । ईश्वरः - 'अनन्यभाजं<sup>3</sup> पतिम् आप्नुहि' इति आशीर्वादं कृतवान् । ईश्वरेण

<sup>1.</sup> immersed, 2. the bow, 3. not devoted to any other person

अनुगृहीतां पार्वतीं दृष्ट्वा मन्मथः पुनः धैर्यं प्राप्तवान् । ततः अयमेव युक्तः कालः इति विचिन्त्य मन्मथः सम्मोहनास्त्रं धनुषि योजितवान् । तदा हरः किश्चित् लुप्तधैर्यः अभवत् । चश्चलः भूत्वा उमामुखे दृष्टिं प्रसारितवान् । तादृशं परमेश्वरं दृष्ट्वा पार्वती रोमाश्चिता बभूव । चिकतः हरः चित्तविक्षोभस्य कारणं किम् इति विचिन्तितवान् । पार्श्वे अपश्यत् च । तत्र स्थितं मन्मथं वीक्ष्य हरः अतीव कुद्धः । समीपे स्थिताः सर्वे अपि देवाः - 'प्रभो ! क्रोधं संहर ! संहर !' इति प्रार्थितवन्तः । किन्तु तस्मिन् एव समये ईश्वरः तृतीयं नेत्रम् उद्घाटितवान् । तदा अग्निः बिहः स्फुरितः । अग्निना मदनः दग्धः । भस्मीभूतः च । तपसः विघ्नः समुत्पन्नः इति तं प्रदेशम् एव परित्यज्य ईश्वरः तु अन्यत्र गतवान् । पार्वती स्वकीयं सौन्दर्यं निष्फलम् इति मत्वा लज्जया निराशतया च प्रतिनिवृत्ता ।

ईश्वरेण दग्धं मन्मथं दृष्ट्वा रितः मूर्च्छिता । किश्चित्कालानन्तरं प्रबुद्धा<sup>9</sup> । पुरतः भस्मराशिं वीक्ष्य<sup>10</sup> सा बहु विलापं कृतवती । ततः सा वसन्तम् उद्दिश्य – ''वसन्त ! मन्मथं विना कथम् अहं जीवामि ? चितां सिद्धां कुरु । अहं देहत्यागं करिष्यामि'' इति उक्तवती । तदा आकाशे अशरीरवाणी श्रुता । 'रितदेवि ! साहसं मा कुरु । तव पितः ब्रह्मशापेन मृतः । शीघ्रम् एव पुनः जीविष्यति । मरणचिन्तां त्यक्त्वा स्वशरीरं पिररक्ष' इति । वसन्तः अपि समाधानम् उक्तवान् । रितः कथश्चित् समाधानं प्राप्तवती ।

#### प्रश्नाः

- १. मन्मथस्य पत्नी का ?
- २. नमस्कृतवर्तीं पार्वतीं हरः किमिति आशीर्वचनमुक्तवान् ?
- ३. रतिः किमर्थं देहत्यागं कर्तुमैच्छत् ?
- ४. ईश्वरः किमर्थं तं प्रदेशं परित्यज्य गतवान् ?

## ५. श्लोकेषु अन्वयक्रमः

२. तस्याः खुरन्यासपवित्रपांसुमपांसुलानां शुरि कीर्तनीया । मार्गं मनुष्येश्वरधर्मपत्नी श्रुतेरिवार्थं स्मृतिरन्वगच्छत् ।।

#### पदविभागः

तस्याः $^1$ , खुरन्यासपिवत्रपांसुम् $^2$ , अपांसुलानाम् $^3$ , धुरि $^4$ , कीर्तनीया $^5$ , मार्गम् $^6$ , मनुष्येश्वरधर्मपत्नी $^7$ , श्रुतेः $^8$ , इव $^9$ , अर्थम् $^{10}$ , स्मृतिः $^{11}$ , अन्वगच्छत् $^{12}$ ।।

#### अन्वयः

अपांसुलानां धुरि कीर्तनीया मनुष्येश्वरधर्मपत्नी खुरन्यासपवित्रपांसुं तस्याः मार्गं, स्मृतिः श्रुतेः अर्थम् इव अन्वगच्छत् ।

### प्रतिपदार्थः

मनुष्येश्वरधर्मपत्नी = (Sudakshina) the wife of king (Dilipa), कीर्तनीया = who deserved to be eulogised, धुरि = in the forefront, अपांसुलानाम् = of chaste women, अन्वगच्छत् = followed, तस्याः मार्गम् = her path (the path of the cow Nandini), स्मृतिः इव = like the Smriti-text (following), श्रुतेः अर्थम् = the sense of the Vedas, खुर...पांसुम् = the dust on which path was made sacred by the cow placing her hooves.

## तात्पर्यम्

दिलीपस्य पत्नी सुदक्षिणा न साधारणी । सा पतिव्रतानां पुरतः गणनीया । नन्दिन्याः खुरैः पवित्रा धूलिः यस्मिन् मार्गे आसीत्, तम् एव मार्गम् अनुसृत्य गतवती सा । यथा वेदैः उक्तम् एव अर्थं स्मृतयः अनुसृत्य कथयन्ति तथा इति दृष्टान्तः । चक्रवर्तिनः पत्नी अपि गोमार्गे गतवती । पतिर्दिलीपः यत्कार्यं करोति श्रद्धया स्वयमपि तत् करोति स्म सा इत्यतः धर्मपत्नी इति तस्याः विशेषणम् ।

#### अन्वयक्रमः

अन्वगच्छत् - अनुगतवती - क्रियापदम् का अन्वगच्छत् ? - मनुष्येश्वरधर्मपत्नी कीदृशी मनुष्येश्वरधर्मपत्नी ? - कीर्तनीया कुत्र कीर्तनीया ? - धुरि

<sup>4.</sup> yoked or drew the bow-string 5. unsteady, 6. thrilled. 7. emerged,

<sup>8.</sup> with shame 9. regained consciousness.

कासां धुरि ? - अपांसुलानाम् कम् अन्वगच्छत् ? - मार्गम् कीदृशं मार्गम् ? - खुरन्यासपवित्रपांसुम् कस्याः मार्गम् ? - तस्याः कथम् अन्वगच्छत् ? - श्रुतेः अर्थं स्मृतिः इव

## विशेषः

## अ) पदविवरणम्

- 1. दकारान्तः 'तद्'शब्दः स्त्री. ष.वि. ए.व.
- 2. उकारान्तः 'खुरन्यास.....पांसु'शब्दः पु. द्वि.वि. ए.व.
- 3. आकारान्तः 'अपांसुला'शब्दः स्त्री. ष.वि. ब.व.
- 4. रेफान्तः 'धुर्'शब्दः स्त्री. स.वि. ए.व.
- 5. आकारान्तः 'कीर्तनीया'शब्दः स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 6. अकारान्तः 'मार्ग'शब्दः पु. द्वि.वि. ए.व.
- 7. ईकारान्तः 'मनुष्येश्वरधर्मपत्नी'शब्दः स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 8. इकारान्तः 'श्रुति'शब्दः स्त्री. ष.वि ए.व.
- 9. अव्ययम् 'इव'
- 10. अकारान्तः 'अर्थ'शब्दः पु. द्वि.वि. ए.व.
- 11. इकारान्तः 'स्मृति'शब्दः स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 12. अनु-उपसर्गपूर्वकः 'गम्'धातुः प.प. भूतकालः(लङ्). प्र.पु. ए.व.

## आ) समासः

- १. खुराणां न्यासः षष्ठीतत्पुरुषः
   खुरन्यासैः पवित्राः तृतीयातत्पुरुषः
   खुरन्यासपवित्राः पांसवः यस्य सः खुरन्यासपवित्रपांसुः बहुव्रीहिः
- २. मनुष्याणाम् ईश्वरः षष्ठीतत्पुरुषः मनुष्येश्वरस्य धर्मपत्नी - मनुष्येश्वरधर्मपत्नी - षष्ठीतत्पुरुषः

ततः दिलीपः सुदक्षिणाम् आश्रमं सम्प्रेष्य अनुचरानपि प्रेषितवान् । ततः – ३. आस्वादवद्भिः कवलैस्तुणानां कण्डुयनैर्दशनिवारणैश्च । अव्याहतैः स्वैरगतैः स तस्याः सम्राट् समाराधनतत्परोऽभूत् ।।

## पदविभागः

आस्वादवद्भिः $^1$ , कवलैः $^2$ , तृणानाम् $^3$ , कण्डूयनैः $^4$ , दंशनिवारणैः $^5$ , च $^6$ , अव्याहतैः $^7$ , स्वैरगतैः $^8$ , सः $^9$ , तस्याः $^{10}$ , सम्राट् $^{11}$ , समाराधनतत्परः $^{12}$ , अभूत् $^{13}$ 

#### अन्वयः

सः सम्राट् आस्वादवद्भिः तृणानां कवलैः, कण्डूयनैः, दंशनिवारणैः, अव्याहतैः स्वैरगतैः च तस्याः समाराधनतत्परः अभूत् ।

### प्रतिपदार्थः

सम्राट् सः = The sovereign king (Dilipa), समाराधनतत्परः अभूत् = was engaged in the service, तस्याः = of that cow, तृणानाम् कवलैः = by (offering to her) morsels of grass, आस्वादवद्धिः = that were tasty, कण्डूयनैः = by scratching (her body), दंशनिवारणैः = by keeping off the flies, and रवैरगतैः = by (allowing her) free movement, अव्याहतैः = that was uninterrupted.

## तात्पर्यम्

सुदक्षिणा आश्रमं प्रतिनिवृत्ता । सेवकाः अपि प्रत्यागच्छन् । राजा दिलीपः एकाकी धेनुं नयन् अरण्यमार्गे गतवान् । सः धेनवे तृणानि खादितुं ददाति स्म । तानि तृणानि बहु रुचिकराण्यासन् । तदा तदा राजा धेनोः शरीरस्य उपरि हस्तं प्रसार्य कण्डूयनं करोति स्म । शरीरे स्थितान् दंशान् दूरीकरोति स्म । नन्दिनी यत्र गन्तुम् इच्छति तत्रैव राजापि गच्छति स्म । तस्याः गमनस्य निषेधं न करोति स्म । एवं विविधप्रकारैः चक्रवर्ती दिलीपः तां नन्दिनीं सेवितवान् ।

#### अन्वयक्रमः

अभूत् = अभवत् - क्रियापदम् कः अभूत् ? - सः कीदृशः सः ? - सम्राट्

कीदृशः अभूत् ? – समाराधनतत्परः

कस्याः समाराधनतत्परः ? - तस्याः

कैः समाराधनम् ? - कवलैः

कीदृशैः कवलैः ? - आस्वादवद्भिः

केषां कवलैः ? - तृणानाम्

पुनः कैः ? - कण्डूयनैः

पुनः कैः ? - दंशनिवारणैः

पुनः कैः ? - स्वैरगतैः

कीदृशैः स्वैरगतैः ? - अव्याहतैः

## विशेषः

## अ) पदविवरणम्

- 1. तकारान्तः 'आस्वादवत्'शब्दः पु. तू.वि. ब.व.
- 2. अकारान्तः 'कवल'शब्दः पु. तृ.वि. ब.व.
- 3. अकारान्तः 'तृण'शब्दः न. ष.वि. ब.व.
- 4. अकारान्तः 'कण्डूयन'शब्दः न. तू.वि. ब.व.
- 5. अकारान्तः 'दंशनिवारण'शब्दः न. तू.वि. ब.व.
- 6. अव्ययम् 'च'
- 7. अकारान्तः 'अव्याहत'शब्दः न. तू.वि. ब.व.
- 8. अकारान्तः 'स्वैरगत'शब्दः न. तू.वि. ब.व.
- 9. दकारान्तः 'तद्'शब्दः पु. प्र.वि. ए.वं.
- 10. दकारान्तः 'तद्'शब्दः स्त्री. ष.वि. ए.व.
- 11. जकारान्तः 'सम्राज्'शब्दः पु. प्र.वि. ए.व.
- 12. अकारान्तः 'समाराधनतत्पर'शब्दः पु. प्र.वि. ए.व.
- 13. 'भू'धातुः प.प. भूतकालः(लुङ्). प्र.पु. ए.व.

## आ) समासः

१. दंशानां निवारणानि - तैः - षष्ठीतत्पुरुषः

- २. न व्याहतानि अव्याहतानि तैः नव्समासः
- ३. स्वैराणि गतानि स्वैरगतानि तैः कर्मधारयः
- ४. तत् एव परः यस्य सः तत्परः बहुब्रीहिः
- ५. समाराधने तत्परः समाराधनतत्परः सप्तमीतत्पुरुषः

# ६. संस्कृतसाहित्यपरिचयः

## गद्यकाव्यम्

काव्यं द्विविधं - गद्यं पद्यं चेति । श्लोकमयं पद्यम् । तद्भिन्नं काव्यं गद्यम् । गद् (व्यक्तायां वाचि) धातुतः 'गद्यम्' इति शब्दः निष्पन्नः । सामान्यतः प्रादेशिकभाषासु पद्यमेव काव्यमिति व्यवहारः दृश्यते । संस्कृते तु गद्यमपि काव्यमिति परिगण्यते ।

गद्यकाव्यरचनायां पद्यस्य इव अधिकाः नियमाः न सन्ति । तथापि गद्यरूपेण लिखितं सर्वमिप काव्यमिति न मन्यते । गद्यकाव्यस्य शैली रमणीया भवेत् । वर्णनं, रसपोषणं, पात्रपोषणम् इत्यदिकं सर्वम् अपि परस्परं पूरकं भवेत् । स्वेच्छया कश्चित् किश्चित् गद्यरूपेण लिखित चेत् तत् काव्यं न भवित । गद्यकाव्यं लेखितुमिप प्रतिभा, परिश्रमः च आवश्यकः । दोषरिहतं रसभिरतं काव्यम् एव सहृदयानां श्लाघनं प्राप्नोति । अतः एव उक्तम् – 'गद्यं कवीनां निकषं वदन्ति' इति । गद्यकाव्यस्य रचनया एव कवेः कित्वशक्तेः परीक्षा भवित इति तस्य वाक्यस्य अर्थः । (निकषः = सुवर्णस्य परीक्षार्थं प्रयुज्यमाना शिला ।)

गद्यकाव्ये प्रधानतया ओजोगुणः भवेत् । समासभूयस्त्वं ओजोगुणस्य लक्षणम् । समासकरणेन अल्पैः शब्दैः एव अधिकः विषयः वक्तुं शक्यते इत्येव अधिकतया समासः उपयुज्यते । कविः दण्डी एवम् उक्तवान् - 'ओजः समासभूयस्त्वम् एतत् गद्यस्य जीवितम्' इति ।

पद्यकाव्यस्य अपेक्षया गद्यकाव्ये विषयान् वर्णयितुं कवेः अधिकं स्वातन्त्र्यं विद्यते । पद्यकाव्यं श्लोकरूपेण भवति इति कारणेन तत्र नियमाः अधिकाः । नियमानां परिधौ एव कविना शब्दाः प्रयोक्तव्याः भवन्ति । गद्यकाव्यस्य एतादृशाः नियमाः न सन्ति इति कारणेन स्वस्य इच्छानुसारं

<sup>'</sup>कोविदः (Eng) - II

शब्दान् प्रयोक्तुं शक्नोति कविः ।

केचन गद्यकाव्यं कथा आख्यायिका च इति द्विधा विभजन्ते । कथायाः वस्तु काल्पनिकम्, आख्यायिकायाः वस्तु इतिहासप्रसिद्धश्च भवति इति ते तयोः भेदं प्रकल्पयन्ति ।

बाणभट्टेन रचितं 'कादम्बरी' नाम काव्यं कथायाः उदाहरणम् । 'हर्षचरितं' नाम काव्यम् आख्यायिकायाः उदाहरणम् ।

पद्यकाव्यस्य इव गद्यकाव्यस्यापि इतिहासः प्राचीनः । व्याकरण-महाभाष्ये पतञ्जलिना वासवदत्ता, सुमनोत्तरा, भैमरथी इत्यादयः आख्यायिकाः इति उल्लिखिताः । किन्तु एतानि गद्यकाव्यानि न कुत्रापि अद्यपर्यन्तम् उपलब्धानि ।

सद्यः उपलभ्यमानेषु गद्यकाव्येषु सुबन्धोः 'वासवदत्ता' एव प्राचीनतमं काव्यम् । एतस्याः कथा काल्पनिकी । अनन्तरकालीनेषु गद्यकाव्येषु बाणस्य कादम्बर्याः, हर्षचरितस्य च विशिष्टं स्थानम् अस्ति । बाणस्य वर्णनकौशलं तु अद्वितीयम् । तस्य लोकज्ञानं, विषयस्य सूक्ष्मावलोकन-सामर्थ्यं च महत् आसीत् इति तस्य काव्ययोः अध्ययनेन ज्ञायते । कादम्बरीकाव्यस्य वस्तु काचित् काल्पनिकी कथा । हर्षचरितम् इतिहासप्रसिद्धस्य राज्ञः हर्षवर्धनस्य विषये लिखिता आख्यायिका ।

दण्डिनः अवन्तिसुन्दरीकथा, दशकुमारचरितं, धनपालस्य तिलकमञ्जरी, वादीभसिंहस्य गद्यचिन्तामणिः इत्यादीनि अन्यानि प्रसिद्धानि गद्यकाव्यानि ।

गद्यकाव्यं कीदृशं भवति इति ज्ञापयितुम् अत्र 'हर्षचरितसङ्ग्रह'नामकात् ग्रन्थात् उद्धतः कश्चन भागः दीयते ।

पूर्वं श्रीकण्ठजनपदे पुष्पभूतिः नाम राजा आसीत् । कदाचित् सः शैवगुरुं भैरवाचार्यं द्रष्टुं सङ्कल्पं करोति । अनन्तरम्.....

अपरेद्युश्च<sup>१</sup> प्रांतरेव उत्थाय वाजिनम्<sup>२</sup> अधिरुह्य<sup>३</sup> कतिपयैः एव राजपुत्रैः परिवृतः भैरवाचार्यं द्रष्टुं प्रतस्थे<sup>४</sup> । गत्वा च किश्चिदनन्तरं, अभिमुखम् आपतन्तं<sup>4</sup> भैरवाचार्यशिष्येषु अन्यतमम् अद्राक्षीत्<sup>६</sup> । अप्राक्षीत्<sup>७</sup> च -

१. अनन्तरिदने २. अश्वम् ३. आरुह्य ४. प्रस्थितवान् ५. आगच्छन्तम् ६. दृष्टवान् ७. पृष्टवान्

''क्व भगवान् आस्ते<sup>८</sup> ?'' इति । सः अकथयत् – ''अस्य जीर्णमातुगृहस्य उत्तरेण बिल्ववाटिकाम् अध्यास्ते<sup>९</sup>'' इति । राजा गत्वा च तं प्रदेशम् अवततार, प्रविवेश च बिल्ववाटिकाम् ।

अथ महतः कार्पिटिकवृन्दस्य मध्ये, प्रातरेव स्नातम्, अनुष्ठिताग्निकार्यं, व्याघ्रचर्मणि उपविष्टम्, अबहुभाषिणं, मन्दहासिनं, सर्वोपकारिणं, कुमारब्रह्मचारिणं, धाम<sup>१०</sup> धर्मस्य, पत्तनं पूततायाः, शालां शीलस्य, क्षेत्रं क्षमायाः, आकरं करुणायाः, समाजं सौजन्यस्य, भगवन्तं साक्षात् इव विरूपाक्षं भैरवाचार्यं ददर्श ।

भैरवाचार्यस्तु दूरादेव राजानं दृष्ट्वा प्रत्युज्जगाम<sup>११</sup> । समर्पित-श्रीफलोपायनश्च गम्भीरया गिरा<sup>१२</sup> स्वस्तिशब्दम् अकरोत् । नरपितः अपि दूरावनतः प्रणामं चकार । आचार्योऽपि - ''आगच्छ । अत्र उपविश'' इति शार्दूलचर्म आत्मीयम्<sup>१३</sup> अदर्शयत् ।

उपदर्शितप्रश्रयस्तु १४ राजा मधुरसमयीं प्रवर्तयन् वाचं व्याजहार १५ - ''भगवन् । नार्हिस माम् अन्यनृपालान् इव भावियतुम् । अभूमिः अयम् उपचाराणाम् । अलम् अतियन्त्रणया १६ । दूरस्थितोऽपि मनोरथिशिष्योऽयं भवताम् । माननीयं च गुरुवत् न उल्लङ्कनमर्हिते गुरोः आसनम् । आसतां १७ च भवन्तः एव अत्र'' इति । एवं व्याहृत्य १८ राजा परिजनोचिते वासि १९ निषसाद २० । भैरवाचार्योऽपि प्रीत्या अनितक्रमणीयं नृपवचनम् अनुवर्तमानः पूर्ववत् तदेव व्याघ्राजिनम् अभजत ।

आसीने च सराजके परिजने शिष्यजने च, समुचितम् अर्घ्यादिकं चक्रे। क्रमेण च नृपमाधुर्यापहृतान्तःकरणः उवाच - ''तात! अतिनम्रता एव ते कथयति गुणानां गौरवम्। सकलसम्पत्पात्रम् असि। जन्मनः प्रभृति अदत्तदृष्टिः अस्मि स्वापतेयेषु<sup>२१</sup>। धनैः अविक्रीतं क्रचित् शरीरकम् अस्ति। भैक्षरक्षिताः सन्ति प्राणाः। कष्टेन उपार्जितानि कतिचित् विद्यन्ते विद्याक्षराणि। भगवच्छिवभट्टारकसेवया समुपार्जिता कियत्यपि सन्निहिता

८. तिष्ठित (अस्ति) ९. अधिवसित १०. आश्रयस्थानम् (गृहम्) ११. स्वागती-कृतवान् १२. वचनेन १३. स्वकीयम् १४. यः विनयं दर्शितवान् सः १५. उक्तवान् १६. अनुरोधः १७. उपविशन्तु १८. उक्त्वा १९. वस्त्रस्य उपरि २०. उपविष्टवान् । २१. सम्पत्तिषु (ऐश्वर्येषु)

पुण्यकणिका । स्वीक्रियतां यदत्र उपयोगार्हम्'' इति ।

राजा तु तं प्रत्यब्रवीत् - ''भगवन् ! युष्मद्दर्शनात् उपार्जितम्<sup>२२</sup> एव अपरिमितं कुशलजातम्'' इति । विविधाभिश्च कथाभिः चिरं स्थित्वा गृहम् अगात् ।

अन्यस्मिन् दिवसे भैरवाचार्योऽपि राजानं द्रष्टुं ययौ । तस्मै च राजा सान्तःपुरं सपरिजनं सकोशम् आत्मानं निवेदितवान् । स च विहस्य - ''तात, क विभवाः । क च वयं वनवर्धिताः ?'' इति उक्त्वा स्थित्वा च कश्चित्कालं जगाम ।

(गद्यं सदापि समासभूयिष्ठं सन्धिसहितं च भवति । अर्थबोधः सुलभतया भवतु इति उद्देशोन अत्र हर्षचरितसङ्ग्रहस्थः भागः स्वीकृतः, न तु मूलहर्षचरितस्थः । पठनसौकर्याय सन्धिविच्छेदः सर्वत्र कृतः अस्ति ।)

## ७. संस्कृतग्रन्थकारपरिचयः

#### व्याकरणशास्त्रज्ञाः

पाणिनिः - 'अष्टाध्यायी' इति सुविख्यातस्य व्याकरणग्रन्थस्य रचियता पाणिनिः । अपूर्ववैज्ञानिकरीत्या रचितः ग्रन्थः एषः न केवलं व्याकरण-शास्त्रे, अपि तु समग्रे शास्त्रप्रपश्चे एव अद्वितीयः अस्ति । शालातुरग्रामवासी पाणिनिः 'शालातुरीयः' इत्यपि उच्यते । (एषः ग्रामः इदानीं पाकिस्थाने पेशावर्जनपदे अस्ति । 'लाहुर' इति तस्य अद्यतनं नाम ।) शालातुरग्रामे पाणिनेः एका प्रतिमा आसीत् इति चीनायात्रिकः ह्युयेन्त्साङ्गः लिखति । त्रयोदश्यां तिथौ पाणिनिः स्वर्गस्थः जातः इति भाव्यते । अतः सा तिथिः वैयाकरणैः अनध्ययनत्वेन परिगण्यते । एतस्य मातुः नाम दाक्षी । पितुः नाम शालङ्कः । एतस्य कालस्य विषये बहुधा भिन्नाभिप्रायः अस्ति । तथापि क्रि. पू. ६ शतके सः आसीत् इति भाव्यते । पाणिनेः पूर्वम् अपि बहवः व्याकरणग्रन्थाः आसन् । 'अष्टाध्यायी' यदा आगता तदा अन्ये ग्रन्थाः लुप्तप्रायाः जाताः । इदानीं ते ग्रन्थाः न उपलभ्यन्ते । समग्रः शब्दराशिः सुपरिष्कृततया संक्षेपेण च निरूपितः अस्ति अष्टाध्याय्याम् । पाणिनिः पूत्रक्रमेण व्याकरणविषयान् निरूपितवान् अस्ति । वैदिकव्याकरणम् अपि

२२. सम्पादितम् (प्राप्तम्)

अस्ति अष्टाध्याय्याम् ।

कात्यायनः - कात्यायनः वार्तिककारः । वररुचिः इति एतस्य अपरं नाम । एषः कौशाम्बीनिवासी । सोमदत्तः एतस्य पिता । एषः दक्षिणात्यः आसीत् । भाष्यकारः पतअलः एतं 'भगवान्' इति, 'आचार्यः' इति च आदरेण निर्दिशति । एतस्य कालः क्रि.पू. ४ शतकं स्यात् इति पण्डिताः भावयन्ति । वार्तिकानि नाम सूत्राणां व्याख्यानरूपाणि । सूत्रेषु प्रयुक्तानां पदानां प्रयोजनिचन्तनम्, अनुक्तानां पदानां योजनं, दुरुक्तानां पदानां समीकरणं च करोति वार्तिकम् । वार्तिकानि पृथग्ग्रन्थरूपेण न उपलभ्यन्ते । महाभाष्ये (पतअलिकृते) तानि सम्मिलतानि सन्ति । कात्यायनस्य वार्तिकशैली सूत्रशैलीम् एव अनुकरोति । कात्यायनेन व्याकरणस्य समृद्धिः विशेषतः वर्धिता अस्ति ।

पतिक्रिलः - 'महाभाष्यकारः' इति प्रसिद्धः अस्ति पतिक्रिलः । पाणिनिना कृतायाः अष्टाध्याय्याः विस्तृतं भाष्यम् एतेन रचितम् अस्ति इत्यतः एतस्य एतादृशं नाम । पतिक्रिलः क्रि.पू. २ शतिके आसीत् इति पण्डिताः कृहां कृतवन्तः सन्ति । एषः काश्मीरवासी आसीत् इति इतिहासकाराणाम् अभिप्रायः । ('पतिक्रिलः प्राच्यदेशीयः आसीत्' इत्यपि केचन वदन्ति ।) पाणिनिना रचितानां सूत्राणाम् अर्थनिर्णयः कृतः अस्ति पतिक्रिलना । उदाहरणप्रत्युदाहरणैः शङ्कासमाधानादिभिः च पतिक्रिलः सरलया शैल्या विषयं निरूपयित । लौिकिकैः उदाहरणैः, लघुकथाभिः, विनोदवचनैः च सः विषये रोचकताम् उत्पादयित । छात्रान् बोधयतः गुरोः सम्भाषणशैली आद्दता अस्ति पतिक्रिलना । शास्त्रक्षेत्रे महाभाष्यसदृशी अन्या कृतिः सुदुर्लभा एव । अतः एव भाष्यविषये एका प्रशंसोक्तिः श्रूयते - 'महाभाष्यं वा पठनीयं, महाराज्यं वा पालनीयम्' इति ।

**भट्टोजिदीक्षितः** - सुप्रसिद्धस्य 'सिद्धान्तकौमुदी' इत्यस्य ग्रन्थस्य रचयिता भट्टोजिदीक्षितः । एषः महाराष्ट्रदेशीयः । एतस्य पिता लक्ष्मीधरः । शब्दकौस्तुभः, प्रौढमनोरमा इत्यादयः ग्रन्थाः अपि एतेन लिखिताः । एषः क्रि.श. १६ शतकस्य उत्तरार्धे आसीत् इति विद्वद्भिः निर्णीतम् अस्ति । एतस्य सिद्धान्तकौमुदी व्याकरणलोके सुप्रसिद्धा । प्रक्रियाक्रमेण सर्वेषां पाणिनीयसूत्राणाम् अर्थः उदाहरणसहितं निरूपितः अस्ति अत्र । भाष्यादीनां गभीराध्ययनं कृत्वा महता परिश्रमेण परिष्कृततया निरूपितः अस्ति एषः ग्रन्थः । सिद्धान्तकौमुद्यां यत् उक्तं तत् प्रमाणरूपेण अङ्गीक्रियते शास्त्रज्ञैः । 'तत्त्वबोधिनी' (ज्ञानेन्द्रसरस्वतीविरचिता) 'बालमनोरमा' (वासुदेवदीक्षित-विरचिता) इत्यादीनि सिद्धान्तकौमुद्याः व्याख्यानानि सुप्रसिद्धानि ।

नागेशभट्टः - व्याकरणशास्त्रे सुविख्यातस्य नागेशभट्टस्य अपरं नाम नागोजिभट्टः इति । शिवभट्टः एतस्य पिता । माता सतीदेवी । शृङ्कवेरपुरस्य राज्ञः रामसिंहस्य आस्थाने आसीत् एषः । क्रि.श. १६६०-१७३० एतस्य जीवितकालः इति पण्डिताः मन्यन्ते । लघुशब्देन्दुशेखरः, परिभाषेन्दु-शेखरः, लघुमञ्जूषा, परमलघुमञ्जूषा इत्यादयः ग्रन्थाः एतस्य सुप्रसिद्धाः । व्याकरणशास्त्रस्य सिद्धान्तभागः प्रक्रियाभागः च एतेन सुपरिष्कृततया निरूपितः अस्ति । एषः न केवलं व्याकरणशास्त्रे, अपि तु अलङ्कार-योगवेदान्तादिशास्त्रेषु अपि निष्णातः आसीत् । एतेन ४५ तः अधिकाः ग्रन्थाः लिखिताः इति श्रूयते । व्याकरणशास्त्रे नागेशभट्टस्य अभिप्रायस्य विशेषमहत्त्वम् अस्ति ।

## कोविदः - द्वितीयः पाठः

#### प्रश्नाः

- I. एतेषाम् उत्तराणि लिखत ।
  - १. तेजस्वी पुरुषः कां न सहते ?
  - २. प्राणत्यागेऽपि संस्थिते किं न कर्तव्यम् ?
  - ३. 'धुरि' इत्यस्य पदविवरणं लिखत ।
  - ४. मन्मथस्य धनुः कैः निर्मितम् ?
  - ५. शिवः क्रोधेन किं कृतवान् ?
  - ६. गद्यकाव्ये प्रधानतया कः गुणः भवति ?
- II. एतेषां तद्धितान्तरूपाणि लिखत ।
  - १. करुणायाः भावः
  - .२. स्थूलतायाः भावः
  - ३. विरागस्य भावः
  - ४. विधुरस्य भावः
  - ५. निर्भरस्य भावः
- III. एतेषां समस्तपदं लिखित्वा समासनाम निर्दिशत ।
  - १. स्वर्गात् पतितः
  - २. कृष्णं श्रितः
  - ३. रत्नानाम् आकरः
  - ४. दाने शुरः
  - ५. कुण्डलाय हिरण्यम्

(**Note:** Answers for the above exercises are given in the end of this book. (PNo - 257) After completing the exercises check your answers.)

# कोविदः - तृतीयः पाठः

## ।। महाजनस्य सम्पर्कः कस्य नोन्नतिकारकः ।।

The company of great people brings prosperity to all.

## १. समासः कर्मधारयः

Karmadharaya is a sub-division of Tatpurusha Samasa. Threrfore here also the meaning of the second word is important just as in Tatpurusha. The compound is mainly between nouns and adjectives.

There are nine subdivisions in Karmadharaya. Here we shall deal with six important types with examples.

- **?. विशेषणपूर्वपद:** (Where in the preceding word is a adjective)
  - नीलोत्पलम् नीलम् उत्पलम् = blue lotus
  - नीलम् is an adjective to 'उत्पलम्'
- २. उपमानपूर्वपदः (Where in the preceding word is a standard of comparison)

हिमशीतलम् - हिमम् इव शीतलम् = cool like dew Here, a cool object is compared with dew, and the word 'हिम' (dew) the preceding word is a word of comparison.

## ३. उपमानोत्तरपदः

(Where in the succeeding (second) word is a standard of comparison.)

नरसिंहः - नरः सिंह इव man like lion

The word 'सिंह' denoting the standard of comparison is the succeeding word here.

**४.** सम्भावनापूर्वपदः (Where in the first word is a member of a certain class and the second word denotes that class. Here the latter word is जातिवाचक and the former a व्यक्तिवाचक।)

आप्रवृक्षः = आप्र इति वृक्षः

५. अवधारणापूर्वपदः(Where in emphasis is laid on the first word)

विद्याधनम् – विद्या एव धनम् = Knowledge itself is wealth. The use of the phrase 'knowledge itself denotes the sense of certainty. Emphasis or अवधारणा is on the first word.

### ६. मध्यमपदलोपी

(Where in the middle term (word) has elided)

छायातरुः - छायाप्रधानः तरुः = shade - prominent tree.

Here, the middle word 'प्रधान' meaning 'prominent' has elided in the compound and therefore it is a मध्यमपदलोपी Karmadharaya compound.

To understand better study the Karmadharaya samasa words in the sentences below.

- १. जैनमुनिः श्वेताम्बरं धरति । A Jain monk wears white robes.
- २. आकाशे **नीलमेघाः इ**श्यन्ते । Dark clouds are seen in the sky.
- ३. कृष्णः **घनश्यामः** आसीत्। Krishna was dark (in complexion) like the cloud.
- ४. **हिमशीतलं** पेयं आरोग्याय न भवति । Ice-cold drink affects physical health.

- ५. जनकः राजिः आसीत्। Janaka was a Royal - saint.
- ६. प्रमद्वरा **करिकसलयेन** पुष्पाणि अवचिनोति । Pramadvara is plucking flowers with her hand that is as delicate as tender shoots.
- ७. मम गृहस्य पुरतः **नारिकेलवृक्षः** अस्ति । In front of my house there is a coconut tree.
- ८. **गङ्गानदी** उत्तरभारते प्रवहति । River Ganga flows in northern India.
- ऋषयः तपोधनस्य व्ययं न कर्तुम् इच्छन्ति ।
   Sages do not want to spend their wealth in the form of penance.
- १०. एकलव्यः द्रोणं **गुरुदेवं** मत्वा धनुर्विद्याभ्यासम् अकरोत् । Ekalavya worshipped Dronacharya as God in the form of Guru and practised archery.
- ११. अस्मिन् प्रकोष्ठे छात्राणां द्वाविंशतिः अस्ति । In this room there are twenty two students.
- १२. बेङ्गलूरुनगरे सर्वत्र मार्गस्य उभयपार्श्वयोः **छायातरवः** सन्ति । Everywhere in Bangalore city there are shade - trees on either side of the road.

All of the above are types of Karmadharaya discussed earlier. They are dissolved as follows.

- १. श्रेतम् अम्बरम् श्रेताम्बरम्
- २. नीलाः मेघाः नीलमेघाः
- ३. घनः इव श्यामः घनश्यामः
- ४. हिमम् इव शीतलम् हिमशीतलम्
- ५. राजा ऋषिः इव राजर्षिः
- ६. करः किसलयः इव, तेन करकिसलयेन
- ७. नारिकेलः इति वृक्षः नारिकेलवृक्षः
- ८. गङ्गा इति नदी गङ्गानदी

- ९. तपः एव धनम् तपोधनम्, तस्य तपोधनस्य
- १०. गुरुः एव देवः गुरुदेवः, तम् गुरुदेवम्
- ११. द्व्यधिका विंशतिः द्वाविंशतिः
- १२. छायाप्रधानाः तरवः छायातरवः

## विशोषः

There are two ways in which the विग्रहवाक्य of विशेषण-पूर्वपदकर्मधारय is given -

- 1. नीलम् उत्पलम् and
- 2. नीलं च तत् उत्पलं च ।

While following the second, you must keep in mind the gender and number of the विशेष्य and विशेषण that are compounded.

Study the following examples carefully.

## एकवचने -

उन्नतबालकः - उन्नतश्चासौ बालकश्च (पुं) - A tall boy उन्नतबालिका - उन्नता चासौ बालिका च (स्त्री) - A tall girl उन्नतभवनम् - उन्नतं च तत् भवनं च (नपुं) - A tall building

बहुवचने -

उन्नतबालकाः - उन्नताश्च ते बालकाः च (पुं) - Tall boys. उन्नतबालिकाः - उन्नताश्च ताः बालिकाश्च (स्त्री) - Tall girls. उन्नतभवनानि - उन्नतानि च तानि भवनानि च (नपुं) - Tall buildings Following the same method try and dissolve the other examples of विशेषणपूर्वपदकर्मधारय।

# २. विशेषविषयाः

## तद्धितान्ताः - ३

## १. तरप्-तमप्-प्रत्ययौ

These two affixes are added to pratipadikas to express comparative and superlative degrees respectively.

Eg. - रामकृष्णयोः कृष्णः चतुरतरः । (Krishna is cleverer than Rama) बालकेषु कृष्णः चतुरतमः ।

(Krishna is the cleverest among all the boys)

Similarly -

स्त्रीषु शकुन्तला सुन्दरतमा ।

Shakuntala is the most beautiful among women.

आम्रनारङ्गयोः आम्रं मधुरतरम् ।

Between Orange and Mango, Mango is sweeter.

**?** . Now let us know some commonly used taddhitantas.

पितुः भ्राता = पितृव्यः = Father's brother

मातुः भ्राता = मातुलः = Mother's brother

पितः पिता = पितामहः = Father's father

मातः पिता = मातामहः = Mother's father

Similarly -

वैयाकरणः = one who studies or knows व्याकरणम्

नैयायिकः = one who studies or knows न्यायशास्त्रम्

पौराणिकः = one who studies or knows पुराणम्

राष्ट्रियः = related to Nation

ग्रामीणः = living in village

दाक्षिणात्यः = born in South / southerner

पाश्चात्त्यः = born in West/westerner

पौर्वात्यः = born in east / Easterner

कुत्रत्यः = Belonging to which place?

तत्रत्यः = from there (belonging to that place)

ह्यस्तनः = Yesterday's

अद्यतनः = Today's

श्वस्तनः = Tomorrow's

दन्ते भवः = दन्त्यः = (a syllable) produced with the help

of the teeth

कण्ठे भवः = कण्ठ्यः = (a syllable) produced in the throat

मुखम् इव = मुख्यः = one who is prominent (like the face) समाजं रक्षति = सामाजिकः = a member of society सभायां साधुः = सभ्यः = civilized (fit for assembly) अश्वेन तुल्यः = अश्ववत् = similar to horse

3. Now let us know about some Taddhitantha Avyayas.

था, त्र, तः, दा, दानीम् - These affixes are added to some pronouns to express different meanings.

Eg. - For the pronouns यत्, तत्, सर्व, किम्
यथा, तथा, सर्वथा, कथम् = (In the sense of mode)
यत्र, तत्र, सर्वत्र, कुत्र = (In the sense of locative case)
यतः, ततः, सर्वतः, कुतः = (In the sense of ablative case)
यदा, तदा, सर्वदा, कदा, इदानीम्, तदानीम् = (indicating time)
Here are a few sentences where in तद्धितान्त forms discussed

above, are used. १. **बालकेषु सुहासः स्थूलतमः** । Suhas is the <u>fa</u>ttest among boys.

- २. सुमिति-सरस्वत्योः सुमितिः **सुन्दरतरा** । Between Sumati and Saraswathi, Sumati is more beautiful.
- ३. निर्देशकेषु सत्यजित् प्रसिद्धतमः । Satyajit is the <u>most famous</u> among directors.
- ४. तुलसी-बिल्वपत्रयोः तुलसीपत्रं **लघुतरम्** अस्ति । Between Tulasi and Bilva leaves, Tulasi leaf is smaller.
- ५. श्रीनिधि-श्रीनन्दयोः श्रीनिधिः **कुञ्जतरः** अस्ति । Between Srinidhi and Srinanda, Srinidhi is shorter.
- ६. अरुन्थत्याः **मातामहः** श्चः आगमिष्यति । Arundhati's <u>maternal grandfather</u> will come tomorrow.
- ७. भोः मित्र ! श्वस्तनकार्यम् अद्य एव चिन्तय । O'friend! Plan tommorow's work today itself.
- ८. सः अतिथिः कुत्रत्यः ?

To which place does that guest belong?

- ९. यः तत्र स्थितः सः प्रसिद्धगायकः अस्ति । The one standing there is a famous singer.
- १०. **तदानीम्** उक्तः विषयः पुनरपि **इदानीम्** उच्यते । What was told then is being told again now.

#### अभ्यासः

 अधः दत्तानि समस्तपदानि, तेषां विग्रहवाक्यानि च पठित्वा यथोदाहरणं समासनाम निर्दिशत ।
 उदा - स्थूलाक्षराणि - स्थूलानि अक्षराणि -

## विशेषणपूर्वपदकर्मधारयः

	समस्तपदम् विग्रहवाक्यम् समासनाम
₹.	कृष्णफलकम् - कृष्णं फलकम्
٦.	दीर्घरजुः - दीर्घा रजुः
₹.	सन्मित्रम् - सत् मित्रम्
8.	वीरपुरुषाः - वीराः पुरुषाः
۷.	मेघश्यामः - मेघः इव श्यामः
६.	पुरुषव्याघ्रः - पुरुषः व्याघ्रः इव
<b>9</b> .	हिमालयपर्वतः - हिमालयः इति पर्वतः
۷.	देवब्राह्मणः - देवपूजकः ब्राह्मणः
۶.	यशोधनम् - यशः एव धनम्
8 0	मुखकमलम् - मुखम् एव कमलम्
११.	शाकपार्थिवः - शाकप्रियः पार्थिवः
१२.	नरसिंहः – नरः सिंहः इव –
१३.	महावैयाकरणः - महान् वैयाकरणः
१४.	विशालप्रकोष्ठः - विशालः प्रकोष्ठः
१५.	दशरथराजः - दशरथः इति राजा

II. समासं कृत्वा समस	तपदं समासनाम च 1	लेखत ।			
यथा - पूर्वः अर्धः	- पूर्वार्धः - विशेषण	ापूर्वपदकर्मधारयः			
	ाद्रि <del>ः –</del>				
२. अयोध्या इति न					
३. गुरुः एव देवः					
४. वज्रम् इव कठो	एम्	***********			
५. प्रथमः पुरुषः -					
६. महान् देवः -					
७. कुसुमम् इव को	मलम्				
८. मुखं पद्मम् इव		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •			
९. पुराणः पुरुषः -					
१०. करः कमलम् इ					
III. <i>उदाहरणे दर्शितेन</i> ब्र	ज्मेण अधोनिर्दिष्टाना <u>ं</u>	तरपप्रत्ययान्तं तमणपत्यय			
च रूपं लिखत ।		artara a artista			
यथा - १. कोमलः (पुं) - कोमलतरः कोमलतमः					
२. किम् (स्त्री) - कतरा (which of the two) कतमा					
``	,`	(who among many?			
३. विशालम् (नपुं) - विशालतरम् विशालतमम्					
	तरबन्तम्	—े ————े तमबन्तम्			
१. दृढ (नपुं)		************			
२. सुलभ (पुं)	• • • • • • • • • • • • • • •				
३. वत्सल (स्त्री)					
४. सुकुमार (नपुं)	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *				
५. स्थूल (स्त्री)	• • • • • • • • • • • • • • • •				
६. कृश (पुं)	• • • • • • • • • • • • • • • •				
७. शोभन (स्त्री)	• • • • • • • • • • • • • •				
८. कठिन (नपुं)	• • • • • • • • • • • • • • •				

```
९. विशाल (स्त्री) .....
  १०. कठोर (पुं)
  ११. रूक्ष (पु) (harsh).....
  १२. दुर्बल (स्त्री)
  १३. प्रबल (न)
  १४. तीक्ष्ण (स्त्री)
  १५. त्वरित (पुं)
IV. उदाहरणानुगुणम् आवरणे दत्तेषु उचितं तरबन्तं, तमबन्तं वा पदं चित्वा
   रिक्तस्थानं पुरयत ।
     उदा - अजगजयोः गजः स्थूलतरः (स्थूलतरः, स्थूलतमः)
      १. नारीषु शकुन्तला ...... (सुन्दरतमा, सुन्दरतरा)
     २. पतिव्रतासु अरुन्धती ......(श्रेष्ठतरा, श्रेष्ठतमा)
     ३. नदीषु गङ्गा ...... (पवित्रतमा, पवित्रतरा)
     ४. सुषमा-सुमत्योः सुषमा .....(कुशतरा, कुशतमा)
     ५. पाण्डवेषु युधिष्ठिरः ..... (गुणवत्तमः, गुणवत्तरः)
     ६. अरविन्दगान्धिमार्गयोः गान्धिमार्गः .....(दीर्घतमः, दीर्घतरः)
     ७. काकमयूरयोः काकस्य स्वरः ..... (कर्कशतमः,कर्कशतरः)
     ८. ग्रहेषु बुधः भूमेः .....(समीपतरः, समीपतमः)
     ९. पर्वतेषु हिमालयः .....(उन्नततमः, उन्नततरः)
    १०. फलेषु आम्रं .....(मधुरतमम्, मधुरतरम्)
    ११. तूलाश्मनोः तूलः ..... (लघुतरः, लघुतमः) (तूलः = cotton)
    १२. उमेशदिनेशसन्दीपेषु दिनेशः ...... (पटुतमः, पटुतरः)
    १३. सिंहव्याघ्रचित्रकेषु व्याघः ..... (क्रूरतरः, क्रूरतमः)
    १४. युधिष्ठिरभीमार्जुनेषु भीमः ..... (बलवत्तमः, बलवत्तरः)
    १५. आफ्रिकामेरिकाराष्ट्रयोः अमेरिकाराष्ट्रं भारतदेशातु ......
                                       (दूरतरम्, दूरतमम्)
    १६. खगेषु पिकस्य स्वरः ..... (मधुरतरः, मधुरतमः)
```

(Note: Answers for the above exercises are given in the end of this book. (PNo - 258) After completing the exercises check your answers.)

## ३. सुभाषितानि

५. सुजनो न याति विकृतिं परहितनिरतो विनाशकालेऽपि । छेदेऽपि चन्दनतरुः सुरभयति मुखं कुठारस्य ।।

#### पदविभागः

सुजनः, न, याति, विकृतिम्, परिहतिनरतः, विनाशकाले, अपि, छेदे, अपि, चन्दनतरुः, सुरभयति, मुखम्, कुठारस्य ।

#### अन्वयः

परिहतिनरतः सुजनः विनाशकाले अपि विकृतिं न याति । चन्दनतरुः छेदे अपि कुठारस्य मुखं सुरभयति ।

## अन्वयार्थः

परिहतिनरतः = परोपकारे मग्नः, सुजनः = सत्पुरुषः, विनाशकाले अपि = नाशसमये अपि, विकृतिं = विकारं, न याति = न प्राप्नोति, चन्दनतरुः = चन्दनवृक्षः, छेदे अपि = छेदने कृते अपि, कुठारस्य = परशोः, मुखम् = अग्रभागं, सुरभयति = सुगन्धयुक्तं करोति ।

## तात्पर्यम्

लोके तावत् मनुष्यस्य एषः स्वभावः यत् यदा सः स्वयं कष्टम् अनुभवति, आपद्ग्रस्तो वा भवति, तदा सः कुपितः भवेत्, दुःखितो वा भवेत् । किन्तु सत्पुरुषाणां स्वभावः न तादृशः। ते सर्वदा परोपकारे एव निरताः सन्तः स्वस्य नाशसमये अपि कमपि विकारं न प्राप्नुवन्ति । तत्कथमिति कविः एकेन उदाहरणेन दर्शयति ।

यथा चन्दनवृक्षः छेदनसमये अपि सहजगुणं सुगन्धं न जहाति, अपि च छेदनार्थम् उपयुक्तं कुठारमपि सुगन्धयुक्तं करोति, तथैव सज्जनाः नाशसमये अपि परोपकारबुद्धिं न परित्यजन्ति ।

६. साहित्यसङ्गीतकलाविहीनः साक्षात्पशुः पुच्छविषाणहीनः । तृणं न खादन्नपि जीवमानः तद्भागश्चेयं परमं पशुनाम् ।।

#### पदविभागः

साहित्यसङ्गीतकलाविहीनः, साक्षात्, पशुः, पुच्छविषाणहीनः, तृणम्, न, खादन्, अपि, जीवमानः, तत्, भागधेयम्, परमम्, पशुनाम् ।

#### अन्वयः

साहित्यसङ्गीतकलाविहीनः (नरः) पुच्छविषाणहीनः साक्षात् पशुः (एव) । तृणं न खादन् अपि जीवमानः (इति यत्) तत् पशुनां परमं भागधेयम् ।

#### अन्वयार्थः

साहित्य-सङ्गीत-कला-विहीनः = काव्य-सङ्गीत-शिल्पज्ञानेन रहितः, (नरः = मनुष्यः) पुच्छविषाणहीनः = लाङ्गूलशृङ्गाभ्यां रहितः, साक्षात् पशुः = साक्षात् पशुः एव । तृणं न खादन् अपि = तृणं न भक्षयन् अपि, जीवमानः = सः जीवित (इति यत्) तत्, पशुनां, परमं = महत्, भागधेयम् = भाग्यम् ।

## तात्पर्यम्

गद्यात्मकं पद्यात्मकं च काव्यं, विचारप्रधानं शास्त्रं च साहित्यशब्देन विवक्षितम् । साहित्येन ज्ञानम् अभिवर्धते, सङ्गीतेन, शिल्पेन (कलया) च आत्मसन्तोषः भवति । एषु त्रिषु एकस्य वा ज्ञानं मानवस्य आवश्यकम् । एकस्मिन् अपि विषये यस्य उत्साहः न भवति सः पशुः एव । पशोः पुच्छं शृङ्गे च भवन्ति, एतस्य मनुष्यस्य तु तानि न सन्ति इत्येव भेदः । अपरोऽपि भेदः अस्ति यत् एषः तृणं न खादति, पशवः तु खादन्ति । किन्तु एतत् पश्चनां परमं भाग्यमेव । अन्यथा पश्चनां तृणम् एव दुर्लभं स्यात् !

#### ४. काव्यकथा

यदा ईश्वरः मन्मथं दग्धवान् तदा पार्वती खिन्ना ततः प्रतिनिवृत्तवती । सा स्वकीयं बाह्यसौन्दर्यं निन्दितवती । ततः तपश्शक्त्या ईश्वरः आराधनीयः इति सङ्कल्पितवती । तपः कर्तुम् अरण्यं गन्तुं निश्चितवती । इमां दृष्ट्वा माता मेनादेवी उक्तवती – ''बाले ! कठोरं तपश्चरणं क? तव इदं कोमलं शरीरं क ? तपः कर्तुं बहु दुष्करम् । मास्तु प्रयत्नः'' इति । किन्तु स्थिरनिश्चयं मनः

निम्नाभिमुखं जलं च प्रतिनिवर्तियतुं कः वा शक्तः ? पार्वती जनकस्य अनुमितं लब्ध्वा तपः आचिरतुं गौरीशिखरं गतवती । तत्र राजकुलोचितानि भूषणानि परित्यज्य वल्कलं धृतवती । तपोनिरतां तां द्रष्टुम् अनेके ऋषयः समागतवन्तः । धर्मवृद्धानां विषये वयः न परिगण्यते किल² ? पार्वती ग्रीष्म-काले पश्चानाम् अग्रीनां मध्ये तपः कृतवती । वृष्टिकाले शिलातले स्थित्वा वृष्टिविद्युतोः मध्ये एव तपः आचिरतवती । शीतकाले अहोरात्रं जलमध्ये एव स्थित्वा निराहारा तपः अनुष्ठितवती । प्रथमं फलानि खादित स्म । ततः तानि परित्यज्य पर्णानाम् आहारं स्वीकृतवती । पश्चात् पर्णानाम् आहारम् अपि परित्यक्तवती । अतः एव तस्याः 'अपर्णा' इति नाम प्रसिद्धम ।

एतादृशेन कठोरेण तपश्चरणेन परमेश्वरः सन्तुष्टः अभवत् । किन्तु सः पार्वतीं परीक्षितुम् इष्टवान् । अतः सः ब्रह्मचारिवेषं धृत्वा पार्वत्याः आश्रमम् आगतः । पार्वती तम् आदरेण सत्कृतवती । ततः हरः तां तपसः कारणम् अपृच्छत् - ''पार्वति ! तव शीलस्वभावादयः तपस्विनाम् अपि आदर्शभूताः एव । किन्तु अहं तव तपसः कारणं ज्ञातुम् इच्छामि । यतः तव जननं ब्रह्मणः कुले । सौन्दर्यं लोकातिशयम् । ऐश्वर्यम् अपारम् । नवयौवनम् अपि अस्ति । कुतः वा इदं तपश्चरणम् ? सौन्दर्यम् ऐश्वर्यम् सर्वम् अस्ति । इतोऽपि किम् अधिकम् अपेक्षितम् ? यदि तपसा कश्चित् वरं प्राप्तुम् इच्छसि तर्हि तव प्रयत्मः व्यर्थः एव । वरपक्षीयाः एव भवतीम् अन्विष्येयुः । रत्नं कमपि न अन्विष्यति । किन्तु जनाः रत्नम् अन्विष्यन्ति खलु'' इति ।

ब्रह्मचारिणः वचनानि श्रुत्वा पार्वती तूर्ष्णीं<sup>8</sup> स्थिता । पार्वत्याः सखी -''परमेश्वरं प्राप्तुम् एव इदं तपः'' इति उक्तवती ।

पुनः अपि शिवः पार्वतीं परीक्षितुम् एवम् उक्तवान् - ''हे गौरि ! अहं तं परमेश्वरं जानामि । सः सर्वदा अमङ्गलकार्येषु आसक्तः अस्ति । सर्वथा सः तव अनुरूपो न । श्मशानभूमिः एव तस्य वासस्थानम् । चिताभस्म एव तस्य लेपनद्रव्यम् । रक्तमयं गजचर्म एव तस्य दुकुलम् १ सर्पाः तस्य भूषणानि ।

<sup>1.</sup> Flowing towards lower region 2. Age does not count in case of those who are advanced in piety or virtue, 3. Amidst rain and lightning, 4. of leaves, 5. Model 6. Poles in the highest results at 1.

<sup>5.</sup> Model 6. Belonging to bride groom's party, 7. would come in search of, 8. (kept) silent, 9. Silk-garment

वृद्धवृषभः तस्य वाहनम् । एतादृशवरस्य अपेक्षा कुतः ? सः विरूपाक्षः । सौन्दर्यं नास्ति । तस्य मातापितरौ कौ ? तस्य कुलम् अज्ञातम् । सः स्वयं दिगम्बरः । तस्य ऐश्चर्यं ज्ञातम् एव अस्ति । एवं वरेषु ये अंशाः अपेक्षिताः तेषु एकः अपि अंशः तस्मिन् नास्ति । किमर्थं भवती हरम् इच्छति ?'' इति ।

एवं हरस्य निन्दां श्रुत्वा पार्वती कुपिता । सा ब्रह्मचारिणम् उद्दिश्य - ''भोः ! त्वं हरस्य स्वरूपं यथार्थतया<sup>10</sup> न जानासि । सः हरः श्मशाने विद्यमानः अपि त्रिलोकनाथः । सः एव मम प्रियः । एतस्मिन् विषये त्वया सह अधिकं वक्तुं न इच्छामि । अन्यत्र गच्छामि । महापुरुषाणां निन्दा न श्रोतव्या'' इति उक्त्वा अन्यत्र प्रस्थिता ।

पार्वत्याः निष्कल्मषभक्त्या प्रीत्या च शिवः सन्तुष्टः अभवत् । सः स्वस्वरूपं धृत्वा पार्वत्याः करं गृहीतवान् । ''हे पार्वति ! तव तपसा अहं क्रीतः । तव दासः अस्मि'' इति उक्तवान् च ।

अतीव सन्तुष्टा पार्वती तपःक्लेशं विस्मृतवती । सा - ''विवाहार्थं प्रस्तावः मित्पतुः हिमालयस्य समीपे कर्तव्यः'' इति सखीमुखेन तं सूचित-वती ।

#### प्रशाः

- १. मन्मथस्य दाहानन्तरं पार्वती किमिति सङ्कल्पितवती ?
- २. तपसे सा कुत्र गतवती ? तदा तस्याः वेषभूषणानि कथमासन् ?
- ३. पार्वत्याः अपर्णा इति नाम कथम् अभवत् ?
- ४. परमेश्वरः केन रूपेण पार्वतीं परीक्षितुम् आगतवान् ?

# ५. श्लोकेषु अन्वयक्रमः

४. मरुत्प्रयुक्ताश्च मरुत्सखार्थं तमर्च्यमारादिभवर्तमानम् । अवाकिरन् बाललताः प्रसुनैः आचारलाजैरिव पौरकन्याः ।। पदविभागः

मरुत्प्रयुक्ताः $^1$ , च $^2$ , मरुत्सखाभम् $^3$ , तम् $^4$ , अर्च्यम् $^5$ , आरात् $^6$ ,

<sup>10.</sup> Truly or properly.

अभिवर्तमानम् $^7$ , अवाकिरन् $^8$ , बाललताः $^9$ , प्रसूनैः $^{10}$ , आचार-लाजैः $^{11}$ , इव $^{12}$ , पौरकन्याः $^{13}$ ।।

#### अन्वयः

मरुत्प्रयुक्ताः बाललताः आरात् अभिवर्तमानं मरुत्सखाभम् अर्च्यं तं पौरकन्याः आचारलाजैः इव, प्रसुनैः अवाकिरन् ।

### प्रतिपदार्थः

बाललताः = The young creepers, मरुत्रयुक्ताः = wafted by the wind, अवाकिरन् = showered, तं = him (Dilipa), अर्च्यम् = who was worthy of worship, अभिवर्तमानम् = as he remained, आरात् = close by, मरुत्सखाभम् = with rediance like fire, प्रसुनैः = with flowers, पौरकन्याः = as (would do) the city maidens, आचारलाजैः = with the customary fried grains.

## तात्पर्यम्

यदा दिलीपः अरण्ये गच्छति स्म, तदा मार्गपार्श्वे लताः तस्य उपिर पुष्पाणि अवकीर्णवत्यः । तत्र वायुः कारणम् । यदा दिलीपः नगरात् बहिः गच्छति तदा पुरस्य बालिकाः अपि एवमेव साम्प्रदायिकलाजाः अविकरन्ति स्म । अयं सम्प्रदायः । वनेऽपि दिलीपस्य राजोपचारः कृतः लताभिः ।

#### अन्वयरचना

अवाकिरन् - निक्षिप्तवत्यः - क्रियापदम् काः अवाकिरन् ? - बाललताः - कर्तृपदम् कीदृश्यः बाललताः ? - मरुत्प्रयुक्ताः कैः अवाकिरन् ? - प्रसूनैः कम् अवाकिरन् ? - तम् कीदृशं तम् ? - अभिवर्तमानम् कुत्र अभिवर्तमानम् ? - आरात् पुनः कीदृशम् ? - मरुत्सखाभम् पुनः कीदृशम् ? - अर्च्यम् कथमिव अवाकिरन् ? - पौरकन्याः आचारलाजैः इव

## विशेषः

## अ) पदविवरणम्

- 1. आकारान्तः 'मरुत्प्रयुक्ता'शब्दः स्त्री. प्र.वि. ब.व.
- अव्ययम् 'च'
- 3. अकारान्तः 'मरुत्सखाभ'शब्दः पु. द्वि.वि. ए.व.
- 4. दकारान्तः 'तद्'शब्दः पु. द्वि.वि. ए.व.
- 5. अकारान्तः 'अर्च्य'शब्दः पु. द्वि.वि. ए.व.
- 6. अव्ययम् 'आरात्'
- 7. अकारान्तः 'अभिवर्तमान'शब्दः पु. द्वि.वि. ए.व.
- 8. 'अव'-उपसर्गपूर्वकः 'कृ'धातुः प.प. भूतकालः(लङ्), प्र.पु. ब.व.
- 9. आकारान्तः 'बाललता'शब्दः स्त्री. प्र.वि. ब.व.
- 10. अकारान्तः 'प्रसून'शब्दः न. तृ.वि. ब.व.
- 11. अकारान्तः 'आचारलाज'शब्दः पु. तृ.वि. नित्यं ब.व.
- 12. अव्ययम् 'इव'
- 13. आकारान्तः 'पौरकन्या'शब्दः स्त्री, प्र.वि. ब.व.

## आ) समासः

- १. मरुता प्रयुक्ताः तृतीयातत्पुरुषः
- २. मरुतः सखा मरुत्सखः षष्ठीतत्पुरुषः मरुत्सखस्य आभा (कान्तिः) इव आभा यस्य सः, तम् - बहुव्रीहिः
- ३. बालाश्च ताः लताश्च कर्मधारयः
- ४. आचारार्थाः लाजाः तैः तत्पुरुषः
- ५. पौराः च ताः कन्याः च कर्मधारयः
- ५. इत्थं व्रतं बारयतः प्रजार्थं समं महिष्या महनीयकीर्तेः । सप्त व्यतीयुस्त्रिगुणानि तस्य दिनानि दीनोद्धरणोचितस्य ।।

#### पदविभागः

इत्थम् $^1$ , व्रतम् $^2$ , धारयतः $^3$ , प्रजार्थम् $^4$ , समम् $^5$ , महिष्या $^6$ , **अन्वयः** इत्थं प्रजार्थं महिष्या समं व्रतं धारयतः महनीयकीर्तेः दीनोद्धरणोचितस्य तस्य त्रिगुणानि सप्त दिनानि व्यतीयुः ।

#### प्रतिपदार्थः

इत्थम् = In this manner (Thus), प्रजार्थम् = for progeny, व्रतम् धारयतः तस्य= as he observed a vow, महिष्या समम् = along with his queen, महनीयकीर्तेः = (he) who was of great fame. दीनोद्धरणोचितस्य = who was intent on uplifting the distressed, त्रिगुणानि = three times, सप्त = seven, दिनानि = days (21 days), व्यतीयुः = passed.

## तात्पर्यम्

एवं चक्रवर्ती दिलीपः पत्या सुदक्षिणया सह व्रतं गृहीतवान् । सन्तानप्राप्तिः एव तस्य उद्देशः आसीत् । सः दीनानाम् उद्धारे सदा दत्तचित्तः भवति स्म । तस्य कीर्तिः सर्वत्र प्रसृता आसीत् । प्रतिदिनं सः नन्दिन्याः सेवां करोति स्म । एवम् एकविंशतिः दिनानि गतानि ।

#### अन्वयरचना

व्यतीयुः - गतानि - क्रियापदम् कानि व्यतीयुः ? - दिनानि - कर्तृपदम् कित दिनानि ? - सप्त कीदृशानि सप्त ? - त्रिगुणानि कस्य दिनानि ? - तस्य कीदृशस्य तस्य ? - दीनोद्धरणोचितस्य पुनः कीदृशस्य ? - महनीयकीर्तेः पुनः कीदृशस्य ? - धारयतः किं धारयतः ? - व्रतम् कया समं धारयतः ? - महिष्या समम् किमर्थं धारयतः ? - प्रजार्थम् कथं धारयतः ? - इत्थम्

## विशेषः

## अ) पदविवरणम्

- 1. अव्ययम् 'इत्थम्'
- 2. अकारान्तः 'व्रत'शब्दः न. द्वि.वि. ए.व.
- 3. तकारान्तः 'धारयत्'शब्दः पु. ष.वि. ए.व.
- 4. अकारान्तः 'प्रजार्थ'शब्दः न. द्वि.वि. ए.व.
- 5. अव्ययम् 'समम्'
- 6. ईकारान्तः 'महिषी'शब्दः स्त्री. तृ.वि. ए.व.
- 7. इकारान्तः 'महनीयकीर्ति'शब्दः पु. ष.वि. ए.व.
- 8. नकारान्तः 'सप्तन्'शब्दः त्रिलिङ्गकः न. प्र.वि. नित्यं ब.व
- 9. 'वि', 'अति' उपसर्गद्वयपूर्वकः 'इण्'धातुः, प.प.

भूतकालः (लिट्), प्र.पु. ब.व.

- 10. अकारान्त 'त्रिगुण'शब्दः न. प्र.वि. ब.व.
- 11. दकारान्त 'तद्'शब्दः पु. ष.वि. ए.व.
- 12. अकारान्तः 'दिन'शब्दः न. प्र.वि. ब.व.
- 13. अकारान्तः 'दीनोद्धरणोचित'शब्दः पु. ष.वि. ए.व.

## आ) समासः

- १. महनीया कीर्तिः यस्य सः तस्य बहुव्रीहिः
- २. दीनानाम् उद्धरणम् दीनोद्धरणम् षष्ठीतत्पुरुषः दीनोद्धरणे उचितः, तस्य - सप्तमीतत्पुरुषः

## ६. संस्कृतसाहित्यपरिचयः इतिहासः

पुरा घटितानां घटनानां यथाक्रमम् उल्लेखः इतिहासः इति कथ्यते । ताः घटनाः व्यक्तिसम्बद्धाः समाजसम्बद्धाः भौतिकाः वा भवेयुः । तासां वर्णनम् एव इतिहासः । 'इति ह आस' (पूर्वम् एवम् आसीत् किल) इति तस्य शब्दस्य अर्थं वर्णयन्ति । पूर्वस्मिन् काले जनजीवनं कथम् आसीत् ? के के मुख्यनायकाः आसन् ? जनानाम् आर्थिक-शासकीय-धार्मिक-नैतिक-व्यवस्थासु पुरोगमनं कथम् अभवत् ? एतेषां सर्वेषां विषयाणां विवरणम्

इतिहासे भवति । यस्मिन् ग्रन्थे एतादृशवर्णनानि भवन्ति ते ग्रन्थाः इतिहासग्रन्थाः इति आधुनिकानां व्यवहारः । एतादृशग्रन्थेषु सर्वासामपि घटनानां स्थानिर्देशः कालिन्देशश्च यथासम्भवं क्रियते । एतादृशग्रन्थस्य लेखनं द्विधा भवति । लेखकः स्वकाले वृत्तानां घटनानां याथार्थ्येन वर्णनं करोति । एषः प्रथमः । यत्र तादृशानां घटनानां वर्णनं न उपलभ्यते तत्र तासाम् ऊहा क्रियते । एषः द्वितीयः । तत्कालीनकाव्यानि, धनमुद्राः, दानपत्राणि, शिलाशासनानि, मठदेवालयादिषु स्थितानि ताम्रपत्राणि इत्यादयः अस्माकम् ऊहायाः आधाराः भवन्ति । स्तुतिनिन्दारहितः वस्तु-स्थितिवर्णनात्मकः भवति शुद्धः इतिहासः ।

संस्कृतसाहित्ये एतादृशः शुद्धः इतिहासः विरलः एव । कवयः अपि स्वकीयकाव्येषु स्वस्य नाम केवलम् उक्तवन्तः । किन्तु कालदेशादिविषये ते मौनिनः एव । अतः एव कालिदासादीनां देशकालादिविषये वयं स्पष्टतया किमपि न जानीमः । राजमहाराजादीनां कथाः यद्यपि लभ्यन्ते, तथापि ताः अतिशयोक्तिपूर्णाः उत्प्रेक्षिताः वा सन्ति । तत्र तत्र चरित्रं व्यत्यस्तम् अपि । अस्य इदं कारणं भवितुम् अर्हति -

इतिहासविषये भारतीयानां दृष्टिरेव अन्या आसीत् । तेषां दृष्टौ तिथि-मासवर्षादीनां महत्त्वं नासीत् । यया भूतकालीनघटनया वर्तमानकालीनानां स्थितिः रूपिता भवित अथवा उत्तमा भवित सा एव घटना तेषां मुख्या आसीत् । अतः एव यया कयापि विधया तां घटनाम् उत्प्रेक्ष्य ते वर्णयन्ति सम । वास्तविकस्वरूपापेक्षया परिणामे एव तेषां महती आसित्तः आसीत् । 'तत्र किम् अभवत् ?' इत्यपेक्षया 'सा घटना अस्माकं कम् उपकारं कुर्यात् ?' इत्यत्र एव ते मनः दत्तवन्तः । अतः एव तैः रिचताः इतिहास-सम्बद्धाः ग्रन्थाः अपि तादृशाः एव सन्ति ।

अधुना कांश्चन संस्कृत-इतिहासग्रन्थान् अवलोकयाम -

प्रथमम् अस्माकं द्वे महाकाव्ये रामायणमहाभारते इतिहासग्रन्थेषु उल्लेखम् अर्हतः । तयोः रामायणम् काव्यमिति प्रसिद्धम् । महाभारतम् इतिहासः इत्येव प्रसिद्धम् । यद्यपि तयोः अतिशयोक्तयः अनेकाः सन्ति, तथापि ते सत्यघटनाम् अवलम्ब्य एव रचिते इति श्रद्धालूनां विश्वासः । तृतीयं तु बाणस्य हर्षचिरितम् । क्रिस्ताब्दीये षष्ठशतके विद्यमानः अयं बाणः स्वस्य

आश्रयदातुः कनोजराजस्य हर्षवर्धनस्य चिरतं स्वकीये काव्ये वर्णितवान् । चतुर्थः ग्रन्थः कल्हणस्य राजतरिङ्गणीनामकः । काश्मीरदेशीयः कल्हणः स्वग्रन्थे काश्मीरराजवंशस्य सहस्रवर्षात्मकं चिरत्रं वर्णितवान् । ग्रन्थिनर्माणविषये कविरेव ''अधिकारपत्राणि, शिलालेखनानि, दान-पत्राणि, हस्तिलिखितग्रन्थाः, पुराणानि, प्राचीनधनमुद्राः, जनश्रुतयः - एतेषां सर्वेषां परिशीलनं कृत्वा अहम् इमं ग्रन्थं लिखितवान्'' इति वदित । प्रायः संस्कृतसाहित्ये अयम् एकः एव शुद्धः इतिहासः भिवतुम् अर्हति ।

अन्येऽपि केचन इतिहाससम्बद्धाः काव्यग्रन्थाः सन्ति । यद्यपि तेषु वर्णनाबाहुल्यं दृश्यते, तथापि ऐतिहासिकाः बहुविषयाः तत्र लभ्यन्ते । तेषां ग्रन्थानां, ग्रन्थकर्तृणां च नामनिर्देशमात्रम् अत्र क्रियते । आवरणे तेषाम् ऊहात्मकः कालः (क्रिस्ताब्दगणनायां) दीयते ।

पद्मगुप्तस्य (१००५) 'नवसाहसाङ्कचिरतम्', बिल्हणस्य (१०८८) 'विक्रमाङ्कदेवचिरतम्', हेमचन्द्रस्य (११६३) 'कुमारपालचिरतम्', गुर्जरसोमेश्वरस्य (१२५०) 'कीर्तिकौमुदी', गङ्गादेव्याः (१४५०) 'वीर-कम्पणरायचिरतम्', तिरुमलाम्बायाः (१५३०) 'वरदाम्बिकापरिणयः', रामभद्राम्बायाः (१६५०) 'रघुनाथाभ्युदयम्' इत्यादयः अनेके ग्रन्थाः भारतीयप्राचीन-इतिवृत्तस्य प्रकाशकाः सन्ति ।

# ७. संस्कृतग्रन्थकारपरिचयः

## ज्योतिश्शास्त्रज्ञाः

आर्यभटः - ज्योतिश्शास्त्रस्य शास्त्रीयत्वं परिकल्पितम् आर्यभटेन एव । आर्यभटम् 'आर्यभट्टः' इत्यपि निर्दिशन्ति केचन । आर्यभटस्य जन्म क्रि.श. ४७६ तमे वर्षे पाटलीपुत्रनगरे (पाटना) जातम् इति, क्रि.श. ४९९ तमे वर्षे एषः 'आर्यभटीयम्' इति ग्रन्थं लिखितवान् इति च ज्ञायते । एषः स्वस्य २३ तमे वयसि एव एतं सिद्धान्तप्रतिपादकं श्रेष्ठं ग्रन्थं रचितवान् आसीत् । एतस्मात् एव वयम् ऊहितुं शक्नुमः यत् एतस्य प्रतिभा कीदृशी आसीत् इति । आर्यभटीयग्रन्थे महासङ्ख्याः अपि संज्ञारूपेण कथं सङ्ग्रहेण लेखनीयाः इति विषयः, वर्ग-घनमूल-त्रिभुजादिगणितविषयाः, कटपयादिसंज्ञाक्रमः, काल-विभाग-नक्षत्रगति-भगण-दिनरात्र्यादिविषयाः चापि विवृताः सन्ति । 'मया

नूतनतया किमपि न उच्यते, पूर्वजैः उक्तम् एव स्फुटतया निरूप्यते' इति स्वग्रन्थे उक्तवान् अस्ति एषः । पञ्चाङ्गकर्तारः बहवः एतस्य सिद्धान्तम् एव अनुसरन्ति ।

वराष्ट्रमिहिरः - खगोलं, ज्योतिषं, गणितं चेति ज्योतिश्शास्त्रस्य त्रयः विभागाः । खगोलं ग्रहचलनादिकं ज्ञापयति । मानवजीवने ग्रहादीनां प्रभावं निरूपयति ज्योतिषम् । एतेषां फलं निर्णयति गणितम् । वराहमिहिरः एतान् त्रीन् भागान् अपि अधिकृत्य ग्रन्थं विलिख्य 'फलज्योतिष्रशास्त्रस्य आद्यप्रवर्तकः' इति ख्यातः अस्ति । एषः क्रि.श. ६ शतके आसीत् इति परिगण्यते । 'विक्रमादित्यस्य आस्थाने स्थितेषु नवसु रत्नेषु अन्यतमः आसीत् एषः' इत्यपि प्रतिपादयन्ति केचन । एषः अवन्तिनिवासी आसीत् इति, आदित्यदासः एतस्य पिता आसीत् इति च ज्ञायते । पश्चसिद्धान्तिका, लघुसंहिता, वाराहीसंहिता, बृहज्जातकम् इत्येते ग्रन्थाः एतेन रचिताः सन्ति । तत्र बृहज्जातकं सुप्रसिद्धम् । बृहज्जातके ४००० श्लोकाः, १०० अध्यायाः च सन्ति । ज्योतिषिकलक्षणम्, नक्षत्रव्यूहः, वृष्टिः, वास्तुविद्या, अश्वलक्षणं, वजपरीक्षा, पाकाध्यायः इत्यादयः बहवः विषयाः निरूपिताः सन्ति अत्र । अतः एषः ग्रन्थः 'लघुविश्वकोषः' इत्येव परिगण्यते । पूर्वकृतीनाम् आधारेण ग्रन्थं रचितवान् एषः तत्र तत्र आधारग्रन्थान् अपि उल्लिखति । जातकस्वरूपज्ञापके ग्रीक्होराशास्त्रविभागे ग्रीक्पद्धतेः विवरणं, ग्रीक्पारिभाषिकशब्दानां प्रयोगः च विशेषतः दृश्यते अत्र ।

ब्रह्मगुप्तः - भास्कराचार्येण 'गणकचक्रचूडामणिः' इति श्लाघितः ब्रह्मगुप्तः ज्योतिश्शास्त्रे प्रसिद्धः पण्डितः । 'ब्रह्मस्फुटसिद्धान्तः' 'खण्डखाद्यकं' चेति ग्रन्थद्वयं रचितवान् अस्ति एषः । ब्रह्मस्फुटसिद्धान्ते दृश्यमानात् उल्लेखात् ज्ञायते यत् एषः क्रि.श. ५९८ तमे वर्षे जन्म प्राप्तवान् इति, विष्णुगुप्तः इति एतस्य पितुः नाम इति, आश्रयदाता राजा व्याघ्रनामकः इति, ३० तमे वयसि तेन स च ग्रन्थः रचितः इति च । ब्रह्मस्फुटसिद्धान्ते ग्रहगणितम्, पाटीगणितम्, क्षेत्रगणितम् इत्यादयः विभागाः सन्ति ।

भास्कराचार्यः - भास्कराचार्यस्य नाम्नः श्रवणात् एव सर्वे 'लीलावती' इति ग्रन्थं स्मरन्ति । किन्तु लीलावती इति स्वतन्त्रः ग्रन्थः न । 'सिद्धान्त- शिरोमणिः' इत्येतस्य ग्रन्थस्य कश्चन भागः सः । 'भास्कराचार्यस्य लीलावतीनामिका विधवा पुत्री आसीत् । तस्याः खेदस्य निवारणार्थं यत् गणितं बोधितं तत् लीलावती इति नाम्ना एव ख्यातम् अभवत्' इति कथा श्रूयते । 'लीलावती'भागः पाटीगणितं (अङ्क्रुगणितं) निरूपयति । सङ्कलन्व्यवकलनादीनि, गणितस्य सर्वाणि अङ्गानि च प्रतिपादयति लीलावतीभागः । भास्काराचार्यस्य अपरः ग्रन्थः 'करणकुतूहलम्' इति । अत्र पञ्चाङ्गनिर्माणार्थम् आवश्यकाः विषयाः निरूपिताः सन्ति । भास्कराचार्यः कर्णाटकदेशीयः । सह्यपर्वतसमीपस्थः ग्रामः एतस्य जन्मस्थलम् । पितुः नाम महेश्वरः इति । पिता एव एतस्य विद्यागुरुः आसीत् । एषः क्रि.श. ११ शतकस्य पूर्वार्धे आसीत् इति विदुषाम् अभिप्रायः । भास्कराचार्यस्य कृतीनां व्याख्यानानि यावन्ति सन्ति तावन्ति व्याख्यानानि ज्योतिश्शास्त्रस्य अन्यस्य कस्यापि ग्रन्थस्य न सन्ति ।

# कोविदः - तृतीयः पाठः

#### प्रश्नाः

- 1. एतेषाम् उत्तराणि लिखत ।
  - १. कीदृशः मनुष्यः साक्षात् पशुः ?
  - २. शिवः कया तुष्टः अभवत् ?
  - ३. 'प्रसूनम्' इत्यस्य अर्थः कः ?
  - ४. द्वयोः ज्योतिश्शास्त्रज्ञयोः नाम लिखत ।
- II. समासं कृत्वा समस्तपदं समासनाम च लिखत ।
  - १. कपिः कुञ्जरः इव
  - २. चरमः च असौ श्लोकः च
  - ३. सन् च असौ वैद्यः च
  - ४. राजा इन्द्रः इव
  - ५. पुरुषः ऋषभः इव
- III. यथोदाहरणं निर्दिष्टलिङ्गेषु तरप्प्रत्ययान्तं तमप्प्रत्ययान्तं च रूपं लिखत ।

उदा - सरल (स्त्री)	सरलतरा	सरलतमा
१. कठिन (पुं)		
२. क्लिष्ट (नपुं)		
३. दीर्घ (स्त्री)		
४. ह्रस्व (नपुं)		
५. मृदु (पुं)		
६. गम्भीर (स्त्री)		

(Note: Answers for the above exercises are given in the end of this book. (PNo - 258) After completing the exercises check your answers.)

# कोविदः - चतुर्थः पाठः

### ।। यान्ति न्यायप्रवृत्तस्य तिर्यश्चोऽपि सहायताम् ।।

Even birds and animals help the one who follows the right path.

### १. समासः

### अ. द्विगुसमासः

If a word denoting number is found at the beginning of a compound and the compound expresses an aggregate or totality, it is called Dvigu Compound. In this compound, the last vowel usually becomes  $\frac{2}{5}$ , and the compound word is feminine.

Eg. - त्रिलोकी - त्रयाणां लोकानां समाहारः An assemblage of three worlds.

Similarly,

पञ्चवटी - पञ्चानां वटानां समाहारः

An assemblage of five banyan trees.

Sometimes the last vowel becomes 37 and the compound word is in neuter gender.

Eg- त्रिभुवनम् - त्रयाणां भुवनानां समाहारः

पश्चपात्रम् - पश्चानां पात्राणां समाहारः

नवरात्रम् - नवानां रात्रीणां समाहारः

### आ. द्वन्द्वसमासः

With the sense of all the words in the compound having equal

importance, if two or more words are compounded, it is a Dvandva Compound.

इतरेतरद्वन्द्व and समाहारद्वन्द्व are the two types of द्वन्द्वसमासः ।

### १. इतरेतरद्वन्द्वः -

Two or more words can be compounded to form an इतरेतरद्वन्द्व | Here the words are related by a conjunction ie., च. When it is dissolved the members of the samasa are connected by means of word 'च' alone.

Eg.- (two words) - रामलक्ष्मणौ - रामश्च लक्ष्मणश्च (three words) - हरिहरगुरवः - हरिश्च हरश्च गुरुश्च (four words) - रामलक्ष्मणभरतशत्रुघ्नाः - रामश्च

लक्ष्मणञ्ज भरतञ्ज शत्रुघ्नञ्ज ।

In this way the compound can be formed with any number of words. The number (वचनम्) of the compound is either दिवचनम् or बहुवचनम् depending on the total number of persons meant by the words in the compound and the gender of the compound word will be the same as that of the last word in it.

### २. समाहारद्वन्दः -

This compound also refers to a collection like Dvigu. Here the compound will be in neuter gender only.

Eg.- पुत्रपौत्रम् - पुत्रः/पुत्राः च पौत्रश्च/पौत्राश्च अनयोः/एतेषां समाहारः

A collection (group) of son (sons) and grandson (grandsons) दासीदासम् - दासी/दास्यः च दासः/दासाः च अनयोः समाहारः

A collection of female and male servants.

Note: The word 'समाहारः' denoting a collection, is used in the विग्रहवाक्य of both द्विगु and समाहारद्वन्द्व. But it must be noted that the second member is predominant in द्विगु, since it is a type of तत्पुरुष, whereas in समाहारद्वन्द्व all the members are equally important as it is

a conjunctive compound.

Study the following sentences with द्विगु and द्वन्द्वसमास words in them for better understanding.

- १. नारदमहर्षिः त्रिभुवने सञ्चरितुं शक्तः । Sage Narada is capable of traversing the three worlds.
- २. विनायकः **त्रिलोकीं** परिक्रान्तवान् । Vinayaka toured the three worlds.
- ३. **ब्रह्मविष्णुमहेश्वराः** त्रिमूर्तयः सन्ति । Brahma, Vishnu and Maheshwara form the trinity of gods.
- ४. राजकुमारी **दासीदासेन** सह पतिगृहं गता । Along with her maids and servants the princess went to her husband's house.
- ५. लक्ष्मीसरस्वत्यौ धनस्य विद्यायाश्च अधिदेवते । Lakshmi and Saraswathi are the presiding deities of wealth and learning, respectively.
- ६. वैयाकरणाः अष्टाध्यायीं परिशीलयन्ति । Grammarians go through Ashtadhyayi carefully. (अष्टाध्यायी is Panini's work containing aphorisms on grammar)
- ७. भक्तः सप्तशत्याः पारायणं करोति । A devotee recites the Saptashati.
- ८. वत्स ! **पाणिपादं** प्रक्षाल्य आगच्छ ! Child! Wash your hands and feet and come.
- ९. मानवः **क्रोबोद्देगभयैः** विमुक्तः भवेत्। Man should be free of anger, anxiety and fear.
- १०. भीमार्जुनौ उभौ अपि शूरौ एव । Both Bhima and Arjuna were heroic.

Words in bold in the above sentences are examples of Dvigu or Dvandva samasas. They are dissolved as follows.

१. त्रयाणां भुवनानां समाहारः - त्रिभुवनम्, तस्मिन् - द्विगुः

- २. त्रयाणां लोकानां समाहारः त्रिलोकी, ताम् द्विगुः
- ३. ब्रह्मा च विष्णुश्च महेश्वरश्च ब्रह्मविष्णुमहेश्वराः इतरेतरद्वन्द्वः
- ४. दास्यः च दासाः च एतेषां समाहारः दासीदासम्, तेन दासीदासेन - समाहारद्वन्द्वः
- ५. लक्ष्मीः च सरस्वती च लक्ष्मीसरस्वत्यौ इतरेतरद्वन्द्वः
- ६. अष्टानाम् अध्यायानां समाहारः अष्टाध्यायी, ताम् द्विगुः
- ७. सप्तानां शतस्य समाहारः सप्तशती, तस्याः द्विगुः
- ८. पाणी च पादौ च एतेषां समाहारः पाणिपादम्, तत् समाहारद्वन्द्वः
- ९. क्रोधश्च उद्वेगश्च भयं च क्रोधोद्वेगभयानि, तैः इतरेतरद्वन्द्वः
- १०. भीमश्च अर्जुनश्च- भीमार्जुनौ इतरेतरद्वन्द्वः

# २. विशेषविषयाः णिजन्ताः (causal affix णिच्)

अश्वः धावति - Horse runs.

सारथिः अश्वान् धावयति - Charioteer makes the horses run.

Observe the difference in the meaning of the above sentences.

धावति - runs, धावयति - causes to run.

In the first sentence the action is not caused by anybody whereas in the second it is caused by some other person. It means the horses run being instigated by the charioteer. Thus, when the sense of instigation (action being caused - like causes to run, causes to do, causes to eat etc.) - is to be denoted the verb root takes  $\boxed{\text{Uiq}}$  - affix in that sense either to form a verb or a participle.

In the following table two sets of examples are given. One that does not end in णिच् and another ending in णिच्, which is either a verbal form or a participle form. Note the difference in meaning.

पठति - reads पाठयति - causes to read.

पठितुम् - in order to read पाठियतुम् - to cause to read पठितवान् - read (past) पाठितवान् - taught (caused them to read)

पठित्वा - having read पाठियत्वा - having taught (having made a person to read /study)

Some commonly used causal forms are shown in the sentences below. Read them carefully.

- १. माता अन्नं बालकेन **खादयति**। Mother makes the child eat rice.
- २. सारिथः अश्वान् **बावयति** ।
  The charioteer drives the horses. (causes them to run.)
- ३. विदूषकः सर्वान् **हासयति** । The jester makes everybody laugh.
- ४. शारीरकशिक्षकः सर्वान् क्रीडयति । The physical instructor makes everybody play.
- ५. मम कृते एकां लेखनीं **दापय**। Get me a pen. (make somebody give it to me.)
- ६. भोः ! शिशुं क्षीरं **पायय** । Hey! Make the child drink milk.
- ७. तत् मा **पातय**। Do not cause it to fall. (Do not drop it.)
- ८. अहं तेन पत्रं **लेखयामि** । I shall make him write a letter.
- ९. एतेभ्यः प्रदर्शिनीं **दर्शय** । Show them the exhibition.
- १०. कृपया भवान् मां स्मारयतु । You please remind me. (cause me to remember.)

### अभ्यासः

I. विग्रहवाक्यं समस्तपदं च दृष्ट्वा समासनाम लिखत ।
उदा - त्रयाणां भुवनानां समाहारः - त्रिभुवनम् - द्विगुसमासः
१. चतुर्णां युगानां समाहारः - चतुर्युगम् - ....
२. जाया च पतिश्च - जायापती - ....
३. माता च पिता च - मातापितरौ - ....

४. हेमन्तश्च शिशिरश्च वर	<b>ग्न्त</b> श्च	- हेमन्तशिशिरव	सन्ताः –		
५. त्रयाणां वेदानां समाहारः - त्रिवेदी					
६. वाक् च अर्थश्च - व					
७. श्रश्नुः च श्रशुरश्च -					
८. जननी च जनकश्च -					
९. पाणी च पादौ च एते					
१०. काकश्च उलूकश्च अन			•		
११. लाभश्च अलाभश्च -					
१२. जयश्च विजयश्च - ज		_			
II. अधः दत्तानां विग्रहवाक्या					
उदा - ब्रह्मविष्णुमहेश्वराः -			धरश्च - इतरेतरद्वन्द्व		
१. धर्मार्थकाममोक्षाः	-				
२. शब्दार्थौ	-				
३. श्रृङ्खचक्रग्दापद्मानि	-				
४. गौरीशङ्करौ	-				
५. हरिहरी	-				
६. पश्चरात्रम्	-	* * * * * * * * * * * * *			
७. अष्टाध्यायी	•••	* * * * * * * * * * * * * *			
८. ब्राह्मणक्षत्रियवैश्यशुद्र	[: -				
९. घटपटम्	-				
१०, सुखदुःखे	949				
११. फलपुष्पाणि	-				
१२. त्रिपादी	-				
१३. कामक्रोधौ	-				
१४. क्षुत्पिपासे	-	* * * * * * * * * * * * *			
१५. जन्ममृत्यू	_	* * * * * * * * * * * *			
III. अधः दत्तानि विग्रहवाक्य	<del>n/a</del>	शबस्याचा गामस	हं मनम्बस्य इ		
III. अयः ५तानि ।वप्रह्वाक्ट लिखत ।	1117 '	जनसम्बद्धाः	ाप तागाता <i>ण प</i>		
, , . ,	<b>-</b> .				
१. चतुर्णां वेदानां समाहारः					

२ . सप्तानाम्	अह	ां समाहारः -				
३. कन्दश्च मृ	३. कन्दश्च मूलं च फलानि च					
४. लक्ष्मीः च	४. लक्ष्मीः च सरस्वती च					
				-		
				• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		
				*******		
				–		
९.पापं च	पुण्यं	ਬ		* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *		
				****		
१२.नकलश्च	सहदे	वश्च		• • • • • • • • • • • • • • •		
IV. उदाहरणानुगु	0) %		- भविष्यति	<b>د</b> ــه		
(i) == =================================		7		भूते		
(i) उदा - पठित १. लिखित		<u>पाठयति</u> 	<u>पाठियष्यति</u>	अपाठयत्		
२. मिलति						
३. जानाति						
४. श्रुणोति						
५. स्मरति						
६. गच्छति						
७. तिष्ठति	-					
८. पिबति	-					
(ii)		क्त्वा	<i>तुमुन्</i>	क्तवतु (पुं. ए.व)		
उदा - कारय		<u>कारियत्वा</u>	कारयितुम्	<u>कारितवान्</u>		
१. पाययति						
२. दापयति						
३. पाठयति	•					
४. हासयति	-					
५. दर्शयति	_					

६. चालयति
V. उदाहरणानुसारं णिजन्तप्रयोगं कृत्वा द्वितीयं वाक्यं पूरयत ।
उदा - अणिजन्तम् - अश्वाः रथं वहन्ति ।
णिजन्तम् - सारथिः अश्वैः रथं <u>वाहयति ।</u>
१. शिशुः क्षीरं पिबति । माता शिशुना स्त्रीरं ।
२. वृक्षात् फलं पतिति । सः वृक्षात् फलं ।
३. शिष्याः पठन्ति । अहं शिष्यान्।
४. रामः वनम् अगच्छत् । कैकेयी रामं वनम्।
५. छात्राः पाठं स्मरन्ति । गुरुः छात्रान् पाठं ।
६. उमेशः पुस्तकं ददाति । पिता पुस्तकं ।
७. सेविका कार्यं कृत्वा गच्छति । गृहिणी सेविकया कार्यं
तां गृहं।
८. बालकाः कथां शृण्वन्ति । पितामहः बालकैः कथां।
९. अहं शालां प्राप्नोमि । माता मां शालां ।
१०. अतिथिः उपविशति । गृहस्थः अतिथिम् ।
११. घटः भूतले तिष्ठति । सा घटं भूतले ।
१२. गणेशः महाभारतम् अलिखत् । व्यासः गणेशेन महाभारतम्
१३. विनोदकणिकां श्रुत्वा सर्वे हसन्ति ।
रमेशः विनोदकणिकाम् सर्वान् ।
१४. सेवकः वस्तूनि आनयति । स्वामी सेवकेन वस्तूनि।
१५. जनाः तरीतुम् उद्युक्ताः । नाविकः जनान् उद्युक्तः ।
(Note: Answers for the above exercises are given in the end of this
book. (PNo - 259) After completing the exercises check your
answers.)

# ३. सुभाषितानि

७. गङ्गा पापं शशी तापं दैन्यं कल्पतरुस्तथा । पापं तापं च दैन्यं च घ्नन्ति सन्तो महाशयाः ।।

### पदविभागः

गङ्गा, पापम्, शशी, तापम्, दैन्यम्, कल्पतरुः, तथा, पापम्, तापम्, च, दैन्यम्, च, घ्नन्ति, सन्तः, महाशयाः ।

#### अन्वयः

गङ्गा पापं, शशी तापं, कल्पतरुः दैन्यं च (घ्नन्ति) । महाशयाः सन्तः पापं तापं दैन्यं च घ्नन्ति ।

### अन्वयार्थः

गङ्गा = भागीरथीनदी, पापं = पापम्, शशी = चन्द्रः, तापं = तापम्, तथा, कल्पतरुः = कल्पवृक्षः, दैन्यं = दीनताम्, (छन्ति = नाशयन्ति।) किन्तु, महाशयाः = महापुरुषाः, सन्तः = सज्जनाः, पापं तापं दैन्यं च = पापं तापं दीनतां च सर्वमिप, छन्ति = नाशयन्ति (निवारयन्ति)।

### तात्पर्यम्

गङ्गानद्यां यः स्नानं करोति तस्य पापपिरहारः भवित । गङ्गा तस्य पापं नाशयित । तथैव चन्द्रः अस्माकं तापं पिरहृत्य शैत्यम् उत्पादयित । एवमेव कल्पवृक्षः अस्माभिः याचितान् सर्वान् अभिलाषान् पूरयित । एतत् जगित प्रसिद्धमेव । किन्तु गङ्गायाः, चन्द्रस्य, कल्पवृक्षस्य च एकिस्मिन् एव विषये सामर्थ्यम् अस्ति । सज्जनाः महापुरुषाः तु न तथा । तेषां सहवासेन अस्माकं पापं, तापः, दैन्यं – सर्वमिप पिरहृतं भवित । तादृशं सामर्थ्यं तेषु अस्ति ।

८. भीमं वनं भवित तस्य पुरं प्रधानं सर्वो जनः सुजनतामुपयाति तस्य । कृत्सना च भूभविति सिन्निधिरत्नपूर्णा यस्यास्ति पूर्वसुकृतं विपुलं नरस्य ।।

### पदविभागः

भीमम्, वनम्, भवति, तस्य, पुरम्, प्रधानम्, सर्वः, जनः सुजनताम्, उपयाति, तस्य, कृत्स्ना, च, भूः, भवति, सन्निधिरत्नपूर्णा, यस्य, अस्ति, पूर्वसुकृतम्, विपुलम्, नरस्य।

#### अन्वयः

यस्य नरस्य विपुलं पूर्वसुकृतम् अस्ति, तस्य भीमं वनं प्रधानं पुरं भवति । सर्वः जनः तस्य सुजनताम् उपयाति । कृत्स्ना भूः सन्निधिरत्नपूर्णा भवति च ।

### अन्वयार्थः

यस्य, नरस्य = मनुष्यस्य, विपुलं = प्रभूतम्, पूर्वसुकृतं = पूर्व-जन्मकृतपुण्यम् अस्ति, तस्य, भीमं = भयङ्करम्, वनं = काननम् अपि, प्रधानं = प्रमुखम्, पुरं = पत्तनम्, भवति । सर्वः जनः = सर्वः अपि, तस्य = तस्य विषये, सुजनतां = सौजन्यम्, उपयाति = प्राप्नोति च । कृत्स्ना = समग्रा, भूः = भूमिः अपि, सन्निधिरत्नपूर्णा भवति = सम्पदा रत्नैः च युक्ता भवति ।

# तात्पर्यम्

यः मनुष्यः पूर्वस्मिन् जन्मनि अनेकानि सुकृतानि (पुण्यकर्माणि) कृतवान् सः अस्मिन् जन्मनि सर्वत्र सुखम् एव प्राप्नोति । नास्ति अत्र संशयः । तादृशः पुण्यवान् घोरं वनं प्रविशति चेदिप तद्वनं पत्तनिव सर्व-सौलभ्यदायकं भवति । अपि च ये ये तं पश्यन्ति ते सर्वे अपि तस्य विषये मृदु व्यवहरन्ति । किं बहुना, समग्रा भूमिः एव तस्य विषये सम्पद्युक्ता रत्नयुक्ता च भवति ।

### ४. काव्यकथा

ततः ईश्वरः कन्यायाचनार्थं हिमालयं प्रति प्रेषयितुं सप्त ऋषीन् स्मृतवान् । ते सर्वे समागताः । शिवस्य वचनानुसारेण ते हिमवतः राजधानीम् अगच्छन् । गिरिराजः तान् यथाक्रमं सत्कृतवान् । सप्तर्षयः तस्य पुरतः शिवस्य अभिलाषं प्रकटितवन्तः । तं श्रुत्वा गिरिराजः प्रमुदितः । सः सन्तोषेण सम्मतिं दत्तवान् । शिवपार्वत्योः विवाहार्थं शुभदिनमपि निश्चितम् । निश्चिते मुहर्ते लोककल्याणार्थं शिवपार्वत्योः विवाहः महता वैभवेन

निश्चिते मुहूर्ते लोककल्याणार्थं शिवपार्वत्योः विवाहः महता वैभवेन सुसम्पन्नः । तत्र सप्त ऋषयः एव ऋत्विजः । विवाहानन्तरं वधूवरौ पितामहं

<sup>1.</sup> honoured 2. took place / was celebrated

ब्रह्माणं नमस्कृतवन्तौ । पितामहः - ''हे कल्याणि ! वीरपुत्रं प्राप्नुहि³'' इति आशीर्वचनानि उक्तवान् । शापात् मुक्तः मन्मथः तत्र एव आसीत् ।

ततः महेश्वरः पार्वत्या सह कैलासपर्वतम् अगच्छत्। तत्र पार्वत्या सह जलक्रीडादिविहारेषु प्रवृत्तः सः आनन्देन कालं यापितवान्<sup>4</sup> ।

अन्यत्र लोके तारकासुरस्य पीडा प्रत्यहम् अधिका जाता । पीडया दुःखिताः इन्द्रादयः अग्निं हरसमीपं प्रेषितवन्तः । सः अग्निः कपोतरूपेण ईश्वरस्य शय्यागृहं प्रविष्टवान्। तं दृष्ट्वा हरः अतीव क्रुद्धः । अग्निः इन्द्रादीनां दुरवस्थां निवेदितवान् । तेषां सन्देशं च उक्तवान् । तदा हरः स्वकीयं तेजः अग्नौ निक्षिप्तवान् । अग्नेः अनुचितप्रवेशात् पार्वती क्रुद्धा । सा अग्निम् उद्दिश्य - ''त्वं सर्वभक्षकः भव । पिवत्रम् अपिवत्रं सर्वं भक्षय । कुष्ठरोगेण पीडितः भवः। सर्वदा धूमावृतः भवः' इति अशपत् । एवं विरूपः अग्निः शिवस्य तेजः गृहीत्वा प्रतिगतः । सः इन्द्रस्य सूचनानुसारेण हरतेजः गङ्गायां प्रक्षिप्तवान् । गङ्गया तत् तेजः शरवणे निक्षिप्तम् । शरवणे कुमारस्य जन्म अभवत् ।

### प्रश्राः

- १. शिवाय कन्यां पार्वतीं याचितुं हिमवतः समीपं के गताः ?
- २. विवाहानन्तरं वधूवरौ कं नमस्कृतवन्तौ ?
- ३. देवानां सन्देशं शिवाय कः नीतवानु ?
- ४. अग्निः हरतेजः कुत्र प्रक्षिप्तवान् ?

# ५. श्लोकेषु अन्वयक्रमः

६. अन्येष्ठुरात्मानुचरस्य भावं जिज्ञासमाना मुनिहोमधेनुः । गङ्गाप्रपातान्तविरूढशष्यं गौरीगुरोर्गद्भरमाविवेश ।।

### पदविभागः

अन्येद्युः $^1$ , आत्मानुचरस्य $^2$ , भावम् $^3$ , जिज्ञासमाना $^4$ , मुनिहोमधेनुः $^5$ , गङ्गाप्रपातान्तविरूढशष्यम् $^6$ , गौरीगुरोः $^7$ , गह्वरम् $^8$ , आविवेश $^9$  ।।

<sup>3.</sup> get 4. spent 5. in the guise of a pigeon. 6. covered with smoke; 7. in the thicket of reeds.

#### अन्वयः

अन्येद्युः मुनिहोमधेनुः आत्मानुचरस्य भावं जिज्ञासमाना गङ्गाप्रपातान्त-विरूढशष्यं गौरीगुरोः गह्वरम् आविवेश ।।

### प्रतिपदार्थः

अन्येद्युः - on the following day, मुनिहोमधेनुः - (Nandini) the sacrificial cow of the sage (Vasishtha), जिज्ञासमाना - desirous of knowing, भावम् - the mind, आत्मानुचरस्य - of her attendant, आविवेश - entered, गह्लरम् - a cave, गङ्गाप्रपातान्तविरूढशष्पम् - which was filled with grass grown on the steep banks of the Ganges, गौरीगुरोः - of Himavan (the father of Gouri).

### तात्पर्यम्

एकविंशतिदिनानि गतानि । द्वाविंशतितमे दिने एका घटना अभवत् । मुनिधेनुः नन्दिनी दिलीपस्य भावं परीक्षितुम् इष्टवती । अतः सा तस्मिन् दिने गङ्गाप्रपाते यत्र तृणानि बहूनि आसन्, तादृशम् एकं महागह्वरं (गुहां) प्रविष्टवती ।

### अन्वयरचना

आविवेश - प्रविष्टवती - क्रियापदम् का आविवेश ? - मुनिहोमधेनुः - कर्तृपदम् कीदृशी मुनिहोमधेनुः ? - जिज्ञासमाना कं जिज्ञासमाना ? - भावम् कस्य भावम् ? - आत्मानुचरस्य किम् आविवेश ? - गह्लरम् कीदृशं गह्लरम् ? - गङ्गाप्रपातान्त-विरूद-शृष्यम् कस्य गह्लरम् ? - गौरीगुरोः कदा आविवेश ? - अन्येद्यः

### विशेषः

### अ) पदविवरणम्

- 1. अव्ययम् 'अन्येद्युः'
- 2. अकारान्तः 'आत्मानुचर'शब्दः पु. ष.वि. ए.व.

- 3. अ. 'भाव'शब्दः पु. द्वि.वि. ए.व.
- 4. आ. 'जिज्ञासमाना'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 5. उ. 'मुनिहोमधेनु 'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 6. अ. 'गङ्गा....शष्य'शब्दः, न. द्वि.वि. ए.व.
- 7. उ. 'गौरीगुरु'शब्दः, पु. ष.वि. ए.व.
- 8. अ. 'गह्बर'शब्दः, न. द्वि.वि. ए.व.
- 9. आङ्-उपसर्गपूर्वकः 'विश्'धातुः, प.प. भूतकालः (लिट्), प्र.पु. ए.व.

### आ) समासः

- १. आत्मनः अनुचरः, तस्य ष. तत्पुरुषः
- २. होमस्य धेनुः होमधेनुः ष. तत्पुरुषः मुनेः होमधेनुः - ष. तत्पुरुषः
- शङ्गायाः प्रपातः गङ्गाप्रपातः ष. तत्पुरुषः
   गङ्गाप्रपातस्य अन्तम् गङ्गाप्रपातान्तम् ष. तत्पुरुषः
   विरूढं च तत् शष्यं च विरूढशष्यम् कर्मधारयः
   गङ्गाप्रपातान्ते विरूढशष्यं यस्मिन् तत् (गह्वरम्) बहुव्रीहिः
- ४. गौर्याः गुरुः गौरीगुरुः, तस्य *ष.तत्पुरुषः*

अनन्तरक्षणे केनचित् क्रूरेण सिंहेन नन्दिनीथेनुः आक्रान्ता । नन्दिनी आक्रन्दनं कृतवती । राजा सिंहम् अपश्यत् ।

७. ततो मृगेन्द्रस्य मृगेन्द्रगामी वधाय वध्यस्य शरं शरण्यः । जाताभिषङ्गो नृपतिर्निषङ्गात् उद्धर्तुमैच्छत् प्रसभोद्धतारिः ।। पदविभागः

ततः $^1$ , मृगेन्द्रस्य $^2$ , मृगेन्द्रगामी $^3$ , वधाय $^4$ , वध्यस्य $^5$ , शरम् $^6$ , शरण्यः $^7$ , जाताभिषङ्गः $^8$ , नृपतिः $^9$ , निषङ्गात् $^{10}$ , उद्धर्तुम् $^{11}$ , ऐच्छत् $^{12}$ , प्रसभोद्धतारिः $^{13}$ ।

### अन्वयः

ततः मृगेन्द्रगामी शरण्यः प्रसभोद्धतारिः नृपतिः जाताभिषङ्गः वध्यस्य मृगेन्द्रस्य वधाय निषङ्गात् शरम् उद्धर्तुम् ऐच्छत् ।

### प्रतिपदार्थः

ततः - Then , नृपतिः - the king, मृगेन्द्रगामी - whose gait resembled the lion's, शरण्यः - who offered protection (to anyone who sought it), प्रसभोद्धतारिः - who vanquished his enemies by force, जाताभिषञ्जः - but was now defeated (because even while he was watching the cow was dragged away by a lion), वध्यस्य मृगेन्द्रस्य वधाय - in order to kill the lion that deserved to be killed, ऐच्छत् - wanted, उद्धर्तुम् - to takeout, शरम् - an arrow, निषङ्गात् - from the quiver.

### तात्पर्यम्

अनन्तरं यदा दिलीपः सिंहम् अपश्यत्, धेनोः आक्रन्दनं च अशृणोत्, तदा तस्य अपमानः अभवत् । सः शत्रूणां विनाशने पटुः । आश्रितानां रक्षणेऽपि समर्थः । सिंहेन नन्दिनी आक्रान्ता । तत्क्षणे एव दिलीपः सिंहं मारियतुं तूणीरात् बाणं स्वीकर्तुम् इष्टवान् ।

### अन्वयरचना

ऐच्छत् - इष्टवान् - क्रियापदम् कः ऐच्छत् ? - नृपतिः - कर्तृपदम् कीदृशः नृपतिः ? - जाताभिषङ्गः पुनः कीदृशः ? - प्रसभोद्धतारिः पुनः कीदृशः ? - प्रारण्यः पुनः कीदृशः ? - मृगेन्द्रगामी किं कर्तुम् ऐच्छत् ? - उद्धर्तुम् कम् उद्धर्तुम् ? - प्रारम् कस्मात् उद्धर्तुम् ? - निषङ्गात् किमर्थम् ? - वधाय कस्य वधाय ? - मृगेन्द्रस्य कीदृशस्य मृगेन्द्रस्य ? - वध्यस्य कदा ऐच्छत् ? - ततः

### विशेषः

### अ) पदविवरणम्

- 1. अव्ययम् 'ततः'
- 2. अ. 'मृगेन्द्र'शब्दः, पु. ष.वि. ए.व.
- 3. न. 'मृगेन्द्रगामिन्'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 4. अ. 'वध'शब्दः, पु. च.वि. ए.व.
- 5. अ. 'वध्य'शब्दः, पु. ष.वि. ए.व.
- 6. अ. 'शर'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 7. अ. 'शरण्य'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 8. अ. 'जाताभिषङ्ग'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 9. इ. 'नृपति 'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 10. अ. 'निषङ्ग'शब्दः, पु. पं.वि. ए.व.
- 11. अव्ययम् (प्र) 'उद्धर्तुम्' (उत्-उपसर्गपूर्वकः 'धृ'धातुः, तुमुन्)
- 12. 'इष्'धातुः, प.प. भूतकालः (लङ्), प्र.पु. ए.व.
- 13. इ. 'प्रसभोद्धतारि'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.

### आ) समासः

- १. मृगाणाम् इन्द्रः, तस्य षष्ठीतत्पुरुषः
- २. जातः अभिषङ्गः यस्य सः *बहुव्रीहिः*
- ३. प्रसभेन उद्धृताः तृ. तत्पुरुषः प्रसभोद्धृताः अरयः येन सः - बहुव्रीहिः

## ६. संस्कृतसाहित्यपरिचयः संस्कृतकविष्ट्रयः

संस्कृतसाहित्यसमृद्धिं वर्धयितुं पुरुषाः यथा, तथैव महिलाः अपि प्रयत्नं कृतवत्यः । किन्तु यथा पुरुषाणां कृतिकाराणां नामानि महता प्रमाणेन संस्कृतक्षेत्रे दृश्यन्ते तथा स्त्रीणां नामानि न दृश्यन्ते इति तु सत्यम् एव । सामाजिकपरिस्थितेः कारणतः, विद्याभ्यासव्यवस्थायाः लोपस्य कारणतः वा स्त्रियः कृतिरचनासु अधिकतया प्रवृत्ताः न दृश्यन्ते । तथापि एतत् तु सत्यम् एव यत् कवियत्र्यः विदुष्यः च प्रतिभया पुरुषसमानाः एव आसन्, न तु न्यूनाः इति । अतः एव 'काव्यमीमांसा'नामकस्य ग्रन्थस्य कर्ता

राजशेखरः (क्रि.श. १०) वदति – *शीला-विद्या-मारुला-मोरिकाद्याः* काव्यं कर्तं सन्ति विज्ञाः स्त्रियोऽपि ।। इति ।

ऋग्वेदादिषु 'ऋषिका', 'ब्रह्मवादिनी', 'मन्त्रद्रष्ट्री' इत्यादयः आसन् इति श्रूयते । घोषा, लोपामुद्रा, अपाला, लोमशा, विश्ववारा, सूर्या इत्यादयः मन्त्रद्रष्ट्रीषु अन्यतमाः । गार्गी, मैत्रैयी इत्यादीनां ब्रह्मवादिनीनां नामानि सर्वे जानन्ति एवं। सूक्तिसङ्ग्रहेषु विविधैः कविभिः रचितेषु प्रशंसात्मकपद्येषु, शिलालेखेषु च विविधानां कवियत्रीणाम् उल्लेखः कृतः दृश्यते । पालीसाहित्ये 'थेरीगाथा'नामके सूक्तिसङ्गृहे विविधकवियत्रीभिः रचितानि मुक्तकानि उपलभ्यन्ते ।

गाथासप्तशतीग्रन्थस्य कानिचन सुभाषितानि कवयित्रीभिः एव रचितानि सन्ति । एवं कृतिरचनायां स्त्रीणां प्रवृत्तिः अधिकतया आसीत् इत्यत्र तु सन्देहः एव नास्ति ।

संस्कृतस्य एतत् दौर्भाग्यं यत् बह्वयः कृतयः लुप्ताः सन्ति । केषाश्चित् कवीनां कृतीनां च नामानि विविधेषु ग्रन्थेषु उल्लिखितानि दृश्यन्ते, किन्तु कृतयः तु न उपलभ्यन्ते । एतदेव मनिस निधाय नीलकण्ठदीक्षितः वदित –

'कति कवयः कति कृतयः

कित लुप्ताः कित चरन्ति कित शिथिलाः 'इति ।

कवियत्रीणां विषये अपि एषः एव अंशः अन्वितः भवित । तन्नाम बह्वीनां कवियत्रीणां नामानि उल्लिखितानि दृश्यन्ते चेदिप कृतयः तु विरलतया एव उपलभ्यन्ते । यासां नामानि इदानीं न उपलभ्यन्ते तादृश्यः कवियत्र्यः अपि स्युः । काश्चन कृतयः तालपत्रेषु भूर्जपत्रेषु वा गुप्तरूपेण स्युः ।

इदानीं ४० कवियत्रीणां मुक्तकानि काव्यानि वा उपलभ्यन्ते । सुभद्रा, फल्गुहस्तिनी, मोरिका, पद्मावती, भावदेवी, इन्दुलेखा, शीलाभट्टारिका, विद्यावती इत्यादिभिः रिचताः श्लोकाः उपलभ्यन्ते । विजयाम्बिका, गङ्गादेवी, तिरुमलाम्बा, रामभद्राम्बा, देवकुमारिका, मधुरवाणी इत्यादीनां महाकाव्यानि उपलभ्यन्ते ।

कवियत्रीभिः कथं स्वबहुमुखप्रतिभा प्रदर्शिता इति द्रष्टुं वयं द्वित्रान् श्लोकान् परिशीलयाम - 'कृतघ्ने जनाः विश्वासं न कुर्वन्ति' इति भावं शीलाभट्टारिका एवं निरूपयति -

> प्रियाविरहितस्यास्य हृदि चिन्ता समागता । इति मत्वा गता निद्रा के कृतघ्नमुपासते ।।

यदा प्रियायाः विरहः जातः तदा कस्यचित् हृदये चिन्ता आगता । 'यत्र प्रियया स्थातव्यम् आसीत् तत्र एषः चिन्तां स्थापितवान् । अतः 'एषः कृतघ्नः' इति चिन्तयित्वा निद्रा तस्य समीपं न गतवती एव । कृतघ्नस्य समीपं कोऽपि गन्तुं न इच्छति खलु ?

'मदालसा' नाम कवयित्री अस्मान् एवम् उपदिशति – परलोकहितं तात प्रातरुत्थाय चिन्तय । इह ते कर्मणामेव विपाकश्चिन्तयिष्यति ।।

'एतस्मिन् लोके किं करणीयम् इति मा चिन्तयतु । पूर्वजन्मनः कर्मणाम् अनुगुणं फलं प्राप्यते । तदनुगुणं मानवजीवनं निर्मितं भवति । अतः प्रातः उत्थाय परलोकहितं किश्चित् चिन्तयतु ।'

पतिप्रेम क्षीणतां गतम् इत्यतः उद्विग्नायाः कस्याश्चित् मानिन्याः अन्तरङ्गं भावदेवी एवं निरूपयति -

> तथाऽभूदस्माकं प्रथममविभिन्ना तनुरियम् ततो नु त्वं प्रेयानहमपि हताशा प्रियतमा । इदानीं नाथस्त्वं वयमपि कलत्रं किमपरम् मयाप्तं प्राणानां कुलिशकठिनानां फलमिदम् ।।

'प्रथमम् आवयोः देहः अभिन्नः आसीत् । (प्रीतिः गाढतमा आसीत् ।) ततः भवान् प्रियतमः जातः, अहं प्रिया जाता । (भवान्-अहम् इति भेदः आवयोः मध्ये उत्पन्नः ।) इदानीं भवान् मम स्वामी, अहं भवतः पत्नी अस्मि । (प्रीतिस्थाने स्वामि-सेवकभावः आगतः अस्ति ।) वजादिप कठिनानां प्राणानां फलम् इदानीं मया प्राप्तम् अस्ति ।'

परस्परानुरागः कालवशात् कथं क्षीणतां प्राप्नोत् इति बहु रमणीयतया वर्णितम् अस्ति अत्र कवियत्र्या । बहुभिः दाम्पत्यजीवने एतादृशः अनुभवः प्राप्तः स्यात् एव खलु ?

## ७. संस्कृतग्रन्थकारपरिचयः कवयित्र्यः

विज्ञिका - स्वतन्त्रकाव्यं रचितवतीषु कवियत्रीषु विज्जिकायाः अग्रस्थानम् अस्ति । 'विजयाम्बिका' इति एतस्याः अपरं नाम अपि आसीत् । विज्जिकायाः कालः कः आसीत् इति निश्चयरूपेण कथनं यद्यपि कष्टकरं, तथापि विद्वांसः एवं तर्कयन्ति यत् सा अष्टमे शतके आसीत् इति । कर्णाटकराज्यम् एतस्याः जन्मस्थलम् । 'कौमुदीमहोत्सव'नामकम् ऐति-हासिकं नाटकं रचितवती अस्ति एषा । २० तमस्य शतकस्य पूर्वार्धे केरलराज्ये एतत् नाटकं प्राप्तम् । एतया रचिताः रमणीयाः ३० श्लोकाः अपि उपलभ्यन्ते ।

तिरुमलाम्बा - १६ शतके जाता एषा विजयनगरराजस्य अच्युतदेवस्य पत्नी । 'वरदाम्बिकापरिणयः' नाम चम्पूग्रन्थः एतया लिखितः । ग्रन्थस्य अन्ते एषा स्वविषये उक्तवती अस्ति इत्यतः एतस्याः देशकालादिविषयाः स्फुटतया ज्ञायन्ते । वरदाम्बिकापरिणयः कश्चन ऐतिहासिकः ग्रन्थः । वरदाम्बा एतस्याः सपत्नी भवति । तथापि उदारहृदया एषा तां काव्यदृष्ट्या पृथयन्ती रमणीयतया वर्णितवती अस्ति । लिलतपदरचना, वर्णनाचातुर्यम् इत्यादयः एतस्याः काव्यस्य वैशिष्ट्यम् ।

रामभद्राम्बा - १७ शतके एषा तआवूरुनगरे जाता । राजा रघुनाथनामकः एतस्याः पतिः । 'रघुनाथाभ्युदय'नामकम् ऐतिहासिकं काव्यं रचितवती अस्ति एषा । पतिं श्रीरामस्य अवतारं मत्वा काव्यं रचितवती अस्ति । स्वस्य बहुभाषाप्रावीण्यं किवताप्रागलभ्यं च स्वग्रन्थे साभिमानं वर्णितवती अस्ति एषा । रघुनाथाभ्युदयकाव्यं न केवलं काव्यदृष्ट्या, अपि तु ऐतिहासिक-दृष्ट्या अपि विशेषमहत्त्वम् अर्हति । रघुनाथनायकस्य आस्थाने आश्चुकवितारचनासमर्थाः बह्वयः कवियत्रयः आसन् इति श्रूयते । तासु अन्यतमा 'मधुरवाणी' नाम कवियत्री रघुनाथनायकेन रचितं तेलुगुरामायणं संस्कृतेन अनूदितवती अस्ति ।

गङ्गादेवी - एषा विजयनगरस्थापकस्य बुक्करायस्य स्नुषा । कम्पणरायस्य पत्नी । 'वीरकम्पणरायचिरतम्' इति काव्यं रचितवती अस्ति एषा । 'मधुराविजयम्' इति तस्यैव काव्यस्य अपरं नाम । एतत् अपि ऐतिहासिकं काव्यम् । गङ्गादेवी चतुर्दशे (१४) शतके आसीत् । एतस्याः काव्यस्य भाषा सरला । एतस्याः कल्पनाः नूतनाः सन्दर्भोचिताः च भवन्ति । वर्णनानि न अतिदीर्घाणि, न नीरसानि वा । अतः एव प्रसिद्धेषु काव्येषु अन्यतमत्वेन परिगण्यते एतस्याः काव्यम् अपि ।

देवकुमारिका - एषा उदयपुरराजवंशीया, राज्ञः अमरसिंहस्य पत्नी च । एषा १७ शतके आसीत् । 'वैद्यनाथप्रासादप्रशस्तिः' इत्येतत् प्रशस्तिकाव्यं रचितवती अस्ति एषा ।

क्षमाराव् - एषा गतस्य शतकस्य पूर्वार्धे स्थिता श्रेष्ठा कवियत्री । महाराष्ट्रराज्ये जातायाः एतस्याः पिता शङ्करपण्डितः, माता उषाः। वैद्यं राघवेन्द्रराव्वर्यं परिणीतवती एषा संस्कृतसाहित्यक्षेत्रे विशेषपरिश्रमं कृतवती अस्ति । एतस्याः १२ कृतयः मुद्रिताः सन्ति । तासु 'शङ्करजीवनाख्यानम्', 'तुकारामचरितम्', 'रामदासचरितम्', 'स्वराज्यविजयः' इत्यादीनि महाकाव्यानि । 'मीरालहरी' तया विरचितं खण्डकाव्यम् । 'विचित्रपरिषद्यात्रा'नामके लघुपुस्तके अन्ते संस्कृतप्रचारविषये तया एवं प्रार्थ्यते -

संस्कृताधीतिनः सन्तु सर्वे भारतभूमिजाः । संस्कृतेनैव कुर्वन्तु व्यवहारं परस्परम् ।। संस्कृतज्ञानमासाद्य संस्कृताचारवृत्तयः । सर्वतः संस्कृतीभूय सुखिनः सन्तु सर्वतः ।।

answers.)

# कोविदः - चतुर्थः पाठः

### प्रश्नाः

P. 378	गेलिखितानां प्रश्नानाम् उत्तराणि लिखत ।
₹.	सन्तः कानि घ्नन्ति ?
٦.	पितामहः ब्रह्मा कम् आशीर्वादं कृतवान् ?
₹.	देवाः किमर्थं दुःखिताः ?
٧,	'गङ्गाप्रपातः' इत्यत्र विग्रहवाक्यं, समासनाम च लिखत ।
٩.	'ऐच्छत्' इत्यत्र धातुः कः ?
ξ.	एकस्याः संस्कृतकवयित्र्याः नाम लिखत ।
२. णि	जन्तप्रयोगं कृत्वा द्वितीयं वाक्यं पूरयत । 🔧
₹.	शिशवः फलं खादन्ति । माता फलं।
₹.	सेवकः कर्तव्यं जानाति । स्वामी सेवकं कर्तव्यं ।
₹.	सर्वे चित्राणि पश्यन्ति । चित्रकारः सर्वान् चित्राणि ।
8.	स्वर्णकारः आभरणं कृतवान् । शशिप्रभा स्वर्णकारेण
	आभरणं ।
۷.	प्रातः कमलं विकसिष्यति । प्रातः सूर्यः कमलं।
<b>3.</b> 378	पः दत्तानि विग्रहवाक्यानि उपयुज्य समस्तपदं समासनाम च लिखत <i>।</i>
₹.	ग्रीष्मश्च वसन्तश्च
₹.	कृत्तिका च रोहिणी च
₹ .	गौश्च व्याघ्रश्च अनयोः समाहारः
٧.	लोभश्च मोहश्च
ц.	जरा च व्याधिश्च
Ę.	भीष्मश्च द्रोणश्च
(Note:	Answers for the above exercises are given in the end of this

book. (PNo - 259) After completing the exercises check your

# कोविदः - पश्चमः पाठः

। अलक्ष्मीराविशत्येनं शयानमलसं नरम् । - महाभारतम् Bad luck comes to the person who is always sleepy and lazy.

### १. समासः

### बहुव्रीहिसमासः (Bahuvrihi Compound)

Bahuvrihi is a compound in which the sense of the component words, is not predominant. But another word out side the compound, is predominant. A Bahuvrihi compound itself is an adjective to another word. Therefore the gender of a Bahuvrihi will be according to the noun which it qualifies.

Eg. - पीताम्बरः हरिः - Hari who wears (has) yellow garment.

The above compound is formed with the words पीत and अम्बर। पीत means yellow. अम्बर means garment. पीताम्बर: is the person who possesses (wears) yellow garment and he is Hari. Neither the sense of 'पीत' nor that of 'अम्बर' which constitute the compound here has prominence but the sense of the word 'हरि' which does not constitute the compound, has prominence. Thus 'पीताम्बर' is an adjective to 'हरि'।

Bahuvrihi Compound is of many kinds. Some of them are mentioned below -

### १. समानाधिकरणबहुब्रीहिः

Observe the following compound words -

- १. प्रसन्नमुखः रामः Rama who has a gracious countenance.
- २. पीताम्बरः हरिः Hari who has yellow garment.
- ३. कृतभोजनः बालः A boy who has had his meal.
- ४. धृतपुष्पा बालिका A girl who is wearing flowers.
- ५. पतितपर्णः वृक्षः A tree from which the leaves have fallen.
- ६. निर्गतव्याघ्रं वनम् A forest from where the tiger has gone.
- ७. वीरपुरुषः ग्रामः A village wherein many brave people stay.

These compounds are dissolved as follows.

- १. प्रसन्नं मुखं यस्य सः २. पीतम् अम्बरं यस्य सः
- ३. कृतं भोजनं येन सः ४. धृतानि पुष्पाणि यया सा
- ५. पतितानि पर्णानि यस्मात् सः ६. निर्गतः व्याघ्रः यस्मात् सः
- ७. वीराः पुरुषाः यस्मिन् सःः

In the above sentences, the words that combine to form the compound are in the same case. Thus, if the two words in the same case are compounded to form Bahuvrihi, it is known by the name Samanadhikarana Bahuvrihi.

It is to be noted here that in the विग्रहवाक्य the forms of यद् and तद्शब्द change according to the desired meanings.

- \* यस्य सः means 'he who has' \* येन सः 'he by whom'
- \* यया सा 'she by whom' \* यस्मात् सः 'that (forest) from which' \* यस्मिन् सः 'that (village) in which'

Therefore while dissolving a बहुब्रीहिसमास you must carefully choose the proper form of यद् and तद् to use in the विग्रहवाक्य depending on the meaning of the given बहुब्रीहिसमास word.

### २. व्यधिकरणबहुवीहिः

If two words ending in different case affixes are compounded to form Bahuvrihi it is called Vyadhikarana Bahuvrihi.

Eg.- शूलपाणिः - शूलं पाणौ यस्य सः (शिवः)
One who has a trident in hand.

गदापाणिः - गदा पाणौ यस्य सः (भीमः) One who has a mace in hand

शूलम् and गदा are in प्रथमाविभक्ति and पाणौ is in सप्तमी-विभक्तिः । Therefore these are instances of व्यधिकरणबहुव्रीहिः ।

### ३. नज्बहुवीहिः

If in a Bahuvrihi compound, one of the words is the negative particle 'ন' the compound is known as নস্ ৰহুব্লীहি:

Eg. - अधनः - न विद्यते धनं यस्य सः

One who does not have money.

अविद्यः - न विद्यते विद्या यस्य सः One who has no education.

### ४. सहपूर्वपदबहुवीहिः

If in a Bahurvrihi compound 'सह' is the first word it is सहपूर्वपदबहुब्रीहिः ।

Eg - सलक्ष्मणः - लक्ष्मणेन सह वर्तते इति ।

One who is with Lakshmana.

In compounds, the word सह is changed to स

सपुत्रः - पुत्रेण सह वर्तते इति - Aperson who is with (his) son.

सहरिः - हरिणा सह वर्तते इति - A person who is with Hari. Study the following sentences with बहुव्रीहिसमास words to understand them better.

- १. विद्रोपशान्तये प्रसन्नवदनं विष्णुं ध्यायेत्। To ward off impediments one must meditate on Vishnu who has a bright face.
- २. रात्रो रक्षकभटः वण्डहस्तः गृहं परितः भ्रमति।
  In the night, with a stick in hand the watchman goes around the house.
- ३. **गदापाणिः** विभीषणः चतुर्भिः राक्षसैः सह उत्पपात । With a mace in hand Vibhishana along with four other

demons, rose to the sky.

- ४. छात्राः श्वेतवस्त्राः शालां गच्छन्ति । Students wearing white clothes, go to school.
- ५. **अधनाः** धनं कामयन्ते । People without money long for it.
- ६ . दशरथमहाराजः बहुकालम् अपुत्रः आसीत् । King Dasharatha was issueless for a long time.
- ७. **सलक्ष्मणः ससीतश्च रामः वनं गतः ।**Accompanied by Lakshmana and Sita, Rama went to the forest.
- ८. कुसुमहस्ताः नर्तक्यः रङ्गं प्रविशन्ति । With flowers in their hands the dancers enter the stage.
- ९. उमेशः सर्वदा **समित्रः** भवति । Umesha is always with friends.
- १०. हिमालयपर्वतः उन्नतशिखरः अस्ति । The Himalayan mountain has lofty peaks.

The compound words printed in bold in the above sentences, are dissolved as follows.

- १. प्रसन्नं वदनं यस्य सः प्रसन्नवदनः, तम् प्रसन्नवदनम्
- २. दण्डः हस्ते यस्य सः दण्डहस्तः
- ३. गदा पाणौ यस्य सः गदापाणिः
- ४. श्रेतानि वस्त्राणि येषां ते श्रेतवस्त्राः
- ५. न विद्यते धनं येषां ते अधनाः
- ६. न विद्यते पुत्रः यस्य सः अपुत्रः
- ७. लक्ष्मणेन सह वर्तते इति सलक्ष्मणः सीतया सह वर्तते इति - ससीतः
- ८. कुसुमानि हस्ते यासां ताः कुसुमहस्ताः
- ९. मित्रैः सह वर्तते इति समित्रः
- १०. उन्नतानि शिखराणि यस्मिन् सः उन्नतशिखरः

### विशोषः

1. you know that in Bahuvrihi a word out side the compound, is predominant. Hence 'Bahuvrihi compound is always an adjective of another word. You also know that adjectives follow the gender and number of the noun they qualify.

पीतम् अम्बरं यस्य सः - पीताम्बरः | Here the word अम्बरम् is in neuter, but the word पीताम्बरः is in masculine gender. (Because 'Hari', who wears yellow garment, is in masculine gender.)

A few more examples are given below:

- \* प्रसन्नं वदनं यस्य सः प्रसन्नवदनः । (The word 'वदनम्' is a neuter gender word. But the word प्रसन्नवदनः is in masculine gender.)
- \* श्रेतं वस्त्रं यस्य सः श्रेतवस्त्रः (The word 'वस्त्रम्' is a neuter gender word. But the word श्रेतवस्त्रः is in masculine gender.)
- \* धृतं पुष्पं यया सा धृतपुष्पा (The word 'पुष्पम्' is a neuter gender word. But the word धृतपुष्पा is in feminine gender.)
- \* लिखितं चित्रं यया सा लिखितचित्रा (The word 'चित्रम्' is a neuter gender word. But the word लिखितचित्रा is in feminine gender.)
- \* बहवः जनाः यस्मिन् तत् बहुजनम् (गृहम्) ('जनः'is a masculine gender word. But the word बहुजनम् is in neuter gender.)
- 2. while dossolving a बहुब्रीहि the वचन of the compound words must be determined from the meaning of the compound word.
  - Eg प्रसन्नं वदनं यस्य सः प्रसन्नवदनः An individual has only one face. Hence वदन is singular.

विशाले नेत्रे यस्याः सा - विशालनेत्रा

An individual has two eyes. Hence there is dual here.

श्वेताः केशाः यस्य सः - श्वेतकेशः

An individual has lot of hair. Hence there is plural here. Thus in the विग्रहवाक्यम् of बहुव्रीहि the वचनम् of the individual words is according to the meaning of the compound word.

# २. विशेषविषयाः सन्प्रत्ययः (इच्छार्थकः)

- १. सः भगवद्गीतां **पिपठिषति** He wants to read the Bhagavadgita.
- २. अयं नगरं जिगमिषति This man likes to go to the city.

The phrases 'wants to read' and 'likes to go' can be expressed in Samskrit by one word as 'पिपठिषति' and 'जिगमिषति' - These words are known as (सन्नन्त) or desideratives. The above examples are verbs. In the sense of 'desires to do an action', 'सन्' is affixed to verb roots.

Eg.- पठ् + सन् - पिपठिषति गम् + सन् - जिगमिषति

Not only verbs but also participles (कृदन्तानि) can be formed with सन् affix.

- १. पिपठिषति (पठितुम् इच्छति) likes to read verb.
- २. पिपठिषा (पठितुम् इच्छा) the desire to read Participles
- ३. पिपठिषुः (पठितुम् इच्छुः) one who desires to read -

Participles

Given below are sentences with desiderative participles. -

रामस्य पिपठिषा अस्ति - Rama has the desire to read.

रामः पिपठिषुः - Rama is desirous of reading.

Some rarely used Kridanta forms ending in सन् affixes are not given here.

Study the examples of desideratives printed in bold in the following sentences -

- १. सः भगवद्गीतां **पिपठिषति** । He <u>desires to read</u> the Bhagavadgita.
- २. त्वम् इदं कार्यं **चिकीर्षसि** किम् ? Do you <u>want to do</u> this work?
- ३. अहं मैसूरुनगरं जिगमिषुः अस्मि । I am desirous of going to Mysore.
- ४. मुमुक्कवः सर्वे आदौ उपनिषदः, गीतां, ब्रह्मसूत्राणि च पिपठिषन्ति । Those <u>desirous of salvation</u> want to read the Upanishads, Gita and Brahmasutras to start with.
- ५. अलसोऽयं सदा सुषुप्सति, उत्थितश्चेत् बुभुक्षते । This lazy person <u>wants to sleep</u> always, and when awake <u>wants to eat</u>.
- ६. अहम् उपाहारमन्दिरं जिगमिषुः, क्षीरं पिपासुञ्च ।
  I am <u>desirous of going</u> to the restaurant and (<u>desirous of</u>)
  <u>drinking</u> milk.
- ७. सः बाहुभ्यामेव नदीं तितीर्पति । He <u>wants to cross</u> the river with his arms only (by swimming).
- ८. विज्ञानस्य **जिज्ञासा** बहूनामस्ति, किन्तु धर्मस्य **जिज्ञासा** केषाश्चिदेव अस्ति । Many have a <u>desire to know</u> Science, but only a few have the <u>desire to know</u> Dharma.
- ९. अध्ययनानन्तरं न्यायवादी **बुभुद्धः** अस्मि । After my studies, I am <u>desirous of becoming</u> an advocate.
- १०. ममापि अस्मिन् विषये किञ्चित् विवक्षा अस्ति । I too have a <u>desire to say</u> something in this matter.

Bold words in the above sentences, are examples of desideratives (মন্নন). They are dissolved as follows.

- १. पिपठिषति पठितुम् इच्छति
- २. चिकीर्षति कर्तुम् इच्छति
- ३. जिगमिषुः गन्तुम् इच्छुः
- ४. मुमुक्षवः मोक्तुम् इच्छवः ५. सुषुप्सति स्वप्तुम् इच्छति पिपठिषन्ति - पठितुम् इच्छन्ति बुभुक्षते - भोक्तुम् इच्छति
- ६. जिगमिषुः गन्तुम् इच्छुः, पिपासुः पातुम् इच्छुः
- ७. तितीर्षति तरीतुम् इच्छति ८. जिज्ञासा ज्ञातुम् इच्छा

### अभ्यासः

I. अधोलिखितानि विग्रहवाक्यानि सम्यक् परिशील्य समस्तपदं बहुव्रीहि-समासप्रभेदस्य नाम च लिखत ।

उदा - महत् बलं यस्य सः (पुरुषः) महाबलः -

	समानाधिकरणबहुत्रीहिः	
₹.	उन्नतानि शिखराणि यस्मिन् सः (गिरिः)	
₹.	दण्डः हस्ते यस्य सः (पुरुषः)	0
₹,	कुसुमानि हस्ते येषां ते (पुरुषाः)	
٧,	न विद्यते बलं यस्याः सा (स्त्री)	
ц.	न विद्यते वस्त्रं यस्य सः (पुरुषः)	•
ξ,	हरिणा सह वर्तते इति (केशवः)	
<b>9</b> .	मित्रैः सह वर्तते इति (उमेशः)	
۷.	शङ्खः पाणौ यस्य सः (मुकुन्दः)	4
۶.	रिक्तौ हस्तौ यस्य सः (भिक्षुकः)	
₹0.	चापः हस्ते यस्य सः (योद्धा)	
۲۶.	चक्रं पाणौ यस्य सः (विष्णुः)	
? २.	भार्यया सह वर्तते इति (पुरुषः)	
₹3.	शस्त्रेण सहितः (वीरः)	
88.	विद्या धनं येषां ते (पण्डिताः)	

answers.)

	<b>.</b>			
	_	म् इच्छवः ; विव		
٥.	बुभूषवः - भवित्	<b>गुम् इच्छवः</b> ; बु॰	मूर्षन्ति	
IV. ਤ	राहरणानुगुणं सन्न	त्तरूपस्य अर्थं विद	त्रृणुत ।	
ਰ	दा - विवक्षा - व	कुम् इच्छा		
		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		
	• •			
	_			
•	•			
	_			
		* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *		
	•	तृतीयं च पदं लि		
उदा	– कर्तुम् इच्छति -	- चिकीर्षति - चिव	क्रीर्षा, चिकीर्षुः	
₹.	ग्रहीतुम् इच्छति	– जिघृक्षति	,	
٦.	अतुम् इच्छति	– जिघत्सति	,	
₹.	जेतुम् इच्छति	- जिगीषति	,	
٧.	प्रष्टुम् इच्छति	- पिपृच्छिषति	,	
۷.	तरीतुम् इच्छति	- तितीर्षति	,	• • • • • • • •
ξ,	आप्तुम् इच्छति	- ईप्सति		
	लेखितुम् इच्छति	- लिलिखिषति	,	
	हन्तुम् इच्छति	- जिघांसति	******	• • • • • • • • •
	पठितुम् इच्छति	- पिपठिषति	·	
	रक्षितुम् इच्छति	- रिरक्षिषति	********	
	_ , ,	ahove exercises		

book. (PNo - 260) After completing the exercises check your

# ३. सुभाषितानि

# यथा धेनुसहस्त्रेषु वत्सो विन्दति मातरम् । तथा पुराकृतं कर्म कर्तारमनुगच्छति ।।

### पदविभागः -

यथा, धेनुसहस्रेषु, वत्सः, विन्दति, मातरम्, तथा, पुराकृतम्, कर्म, कर्तारम्, अनुगच्छति ।

### अन्वयः -

यथा वत्सः धेनुसहस्त्रेषु मातरं विन्दित तथा पुराकृतं कर्म कर्तारम् अनुगच्छिति ।

### अन्वयार्थः -

यथा, वत्सः = धेनोः पुत्रः, धेनुसहस्रेषु = गवां सहस्रेषु, मातरं = जननीम्, विन्दित = प्राप्नोति, तथा, पुराकृतं = पूर्वस्मिन् जन्मिन कृतम्, कर्मा, कर्तारम् = यः कार्यं करोति तम्, अनुगच्छति = अनुसरित ।

# तात्पर्यम् –

सहस्राधिकाः धेनवः सन्ति चेत् अपि वत्सः तासु धेनुषु स्वमातुः एव समीपं गत्वा तामेव अनुसरित । तथा एव अस्माभिः पूर्वजन्मनि कृतानि कर्माणि अस्मान् अनुसरन्ति एव ।

# २. मनसि वचिस काये पुण्यपीयूषपूर्णाः त्रिभुवनमुपकारश्रेणिभिः प्रीणयन्तः । परगुणपरमाणून् पर्वतीकृत्य नित्यं निजहिद विकसन्तः सन्ति सन्तः कियन्तः ।।

### पदविभागः -

मनिस, वचिस, काये, पुण्यपीयूषपूर्णाः, त्रिभुवनम्, उपकारश्रेणिभिः, प्रीणयन्तः, परगुणपरमाणून्, पर्वतीकृत्य, नित्यम्, निजहृदि, विकसन्तः, सन्ति, सन्तः, कियन्तः ।

### अन्वयः –

मनिस वचिस काये (च) पुण्यपीयूषपूर्णाः, त्रिभुवनम् उपकारश्रेणिभिः

प्रीणयन्तः, परगुणपरमाणून् नित्यं पर्वतीकृत्य निजहृदि विकसन्तः सन्तः कियन्तः सन्ति ?

### अन्वयार्थः -

मनिस = चेतिस, वचिस = वचने, कार्य = शरीरे, पुण्यपीयूषपूर्णाः = पुण्यरूपेण अमृतेन परिपूर्णाः, त्रिभुवनम् = त्रीणि भुवनानि अपि, उपकारश्रेणिभिः = उपकाराणां समूहैः, प्रीणयन्तः = सन्तोषयन्तः, परगुणपरमाणून् = अन्येषु स्थितान् अल्पगुणान् अपि, पर्वतीकृत्य = पर्वतसदृशान् कृत्वा, निजहृदि = स्वस्य मनिसं, विकसन्तः = सन्तोषं प्राप्नुवन्तः, सन्तः = सत्पुरुषाः, कियन्तः = कितिसङ्ख्याकाः, सन्ति ?

तात्पर्यम् -

सज्जनानां स्वभावं वर्णयति कविः । सत्युरुषाणां वचांसि मनांसि शरीराणि च अमृतेन पूर्णानि भवन्ति । तादृशेन अमृतपूर्णेन वचनेन, चेतसा, शरीरेण च ते सज्जनाः उपकारसहस्रेण लोके स्थितानां सर्वेषां जीविनामपि हितम् आचरन्ति । अपि च अन्येषु स्थिताः गुणाः अल्पाः चेदिप तान् एव बहु मत्वा, मनिस सन्तोषम् अनुभवन्ति । किन्तु एतादृशाः जनाः जगति कियन्तः सन्ति ?

### ४. काव्यकथा

यदा कुमारः जातः तदा तं गङ्गा परिपालितवती । तदा ईश्वरः पार्वत्या सह आकाशमार्गे विहारं कुर्वन् तत्र आगतः । तौ द्वौ अपि शिशुं दृष्टवन्तौ ।

ईश्वरः पार्वत्यै शिशोः जन्मवृत्तान्तम् अकथयत् । तदा सन्तुष्टा पार्वती प्रीत्या तं शिशुं गृहीत्वा शिवेन सह कैलासम् अगच्छत् । तत्र कुमारस्य जन्मोत्सवः समाचिरतः । उत्सवेन इन्द्रादयः देवाः ऋषयः च सर्वे आनन्दिताः। कुमारस्य बालक्रीडाः सर्वान् आनन्दयन्ति स्म । कुमारः बाल्ये एव अतीव शौर्यवान् आसीत् ।

कुमारस्य बाललीलाः शौर्यवार्तां च श्रुत्वा तारकासुरपीडिताः इन्द्रादयः कैलासम् आगताः । तत्र ते ईश्वरस्य पार्श्वे स्थितं, श्रुरं, तेजस्विनम्, आयुधधारिणं कुमारम् अवलोकितवन्तः । इन्द्रस्य तु महान् आनन्दः

<sup>1.</sup> was celebrated

समुत्पन्नः । तस्य मनिस जयस्य आशा सञ्जाता । ततः इन्द्रः हरस्य पुरतः तारकासुरस्य उपद्रवान्<sup>2</sup> वर्णयित्वा – 'तारकवधार्थं कुमारं प्रेषयतु' इति प्रार्थितवान् । तदा ईश्वरः – 'इन्द्रादीनां साहाय्यार्थं गच्छतु' इति कुमारम् आदिष्टवान् । पार्वती अपि हर्षेण आशीर्वादपूर्वकं तं कैलासात् प्रेषितवती । इन्द्रादयः देवाः कुमारम् अनुसृतवन्तः । सर्वे स्वर्गं प्राविशन् । तत्र गन्धर्वादयः नारदादयः च प्रशंसावचनैः कुमारस्य स्वागतम् अकुर्वन् ।

अनन्तरं तारकवधाय युद्धं करणीयम् इति निश्चितम्। सैन्यानां सज्जीकरणं समारब्धम् । कुमारः सेनाधिपतिः इति अभिषिक्तः । ततः सेनासिहताः सर्वे इन्द्रादयः तारकासुराभिमुखं प्रस्थिताः । कुमारः सेनायाः नायकः आसीत् । एते युद्धार्थम् आगच्छन्ति इति गुप्तचरैः ज्ञात्वा तारकः अपि युद्धसन्नाहं कृतवान् । युद्धप्रस्थानसमये तेन बहवः उत्पाताः इप्टाः । अपशकुनानि दृष्टानि । तथापि कुपितः तारकः असुरैः सह युद्धाय आगतः । सुरासुरयोः मध्ये घोरं युद्धं प्रवृत्तम् । शूरः कुमारः तारकासुरं मारितवान् । समस्तः अपि लोकः सन्तोषम् अन्वभवत् । पुनः अपि इन्द्रः स्वर्गाधिपत्यं प्राप्तवान् । सर्वत्र मङ्गलम् अभवत् ।

### प्रश्राः

- १.जातस्य कुमारस्य पालनं का कृतवती ?
- २ तारकासुरपीडिताः इन्द्रादयः शिवस्य पार्श्वे कीदृशं कुमारं दृष्टवन्तः ?
- ३.इन्द्रः शिवं किं प्रार्थितवान् ?
- ४.युद्धे निश्चिते कुमारः कस्मिन् पदे अभिषिक्तः ?
- ५.युद्धे तारकासुरं कः मारितवान् ?

# ५. श्लोकेषु अन्वयक्रमः

यदा दिलीपः सिंहं मारियतुं प्रयत्नं कृतवान् तदा तस्य करः निषङ्गे एव संलग्नोऽभवत् । किमिप कर्तुम् अशक्तः राजा बहु कुपितः अभवत् । तदा सिंहः दिलीपं कथयति –

<sup>2.</sup> trouble, 3. Calamities like the sight of stars during the day etc.

५. तमार्यगृह्यं निगृहीतश्रेनुः मनुष्यवाचा मनुवंशकेतुम् । विस्माययन् विस्मितमात्मवृत्तौ सिंहोरुसत्त्वं निजगाद सिंहः ।।

पदविभागः

तम् $^1$ , आर्यगृह्यम् $^2$ , निगृहीतधेनुः $^3$ , मनुष्यवाचा $^4$ , मनुवंशकेतुम् $^5$ , विस्माययन् $^6$ , विस्मितम् $^7$ , आत्मवृत्तौ $^8$ , सिंहोरुसत्त्वम् $^9$ , निजगाद $^{10}$ , सिंहः $^{11}$ ।

### अन्वयः

निगृहीतधेनुः सिंहः आर्यगृह्यं, मनुवंशकेतुं, सिंहोरुसत्त्वम्, आत्मवृत्तौ विस्मितं तं मनुष्यवाचा विस्माययन् निजगाद ।

### प्रतिपदार्थः

सिंहः - The lion, निगृहीतधेनुः - which had seized the cow, निजगाद - spoke, मनुष्यवाचा - in the language of humans, तम् - to him (Dilipa), विस्माययन् - causing him to be (even more) surprised, आर्यगृह्यम् - (him) who was on the side of noble men, मनुवंशकेतुम् - who was like an ornament to the lineage of Manu, सिंहोरुसत्त्वम् - who had the strength of a lion, विस्मितम् - (and) who was surprised, आत्मवृत्ती - at his own present state. [He was surprised by the fact that he was not able to take out an arrow from the quiver and shoot it, and now the lion speaking

### तात्पर्यम्

यदा दिलीपस्य बाहुः स्तब्धः अभवत् तदा सः बहु विस्मितः । तस्मिन् एव समये सिंहः मनुष्यवचनेन दिलीपम् उद्दिश्य अकथयत् । सिंहः मनुष्यवाचा यत् अवदत् तत् श्रुत्वा राजा नितराम् आश्चर्यचिकतः अभवत् ।

like a human being surprised him even more]

### अन्वयरचना

निजगाद - अकथयत् - क्रियापदम् कः निजगाद ? - सिंहः - कर्तृपदम् कीदृशः सिंहः ? - निगृहीतधेनुः पुनः कीदृशः ? - विस्माययन् कया विस्माययन् ? - मनुष्यवाचा कं विस्माययन् ? - तम् कीदृशं तम् ? - सिंहोरुसत्त्वम् पुनः कीदृशम् ? - मनुवंशकेतुम् पुनः कीदृशम् ? - आर्यगृह्यम् पुनः कीदृशम् ? - विस्मितम् कुत्र विस्मितम् ? - आत्मवृत्तौ

# विशेषः

### अ) पदविवरणम्

- द. 'तद्'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 2. अ. 'आर्यगृह्य'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 3. उ. 'निगृहीतधेनु शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 4. च. 'मनुष्यवाच् 'शब्दः, स्त्री. तृ.वि. ए.व.
- 5. उ. 'मनुवंशकेतु'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 6. त. 'विस्माययत्'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 7. अ. 'विस्मित'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 8. इ. 'आत्मवृत्ति'शब्दः, स्त्री. स.वि. ए.व.
- 9. अ. 'सिंहोरुसत्त्व'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 10. 'नि'-उपसर्गपूर्वकः 'गद्'धातुः प.प. भूत(लिट्), प्र.पु. ए.व.
- 11. अ. 'सिंह'शब्दः पु. प्र.वि. ए.व.

### आ) समासः

- १. आर्याणां गृह्यः, तम्  *षष्ठीतत्पुरुषः*
- २. निगृहीता धेनुः येन सः तम् बहुव्रीहिः
- ३. मनुष्याणां वाक्, तया *षष्ठीतत्पुरुषः*
- ४. मनोः वंशः तस्य केतुः, तम् *षष्ठीतत्पुरुषः*
- ५. आत्मनः वृत्तिः, तस्याम् षष्ठीतत्पुरुषः
- ६. सिंहः इव उरुसत्त्वः, तम् कर्मधारयः

९. कैलासगौरं वृषमारुरुक्षोः पादार्पणानुग्रहपूतपृष्ठम् । अवेहि मां किकूरमष्टमूर्तेः कुम्भोदरं नाम निकुम्भमित्रम् ।।

पदविभागः

कैलासगौरम् $^{1}$ , वृषम् $^{2}$ , आरुरुक्षोः $^{3}$ , पादार्पणानुग्रहपूतपृष्ठम् $^{4}$ , अवेहि $^{5}$ , माम् $^{6}$ , किङ्करम् $^{7}$ , अष्टमूर्तेः $^{8}$ , कुम्भोदरम् $^{9}$ , नाम $^{10}$ , निकुम्भिमत्रम् $^{11}$ ।।

### अन्वयः

कैलासगौरं वृषम् आरुरुक्षोः अष्टमूर्तेः पादार्पणानुग्रहपूतपृष्टं निकुम्भ-मित्रं मां कुम्भोदरं नाम किङ्करम् अवेहि ।

### प्रतिपदार्थः

अवेहि - know, माम् - me, कुम्भोदरं नाम किङ्करम् - to be a servant named Kumbhodara, अष्टमूर्तेः - of Shiva who has eight forms (and), निकुम्भिमत्रम् - a friend of Nikumbha (another servant of Shiva), पादार्पणानुप्रहपूतपृष्ठम् - whose back has been sanctified by the placing of the foot of Shiva, आरुरुक्षोः - when he climbs, वृषम् - the bull, कैलासगौरम् - that is as white as mount Kailasa.

### तात्पर्यम्

सिंहः कथयित – ''अहं न सामान्यसिंहः । मम नाम कुम्भोदरः । अहं शिविकङ्करस्य निकुम्भस्य मित्रम् । यदा ईश्वरः वृषभवाहनम् आरोद्धम् इच्छिति, तदा मम पृष्ठस्योपिर पादं निक्षिप्य ततः आरोहिति । एवं मम पृष्ठं पवित्रम् । अहं शिवस्य किङ्करः अस्मि'' इति ।

### अन्वयरचना

अवेहि - जानीहि - क्रियापदम् कः ? - (त्वम्) - कर्तृपदम् कम् अवेहि ? - माम् - कर्मपदम् कीदृशं माम् ? - निकुम्भमित्रम् पुनः कीदृशम् ? - कुम्भोदरं नाम पुनः कीदृशम् ? - किङ्करम् कस्य किङ्करम् ? - अष्टमूर्तेः कीदृशस्य अष्टमूर्तेः ? - आरुरुक्षोः कम् आरुरुक्षोः ? - वृषम् कीदृशं वृषम् ? - कैलासगौरम् पुनः कीदृशम् ? - पादार्पणानुग्रहपूतपृष्ठम्

## विशोषः

## अ) पदविवरणम् -

- 1. अ. 'कैलासगौर'शब्दः पु. द्वि.वि. ए.व.
- 2. अ. 'वृष'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 3. उ. 'आरुरुक्षु'शब्दः, पु. ष.वि. ए.व.
- 4. अ. 'पादा.....पृष्ठ'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 5. 'अव'-उपसर्गपूर्वकः 'इण्'धातुः प.प. प्रेरणा(लोट्), म.पु. ए.व.
- 6. द. 'अस्मद्'शब्दः त्रि. द्वि.वि. ए.व.
- 7. अ. 'किङ्कर'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 8. इ. 'अष्टमूर्ति'शब्दः, पु. ष.वि. ए.व.
- 9. अ. 'कुम्भोदर'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 10. अव्ययम् 'नाम'
- 11. अ. 'निकुम्भमित्र'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.

#### आ) समासः -

- १. कैलासः इव गौरः, तम् कर्मधारयः
- पादयोः अर्पणम्, पादार्पणम् ष.तत्पुरुषः पादार्पणम् एव अनुग्रहः - कर्मधारयः पादार्पणानुग्रहेण पूतं पृष्ठं यस्य सः, तम् - बहुव्रीहिः
- ३. अष्ट मूर्तयः यस्य सः, तस्य *बहुव्रीहिः*
- ४. निकुम्भः मित्रं यस्य सः, तम् *बहुव्रीहिः*

# ६. संस्कृतसाहित्यपरिचयः चम्पूग्रन्थाः

हश्यं श्रव्यं चेति काव्यं द्विधा विभक्तम् । तत्र श्रव्यकाव्येषु अन्यतमम् अस्ति चम्पूकाव्यम् । गद्यपद्यसम्मिश्रः काव्यप्रकारः 'चम्पूः' इति उच्यते । कविः दण्डी चम्पूलक्षणम् एवं निरूपयति - 'गद्यपद्यमयी काचित् चम्पूरित्यभिधीयते' इति । प्राचीने काले अपि चम्पूग्रन्थाः आसन् एव । यतः अन्येषु ग्रन्थेषु तेषाम् उल्लेखः हश्यते । किन्तु इदानीम् उपलभ्यमानेषु चम्पूग्रन्थेषु प्रथमा नाम 'नलचम्पूः' । एषः ग्रन्थः दशमे शतके स्थितेन त्रिविक्रमभट्टेन रचितः ।

गद्यपद्यसम्मिश्ररचना ब्राह्मणग्रन्थेषु एव दृश्यते । ऐतरेयब्राह्मणस्य हरिश्चन्द्रोपाख्यानम् एतस्य प्रमुखम् उदाहरणम् । उपनिषद्ग्रन्थेषु अपि मिश्ररचनाः दृश्यन्ते एव । महाभारते, विष्णुपुराणे, भागवते च विरलतया मिश्ररचनाः दृश्यन्ते । शिलालेखेषु अपि एषा मिश्रशैली एव दृश्यते ।

पश्चतन्त्रं, हितोपदेशः, शुकसप्तिः इत्यादिषु ग्रन्थेषु अपि मिश्रशैली एव प्राधान्येन दृश्यते । कालिदासभासादीनां नाटकेषु अपि मिश्रशैली अस्ति एव । एतम् एतेषु सर्वेषु अपि दृश्यमाना मिश्रशैली एव चम्पूरूपं प्राप्तवती ।

'केवलगद्यस्य केवलपद्यस्य च अपेक्षया अपि मिश्रशैली एव आकर्षिका' इति चिन्तनं चम्पूरचनायाः प्रेरकम् अस्ति । यथा सङ्गीतसहितं पद्यम् आकर्षकं, यथा च द्राक्षामधुनोः मेलनं रुचिकरं, तथैव गद्यपद्यसम्मिश्रणम् अपि ।

पद्यकाव्ये एकस्मिन् सर्गे एकम् एव छन्दः उपयोक्तव्यम् । किन्तु चम्पूकाव्ये तथा नियमः न भवति । यत्र कुत्रापि यत्किमपि छन्दः उपयोक्तुं शक्यते । पूर्वापरसम्बन्धस्य योजनार्थं गद्यस्य उपयोगः कर्तुं शक्यते । एवं सौलभ्यं चम्पूकाव्येषु अधिकम् । यः गद्ये पद्ये च स्वसामर्थ्यं प्रदर्शयितुम् इच्छति तस्मै अपि चम्पूकाव्यम् उत्तमं क्षेत्रम् । अतः एव बहवः कवयः चम्पूग्रन्थान् अधिकतया लिखितवन्तः ।

पद्यकाव्येषु अन्तर्विभागस्य 'सर्गः' इति नाम यथा निश्चितं, तथा चम्पूग्रन्थे नास्ति । कवयः यत् स्वस्मै रोचते तत् नाम निर्दिशन्ति । स्तबकम्, उच्छ्वासः, आश्चासः, विलासः, तरङ्गः, सर्गः, लम्बकः, कल्लोलः इत्यादीनि नामानि चम्पूग्रन्थेषु दृश्यन्ते ।

वर्णनीयविषयम् अवलम्ब्य चम्पूग्रन्थाः चतुर्धा विभक्तुं शक्याः । ते च विभागाः -

- पौराणिककथाम् ऐतिहासिककथां वा अवलम्ब्य रचिताः ।
   यथा नलचम्पुः, वरदाम्बिकापरिणयः इत्यादयः ।
- २. काल्पनिककथाम् अवलम्ब्य रचिताः । यथा - विक्रमसेनचम्पूः, उदयसुन्दरीकथा इत्यादयः ।
- ३. तीर्थक्षेत्रादिवर्णनार्थं प्रवृत्ताः । यथा - विश्वगुणादर्शचम्पूः, यात्राप्रबन्धः इत्यादयः ।
- ४. दार्शनिकविचारं प्रधानीकृत्य प्रवृत्ताः । यथा - तत्त्वगुणादर्शः, विद्वन्मोदतरङ्गिणी इत्यादयः ।

संस्कृतक्षेत्रे एतावता २८५ चम्पूकाव्यानि रचितानि सन्ति इति साधारं ज्ञायते । किन्तु तेषु प्रकाशिताः ७४. रामायणं, महाभारतं, भागवतं, जैनपुराणानि, शैवपुराणानि च चम्पूग्रन्थानां मूलस्त्रोतांसि । आश्रयदातृणां राज्ञां चरित्रस्य चित्रणार्थम् अपि बहूनि चम्पूकाव्यानि रचितानि दृश्यन्ते ।

चम्पूग्रन्थानाम् अन्यत् एकं वैशिष्ट्यं नाम - दक्षिणभारतीयैः एव एते ग्रन्थाः अधिकतया रचिताः । अत्र कारणम् एवं स्यात् इति तर्कयन्ति पण्डिताः - ''चम्पूग्रन्थाः दशमशतकस्य अनन्तरं जनप्रियाः जाताः । तत्समये उत्तरभारते यवनादीनाम् आक्रमणं विशेषतः दृश्यते स्म । अतः राजकीयस्थिरता, सामाजिकशान्तिः इत्यादयः तत्र अधिकतया न आसन् ॥ यत्र शान्तिः न भवति तत्र ग्रन्थरचनादिकं न्यूनतया एव प्रचलति । यदा उत्तरभारते एतादृशी स्थितिः आसीत् तदा दक्षिणभारते शान्तिः दृश्यते स्म । चक्रवर्तिनः सामन्तराजाः च कवीनां प्रोत्साहकाः आसन् । अतः चम्पूग्रन्थाः अधिकतया दक्षिणभारतीयैः एव रचिताः'' इति ।

चम्पूप्रन्थेषु नलचम्पूः (त्रिविक्रमभट्टरचिता), यशस्तिलकचम्पूः (सोमेश्चर-सूरिरचिता), चम्पूरामायणम् (भोजदेवविरचितम्), चम्पूभारतम् (अनन्त-भट्टविरचितम्), नीलकण्ठविजयचम्पूः (नीलकण्ठदीक्षितविरचिता), विश्व-गुणादर्शचम्पूः (वेङ्कटाध्वरिरचिता), वरदाम्बिकापरिणयचम्पूः (तिरुमलाम्बया रचिता) इत्यादयः प्रसिद्धाः सन्ति ।

# ७. संस्कृतग्रन्थकाराः चम्यूकाराः

भोजदेवः - भोजदेवेन 'चम्पूरामायणं' नाम सुप्रसिद्धं चम्पूकाव्यं लिखितम् ।

एषः मालवाधिपतिः । (विदर्भदेशस्य राजा इति केचन वदन्ति ।) धारानगरं मालवदेशस्य राजधानी । ऐतिहासिकप्रमाणैः ज्ञायते यत् भोजदेवः एकादशे शतके (क्रि. श. १०१९-१०६३) आसीत् इति । भोजः स्वयं कविः आसीत्, बहूनां पण्डितानाम् आश्रयदाता अपि आसीत् । एतेन सरस्वती-कण्ठाभरणम्, शृङ्कारप्रकाशः, शब्दानुशासनम् इत्यादयः अपि रचिताः सन्ति ।

चम्पूरामायणे बालकाण्डतः युद्धकाण्डपर्यन्ता कथा पश्चसु काण्डेषु निरूपिता अस्ति । रामायणस्य एव कथा अस्ति अस्मिन् ग्रन्थे । ललितमनोहरशैली, कोमलः पदिवन्यासः, सुन्दराः अलङ्काराः, हृदयहारि भावाविष्करणम् इत्यादीनि एतस्य ग्रन्थस्य वैशिष्ट्यानि । चम्पूरामायणस्य बहूनि व्याख्यानानि उपलभ्यन्ते ।

अनन्तभट्टः - एषः 'चम्पूभारतम्' इति ग्रन्थं रचितवान् । ग्रन्थस्य नाम एव कथयति यत् एषः ग्रन्थः महाभारतस्य कथायाः आधारेण रचितः इति । अत्र १२ स्तबकानि सन्ति । अनन्तभट्टस्य देशकालादिविषये अधिकं विवरणं न लभ्यते । षोडशशतकस्य आदिभागे एषः आसीत् इति पण्डितैः ऊह्यते ।

चम्पूभारतस्य शैली किञ्चित् प्रौढा । ये व्युत्पत्तिम् इच्छन्ति ते यथा चम्पूरामायणं तथैव चम्पूभारतम् अपि पठन्ति । किन्तु चम्पूरामायणे यावत् माधुर्यं दृश्यते तावत् माधुर्यं चम्पूभारते न दृश्यते । विचित्रकल्पनायां, शब्द-चमत्कारे च कवेः विशेषासिक्तः । आरम्भस्तबकेषु काव्यगुणाः अधिकतया दृश्यन्ते । अन्येषु कथासङ्गृहस्य एव प्राधान्यं दृश्यते । चम्पूभारतस्य अपि बहूनि व्याख्यानानि उपलभ्यन्ते ।

त्रिविक्रमभट्टः - त्रिविक्रमभट्टेन नलचम्पूः मदालसाचम्पूः च लिखिते । एतस्य अपरं नाम सिंहादित्यः इति ो राष्ट्रकूटराजस्य तृतीय-इन्द्रस्य आस्थानकविः आसीत् एषः । दशमशतकस्य पूर्वार्धे एषः आसीत् ।

उपलब्धेषु चम्पूग्रन्थेषु नलचम्पूः एव आदिमा । महाभारतस्य वनपर्वणि स्थिता नलदमयन्तीकथा एव एतस्य ग्रन्थस्य कथावस्तु । किन्तु स्वयंवरपर्यन्तकथा नास्ति अत्र । अतः कथाभागः अपूर्णः इव दृश्यते । त्रिविक्रमः प्रौढकविः । अतः नलचम्पूग्रन्थे प्रौढा शैली दृश्यते । क्रियापदानां विविधानि रूपाणि कविः विशेषतः प्रयुक्ते ।

नीलकण्ठदीक्षितः - एषः 'नीलकण्ठविजयचम्पूः' इति ग्रन्थं रचितवान् अस्ति । एषः प्रसिद्धपण्डितस्य अप्पय्यदीक्षितस्य सहोदरः । एतस्य पितुः नाम नारायणदीक्षितः इति । मातुः नाम भूमिदेवी इति । नीलकण्ठदीक्षितः स्वग्रन्थे वदित - 'अहम् एतं ग्रन्थं ४७३८ तमे कलिवर्षे (क्रि. श. १६३६) रचित-वान् इति । अतः एतत् तु स्पष्टं यत् एषः सप्तदशे शतके आसीत् इति । एषः मधुरैपाण्ड्यराजस्य तिरुमलनायकस्य आस्थानपण्डितः आसीत् । एषः महाकाव्यद्वयम्, एकं नाटकं, शतकद्वयं, दर्शनग्रन्थान् च रचितवान् अस्ति । एतस्य ३२ ग्रन्थाः उपलभ्यन्ते । समुद्रमथनकथा नीलकण्ठविजये वर्णिता अस्ति । एतस्मिन् ग्रन्थे ५ आश्वासाः सन्ति । काव्योचितप्रतिभा एतस्य कवेः । विडम्बनात्मकचित्रणे एषः निपुणः । मनोहरवर्णनानि एतस्य काव्ये बहूनि । अतः संस्कृतसाहित्ये एतस्य ग्रन्थस्य विशिष्टं स्थानमस्ति । अतः संस्कृतसाहित्ये एतस्य ग्रन्थस्य विशिष्टं स्थानमस्ति । वेङ्कटाध्वरिः प्रसिद्धस्य विश्वगुणादर्शनामकस्य चम्पूग्रन्थस्य रचयिता । हस्तिगिरिचम्पूः, लक्ष्मीसहस्त्रं, यादवपाण्डवीयं, सुभाषितकौस्तुभः इत्यादयः ग्रन्थाः अपि एतेन रचिताः सन्ति । एषः रघुनाथदीक्षितस्य पुत्रः । एतस्य माता सीताम्बा । एषः नीलकण्ठदीक्षितस्य समकालीनः । अतः एषः अपि सप्तदशे शतके आसीत् इति निर्णीतम् अस्ति । वेङ्कटाध्वरिः श्रीवैष्णवमतानुयायी ।

विश्वगुणादर्शे स्वतन्त्रकल्पनायाः प्राधान्यम् । कृशानुः विश्वावसुः इत्येतौ गन्धर्वो विश्ववैचित्र्याणि एतस्मिन् ग्रन्थे निरूपयतः । विमानेन देशपर्यटनं कुर्वन्तौ तौ देश-नगर-नदी-पुण्यस्थलादीनि जनव्यवहारान् च वर्णयतः । एतस्मिन् ग्रन्थे स्तबकादिभागाः न सन्ति । एकैकः विषयः एकैक-विभागायते । एतस्मिन् ग्रन्थे पद्यभागस्य एव आधिक्यम् । अनुस्यूता कथा अत्र नास्ति चेदिप मनोज्ञा अभिव्यक्तिः चित्तं रक्षयिति ।

कोविदः (Eng) - V

# कोविदः - पश्चमः पाठः

#### प्रश्राः

I.	रिक्तस्थलं पूरयत ।
	१. पुराकृतं कर्म अनुगच्छति ।
	२. परिवारेण सह वर्तते इति
	३. 'चम्पूभारत'ग्रन्थस्य रचियता।
	४. स्वप्तुम् इच्छा।
П	विग्रहवाक्यानि लिखित्वा समासप्रभेदं निर्दिशत ।
11.	
	१. धनुष्पाणिः (अर्जुनः)
	२. वक्रपुच्छः (शुनकः)
	३. सुन्दरबाहुः (देवः)
	४. भग्रपादः (क्रीडापटुः)
	५. कलुषितहृदयः (दुर्जनः)
	६. स्मितवदनः (कृष्णः)
	७. लम्बोदरः (गणपतिः)
	८. सशरम् (धनुः)
Ш	. रिक्तस्थानं पूरयत ।
	१. तितीर्षवः - तरीतुम् इच्छवः ; तितीर्षन्ति
	२. जिघृक्षवः - ग्रहीतुम् इच्छवः ; जिघृक्षन्ति
	३. जिघत्सवः - अतुम् इच्छवः ; जिघत्सन्ति
	४. निनीषवः - नेतुम् इच्छवः ; निनीषन्ति
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	५. जिज्ञासवः - ज्ञातुम् इच्छवः ; जिज्ञासन्ति

(Note: Answers for the above exercises are given in the end of this book. (PNo - 260) After completing the exercises check your answers.)

# कोविदः - षष्ठः पाठः

## ।। आपत्काले च सम्प्राप्ते यन्मित्रं मित्रमेव तत् ।।

He alone is a friend, who remains a friend in adversity also.

- महाभारतम्

# १. समासः (अ) अव्ययीभावसमासः

Two words are combined to form this compound. The meaning of the first word is prominent and the first word in the compound is an indeclinable. Also, the compound word itself is an indeclinable.

Eg. - उपकृष्णम् = कृष्णस्य समीपे - Near Krishna.

Here, the compound is formed with the indeclinable 'उप' which means 'near' and the noun 'कृष्ण'। The compound word उपकृष्णम् is an indeclinable. Also, the sense of the first word 'उप' is prominent. Thus the example contains all the characteristic features of an Avyayibhava compound.

Avyayibhava compound is of many types. A few important ones are given below -

- १. उपवृक्षम् वृक्षस्य समीपे Near the tree
- २. अधिहरि हरौ इति In Hari
- ३. निर्जनम् जनानाम् अभावः without people (desolate)
- ४. यथाशक्ति शक्तिम् अनितक्रम्य to the best of (not going beyond) one's ability.

- ५. अनुरूपम् रूपस्य योग्यम् Worthy of form (beauty)
- ६. प्रतिवृक्षम् वृक्षं वृक्षं प्रति Every tree.

In these examples, the indeclinables उप, अधि, निर्, यथा, अनु, प्रति - in different senses, are compounded.

# (आ) सर्वसमासनियमाः

Now you know the six kinds of Samasa. Here are a few general points to be noted in connection with them -

1. In a समास, the former word will be in its प्रातिपदिक form (the base of a noun is known as प्रातिपदिक). Therefore the case ending of it is not visible.

[As a matter of fact, when we compound two words the विभक्ति of both of them elides and a विभक्ति is newly added to the समस्तपद. But it is generally said that the विभक्ति of the पूर्वपद disappears.]

- Eg. नीलमेघः Here you do not find a विभक्तिप्रत्यय after the word 'नील'।
- 2. Between two words of a समास, Sandhi should necessarily be effected.
  - Eg. 1. भगवत् + अनुग्रहः = भगवदनुग्रहः (जश्त्वसन्धि has taken place here.)
    - 2. राम + अनुजः = रामानुजः (सवर्णदीर्घसन्धिः)
    - 3. सार्ध + एकादशवादनम् = सार्धैकादशवादनम् (वृद्धिसन्धिः)
- 3. While dissolving a Samasa that has more than two words, you must take them two at a time. Only in द्वन्द्वसमास all the words in the compound can be dissolved in one विग्रहवाक्यम् । In the coming lesson you will learn in detail about compounds that have more than two words (बहुपदसमासाः).

Eg. बहुपदद्वन्द्वः - रामश्च लक्ष्मणश्च भरतश्च शत्रुघ्नश्च =

रामलक्ष्मणभरतशत्रुघ्नाः

4. समस्तपद even if it ends with different cases, विग्रहवाक्य should

be written with 'prathama ending' and at the end तम्, तेन, तस्य... should be added to indicate the required 'vibhakti'.

Eg. - पीताम्बरेण - पीतम् अम्बरं यस्य सः, तेन दशरथपुत्राय - दशरथस्य पुत्रः, तस्मै

# २. विशेषविषयाः

#### अलङ्काराः

Hitherto, we have known in general different words and affixes used in Samskrit Language. Due to a variety of words and word formation the language has attained perfection. How are words construed? What subtle meaning underlies the words? - To analyse these questions we have a separate science viz, Alankara Shastra (Poetics or the science of figures of speech or poetry). Let us know about figures of speech or alankaras in this lesson.

Ramayana, Mahabharatha, Raghuvamsha, Shakuntala and others are literary works in Samskrit. We experience an inexplicable joy when we read these works. This joy is called चमत्कार or poetical charm. The sources of चमत्कार are - रस (Sentiment), गुण (Excellence), भाव (Feeling or Emotion) and अलङ्कार (figure of speech). Kavya or poetry is beautiful when these are present. Of these, we will briefly study Alankara here. Just as ornaments adorn a body, so do Alankaras adorn a Kavya. Alankaras are broadly of two kinds:

- 1. Shabdalankara (figure of speech in words)
- 2. Arthalankara (figure of speech in sense)

#### १. शब्दालहारः - Shabdalankara

In Shabdalankara sounds are important. In a composition, be it prose or poetry, if a consonant or consonants recur once, it is called 'छेकानुप्रासः'। If one or more consonants recur many times it is 'वृत्त्यनुप्रासः'। If a group of consonants in a certain order recur giving different meanings it is called 'यमकम्'।

These are some familiar subdivisions of Shabdalankara.

Eg. -१. शारदा शारदाम्भोजवदना वदनाम्बुजे । - छेकानुप्रासः

- २. तव स्तन्यं मन्ये धरणिधरकन्ये .... वृत्त्यनुप्रासः
- ३. सरस्वित प्रसादं मे स्थितिं चित्तसरस्वित । सर स्वित कुरु क्षेत्रकुरुक्षेत्रसरस्वित ।। - यमकम्

#### २. अर्थालङ्कारः - Arthalankara

In Arthalankara sense is more predominent than sound. It has many sub-divisions. A few of them are given here.

- **?. उपमालकार:** (Simile) It is the most important among all the Alankaras. If an object is compared with another object in respect of atleast one common attribute it is called Upamalankara.
  - Eg. मुखं चन्द्रः इव सुन्दरम् । Face is beautiful like the moon.

This Alankara has four parts.

- ?. उपमेयम् The object of comparison- मुखम् 'face', in the example.
- ?. उपमानम् Object compared to (it should be well-known) चन्द्रः 'the moon', in the example.
- ३. साधारणधर्मः Common attribute. सुन्दरम् 'beautiful' in the example.
- ४. उपमावाचकम् The term denoting similarity इव -

'like' in the example. यथा, वत्, सदृश etc are also Upamavachakas.

When all these four are explicitly stated it is called 'पूर्णोपमा'। When any of these ie., the साधारणधर्म or वाचकशब्द is not explicitly stated it is called लुप्तोपमा।

Eg. - वाणी सुधा इव अस्ति । Speech is (sweet) like nectar.

Here the common attribute viz. 'sweet' is not mentioned. Therefore it is 'लुप्तोपमा'।

Here	are	some	more	examples of	उपमालङ्कार,	wherein	the
उपमान	, <mark>ਤ</mark> ਧ	मेय etc	. have	been identifie	ed.		

1. कृष्णः मेघवत् श्यामलः ।

उपमानम् - मेघः उपमेयम् - कृष्णः

वाचकम् - वत् साधारणधर्मः - श्यामलत्वम्

2. अभिमन्युः अपि शूरः यथा अर्जुनः ।

उपमानम् - अर्जुनः उपमेयम् - अभिमन्युः

वाचकम् - यथा साधारणधर्मः - शौर्यम्

3. कुम्भकर्णः तालवृक्षः इव आसीत् ।

उपमानम् - तालवृक्षः कुम्भकर्णः - उपमेयम्

वाचकम् - इव साधारणधर्मः - (औन्नत्यम्)

4. एषः नृपः कर्णसदृशः ।

उपमानम् - कर्णः उपमेयम् - नृपः

वाचकः - सदृशः साधारणधर्मः - (दानशीलता)

In the third and fourth example, the sadharana dharma is not mentioned. It has been inferred.

#### अभ्यासाः

I.	अधः	दत्तानि विग्रहवाक्यानि अवलम्ब्य समस्तं पदं लिखत ।
	۲.	नगरस्य समीपे
	₹.	आत्मनि इति
	₹.	विधिम् अनतिक्रम्य
	8.	वने वने
	ц.	गुणस्य योग्यम्
		मक्षिकाणाम् अभावः
	<b>9</b> .	जने जने
		सङ्ख्याम् अनितक्रम्य
		अर्थम् अर्थम्
	₽□.	आदेशम् अनितक्रम्य -

II. विग्रहवाक्यानि लिखत ।
१. यथामति
२. निर्भयम्
३. प्रतिविद्यालयम्
४. उपकृष्णम्
५. यथाक्रमम्
६. प्रतिदिनम्
७. उपवनम्
८. प्रतिमासम्
९. निर्दोषम्
१०. लोके इति
III. अधोनिर्दिष्टेषु आवरणस्थयोः पदयोः स्थाने समस्तं पदं लिखत ।
१. (ग्रामस्य समीपे) नदी प्रवहति ।
२. (मतिम् अनतिक्रम्य) उत्तरं वदामि ।
३. भिक्षुकः (ग्रामं ग्रामं) गच्छति ।
४. नवरात्रोत्सवकाले (गृहे गृहे) सरस्वतीपूजा
प्रचलति ।
५. (सदने सदने) संस्कृतं विलसेत् । (सदनम् = गृहम्)
६. संन्यासी (कुटीरस्य समीपे) उपविशति ।
७. गुरुः (शास्त्रम् अनतिक्रम्य) बोधयति ।
८. (बोधनम् अनितक्रम्य) छात्रेण उत्तरं
लिखितम् ।
९. (क्रमम् अनितक्रम्य) सः पूजां कृतवान् ।
१०. (आचार्यस्य समीपे) शिष्याः उपविशन्ति ।
IV. अधोनिर्दिष्टेषु उपमानोपमेयादिकं निर्दिशत ।
१. ललनायाः मुखं चन्द्रवत् सुन्दरम् ।
उपमानम् उपमेयम्
वाचकः साधारणधर्मः

२. गृहं प्रासादः इव विशालम् अस्ति ।
उपमानम् उपमेयम्
वाचकः साधारणधर्मः
३. पयोहिमं हिमम् इव शीतलम् । (पयोहिमम् - Ice Cream)
उपमानम् उपमेयम्
वाचकः साधारणधर्मः
४. तस्याः नेत्रे कमलदलसदृशे ।
उपमानम् उपमेयम्
वाचकः साधारणधर्मः
५. तस्य ध्वनिः कोकिलस्य इव ।
उपमानम् उपमेयम्
वाचकः साधारणधर्मः
(Note: Answers for the above exercises are given in the end of this
book. (P.No 261) After completing the exercises check your
answers.)

# ३. सुभाषितानि

# ११. पादपानां भयं वातात् पद्मानां शिशिराद् भयम् । पर्वतानां भयं वजात् साधूनां दुर्जनाद्भयम् ।।

पदविभागः

पादपानाम्, भयम्, वातात्, पद्मानाम्, शिशिरात्, भयम्, पर्वतानाम्, भयम्, वज्रात्, साधूनाम्, दुर्जनात्, भयम् ।

#### अन्वयः

पादपानां वातात् भयम् (अस्ति) । पद्मानां शिशिरात् भयम् (अस्ति) । पर्वतानां वज्रात् भयम् (अस्ति) । साधूनां दुर्जनात् भयम् (अस्ति) । अन्वयार्थः

पादपानां = वृक्षाणाम्, वातात् = वायुतः, भयम् (अस्ति) = भीतिः अस्ति । पद्मानां = कमलानाम्, शिशिरात् = हिमकालकारणतः, भयम् (अस्ति) = भीतिः अस्ति । पर्वतानां = गिरीणाम्, वज्रात् = इन्द्रस्य वज्रायुधात्, भयम् (अस्ति) = भीतिः अस्ति । साधूनां = सज्जनानाम्, दुर्जनात् = दुष्टजनतः, भयम् (अस्ति) = भीतिः अस्ति । तात्पर्यम्

दृढमूलाः अपि वृक्षाः वेगयुक्तस्य वायोः कारणतः पतनं प्राप्तुम् अर्हन्ति । अतः वृक्षाणां वायुतः भयम् (अपायः) अस्ति । यदि हिमपातः भवित तर्हि कमलं नष्टं भविष्यति । शिशिरऋतौ हिमपातः भवित खलु ? अतः कमलानि शिशिरऋतुतः भीतानि भवन्ति । पूर्वं पर्वतानां पक्षाः आसन् इति, इन्द्रः तान् पक्षान् कर्तितवान् इति च कथा श्रूयते । अतः वज्रायुधतः पर्वतानां भीतिः । सज्जनाः यद्यपि यस्य कस्यापि अहितं न आचरन्ति, तथापि परपीडनस्वभावयुक्ताः दुष्टाः विना कारणम् अपि सज्जनान् पीडियतुम् अर्हन्ति । अतः सज्जनाः दुष्टजनेभ्यः भीताः भवन्ति । एवं लोके एकैकस्यापि एकैकविधं भयं भवित एव ।

# १२. अधमा धनिमच्छन्ति धनमानौ तु मध्यमाः । उत्तमा मानिमच्छन्ति मानो हि महतां धनम् ।।

#### पदविभागः

अधमाः, धनम्, इच्छन्ति, धनमानौ, तु, मध्यमाः, उत्तमाः, मानम्, इच्छन्ति, मानः, हि, महताम्, धनम् ।

#### अन्वयः

अधमाः धनम् इच्छन्ति । मध्यमाः तु धनमानौ (इच्छन्ति) । उत्तमाः मानम् इच्छन्ति, हि मानः महतां धनम् अस्ति ।

#### अन्वयार्थः

अधमाः = अनुत्तमाः जनाः, धनं = विनिमयसाधनरूपं द्रव्यम्, इच्छन्ति = अभिलषन्ति । मध्यमाः तु = मध्यमजनाः तावत्, धनमानौ = धनं मानं च, इच्छन्ति । उत्तमाः = श्रेष्ठाः जनाः, मानं = गौरवम्, इच्छन्ति = अभिलषन्ति, हि = यतो हि, महताम् = महापुरुषाणां दृष्ट्या, मानः = गौरवम्, धनम् = सारभूतम् ।

## तात्पर्यम्

अनुत्तमाः जनाः जीवने धनमात्रम् इच्छन्ति । धनसम्पादनम् एव तेषां जीवनस्य लक्ष्यं भवति । एतादृशं जीवनं कदापि श्लाघ्यं न भवति । मध्यमजनाः धनं मानं च इच्छन्ति । धनेन सह मानम् अपि एते इच्छन्ति इत्यतः एतेषां जीवनं निन्धं न भवित चेदिप अतिप्रशस्तं तु न । महापुरुषाः सदापि मानम् एव इच्छन्ति । ते धनं तृणसमानं भावयन्ति । मानम् एव धनं भावयन्ति । मानधनानाम् एतेषां जीवनम् एव उत्कृष्टम् ।

# ४. काव्यकथा नैषधीयचरितम्

संस्कृतसाहित्ये पश्च महाकाव्यानि प्रसिद्धानि इति वयं जानीमः एव । तेषु रघुवंशम्, कुमारसम्भवम्, शिशुपालवधम्, किरातार्जुनीयम् इति चतुर्णां काव्यानां कथाः पूर्वपाठेषु दत्ताः । इदानीं पश्चमं महाकाव्यं 'नैषधीयचरितम्' आधारीकृत्य तस्य कथा दीयते ।

महाकिवः श्रीहर्षः 'नैषधीयचिरतं' लिखितवान् । निषधदेशस्य राजा नलः । तस्य चरितम् एव अत्र काव्ये वर्णितम् । अत एव काव्यस्य 'नैषधीयचरितम्' इति नामधेयम् । अस्मिन् महाकाव्ये २२ सर्गाः सन्ति ।

पूर्वकाले निषधदेशे वीरसेनो नाम नृपितः आसीत् । तस्य पुत्रः नलः । नलः सकलासु विद्यासु पारङ्गतः आसीत् । नीतिनिपुणः, अध्ययनशीलश्च आसीत् । तस्य कीर्तिः सूर्यचन्द्रयोः कीर्तिमिप अजयत् । नलः राज्यभारं स्वीकृतवान् । नलस्य राज्ये दारिद्र्यमेव नासीत् । नलः बहु सुन्दरः आसीत् । तस्य नेत्रद्वयमिप कमलद्वयमिव आसीत् । मन्देन हासेन सः चन्द्रस्य कान्तिमिप जितवान् । एवं नलः गुणवान्, रूपवान्, श्रूरः, विद्यावान् च आसीत् । एतादृशं नृपं को वा न आद्रियते<sup>2</sup> ? का वा स्त्री न इच्छति ? लोके नलस्य गुणान् न केवलं निषधदेशीयाः प्रशंसन्ति स्म, किन्तु अन्यदेशीयाः अपि प्रशंसन्ति स्म ।

निषधदेशस्य समीपे एव विदर्भो नाम राज्यम् आसीत् । तत्र भीमो नाम गुणसम्पन्नः राजा आसीत् । स श्रूरः विवेकी च । दमयन्ती तस्य सुता । सा अत्यन्तं रूपवती आसीत् । सा विरामकाले पितुः भीमराजस्य सभाभवनम् आगच्छति स्म । तत्र सङ्गीतं शृणोति स्म । नाट्यं पश्यति स्म । पण्डितानां साहित्यश्लोकान् अपि शृणोति स्म । सभान्ते वन्दिनः राज्ञां प्रशंसां वाचयन्ति स्म । तस्मिन् अवसरे विदेशीयराजानाम् अपि वर्णनं भवति स्म ।

<sup>1.</sup> मन्दहासः - smile, 2. will not respect, 3. Bards

तदा नलमहाराजस्य वर्णनं विशेषेण भवति स्म । तस्य एकैकोऽपि गुणः बहुकालं गम्भीरवाक्यैः वर्णितः भवति स्म । सर्वे नलविषये अतीवादरभावं प्रकटयन्ति स्म । इदं पुनः पुनः श्रुत्वा दमयन्ती मनसा एव नलम् अपेक्षितवती ।

भीमराजः दानशीलः । तत्कारणात् अपि बहवः ब्राह्मणाः राजसमीपम् आगच्छन्ति स्म । यथोचितदानानि प्राप्नुवन्ति स्म । ते अपि नलं बहुधा वर्णयन्ति स्म । तेषु केचन एकान्ते भीमराजम् उक्तवन्तः - 'राजन् ! निषधदेशाधिपः नलः एव दमयन्त्याः अनुरूपः वरः' इति । इमं विषयं सखीद्वारा दमयन्ती ज्ञातवती । अतः सा नलविषये दृढमनुरागमेव अकरोत् । एतस्मिन् एव समये भीमराजः चिन्तितवान् - 'पुत्र्याः दमयन्त्याः विवाहः

करणीयः' इति ।

एकस्मिन् शुभिदिने प्रातः नलमहाराजः अभ्यञ्जनादिकार्यं परिसमाप्य<sup>4</sup> प्रजाभ्यः दानानि दत्त्वा नगरस्य देवताः अर्चितुं गतवान् । तत्र केचन ब्राह्मणाः नलं दृष्ट्वा एकान्ते दमयन्त्याः रूपगुणशीलादीनि निवेदितवन्तः । एतेन नलः अपि दमयन्त्याम् अनुरागवान् जातः । यथा यथा दिनानि गतानि तथा तथा दमयन्तीविषयकः नलस्य अनुरागः तीव्रः जातः । 'दमयन्ती एव मया परिणेतव्या' इति सः निश्चितवान् ।

एकदा नलः वनस्य सौन्दर्यं द्रष्टुम् इच्छन् अश्वम् आरुह्य<sup>5</sup> वनं प्रति प्रस्थितवान् । वने सस्यैः प्राणिभिश्च तस्य राजोपचाराः कृताः । ततः सः उद्यानं गतवान् । तत्र सः सरोवरे एकं सुवर्णहंसम् अपश्यत् । 'एषः हंसः मया प्रहीतव्यः<sup>6</sup>' इति नलः चिन्तितवान् । अतः सः स्वरूपं हस्वं कृत्वा काष्ठमूर्तिः<sup>7</sup> इव स्थितवान् । तं मूर्तिः इति मत्वा सुवर्णहंसः तस्य समीपम् आगतः । तत्क्षणे एव नलः हंसं गृहीतवान् । एतत् दृष्ट्वा अन्ये सर्वे हंसाः कूजितवन्तः<sup>8</sup> । तथापि नलः हंसं न परित्यक्तवान् ।

तदा सुवर्णहंसः अवदत् - ''यदि त्वं मां त्यजिस तर्हि भवता प्रार्थितम् उपकारम् अहं करिष्यामि'' इति ।

नलः हंसं त्यक्तवान् । तं दमयन्तीवृत्तान्तं निवेद्य नलः उक्तवान् -

<sup>4.</sup> Having completed, 5. Having mounted 6. must be caught 7. like a wooden image, 8. cackled.

''हंसश्रेष्ठ ! दमयन्ती माम् एव यथा परिणयेत् तथा करोतु'' इति । नलदमयन्त्योः विवाहकार्यसाधनाय हंसः विदर्भदेशं प्रति प्रस्थितवान् ।

#### प्रश्नाः

- १. नलः कस्य देशस्य राजा ?
- २. दमयन्ती कस्य सुता ?
- ३. नलः सरोवरे कथम् अतिष्ठत् ?
- ४. हंसः किमर्थं विदर्भदेशम् अगच्छत् ?
- ५. नैषधीयचरितं केन लिखितम् ?

# ५. श्लोकेषु अन्वयक्रमः

अहं यद्यपि शिवस्य किङ्करः तथापि सिंहवेषेण अत्र अस्मि । तत्र कारणम् अस्ति यत् अहम् एतस्य देवदारुवृक्षस्य रक्षकः ।

# १०.कण्डूयमानेन कटं कदाचित् वन्यद्विपेनोन्मथिता त्वगस्य । अथैनमद्रेस्तनया शुशोच सेनान्यमालीढमिवासुरास्त्रैः ।।

#### पदविभागः

कण्डूयमानेन<sup>1</sup>, कटम्<sup>2</sup>, कदाचित्<sup>3</sup>, वन्यद्विपेन<sup>4</sup>, उन्मथिता<sup>5</sup>, त्वक्<sup>6</sup>, अस्य<sup>7</sup>, अथ<sup>8</sup>, एनम्<sup>9</sup>, अद्रेः<sup>10</sup> तनया<sup>11</sup>, श्रुशोच<sup>12</sup>, सेनान्यम्<sup>13</sup>, आलीढम्<sup>14</sup>, इव<sup>15</sup>, असुरास्त्रैः<sup>16</sup> ।।

#### अन्वयः

कदाचित् कटं कण्डूयमानेन वन्यद्विपेन अस्य त्वक् उन्मथिता । अथ अद्रेः तनया असुरास्त्रैः आलीढं सेनान्यम् इव एनं शुशोच ।

#### प्रदिपदार्थः

कदाचित् - Once, वन्यद्विपेन - by a wild elephant, कण्डूयमानेन that was rubbing, कटम् - (its) temples (against the tree) त्वक् - the bark (skin), अस्य - of this (tree), उन्मिथता - was peeled off, अथ - Then, अद्रेः तनया - the daughter of Mount Himavan (Parvathi), शुशोच - grieved over, एनम् - (for) this tree, सेनान्यम् इव - like (grieving over her own son) Shanmukha, आलीढम् - who had been wounded, असुरास्त्रेः - by the arrows of demons.

## तात्पर्यम्

एकदा वनगजः अत्र आगत्य अस्मिन् देवदारुवृक्षे कण्डूयनम् आरब्धवान् । तदा वृक्षस्य त्वक् निर्मुक्ता । अस्य वृक्षस्य विषये पार्वत्याः बहु प्रीतिः । अतः सा तथा शोकं प्रकटितवती, यथा पुरा राक्षसानां बाणैः पीडितं पुत्रं षण्मुखं दृष्ट्या शोकतप्ता आसीत् ।

#### अन्वयरचना

शुशोच - दुःखिता - क्रियापदम् का शुशोच ? - तनया कस्य तनया ? - अदेः कं शुशोच ? - एनम् कम् इव शुशोच ? - सेनान्यम् इव कीदृशं सेनान्यम् ? - आलीढम् कैः आलीढम् ? - असुरास्त्रैः कदा शुशोच ? - अश् उन्मिथता - उत्पाटिता का उन्मिथता ? - त्वक् कस्य त्वक् ? - अस्य केन उन्मिथता ? - कन्यद्विपेन कीदृशेन वन्यद्विपेन ? - कण्डूयमानेन कं कण्डूयमानेन ? - कटम् कदा उन्मिथता ? - कदाचित्

# विशेषः

## अ) पदविरणम्

- 1. अ. 'कण्डूयमान'शब्दः, पु. तृ.वि. ए.व.
- 2. अ. 'कट'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 3. अव्ययम् 'कदाचित्'
- 4. अ. 'वन्यद्विप'शब्दः पु. तृ.वि. ए.व.
- 5. आ. 'उन्मथिता'शब्दः स्त्री. प्र.वि. ए.व

- 6. च. 'त्वच्'शब्दः स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 7. म. 'इदम् 'शब्दः, पु. ष.वि. ए.व.
- 8. अव्ययम् 'अथ'
- द. 'एतद्'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 10. इ. 'अद्रि'शब्दः, पु. ष.वि. ए.व.
- 11. आ. 'तनया'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 12. 'शुच्'धातुः प.प. भूतकालः (लिट्), प्र.पु. ए.व.
- 13. ई 'सेनानी'शब्दः पु. द्वि.वि. ए.व.
- 14. अ. 'आलीढ'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 15. अव्ययम् 'इव'
- 16. अ. 'असुरास्त्र'शब्दः न. तृ.वि. ब.व.

#### आ) समासः

- १. वन्यश्चासौ द्विपश्च, तेन कर्मधारयः
- २. असुराणाम् अस्त्राणि, तैः ष. तत्पुरुषः

तस्य वृक्षस्य रक्षणार्थम् अहं नियुक्तः । अद्य मया समीचीनं भोजनं लब्धम् । परमेश्वरेणैव इयं गौः प्रेषिता । अतः मां मारियतुं तव प्रयतः व्यर्थः ।

# ११. स त्वं निवर्तस्व विहाय लज्जां गुरोर्भवान् दर्शितशिष्यभक्तिः। शस्त्रेण रक्ष्यं यदशक्यरक्षं न तद्यशः शस्त्रभृतां क्षिणोति।।

#### पदविभागः

सः $^{1}$ , त्वम् $^{2}$ , निवर्तस्व $^{3}$ , विहाय $^{4}$ , लज्जाम् $^{5}$ , गुरोः $^{6}$ , भवान् $^{7}$ , दर्शितशिष्यभक्तिः $^{8}$ , शस्त्रेण $^{9}$ , रक्ष्यम् $^{10}$ , यत् $^{11}$ , अशक्यरक्षम् $^{12}$ , न $^{13}$ , तत् $^{14}$ , यशः $^{15}$ , शस्त्रभृताम् $^{16}$ , क्षिणोति $^{17}$ ।

#### अन्वयः

सः त्वं लज्जां विहाय निवर्तस्व । भवान् गुरोः दर्शितशिष्यभक्तिः (अस्ति) । यत् शस्त्रेण रक्ष्यम् अशक्यरक्षं, तत् शस्त्रभृतां यशः न क्षिणोति ।

#### प्रतिपदार्थः

सः त्वम् - Such a person (being helpless) you, निवर्तस्व - return,

विहाय – giving up, लजाम् - (any sense of) shame, भवान् - you, दर्शितशिष्यभक्तिः – are one who has shown the devotion of a disciple, गुरोः – to the preceptor. यत् रक्ष्यम् – A thing which is to be guarded, शस्त्रेण – with the help of a weapon, अशक्यरक्षम् - (if it) cannot be protected, तत् – it, न क्षिणोति - does not affect, यशः - the fame, शस्त्रभृताम् – of those who are armed with weapons.

#### तात्पर्यम्

दिलीपः किं करणीयमिति ज्ञातुम् अशक्तः सन् स्थितः । तदा सिंहः एवं वदित - ''राजन् ! तव वृथा परिश्रमः । निस्सङ्कोचः त्वम् आश्रमं निवर्तस्व । 'अहं गुरुधनं नाशितवान्' इति विचारः मास्तु । यतो हि रक्षणीयं वस्तु शस्त्रेणापि यदा रक्षितुम् असाध्यं तदा शस्त्रधारी अपि किं वा करोति ? त्वया शिष्यभक्तिः सम्यक् प्रदर्शिता एव अस्ति । अत्र गुरोः अपि न सन्देहः । अतः आश्रमं गच्छ ।'' इति ।

#### अन्वयरचना

निवर्तस्व - (आश्रमं) प्रतिगच्छ - क्रियापदम्
कः ? - त्वम् - कर्तृपदम्
कीदृशः त्वम् ? - सः
किं कृत्वा निवर्तस्व ? - विहाय
कां विहाय ? - लज्जाम्
(अस्ति)
कः ? - भवान्
कीदृशः भवान् ? - दर्शितशिष्यभक्तिः
कस्य दर्शितशिष्यभक्तिः ? - गुरोः
न क्षिणोति - न्यूनं न करोति - क्रियापदम्
किं न क्षिणोति - तद् - कर्तृपदम्
कीदृशं तत् ? - रक्ष्यम्
पुनः कीदृशं तत् ? - अशक्यरक्षम्
केन अशक्यरक्षम् ? - शस्त्रेण

किं न क्षिणोति ? - यशः - कर्मपदम् केषां यशः ? - शस्त्रभृताम्

## विषेशाः

## अ) पदविवरणम्

- 1. द. 'तद्'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 2. द. 'युष्मद्'शब्दः, त्रि. प्र.वि. ए.व.
- 3. नि-उपसर्गपूर्वकः 'वृतु'धातुः, आ.प. प्रेरणा (लोट्), म.पु. ए.व.
- 4. अव्ययम् (प्र) 'विहाय' वि उपसर्गपूर्वकः 'हा' धातुः ल्यप् प्रत्ययः
- 5. आ. 'लज्जा'शब्दः, स्त्री. द्वि.वि. ए.व,
- 6. उ. 'गुरु'शब्द, पु. ष.वि. ए.व.
- 7. त. 'भवत्'शब्दः , पु. प्र.वि. ए.व.
- 8. इ. 'दर्शितशिष्यभक्ति'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 9. अ. 'शस्त्र'शब्दः न. तृ.वि. ए.व.
- 10. अ. 'रक्ष्य'शब्दः, न. प्र.वि. ए.व.
- 11. द. 'यद्'शब्दः, न. प्र.वि. ए.व.
- 12. अ. 'अशक्यरक्ष'शब्दः, न. प्र.वि. ए.व.
- 13. अव्ययम् 'न'
- 14. द. 'तद्'शब्दः, न. प्र.वि. ए.व.
- 15. स. 'यशस्'शब्दः, न. द्वि.वि. ए.व.
- 16. त. 'शस्त्रभृत्'शब्दः, पु. ष.वि. ब.व.
- 17. 'क्षि'धातुः प.प. वर्तमानकालः (लट्), प्र.पु. ए.व.

## आ) समासः

- शिष्यस्य भक्तिः शिष्यभक्तिः ष. तत्पुरुषः
   दर्शिता शिष्यभक्तिः येन सः दर्शितशिष्यभक्तिः बहुव्रीहिः
- न शक्यम् अशक्यम् नज्तत्पुरुषः
   अशक्या रक्षा यस्य तत् अशक्यरक्षम् बहुव्रीहिः

यदा सिंहः एवम् उक्तवान् तदा दिलीपः किश्चित् सङ्कोचं परित्यज्य उक्तवान् -

# १२.स त्वं मदीयेन शरीरवृत्तिं देहेन निर्वर्तयितुं प्रसीद । दिनावसानोत्सुकबालवत्सा विस्ज्यतां बेनुरियं महर्षेः ।।

#### पदविभागः

सः $^1$ , त्वम् $^2$ , मदीयेन $^3$ , शारीरवृत्तिम् $^4$ , देहेन $^5$ , निर्वर्तयितुम् $^6$ , प्रसीद $^7$ , दिनावसानोत्सुकबालवत्सा $^8$ , विसृज्यताम् $^9$ , धेनुः $^{10}$ , इयम् $^{11}$ , महर्षेः $^{12}$ ।

#### अन्वयः

सः त्वं मदीयेन देहेन शरीरवृत्तिं निर्वर्तयितुं प्रसीद । दिनावसानोत्सुक-बालवत्सा महर्षेः इयं धेनुः विसृज्यताम् ।

#### प्रतिपदार्थः

सः - त्वम् - That (such an animal which has caught hold of its prey) you, प्रसीद - be pleased, शरीरवृत्तिम् निर्वर्तयितुम् - to feed yourself (to satisfy your hunger), मदीयेन - with my, देहेन - body. इयम् - This, धेनुः - cow, महर्षेः - of the great sage, दिनावसानोत्सुकबालवत्सा - which has a young calf eagerly awaiting her (mother's arrival) at the end of the day, विसुज्यताम् - may be released.

## तात्पर्यम्

दिलीपः उक्तवान् - ''यदि क्षुधायाः शान्तये इयं धेनुः त्वया गृहीता, तर्हि मां भक्षयित्वा क्षुधायाः शमनं कुरु । अस्याः धेनोः वत्सः बालः । सः आश्रमे मातुः प्रतीक्षां करोति । अतः इमां विसृज । मामेव भक्षय'' इति ।

#### अन्वयरचना

प्रसीद - अनुग्रहं कुरु - क्रियापदम् कः ? - त्वम् - कर्तृपदम् कीदृशः त्वम् ? - सः किमर्थं प्रसीद ? - निर्वर्तियतुम् कां निर्वर्तियतुम् ? - शरीरवृत्तिम् केन निर्वर्तियतुम् ? - देहेन कीदृशेन देहेन ? - मदीयेन विसृज्यताम् - त्यज्यताम् - क्रियापदम् केन विसृज्यताम् ? - त्वया - कर्तृपदम् का विसृज्यताम् ? - धेनुः कीदृशी धेनुः ? - इयम् पुनः कीदृशी ? - दिनावसानोत्सुकबालवत्सा कस्य धेनुः ? - महर्षेः

# विशेष:

## अ) पदविवरणम्

- द. 'तद्'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 2. द. 'युष्मद्'शब्दः, त्रि. प्र.वि. ए.व.
- 3. अ. 'मदीय'शब्दः. पु. तृ.वि. ए.व.
- 4. इ. 'शरीरवृत्ति'शब्दः, स्त्री. द्वि.वि. ए.व.
- 5. अ. 'देह'शब्दः, पु. तृ.वि. ए.व.
- 6. अव्ययम् (प्र) निर्वर्तयितुम् निर् + 'वृतु'धातुः तुमुन्प्रत्ययः
- 7. 'प्र'-उपसर्गपूर्वकः 'षद'धातुः, प.प. प्रेरणा(लोट्), म.पु. ए.व.
- 8. आ. 'दिनावसानोत्सुकबालवत्सा'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 9. वि + सुज्, कर्मणि, आ.प. प्रेरणा (लोट्), प्र.पु. ए.व.
- 10. उ. 'धेनु'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 11. म. 'इदम्'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 12. इ. 'महर्षि 'शब्दः, पु. ष.वि. ए.व.

## आ) समासः

- १. शरीरस्य वृत्तिः शरीरवृत्तिः, ताम् ष. तत्पुरुषः
- २ . दिनस्य अवसानम् दिनावसानम् ष. तत्पुरुषः बालश्चासौ वत्सश्च - बालवत्सः - कर्मधारयः उत्सुकश्चासौ बालवत्सश्च - उत्सुकबालवत्सः - कर्मधारयः दिनावसाने उत्सुकबालवत्सः यस्याः सा - बहब्रीहिः

# ६. संस्कृतसाहित्यपरिचयः भारतीयदर्शनानि

यत् तात्त्विकचिन्तनं भवति तदेव दर्शनं नाम । प्रपश्चे बहूनि वस्तूनि भवन्ति । तेषु कानिचन प्रत्यक्षाणि, पुनः कानिचन परोक्षाणि । भूमिः, जलम्, अग्निः इत्यादीनि वस्तूनि प्रत्यक्षाणि । जीवः, आत्मा, पुण्यं, पापम् इत्यादीनि परोक्षाणि । एकैकम् अपि वस्तु विचित्रं भवति । एकैकस्य स्वभावः अपि विचित्रः भवति । एतादृशानां वस्तुनां, वस्तुस्वभावानां च विषये चिन्तनम् एव 'तत्त्वविचारः' नाम । सः एव 'दर्शनम्' इत्यपि उच्यते ।

दर्शनानि आस्तिकनास्तिकभेदेन द्विधा विभज्यन्ते इति वयं जानीमः एव । 'देवे श्रद्धावन्तः आस्तिकाः, देवश्रद्धारिहताः नास्तिकाः' इति विश्वासः दृश्यते लोके । किन्तु दर्शनविषये एषः विचारः न युज्यते । दर्शनक्षेत्रे तावत् – यानि वेदस्य प्रामाण्यम् अङ्गीकुर्वन्ति तानि 'आस्तिकानि' इति उच्यन्ते । सांख्यं, योगः, न्यायः, वैशेषिकः, पूर्वमीमांसा, उत्तरमीमांसा च प्रसिद्धानि आस्तिकदर्शनानि । (तेषु सांख्ये पूर्वमीमांसायां च देवस्य प्रस्तावः नास्ति ।) यानि वेदप्रामाण्यं न अङ्गीकुर्वन्ति तानि नास्तिकानि । बौद्ध-जैन-चार्वाकादीनि दर्शनानि अत्र उदाहरणानि ।

चार्वाकदर्शनम् - चिन्तनगाम्भीर्यदृष्ट्या पश्यामः चेत् ज्ञायते यत् निम्नस्तरीयं दर्शनं चार्वाकदर्शनम् इति । बृहस्पितः एव जनान् मोहियतुं प्रियकरैः वचनैः चार्वाकमतम् उपिद्ष्टवान् इति श्रूयते । चार्वाकदर्शनस्य स्वतन्त्रग्रन्थः इदानीं न उपलभ्यते । चार्वाकदर्शनं, धर्माधर्मादीनां, पापपुण्यादीनाम् आत्मादीनां वा अस्तित्वं न अङ्गीकरोति । चार्वाकाः भोगवादं विशेषतः पुरस्कुर्वन्ति । किन्तु एतावता न निर्णेतव्यं यत् ते भोगैकतत्पराः दुराचाराः च आसन् इति । अहिंसा, शान्तिप्रियता, युद्धनिषेधः इत्यादयः बहवः अंशाः तैः अपि प्रतिपादिताः । जैनदर्शनम् - जैनदर्शनं बौद्धदर्शनात् पूर्वतनम् । अस्मिन् दर्शने सिद्धपुरुषाः 'अर्हत्'शब्देन निर्दिश्यन्ते । अतः एव एतस्य दर्शनस्य 'आर्हतदर्शनम्' इत्यिप नाम । महावीरेण रागादयः रिपवः जिताः इत्यतः सः 'जिनः' इति ख्यातः अभवत् । ततः आगतं दर्शनं 'जैनदर्शनम्' । जैनमतप्रचारकाः 'तीर्थङ्कराः' इति उच्यन्ते । तीर्थङ्करेषु आद्यः ऋषभदेवः, महावीरश्च अन्तिमः । लौकिकम् अनुभवम् अपि ते 'स्यात्' इति वदन्ति । स्याद्वादः जैनदर्शनस्य प्रधानः वादः ।

सम्यग्दर्शनं, सम्यग्ज्ञानं, सम्यक्चारित्रयं चेति जैनदर्शने रत्नत्रयम् । जनानां जीवनं नीतिपथे यथा स्यात्, जनाः प्रवृत्तिमार्गात् क्रमशः विमुखाः सन्तः निवृत्तिमार्गोन्मुखाः यथा स्युः तथा एतेन दर्शनेन विशेषपरिश्रमः कृतः अस्ति । वौद्धदर्शनम् – भगवता बुद्धेन बौद्धदर्शनं प्रवर्तितम् । भारतीयशास्त्रधारासु बौद्धदर्शनस्य प्रभावः विशेषतः दृश्यते । बौद्धमूलग्रन्थाः भारते लुप्तप्रायाः सन्ति । विदेशीयपण्डितानां संशोधनस्य फलतः इदानीं केचन ग्रन्थाः दृश्यन्ते । भगवतः बुद्धस्य अनन्तरं बौद्धेषु बह्वयः शाखाः उत्पन्नाः । ताश्च चतस्रः प्राधान्येन – वैभाषिकाः, सौत्रान्तिकाः, योगाचाराः, माध्यमिकाः चेति । वैभाषिकाणां हीनयानसम्प्रदायः । अन्येषां त्रयाणां महायानसम्प्रदायः । बौद्धानां 'शून्यवादः' प्रसिद्धः । 'यत्र किमपि नास्ति तत्' इति अत्र शून्यपदस्य अर्थः न । बौद्धदर्शने शून्यपदस्य दार्शनिकः विशालः अर्थः अस्ति । बौद्धमतस्य धार्मिकाः बहवः अंशाः 'त्रिपिटके' निरूपिताः सन्ति । वैशेषिकदर्शनम् – सकलदर्शनापेक्षया वैशेषिकदर्शनं प्राचीनम् । दर्शनम् एतत्

वैशेषिकदर्शनम् - सकलदर्शनापेक्षया वैशेषिकदर्शनं प्राचीनम् । दर्शनम् एतत् सर्वशास्त्रोपकारकम् अस्ति । एतस्य दर्शनस्य प्रवर्तकः कणादः । कश्यपवंशोत्पन्नः एषः 'काश्यपः' इत्यपि ख्यातः । एतद्दर्शनस्य चिन्तनस्य न्यायदर्शनचिन्तनस्य च विशेषभेदः न दृश्यते । लोके स्थिताः पदार्थाः सप्तथा विभक्ताः अत्र । एतस्य दर्शनस्य मुख्यं प्रतिपाद्यं निःश्रेयसम् (मोक्षः) । पदार्थाः निःश्रेयससाधनभृताः ।

न्यायदर्शनम् - न्यायदर्शनस्य प्रवर्तकः सूत्रकारः गौतमः । अन्यानि शास्त्राणि इव एतत् अपि प्राचीने काले मोक्षशास्त्रत्वेन एव प्रसिद्धम् आसीत् । चतुर्दशे शातके गङ्गेशोपाध्यायः एतत् पृथक्शास्त्रत्वेन वर्धितवान् । ततः तत् 'नवीनन्यायः' इति ख्यातम् । यद्यपि वैशेषिकदर्शनस्य न्यायदर्शनस्य च सूक्ष्मः भेदः अस्ति, तथापि इदानीम् तयोः अभेदः एव इति परिगण्यते । न्यायदर्शने ज्ञानमीमांसायाः प्रमाणानां च प्राशस्त्यम् अस्ति । ज्ञानात् मुक्तिः इति प्रतिपादयति एतत् दर्शनम् । एतस्मिन् दर्शने 'ईश्वरः' 'अनुमानेन' साध्यते । साङ्व्यदर्शनम् - साङ्क्यदर्शनस्य आद्यः आचार्यः कपिलः । तेन प्रवर्तितं साङ्क्यदर्शनं कीदृशम् इति इदानीं न ज्ञायते । यतः एतदृश्नग्रन्थाः सर्वे लुप्ताः आसन् । ईश्वरकृष्णः नाम पण्डितः कारिकां पुनः निर्माय एतत् दर्शनम् उज्जीवितवान् । साङ्क्यदर्शने प्रकृतिः पुरुषः चेति मूलतत्त्वद्वयम् । ततः एव जगतः उत्पत्तिः । प्रकृतिः जडा, पुरुषः चेतनः । पुरुषसम्बन्धात् प्रकृतौ क्रिया ।

प्रकृतिपुरुषभिन्नम् ईश्वरं न अङ्गीकरोति सांख्यदर्शनम् । इदानीं विविधानि वेदान्तचिन्तनानि यानि दृश्यन्ते तेषु सर्वेषु सांख्यदर्शनस्य प्रभावः अस्ति एव । वैद्यशास्त्रे अपि एतस्य प्रभावः दृश्यते ।

योगदर्शनम् - योगदर्शनम् अपि अतिप्राचीनम् । महर्षिणा पतञ्जलिना योगसूत्राणि रिचतानि । योगदर्शनम् ईश्वरतत्त्वम् अङ्गीकरोति । 'योगः चित्तवृत्तिनिरोधः' इति वदित योगसूत्रम् । यमनियमादयः योगस्य अष्ट अङ्गानि । योगस्य परमं प्रयोजनं कैवल्यम् (मोक्षः) । भगवद्गीतायां अपि ज्ञानयोगभक्तियोगादयः सरलया शैल्या रमणीयतया निरूपिताः सन्ति । आसनानि अपि योगस्य लघु अङ्गम् । सामान्याः जनाः अपि योगदर्शनस्य केषाश्चित् तत्त्वानाम् अनुसरणतः जीवनपरिष्कारं प्राप्तुम् अर्हन्ति ।

पूर्वमीमांसादर्शनम् - मीमांसादर्शनस्य प्रवर्तकः जैमिनिः । मीमांसा नाम जिज्ञासा (चिन्तनम्) इति अर्थः । मीमांसादर्शनं वेदस्य परमप्रामाण्यम् अङ्गीकरोति । वेदस्य पूर्वभागभूतान् 'ब्राह्मण'ग्रन्थान् ये स्वदर्शनस्य परमाधारं भावितवन्तः ते 'पूर्वमीमांसाकाराः' जाताः । वेदस्य उत्तरभागभूताः उपनिषदः ये स्वदर्शनस्य परमाधारं भावितवन्तः ते 'उत्तरमीमांसाकाराः' इति प्रसिद्धिं गताः । मीमांसादर्शने कर्मणः एव परमप्राधान्यम् । मीमांसादर्शने वेदार्थ-ज्ञानार्थं विशेषप्राधान्यं दत्तम् अस्ति । वेदः शब्दप्रमाणेन ज्ञायते इति वदित एतत् दर्शनम् । वेदस्य अपौरुषेयत्वम् अपि एतत् दर्शनं प्रतिपादयति ।

उत्तरमीमां सादर्शनम् - उत्तरमीमांसा नाम 'वेदान्तः' । उपनिषदाम् आधारेण अत्र चिन्तनं क्रियते । वेदान्तदर्शने चिन्तनस्य पराकाष्ठा दृश्यते । वेदान्तदर्शने प्रस्थानत्रयम् अस्ति । ब्रह्मसूत्राणि, भगवद्गीता, उपनिषदः च 'प्रस्थानत्रय'शब्देन निर्दिश्यन्ते । विविधाः आचार्याः एतेषां ब्रह्मसूत्रादीनां भाष्यं स्वचिन्तनानुगुणं लिखितवन्तः । ततः अद्वैतं, द्वैतं, विशिष्टाद्वैतम् इत्यादयः सम्प्रदायाः प्रवृत्ताः । वेदान्तशास्त्रे पारलौकिकचिन्तनं यथा, तथैव ऐहलौकिकचिन्तनम् अपि विशेषतः क्रियते । भारतीयं सामान्यं जनजीवनं, साहित्यं, भाषा इत्यादिषु सर्वेषु अपि वेदान्तस्य प्रभावः विशेषतः दृश्यते ।

#### भारतीयदर्शनानां विकासः

भारतीयदर्शनानां विकासः स्तरत्रये भवति इति वक्तुं शक्नुमः । महात्मा कश्चन ऋषिः परमात्मसाक्षात्कारम् आध्यात्मिकानुभवं वा मन्त्ररूपेण अभिव्यञ्जयति (प्रकटयति) । एषा प्रथमा आविर्भावावस्था । ततः अन्यः महात्मा गद्यरूपाणि 'सूत्राणि' रचियत्वा, पद्यरूपाः 'कारिकाः' रचियत्वा वा एकां दार्शनिकपद्धतिं प्रतिष्ठापयति । एषा द्वितीयावस्था । ततः एतेषां विवरणं 'वृत्ति-वार्तिकादि'द्वारा प्रचलति । अन्तरार्थग्रहणं, विवरणाधारेण अनुभवद्वारा प्रयोगः, असङ्गतविषयनिवारणम् इत्यादयः अनन्तरकाले प्रचलन्ति । पूर्वपक्ष-सिद्धान्तशैल्या सर्वांशसङ्ग्रहरूपाणि 'भाष्याणि' निर्मितानि भवन्ति । एषा तृतीयावस्था । भाष्यस्य टीकाटिप्पण्यादयः व्याख्यानादयः यदा प्रचलन्ति तदा नूतनाः विचारधाराः अपि दर्शनप्रवाहे समाविष्टाः भवन्ति । एवं कालानुगुणं नूतनांशानां परिग्रहणेन परिवर्धनम् एव भारतीयदर्शनानां वैशिष्ट्यम् ।

सिद्धान्तरूपणसमये एकस्य दर्शनस्य अन्यदर्शनानि पूर्वपक्षाः भवन्ति । एतस्य तात्पर्यम् एतत् न यत् एतत् दर्शनम् अन्यदर्शनानि निन्दति, तिरस्करोति वा इति । यथा – साङ्ख्यदर्शनस्य वेदान्तदर्शनं पूर्वपक्षः । तेन वेदान्तदर्शनस्य मौल्ये न न्यूनता । एवं परमतिराकरणं केवलं सिद्धान्तस्य स्पष्टतार्थं क्रियते, न तु परमतदूषणार्थम् । विचारस्य उपस्थापनार्थं प्रायः सर्वाणि अपि दर्शनानि न्यायशास्त्रक्रमम् एव अनुसरन्ति ।

यद्यपि दर्शनानां सिद्धान्तेषु मतभेदः अस्ति, तथापि तानि जगतः सत्यत्वम्, जगतः काल-देश-कार्यकारणभावनियतत्वम्, आत्मनः अस्तित्वं, कर्मनियमः, जन्मान्तरप्राप्तिः, संसारः, मोक्षः, प्रमाणानि इत्यादिषु अंशेषु सामान्यचिन्तनं तु कुर्वन्ति एव । एतेषां दर्शनानां कारणतः एव भारतम् इदानीम् अपि जगद्धरुस्थानम् अर्हति ।

# ७. संस्कृतग्रन्थकारपरिचयः सूत्रकाराः

गौतमः - न्यायदर्शनस्य आधारः न्यायसूत्राणि एव । न्यायसूत्राणि गौतमः रचितवान् । गौतमस्य अपरं नाम 'अक्षपादः' इति । वेदाः, उपनिषदः, महाभारतम् इत्यादिषु ग्रन्थेषु यद्यपि तर्कशास्त्रस्य मूलभूताः अंशाः दृश्यन्ते, तथापि तस्य शास्त्रस्य व्यवस्थितं स्वरूपं गौतमेन एव कल्पितम् । गौतमः १५० तमे क्रिस्ताब्दे आसीत् इति भाव्यते । 'प्रभासक्षेत्रे सोमशर्मा नाम ब्राह्मणः आसीत् । तस्य चतुर्षु पुत्रेषु ज्येष्ठः एव गौतमः' इति ब्रह्माण्डपुराणात् ज्ञायते । गौतमेन रचितानां न्यायसूत्राणाम् आधारेण एव न्यायशास्त्रं शाखोपशाखारूपेण प्रवृद्धम् । सर्वशास्त्रकाराः अपि स्वसिद्धान्तस्य

प्रतिपादनार्थं न्यायशास्त्रचिन्तनम् अवलम्बन्ते एव ।

कणादः - इदानीं न्यायशास्त्रं यत् दृश्यते तत् ११ शताब्दात् पूर्वं न्यायदर्शनं वैशेषिकदर्शनं चेति द्विधा विभक्तम् आसीत् । वैशेषिकदर्शनस्य प्रवर्तकः एव कणादः । कणादेन वैशेषिकसूत्राणि रचितानि । एतेषां वैशेषिकसूत्राणाम् आधारेण एव वैशेषिकदर्शनं प्रवृद्धम् ।

'विशेषः' इति पदार्थः कश्चन अङ्गीकृतः इत्यतः एतत् 'वैशेषिकम्' इति उच्यते । साङ्ख्यशास्त्रं प्राचीनम् । ततः एतस्मिन् शास्त्रे विशेषः अस्ति इत्यतः एतत् 'वैशेषिकम्' इति केषाश्चित् अभिप्रायः ।

कणादः सप्तमशतकात् पूर्वम् आसीत् इति पण्डिताः वदन्ति । क्षेत्रस्थान् कणान् (धान्यानि) सङ्गृह्य एषः अत्ति (खादित) स्म इत्यतः एतस्य नाम 'कणादः' इति जातम् इति कथा प्रसिद्धा । कणादस्य तपसा सन्तुष्टः भगवान् ईश्वरः उलूकरूपेण आगत्य शास्त्रम् उपदिष्टवान् इत्यतः कणाददर्शनम् 'औलूक्यदर्शनम्' इत्यपि प्रसिद्धम् अस्ति । परमाणुः, द्वयणुकम्, त्र्यणुकम् इत्यादीनि निरूपितानि सन्ति कणादेन ।

जैमिनिः - मीमांसाशास्त्रस्य मूलाधारः मीमांसासूत्राणि । तानि जैमिनि-महर्षिणा विरचितानि । वेदार्थविचारं पुरस्कृत्य प्रवृत्तं शास्त्रं मीमांसाशास्त्रम् । एतत् पूर्वमीमांसाशास्त्रम् इत्यपि उच्यते । (उत्तरमीमांसा नाम वेदान्तशास्त्रम्) जैमिनेः पूर्वम् अपि अनेके सूत्रकाराः आसन् इति जैमिनिग्रन्थात् एव ज्ञायते ।

जैमिनेः कालविषये इदिमत्थ्यम् इति कथनं कष्टसाध्यम् एव । जैमिनिः बादरायणस्य अभिप्रायं स्वसूत्रेषु उल्लिखित । बादरायणः अपि तथैव । अतः तौ उभौ अपि समकालीनौ इति कैश्चित् ऊहा क्रियते । कि.श. ८०० जैमिनेः कालः स्यात् इति ऊहा कृता अस्ति । जैमिनेः जीवनविषये अधिकं किमपि न ज्ञायते । भागवतं वदित – 'व्यासः वेदं चतुर्धा विभज्य सामवेदं जैमिनिम् उपदिष्टवान्' इति ।

द्वादशसु अध्यायेषु मीमांसासूत्राणि विभक्तानि सन्ति । वेदार्थस्य स्पष्टज्ञानार्थं यद्यत् आवश्यकं तत्सर्वं निरूपितम् अस्ति अत्र । मीमांसा-सूत्राणाम् आधारेण भाष्याणि, वार्तिकानि, व्याख्यानानि च बहुधा प्रवृत्तानि । मीमांसाभाष्येषु शबरस्वामिभाष्यं सुप्रसिद्धम् ।

बादरायणः - वेदान्तशास्त्रेषु 'प्रस्थानत्रयं' सुविख्यातम् । तानि च प्रस्थानानि - १. उपनिषदः, २. भगवद्गीता, ३. ब्रह्मसूत्राणि चेति । ब्रह्मसूत्राणि

बादरायणेन रिवतानि । बादरायणः इति भगवतः वेदव्यासस्य अपरं नाम । उपनिषद्वाक्येषु आपाततः यः विरोधाभासः दृश्यते तं परिहृत्य समन्वयपूर्वकं तत्त्वनिर्णयं करोति ब्रह्मसूत्रकारः । ब्रह्मसूत्राणां रचनायाः अनन्तरम् वेदान्तस्य दर्शनत्वेन मान्यता प्रवृद्धा । दशाधिकानां भाष्याणां प्रवृत्तौ अपि ब्रह्मसूत्राणि एव मूलम् । भाष्यसाहाय्यं विना ब्रह्मसूत्राणाम् अर्थस्य ज्ञानं सर्वथा दृष्करम् ।

बादरायणस्य कालः क्रि.श. ४०० स्यात् इति इतिहासज्ञाः अभिप्रयन्ति । अखण्डं वेदराशिं चतुर्धा विभक्तवान् इत्यतः एतस्य 'वेदव्यासः' इत्यपि नाम जातम् । एतस्य कुलम् एषः श्लोकः विवृणोति –

व्यासं वसिष्ठनप्तारं शक्तेः पौत्रमकल्मषम् । पराशरात्मजं वन्दे शुकतातं तपोनिधिम् ।।

(व्यासः पराशरस्य पुत्रः, शक्तिमहर्षेः पौत्रः । वसिष्ठः व्यासस्य प्रपितामहः, शुकमहर्षिः व्यासस्य पुत्रः ।)

भरतः - अलङ्कारशास्त्रे उपलभ्यमानेषु प्रथमः ग्रन्थः 'नाट्यशास्त्रम्' । एतस्य रचयिता एव भरतमुनिः । नाट्यशास्त्रं यद्यपि प्राधान्येन नाट्यसङ्गीताभिनयान् विवृणोति तथापि तत्र छन्दांसि, रसाः, अलङ्काराश्चापि प्रतिपादिताः एव ।

नाट्यशास्त्रस्य कालः क्रि. पू. २०० - क्रि. श. ३०० मध्ये कदाचित् स्यात् इति विमर्शकाः अभिप्रयन्ति । 'भरतः स्वपुत्रान् नाट्यशास्त्रं, नाट्यप्रयोगान् च बोधितवान्' इति कथा श्रूयते । 'विभावानुभावव्यभिचारि-संयोगात् रसनिष्पत्तिः' इत्येतस्य नाट्यशास्त्रस्थस्य रससूत्रस्य आधारेण रससम्प्रदायः प्रवृत्तः । नाट्यशास्त्रस्य बहूनि व्याख्यानानि सन्ति । तेषु अभिनवगुप्तस्य 'अभिनवभारती' इति व्याख्यानं सुप्रसिद्धम् । भरतेन केवलं ४ अलङ्काराः निरूपिताः आसन् । इदानीम् अलङ्कारशास्त्रे शताधिकाः अलङ्काराः दृश्यन्ते ।

answers.)

# कोविदः - षष्ठः

#### प्रश्राः

I. एतेषां प्रश्रानाम् उत्तराणि लिखत -
१. अलङ्काराः कति विधाः ?
२. लुप्तोपमा नाम का ?
३. दर्शनेषु के विचाराः भवन्ति ?
४. जैनबौद्धादीनि दर्शनानि किमर्थं नास्तिकदर्शनानि इति उच्यन्ते ?
II. अधोलिखितवाक्येषु उपमायाः अंशान् निर्दिशत -
१. लक्ष्मीः दीपशिखा इव चञ्चला ।
उपमानम् उपमेयम्
वाचकः साधारणधर्मः
२. पण्डितः बृहस्पतिः इव बुद्धिमान् ।
उपमानम् उपमेयम्
वाचकः साधारणधर्मः
३. महाराजः कुबेरवत् धनाढ्यः ।
उपमानम् उपमेयम्
वाचकः साधारणधर्मः
III. विग्रहं समासनाम च लिखत -
१. धनमानौ
२. निषधदेशः
३. देशाधिपः
४. हंसश्रेष्ठः
५. उपसिंहम्
(Note: Answers for the above exercises are given in the end of this
book. (PNO - 261) After completing the exercises check you



।। यद्यदाचरति श्रेष्ठः तत्तदेवेतरो जनः ।। Whatever the best of men does, others also do.

#### १. समासः

In the previous six lessons we have given an outline of compounds in Samskrit. In this lesson you will learn how to identify compound words.

These are two ways of identifying a compound. 1. Some compounds can be identified by seeing the words that have been compounded. 2. Another method is by examining the meaning of the words compounded.

## 1. Examining the words compounded

- 1. A Samasa in which the former word is an अव्यय, is called अव्ययीभावसमासः ।
- 2. When a संख्यावाचक is the former word and the compound refers to a group it is called द्विगुसमासः ।
- 3. A conjunctive compound (चार्थे समासः) is called इतरेतरद्वन्द्रः । A conjunctive compound that also denotes a collection or group is called समाहारद्वन्द्वः ।
- 4. If the two words compounded are in the same विभक्ति and the latter word is predominant in the समास it is a कर्मधारयसमास ।
- 5. If the two words compounded are in different विभक्ति and the latter word is predominant in the compound, it is a तत्पुरुषसमासः।

6. If a word outside the compound is predominant it is called बहुव्रीहि: ।

[Note: There are exceptions to these general rules of Samasa.]

#### 2. An Examining the meaning of the compoundwords.

There is a statement 'अर्थवर् समासः' which means that a compound is in accordance with its sense. Therefore a compound is identified after carefully examining its sense. Whether Tatpurusha, Karmadharaya or Bahuvrihi, it is only by examining the sense of the compound word that the compound is designated. The same compound word may be designated differently by dissolving the word in different ways to give different senses.

Thus the compound is decisively named according to the sense. Observe how the same compound word takes different names because of difference in the meaning, in the following illustrations.

- (अ) मारुतिः रामदासः अस्ति । Anjaneya is Rama's servant. रामस्य दासः = रामदासः - the compound is dissolved as षष्ठीतत्पुरुष ।
- (आ) रमेशः इति कश्चनः धनिकः । सः रामदासः ।

There is a rich man by name Ramesha. He has a servant by name Rama.

The विग्रहवाक्य is रामः दासः यस्य सः - रामदासः Here the compound is dissolved in the sense of बहुव्रीहिः ।

Thus the same compound word रामदासः is differently dissolved depending on the meaning and as a result gets different names.

Here are some more examples where in the same word is dissolved differently depending on the meaning intended.

### १. (अ) पीताम्बरं विष्णुं नमस्कुरु ।

Bow to Vishnu who is wearing yellow garment.

(पीतम् अम्बरं यस्य सः, तम् - पीताम्बरम्)

कोविदः (Eng) - VII

(आ) मम पीताम्बरं न दृश्यते ।

My yellow dress is not to be seen.

(पीतं च तत् अम्बरं च - पीताम्बरम्)

In the first sentence above पीताम्बरम् is बहुव्रीहिसमासः because it is an adjective of विष्णुम् and hence an अन्यपदार्थप्रधानसमासः । In the second sentence it is उत्तरपदार्थप्रधान and therefore कर्मधारय ।

२. (अ) मातापित्रोः सेवां यः न करोति सः अपुत्रः । One who does not take care of his parents, is no son.

(न पुत्रः - no son - अपुत्रः)

(आ) राजा दशरथः अपुत्रः आसीत् । King Dasharatha was childless.

(न विद्यते पुत्रः यस्य सः - childless = अपुत्रः)

The compound word अपुत्रः is नञ्तरपुरुष in the former sentences and in the latter it is नञ्बहुव्रीहिः । न पुत्रः - अपुत्रः is उत्तरपदार्थप्रधानः and न विद्यते पुत्रः यस्य सः - अपुत्रः is an adjective of दशरथः and hence अन्यपदार्थप्रधानः ।

३. (अ) रामः दीर्घबाहुः आसीत् ।

Rama was one with long arms.

(दीर्घों बाहू यस्य सः - दीर्घबाहु:- one with long arms - बहुव्रीहिः)

(आ) व्याधः दीर्घबाहुना पक्षिशावकं गृहीतवान्।
The hunter caught the young one of the bird with his long arms.

(दीर्घः बाहुः, तेन - दीर्घबाहुना - with a long arm

- विशेषणपूर्वपदकर्मधारयः)

४. (अ) विशालगृहे दश कर्मकराः कार्यं कुर्वन्ति ।
In the big house ten servants work.
(विशालं गृहम्, तस्मिन् - विशालगृहम् - In a big house

- विशेषणपूर्वपदकर्मधारयः)

(आ) विशालगृहः धनिकः सुखेन जीवति ।
A rich man with a large mansion lives happily.
(विशालं गृहं यस्य सः - विशालगृहः - One who has a large mansion - बहुब्रीहिः)

(आ) असन्तोषः धनिकः निद्रां न प्राप्नोति ।

A dissatisfied rich man does not get sleep.

न विद्यते सन्तोषः यस्य सः — असन्तोषः - One who has no satisfaction - बहुव्रीहिः)

# २. विशेषविषयाः

# अलङ्काराः

#### २. रूपकालकारः (Metaphor)

When there is non-difference between Upamana and Upameya it is Rupaka. It does not, like simile, state that one thing is like another, but takes that for granted and proceeds to say that the two things are not different at all.

Eg. \* मुखचन्द्रः - Moon-face

- \* अयं राजा परमेश्वरः । This king is the Supreme Lord.
- \* अहं देवस्य पादाम्बुजं नमामि । I bow to the lotus-feet of God.
- \* रामस्य मुखचन्द्रं दृष्ट्वा प्रजाः सन्तुष्टाः । Seeing the moon face of Rama, subjects were happy.

In all these examples identity between उपमान and उपमेय -i.e., face and moon, king and Lord, feet and lotus flower is mentioned. Therefore it is called Rupakalankara.

Here are some more examples of metaphor.

- १. तस्याः **करिकसलयः** कोमलः । (करः एव किसलयः) The shoot in the form of her hand, is tender.
- २. अहं वचनकुसुमैः अर्चयामि । (वचनानि एव कुसुमानि) I am worshipping with the flowers in the form of words.
- ३. तत् वदनसरोजं पश्य । (वदनम् एव सरोजम्) See that lotus in the form of the face.
- ४. **इयं लक्ष्मीः** अस्ति । (इयम् एव लक्ष्मीः) She is verily the goddess of wealth.
- ५. मनोभित्तौ तत् चित्रम् अद्यापि अस्ति । (मनः एव भित्तिः) That picture is still there on the mind - screen (literally - wall).
- ६. **पुण्यसूत्रम्** अवलम्ब्य जीव । (पुण्यम् एव सूत्रम्) Live with the support of the string of punya (principles of Dharma).
- ७. सः सेवावतम् आचरति । (सेवा एव व्रतम्) He observes the vow of service.

# ३. अतिशयोक्तिः (Hyperbole)

Here the उपमेय is swallowed by the उपमान । ie. Without explicitly stating the Upameya only the upamana is mentioned.

- Eg. \* पश्य नीलोत्पलद्वन्द्वम् । (Pointing to the beautiful eyes of a maiden it is stated - 'Look at the pair of blue lotuses')
  - \* सिंहः आगच्छन् अस्ति !
    (Seeing a brave man coming, one says 'A lion is coming'.)

In the above instances the objects compared (उपमेय) namely eyes and brave man are not mentioned at all and only the objects compared to (उपमान) namely blue lotuses and lion are mentioned. Hence it is अतिशयोक्तिः।

Here are some examples of अतिशयोक्तिः -

- १. तत्र गजः याति । (Referring to an obese person)'There an elephant is going!'
- २. व्याघ्रं मा कोपय। (Referring to a cruel man) 'Do not provoke the tiger'.
- ३. तिमिङ्गिलस्यास्य तृप्तिः एव नास्ति । (Referring to a person who accepts bribes) 'This whale is never satisfied.'
- ४. शरोऽयं भवन्तम् एव लक्ष्यीकृत्य प्रयुक्तः । The arrow (in the form of words) was aimed at you.
- ५. कर्णेन दत्तम् एतत् । (Referring to a benevolent man) This was given by Karna.

## ४. अर्थान्तरन्यासः (Arthantaranyasa Alankara)

When a particular statement is justified by a general statement or vice-versa it is Arthantaranyasa.

Eg. हनुमान् अब्धिम् अतरत् । दुष्करं किं महात्मनाम् ? Hanuman crossed the ocean. What is impossible for

great men?

Here a particular statement - Hanuman crossed the ocean - is justified by a general statement - What is impossible for greatmen.

See another example -

गुणवज्जनसंसर्गात् याति नीचोऽपि गौरवम् । पुष्पमालानुषङ्गेण सूत्रं शिरसि धार्यते ।।

Even a mean person is respected if he is in the company of meritorious people. The thread used in making a garland, is put on the head. Here a general statement (first sentence) is justfied by the particular statement (second sentence).

A few more examples -

१. अगस्त्यः समुद्रम् अपिबत् । किम् असाध्यं महात्मनाम् ? Sage Agastya drank the ocean. What is impossible for great men?

- २. भ्रष्टः सः आरक्षकैः गृहीतः । लवणं पीतवान् जलं पिबेत् एव ! That criminal was caught by the police. One who eats salt must necessarily drink water!
- ३. जनकः अष्टावक्रं सत्कृतवान् । महात्मानः खलु गुणग्राहिणः । Janaka extended his hospitality to Ashtavakra. After all, great people appreciate the merit of others!
- ४. बहूनामप्यसाराणां संहतिः कार्यसाधिका । तृणैरारभ्यते रज्जुः तया नागोऽपि बध्यते ।। A group of many week men can achieve something. A rope is made of straw and it can bind an elephant also!
- ५. निधिप्राप्त्या निर्धनः धनिकः अभूत् । दैवम् अनुकूलं चेत् किं न साध्यते ?

The poorman became rich because he found a treasure. If luck is favourable anything is possible. (literally - what is not possible?)

## ५. श्लेषालङ्कारः (Pun)

If a word in a sentence is capable of yielding more than one meaning in the same context, it is Slesha Alankara.

## Eg. १.कादम्बरीरसज्ञानाम् आहारोऽपि न रोचते ।

Those who taste the sentiments of Kadambari (a famous work of Bana) do not want even food.

Here the word कादम्बरी has another meaning - 'Liquor'. So the sentence also means - Those who taste liquor do not like food.

## २. माघे मेघे गतं वयः ।

Here माघः means the month called Magha and the work of poet Magha, मेघः means cloud and the work of Kalidasa 'मेघदुतम'। वयः means bird and life span.

So the sentence conveys two meanings

1. A bird passed through the cloud in the month of Magha.

Whole life was spent in the study of Magha Kavya and Meghaduta Kavya.

Some more examples for Pun (श्लेषः) are as follows -

## १. सर्वदो माघवः रक्षतु ।

सर्वदोमाधवः can be split as सर्वदा उमाधवः when it means 'May the lord of Uma (Shiva) protect (you) always. When split as सर्वदः माधवः the meaning will be - May Madhava (Vishnu - the lord of Lakshmi 'Ma') who bestows everything, (सर्वदः) protect (You).

## २. राजा मृदुलैः करैः जनानां हृदयं हरति ।

There is pun on the words राजा and करैः।

Thus the sentence is capable of yielding two meanings -

- 1. The Moon (राजा) with gentle rays (मृदुलैः करैः) captivates the hearts of people.
- 2. The king captivates the heart of people by levying less taxes (मृदुलै: करै:).

## ३. **नीलकण्ठो** विराजते ।

- 1. Lord Shiva whose neck is blue (on account of the poison he has drunk), is shining.
- 2. The Peacock (नीलकण्ठः whose neck is blue) is looking beautiful.

## ४. वृद्धिं को वा न वाञ्छति ?

- 1. Who does not want growth (বৃদ্ধি:)?
- 2. Who does not want interest (वृद्धिः)?

## ५. माघवं सेवते लोकः ।

- 1. People worship Madhava, Vishnu.
- 2. People like Spring (माधवः वसन्तऋतुः)

#### अभ्यासः

### I. संयोज्य लिखत । आ १. संख्यावाचकपूर्वपदः समाहारः च अ. इतरेतरद्वन्द्वः २. अन्यपदार्थप्रधानः आ. अव्ययीभावः ३. समानविभक्तिः, उत्तरपदप्राधान्यं च इ. द्विगुः ४. असमानविभक्तिः उत्तरपदप्राधान्यं च ई. समाहारद्वन्द्वः ५. चार्थस्य प्रतीतिः उ. तत्पुरुषः ६. चार्थस्य प्रतीतिः, समाहारश्च ऊ. बहुव्रीहिः ७. अव्ययस्य पूर्वपदत्वम् ऋ. कर्मधारयः II. विग्रहवाक्यं दृष्ट्रा समासनाम लिखत । १. अपुत्रः -(अ) न पुत्रः – ..... (आ) न विद्यते पुत्रः यस्य सः - ..... (अ) न विद्यते अश्वः यस्य सः - ..... २. अनश्चः -(आ) न अश्वः - ..... ३. श्वेतवस्त्रम् - (अ) श्वेतं वस्त्रं यस्य तत् - ..... (आ) श्वेतं वस्त्रम् - ..... ४. देवपूज्यः - (अ) देवः पूज्यः यस्य सः - ..... (आ) देवैः पूज्यः - ..... ५. श्रेतकेशाः - (अ) श्रेताः केशाः येषां ते - ..... (आ) श्वेताः केशाः - ..... III. यथासूचनं कुरुत । (अ) सुजनो न याति विकृतिं परहितनिरतो विनाशकालेऽपि । छेदेऽपि चन्दनतरुः सुरभयति मुखं कुठारस्य ।। अत्र सामान्यः कः ? विशेषः कः ? केन कस्य समर्थनं कृतम् ? (आ) पादकमलम् - इत्यत्र उपमानं किम् ? उपमेयं किम् ? कयोः अभेदः अत्र वर्णितः ? (इ) माधवं सेवते लोकः । - अत्र कस्मिन् अंशे श्लेषः अस्ति ? श्लेषविशिष्टस्य पदस्य अर्थद्वयं किम् ?

#### IV. योजयत ।

अ

आ

१. सप्तमीतत्पुरुषः अ. रामलक्ष्मणौ

२. कर्मधारयः आ. लम्बोदरः (गणेशः)

३. इतरेतरद्वन्द्वः इ. उपवृक्षम् ४. समाहारद्वन्द्वः ई. अहिंसा

५. द्विगुः उ. सुन्दरभवनम् ६. बहुव्रीहिः ऊ.कुम्भकारः

७. अव्ययीभावः ऋ.स्पष्टीकृत्य

८. नज्तत्पुरुषः ल. दाने शूरः

९. उपपदसमासः ए. पश्चवटी १०. गतिसमासः ऐ. दासीदासम्

(Note: Answers for the above exercises are given in the end of this book. (PNO - 262) After completing the exercises check your answers.)

# ३. सुभाषितानि

१३. दूरीकरोति दुरितं विमलीकरोति चेतिश्चरन्तनमधं चुलुकीकरोति भूतेषु किञ्च करुणां बहुलीकरोति सत्सक्कृतिः कथय किं न करोति प्रंसाम ।

## पदविभागः

दूरीकरोति, दुरितम्, विमलीकरोति, चेतः, चिरन्तनम्, अघम्, चुलुकीकरोति, भूतेषु, किम्, च, करुणाम्, बहुलीकरोति, सत्सङ्गतिः, कथय, किम्, न, करोति, पुंसाम् ।

#### अन्वयः

(सत्सङ्गतिः) दुरितं दूरीकरोति, चेतः विमलीकरोति, चिरन्तनम् अघं चुलुकीकरोति, किं च भूतेषु करुणां बहुलीकरोति, कथय, सत्सङ्गतिः पुंसां किं न करोति ?

#### अन्वयार्थः

(सत्सङ्गतिः = सज्जनानां सहवासः) दुरितं = पापकृत्यं, दूरीकरोति = निवारयित, चेतः = मनः, विमलीकरोति = स्वच्छं करोति, चिरन्तनं = पुरातनम्, अघं = पापं, चुलुकीकरोति = न्यूनीकरोति, किं च = अपि च, भूतेषु = प्राणिषु, करुणां = दयां, बहुलीकरोति = अधिकां करोति, कथय = वद, सत्सङ्गतिः = सज्जनानां सहवासः, पुंसां = पुरुषाणां, किं न करोति ? = (अन्यत्) किं न साधयित ?

## तात्पर्यम्

लोके सर्वेषां जनानां स्नेहिताः भवन्ति एव । तेषु स्नेहितेषु सज्जनानां संख्या तु न्यूना एव । यतः स्वार्थपराः एव अधिकाः सन्ति लोके । तथापि अस्माभिः सज्जनानां सहवासः एव करणीयः इति वदन् सुभाषितकारः तत्र कारणमपि वदित - सज्जनानां सहवासेन पुरुषाणां मनिस स्थिताः दुष्टाः विचाराः दूरं गच्छन्ति । मनः शुद्धं भवित । पुरा कृतं पापमपि भस्म भवित । अपि च प्राणिनां विषये दया अधिका भवित । अतः सज्जनानां स्नेहः मनुष्याणां किं वा न करोति ? अर्थात् सर्वविधानि मङ्गलानि अपि जनयित ।

१४. किं चन्द्रमाः प्रत्युपकारिलप्सया करोति गोभिः कुमुदावबोधम् । स्वभाव एवोन्नतचेतसां सतां परोपकारव्यसनं हि जीवितम् ।

#### पदविभागः

किम्, चन्द्रमाः, प्रत्युपकारिलप्सया, करोति, गोभिः, कुमुदावबोधम्, स्वभावः, एव, उन्नतचेतसाम्, सताम्, परोपकारव्यसनम्, हि, जीवितम्।

#### अन्वयः

चन्द्रमाः गोभिः कुमुदावबोधं प्रत्युपकारिलप्सया करोति किम् ? उन्नतचेतसां सतां स्वभावः एव (सः) । तेषां जीवितं परोपकारव्यसनं हि ।

#### अन्वयार्थः

चन्द्रमाः = चन्द्रः, गोभिः = किरणैः, कुमुदावबोधं = कुमुदपुष्पाणां विकासनं, प्रत्युपकारिलप्सया = प्रत्युपकारं प्राप्तुम् इच्छन्, करोति किम् ? उन्नतचेतसां = उदारचित्तानां, सतां = सत्युरुषाणां, स्वभावः एव (सः) । (तेषां) जीवितं = जीवनं, परोपकारव्यसनं हि = परोपकाररूपेण व्यसनेन युक्तमेव भवति किल ।

## तात्पर्यम्

चन्द्रः स्विकरणैः कुमुदपुष्पाणि विकासयित । किन्तु 'एतानि कुमुदपुष्पाणि मम प्रत्युपकारं कुर्वन्तु' इति इच्छा तस्य मनिस कदापि न भवित । स तु अतीवसहजरूपेण तत् कार्यं करोति । एतादृशः परोपकारः उदारिचत्तानां महात्मनां स्वभावः एव भवित । परोपकाररूपं व्यसनं सर्वदा तेषां जीवने भवित एव । कस्माच्चिदपि प्रत्युपकारस्य निरीक्षाम् अकृत्वा एव ते स्वभावसहजया प्रवृत्त्या सर्वेषाम् अपि उपकारं कुर्वन्ति ।

## ४. काव्यकथा

उपवनात् प्रस्थितः हंसः विदर्भदेशं प्राप्तवान् । राजधान्यां कुण्डिनपुरे सः एकम् उद्यानं गतवान् । तत्र एव दमयन्ती सखीभिः सह आगतवती । सुवर्णहंसं दृष्ट्वा दमयन्ती आश्चर्यान्विता अभवत् । 'कोलाहलः न कर्तव्यः' इति सा सखीः सूचितवती । ततः एकािकनी एव सा तं ग्रहीतुम् उद्युक्ता । हंसः अपि दमयन्तीं बहुदूरम् अनयत् । एकान्ते हंसदमयन्त्योः सम्भाषणम् आरब्धम् ।

हंसेन उक्तम् - 'अहं सामान्यः हंसः न ा मां बन्धुं सः नलः एकः एव समर्थः । नलः विद्यावान्, रूपवान्, गुणवान् च' इति । एवं नानाप्रकारैः नलमहाराजं वर्णियत्वा नलस्य विषये दमयन्त्याः भावं ज्ञात्वा सः - 'नलः अपि भवतीम् इच्छति' इति उक्तवान् । तदा दमयन्ती नलं मनसा स्वीकृत-वती ।

तया उक्तम् - ''हंस ! मम जीवनम् एव समर्पयितुम् अहं सिद्धा । मदीयम्

<sup>1.</sup> from the garden

अनुरागभावं नलाय निवेदय'' इति । हंसः अपि शीघ्रं विदर्भदेशं परित्यज्य पुनः निषधदेशं प्राप्तवान् ।

हंसस्य निर्गमनात् अनन्तरं दमयन्ती प्रासादं<sup>2</sup> गता । सा मनसि नलम् एव चिन्तयन्ती बहु दुःखिता अभवत् । मन्मथबाधा आरब्धा । सा सर्वत्र नलमहाराजम् एव पश्यित स्म । रात्रौ चन्द्रिकरणेषु सत्सु अपि विरहतापेन पीडिता भवित स्म । एवं बहुप्रकारैः विरहपीडिता सती सा शरीरेण अपि कृशा, पाण्डुरा<sup>3</sup> च जाता ।

एतादृशीम् अवस्थां प्राप्तवतीं दमयन्तीं विलोक्य भीमराजस्य वैद्यः, अमात्यः व राजानम् उक्तवन्तौ - ''राजन् ! तव पुत्र्याः विवाहमहोत्सवं स्वयंवरपद्धत्या निर्वर्तय<sup>5</sup>'' इति । भीमराजः अपि स्वयंवरं कर्तुं निश्चितवान् । अतः सः सर्वेभ्यः स्वयंवरस्य आह्वानं प्रेषितवान् ।

इयं वार्ता देवलोकम् अपि प्राप्ता । नारदः इमां वार्ता श्रुत्वा अमरावर्ती<sup>र्ण</sup> गतवान् । तेन सह पर्वतः नाम ऋषिः अपि आसीत् । तौ उभौ अपि इन्द्रसभां गतवन्तौ । सभाजनाः सर्वे अपि उत्थाय<sup>7</sup> गौरवं दर्शितवन्तः । कुशल-सम्भाषणम् आरब्धम् ।

इन्द्रः पृष्टवान् - ''नारदमहर्षे ! आत्मीयानां सहवासेन आनन्दः भवति । पुण्यवन्तः नृपाः पूर्वं स्वर्गम् आगच्छन्ति स्म, गच्छन्ति स्म च । सम्प्रति राजानः अत्र न आगच्छन्ति । इदानीं नलशासनकालः । किमर्थं राज्ञां गमनागमनं नास्ति ?'' इति ।

नारदेन उक्तम् - ''महेन्द्र ! यागशतेन इन्द्रपदवी लभ्यते किल ? राजानः पूर्वं यागान् अनुष्ठाय लब्धपुण्याः इह आगच्छन्ति स्म । इदानीं भूमौ भीमराजस्य पुत्री दमयन्ती अनुपमा सुन्दरी अस्ति । सर्वे राजानः तस्यां साभिलाषाः स्वर्गं न आयान्ति'' इति ।

नारदस्य इदं वचनं श्रुत्वा इन्द्रादयः देवाः बहु सन्तुष्टाः। ते अपि दमयन्तीम् अभिलषन्तः भूमिम् आगन्तुम् उत्सुकाः अभवन् । दमयन्ती-सौन्दर्यविषयं श्रुत्वा अप्सरसः लज्जिताः अभवन् । ततः इन्द्रादयः अष्ट

<sup>2.</sup> towards the palace (mansion), 3. pale, 4. minister, 5. (you) perform, 6. city of Indra, 7. after getting up (having got up), 8. Nala's regime, 9. coming and going (frequent visits)

दिक्पालकाः दमयन्तीं वशीकर्तुं भूमिं प्रति प्रस्थिताः । मार्गे नैषधः नलमहाराजः मिलितः । देवाः तं दृष्ट्वा स्वकीयं सौन्दर्यम् अनिन्दन् । सर्वे स्वीयपरिचयम् अवदन् । इन्द्रः नलं प्रार्थितवान् - ''महाराज ! भवान् अस्माकं दूतकार्यं करोतु । दमयन्तीम् अस्माकम् इच्छां निवेदयतु'' इति । नलः एतत् अङ्गीकृत्य मायाशरीरेण दमयन्तीसमीपं गतवान् ।

#### प्रश्राः

- १. विदर्भदेशस्य राजधानी का ?
- २. दमयन्ती किमर्थं कृशा जाता ?
- ३. विवाहः कथं निर्वर्तनीयः इति मन्त्रिणः अवदन् ?
- ४. दमयन्त्याः स्वयंवरवार्तां श्रुत्वा नारदः कुत्र गतवान् ?
- ५. नलः कथं कुत्र गतवान् ?

# ५. श्लोकेषु अन्वयक्रमः

१३. अथान्यकारं गिरिगह्नराणां दंष्ट्रामयूखैः शकलानि कुर्वन् । भूयः स भूतेश्वरपार्श्ववर्ती किश्चिद्विहस्यार्थपतिं बभाषे ।। पदविभागः

अथ $^{1}$ , अन्धकारम् $^{2}$ , गिरिगह्वराणाम् $^{3}$ , दंष्ट्रामयूखें: $^{4}$ , शकलानि $^{5}$ , कुर्वन् $^{6}$ , भूयः $^{7}$ , सः $^{8}$ , भूतेश्वरपार्श्ववर्ती $^{9}$ , किश्चित् $^{10}$ , विहस्य $^{11}$ , अर्थपतिम् $^{12}$ , बभाषे $^{13}$ , ।।

#### अन्वयः

अथ भूतेश्वरपार्श्ववर्ती सः गिरिगह्वराणाम् अन्धकारं दंष्ट्राममूखैः शकलानि कुर्वन्, किश्चित् विहस्य अर्थपितं भूयः बभाषे ।

## प्रतिपदार्थः

अथ = Then, सः = he (the lion), भूतेश्वरपार्श्ववर्ती = the attendant of Shiva, शकलानि कुर्वन् = breaking into pieces, अन्धकारम् = the darkness, गिरिगह्वराणाम् = of the caves of the mountain, दंष्ट्रामयूखेः = with the rays of his teeth (and), किश्चित् विहस्य = smiling a little, बभाषे = spoke, भूयः = again, अर्थपतिम् = to the king.

## तात्पर्यम्

दिलीपः यदा 'मदीयं जीवं दत्त्वा धेनुं रक्षामि' इति सूचितवान्, तदा तस्य वचनं श्रुत्वा सिंहः अहसत् । यदा सः हसितवान् तदा तस्य दंष्ट्राणां प्रभा प्रसृता अभवत् । सा प्रभा गिरेः गुहानाम् अन्धकारं सर्वं चूर्णीकुर्वती इव भासते स्म । ततः सिंहः किश्चित् हसित्वा उक्तवान् ।

#### अन्वयरचना

बभाषे - उक्तवान् - क्रियापदम्

कः बभाषे ? - सः

कीदृशः सः ? - भूतेश्वरपार्श्ववर्ती

पुनः कीदृशः ? - कुर्वन्

किं कुर्वन् ? - शकलानि कुर्वन्

कं शकलानि कुर्वन् ? - अन्धकारम्

केषाम् अन्धकारम् ? - गिरिगह्वराणाम्

कैः कुर्वन् ? - दंष्ट्रामयूखैः

किं कत्वा बभाषे ? - विहस्य

कथं विहस्य ? - किश्चित

कदा बभाषे ? - भूयः

कम् उद्दिश्य बभाषे ? - अर्थपतिम्

## विशेषः

## अ) पदविवरणम्

- 1. अव्ययम् 'अथ'
- 2. अ. 'अन्धकार'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 3. अ. 'गिरिगह्वर'शब्दः, न. ष.वि. ब.व.
- 4. अ. 'दंष्ट्रामयूख'शब्दः, पु. तृ.वि. ब.व.
- 5. अ. 'शकल'शब्दः, न. द्वि.वि. ब.व.
- 6. त. 'कुर्वत्'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 7. अव्ययम् 'भूयः'

- 8. द. 'तद्'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 9. न. 'भूतेश्वरपार्श्ववर्तिन् 'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 10. अव्ययम् 'किश्चित्'
- 11. अव्ययम् 'विहस्य' (वि + 'हस्'धातुः + ल्यप्प्रत्ययः)
- 12. इ. 'अर्थपति'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 13. 'भाष्'धातुः, आ.प. भूत.(लिट्) प्र.पु. ए.व.

## आ) समासः

- १. गिरेः गह्नराणि गिरिगह्नराणि, तेषाम् षष्ठीतत्पुरुषः
- २. दंष्ट्राणां मयुखाः, तैः षष्ठीतत्पुरुषः
- १४. एकातपत्रं जगतः प्रभुत्वं नवं वयः कान्तमिदं वपुश्च । अल्पस्य हेतोर्बहु हातुमिच्छन्विचारमूढः प्रतिभासि मे त्वम् ।। पदविभागः

एकातपत्रम् $^1$ , जगतः $^2$ , प्रभुत्वम् $^3$ , नवम् $^4$ , वयः $^5$ , कान्तम् $^6$ , इदम् $^7$ , वपुः $^8$ , च $^9$ , अल्पस्य $^{10}$ , हेतोः $^{11}$ , बहु $^{12}$ , हातुम् $^{13}$ , इच्छन् $^{14}$ , विचारमूढः $^{15}$ , प्रतिभासि $^{16}$ , मे $^{17}$ , त्वम् $^{18}$ ।

#### अन्वयः

एकातपत्रं जगतः प्रभुत्वं, नवं वयः, इदं कान्तं वपुः च (तव अस्ति)। अल्पस्य हेतोः बहु हातुम् इच्छन् त्वं मे विचारमूढः प्रतिभासि।

### प्रतिपदार्थः

(You have) प्रभुत्वं = sovereignty, जगतः = over the (whole) world, एकातपत्रम् = (coming) under one umbrella, नवं वयः = fresh youth, च = and, इदं = this, कान्तम् = attractive, वपुः = body. बहु हातुम् इच्छन् - Willing to give up a lot, अल्पस्य = for a small, हेतोः = reason, त्वं = you, प्रतिभासि = seem, मे = to me, विचारमूढः = to be a person lacking in reasoning power.

## तात्पर्यम्

राजन् तवं विचारं कर्तुम् असमर्थः । मूढः इवाचरिस । यतो हि, त्वं लघुभूतायाः धेनोः कारणात् आत्मनः शरीरं, राज्यं, सम्पत्, प्रभुत्वं इत्यादिकं सर्वं त्यक्तुम् इच्छिसि किल । अतः त्वं मूढः इति मे मितः ।

#### अन्वयरचना

(अस्ति)

किम् अस्ति - प्रभुत्वम्

कीदृशं प्रभुत्वम् ? - एकातपत्रम्

कस्य प्रभुत्वम् ? - जगतः

पुनः किम् अस्ति ? - वयः

कीदृशं वयः ? - नवम्

पुनः किम् अस्ति ? - वपुः

कीदृशं वपुः ? - इदम्

पुनः कीदृशम् ? - कान्तम्

प्रतिभासि ? - लक्ष्यसे - क्रियापदम्

कः ? - त्वम्

कीदृशः प्रति भासि ? - विचारमूढः

कस्मै प्रतिभासि ? - मे

कथं भूतः त्वम् ? - इच्छन्

किं कर्तुम् इच्छन् ? - हातुम्

किं हातुम् ? - बहु

कस्य हेतोः ? - अल्पस्य

## विशेषः

## अ) पदविवरणम्

- 1. अ. 'एकातपत्र'शब्दः, न. प्र.वि. ए.व.
- 2. त. 'जगत्'शब्दः, न. ष.वि. ए.व.
- 3. अ. 'प्रभुत्व'शब्दः, न. प्र.वि. ए.व.
- 4. अ. 'नव'शब्दः, न. प्र.वि. ए.व.
- 5. स. 'वयस्'शब्दः, न. प्र.वि. ए.व.
- 6. अ. 'कान्त'शब्दः, न. प्र.वि. ए.व.
- म. 'इदम्'शब्दः, न. प्र.वि. ए.व.
- स. 'वपुस्'शब्दः, न. प्र.वि. ए.व.
- 9. अव्ययम् 'च'

- 10. अ. 'अल्प'शब्दः, पु. ष.वि. ए.व.
- 11. उ. 'हेतु'शब्दः, पु. ष.वि. ए.व.
- 12. उ. 'बहु'शब्दः, न. द्वि.वि. ए.व.
- 13. अव्ययम् (प्र) 'हातुम्' ('हा'धातुः तुमुन्प्रत्ययः)
- 14. त. 'इच्छत्'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 15. अ. 'विचारमूढ'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 16. 'प्रति'-उपसर्गपूर्वकः 'भा'धातुः, प.प. वर्त(लट्), म.पु. ए.व.
- 17. द. 'अस्मद्'शब्दः, त्रि. ष.वि. ए.व.
- 18. द. 'युष्पद्'शब्दः, त्रि. प्र.वि. ए.व.

## आ) समासः

- १. एकम् आतपत्रम् यस्मिन् तत् एकातपत्रम् बहुव्रीहिः
- २. विचारे मूढः विचारमूढः सप्तमीतत्पुरुषः

## १५. भूतानुकम्पा तव चेदियं गौरेका भवेत्स्वस्तिमती त्वदन्ते । जीवन्पुनः शश्चदुपप्लवेभ्यः प्रजाः प्रजानाथ पितेव पासि ।। पदविभागः

भूतानुकम्पा $^{1}$ , तव $^{2}$ , चेत् $^{3}$ , इयम् $^{4}$ , गौ: $^{5}$ , एका $^{6}$ , भवेत् $^{7}$ , स्वस्तिमती $^{8}$ , त्वदन्ते $^{9}$ , जीवन् $^{10}$ , पुनः $^{11}$ , शश्चत् $^{12}$ , उपप्लवेभ्यः $^{13}$ , प्रजाः $^{14}$ , प्रजानाथ $^{15}$ , पिता $^{16}$ , इव $^{17}$ , पासि $^{18}$  ।।

#### अन्वयः

तव भूतानुकम्पा अस्ति चेत्, त्वदन्ते इयम् एका गौः स्वस्तिमती भवेत् । प्रजानाथ ! जीवन् पुनः पिता इव प्रजाः शश्वत् उपप्लवेभ्यः पासि ।

#### प्रतिपदार्थः

तव अस्ति चेत् = If you have, भूतानुकम्पा = compassion for beings (and you save the life of this one cow by sacrificing your own), त्वदन्ते = after your death, इयम् एका गौः = only this one cow, स्वस्तिमती भवेत् = will remain safe. प्रजानाथ! = Oh Lord of the people! जीवन् पुनः = (on the other hand) by staying alive, पासि = you will protect, प्रजाः = the people, उपप्लवेभ्यः = from calamities, शश्चत् = for ever, पिता इव = like a father.

## तात्पर्यम्

हे राजन् ! यदि त्वं भूतदयां प्रदर्श्य धेनुं रिक्षतुं प्रयत्नं करोषि तिह सः प्रयत्नोऽपि युक्तिहीनः । यदि त्वम् आत्मनः जीवं दत्त्वा धेनुं रक्षित तिह तव मरणानन्तरम् इयम् एका गौः क्षेमेण जीवति । यदि त्वं जीविस तिह अनेकाः प्रजाः रक्षिसि । स्वकीयप्राणैः एकस्याः धेनोः रक्षणम् उचितम्, उत जीवता त्वया कोटिशः जनानां रक्षणम् उचितम् ? अत्र युक्तं किम् ? त्वमेव चिन्तय ।

#### अन्वयरचना

(अस्ति) चेत् - क्रियापदम् (अध्याहारः)
का ? - भूतानुकम्पा
कस्य भूतानुकम्पा ? - तव
भवेत् - क्रियापदम्
का भवेत् ? - गौः
कीदृशी ? - इयम्
पुनः कीदृशी ? - एका
कीदृशी भवेत् ? - स्वस्तिमती
कदा भवेत् ? - त्वदन्ते
प्रजानाथ ! = राजन् !

पासि - रक्षसि - क्रियापदम् कः ? - (त्वम्) कीद्दशः त्वम् ? - जीवन् काः पासि ? - प्रजाः कः इव पासि ? - पिता इव कदा पासि ? - अश्वत् केभ्यः पासि ? - उपप्लवेभ्यः

## विशेषः

## अ) पदविवरणम्

- 1. आ. 'भूतानुकम्पा'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 2. द. 'युष्मद्'शब्दः, त्रि, ष.वि. ए.व.

- 3. अव्ययम् 'चेत्'
- 4. म. 'इदम्'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 5. ओ. 'गो'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 6. आ. 'एका'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 7. 'भू'धातुः प.प. \*सम्भावना (लिङ्), प्र.पु. ए.व.
- 8. ई. 'स्वस्तिमती'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 9. अ. 'त्वदन्त'शब्दः, न. स.वि. ए.व.
- 10. त. 'जीवत्'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 11. अव्ययम् 'पुनः'
- 12. अव्ययम् 'शश्चत्'
- 13. अ. 'उपप्लव'शब्दः, पु. पं.वि. ब.व.
- 14. आ. 'प्रजा'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. नित्य.ब.व.
- 15. अ. 'प्रजानाथ'शब्दः, पु. सम्बो.प्र.वि. ए.व.
- 16. ऋ. 'पितृ'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 17. अव्ययम् 'इव'
- 18. 'पा'धातुः प.प. वर्त(लट्) म.पु. ए.व.

## आ) समासः

- १. भूतेषु अनुकम्पा भूतानुकम्पा सप्तमीतत्पुरुषः
- २. तव अन्तम् त्वदन्तम्, तस्मिन् त्वदन्ते षष्ठीतत्पुरुषः

# ६. संस्कृतसाहित्यपरिचयः खण्डकाव्यानि दुतकाव्यानि च

#### खण्डकाव्यम्

संस्कृतपद्यकाव्यस्य अपरः प्रभेदः खण्डकाव्यम् । खण्डकाव्यं स्वरूपेण भावगीतम् इव । महाकाव्ये इव खण्डकाव्ये सर्गसंख्याविषये, श्लोकसंख्याविषये वा कोऽपि नियमः नास्ति । केषुचित् काव्येषु पञ्चषाः श्लोकाः भवेयुः, केषुचित् षट्सप्तशतं श्लोकाः भवेयुः । श्लोकेषु परस्परं सम्बन्धः आवश्यकः

<sup>\* &#</sup>x27;सम्भावना' means 'may happen'. The verbs denoting सम्भावना are भवेत्, पठेत्, वदेत्, पतेत् etc., that mean - may be, may read, may say, may fall.

इत्यपि नास्ति । प्रत्येकं श्लोकः अपि पृथक् काव्यमिव रसभावादिपरिपूर्णः भवति । शृङ्गारः, नीतिः, भक्तिः, धर्मः, सन्देशः इत्यादयः विषयाः खण्डकाव्येषु वर्णिताः दृश्यन्ते ।

# प्रसिद्धानि कानिचित् खण्डकाव्यानि

मेघदूतम्
ऋतुसंहारः

गाथासप्तशती - हालराजः
आर्यासप्तशती - गोवर्धनः
शृङ्गारशतकम् - भर्तृहरिः
अमरुशतकम् - अमरुकः
भामिनीविलासः - जगन्नाथः

## दूतकाव्यम्

खण्डकाव्यस्य एव अपरः प्रभेदः दूतकाव्यम् । इष्टं जनं प्रति दूतद्वारा सन्देशप्रेषणमेव अत्रत्यं वैशिष्ट्यम् । रामायणे रामः सीतां प्रति आञ्जनेय-द्वारा सन्देशं प्रेषयति । नलः दमयन्तीं प्रति हंसद्वारा सन्देशं प्रेषयति । एतस्मात् सन्देशप्रेषणव्यवहारात् प्रभावितः सन् कालिदासः मेघदूतं लिखितवान् इति प्रतिभाति । मेघदूततः एव दूतकाव्यानाम् आरम्भः जातः इति वक्तुं शक्यते । (मेघदूतं खण्डकाव्यस्य उदाहरणम् इति पूर्वं सूचितम् अस्ति । दूतकाव्यं खण्डकाव्यस्य एव अन्यः प्रभेदः इति कारणतः तत्रापि तस्य नाम लिखितम् ।)

## मेघदूतम्

कश्चित् यक्षः शापवशात् स्वप्रियायाः बहुदूरे रामगिर्याश्रमे निवसित । आषाढमासस्य आरम्भे मेघं दृष्ट्वा सः विरहोत्कण्ठितः भवित । तं मेघमेव दूतं कृत्वा तद्द्वारा प्रियाये सन्देशं प्रेषयित सः । रामगिरितः अलकानगरीं प्रति गमनमार्गस्य, मार्गे स्थितानां नगराणां, नदीनां, जनपदानां च वर्णनं, पत्नीं प्रति सन्देशनिरूपणं च अतीव मनोहरशैल्या अत्र निरूपितम् अस्ति । मेघदूतस्य शैल्या सौन्दर्येण च प्रभाविताः सन्तः बहवः अनन्तरं दूतकाव्यानि रचितवन्तः ।

## प्रसिद्धानि कानिचित् दूतकाव्यानि

हंससन्देशः - वेदान्तदेशिकः पवनदूतम् - धोयीकविः चन्द्रदूतम् - जम्बूकविः घटकर्परः - घटकर्परः

# ७. संस्कृतग्रन्थकारपरिचयः

कालिदासः - वरकविः कविकुलगुरुः इति प्रसिद्धस्य कालिदासस्य कालः, देशः, व्यक्तित्वम् इत्यादीनां विषये निर्णेतुं योग्यं प्रमाणं न लभ्यते । केषाश्चन विदुषाम् अभिप्रायः यत् सः चतुर्थशतके आसीत् इति । तस्य काव्येषु उज्जयिन्याः वर्णनम् अधिकं दृश्यते इति कारणतः तस्य जन्मस्थलम् उज्जयिनी स्यात् इति अभिप्रायः अस्ति । कालिदासः रघुवंशं, कुमारसम्भवम् इति महाकाव्यद्वयम्, ऋतुसंहारं, मेघदूतमिति खण्डकाव्यद्वयं, मालिवकाग्निमत्रं, विक्रमोर्वशीयम्, अभिज्ञानशाकुन्तलम् इति नाटकत्रयं च लिखितवान् । कवित्वं, शास्त्रज्ञानं, लोकानुभावः - एतेषां त्रयाणाम् अपि सुन्दरः समन्वयः कालिदासस्य कृतिषु दृश्यते । भारतीयानाम् उत्कृष्टा जीवनपरम्परा अपि तासु प्रतिबिम्बता अस्ति ।

अत्यन्तं समुचितायाः उपमायाः निबन्धने कालिदासः अतीव निपुणः । तस्य सर्वासु कृतिषु एषः अंशः स्फुटं दृश्यते । 'उपमा कालिदासस्य' इति उक्तिस्तु सुप्रसिद्धा एव ।

न केवलं संस्कृतसाहित्यम्, अपि तु समग्रं भारतीयसाहित्यमेव कालिदासात् प्रभावितम् अस्ति इति वक्तुं शक्यते । अतः एव सः वस्तुतः किवकुलगुरुः । भारविः – भारवेः जन्मनाम दामोदरः । एतस्य पिता नारायणस्वामी । दामोदरः चालुक्यराजस्य विष्णुवर्धनस्य मित्रम् आसीत् । एषः गङ्गराजस्य दुर्विनीतस्य आस्थाने, पल्लवराजस्य सिंहविष्णोः आस्थाने च कश्चित् कालम् आसीत् इत्यपि ज्ञायते । क्रि. शा. षष्ठे शतके भारविः आसीत् ।

'किरातार्जुनीयं' भारवेः सुविख्यातं काव्यम् । महाभारते विद्यमानम् एव कथावस्तु स्वीकृत्य भारविः एतत् महाकाव्यं रचितवान् अस्ति । विशिष्टार्थगर्भितानां वाक्यानां प्रयोगे भारविः अत्यन्तं निपुणः । 'हितं मनोहारि च दुर्लभं वचः', 'सहसा विद्यीत न क्रियाम्' इत्यादयः तस्य प्रयोगाः एतम् अभिप्रायं समर्थयन्ति । 'भारवेः अर्थगौरवम्' इति उक्तिः अपि विमर्शकलोके प्रसिद्धा । एकमेव महाकाव्यं लिखित्वा अपि भारविः स्वकवित्वेन, पाण्डित्येन, वर्णनकौशलेन च कविप्रपश्चे विशिष्टं स्थानं प्राप्तवान् ।

माधः - गुर्जरदेशस्य राज्ञः श्रीवर्मलातस्य मन्त्री सुप्रभदेवः । सुप्रभदेवस्य पौत्रः माघः इति श्रूयते । क्रि. श. सप्तमे शतके सः आसीत् इति विदुषाम् अभिप्रायः । माघः भारवेः अनन्तरकालीनः ।

'शिशुपालवधं' माघेन विरचितम् अद्वितीयं महाकाव्यम् । भारवेः किरातार्जुनीयं परिशील्य 'तत्सदृशमेव काव्यं लेखनीयम्' इति बुद्ध्या एव माघः शिशुपालवधं रचितवान् इति भासते । यतः बहुषु अंशेषु किरातार्जुनीयस्य साम्यम् एतस्मिन् काव्ये दृश्यते । माघः राजनीतिविशारदः । अलङ्कारशास्त्रे व्याकरणशास्त्रे च तस्य महत् पाण्डित्यम् आसीत् । स्वकीयस्य नानाविषयकस्य अपारस्य च ज्ञानस्य प्रदर्शनं कृतवान् अस्ति सः शिशुपालवधे । नूतनशब्दानां प्रयोगे अपि सः अत्यन्तं निपुणः । शब्दानाम् अक्षयः सङ्ग्रहः एव तस्मिन् आसीत् इति वक्तुं शक्यते ।

भारिवः इव माघः अपि एकमेव महाकाव्यं लिखित्वा अपि महाकविपदं प्राप्तवान् ।

श्रीहर्षः - श्रीहर्षः कान्यकुब्जस्य नृपस्य विजयचन्द्रस्य आस्थानविद्वान् आसीत् । विजयचन्द्रस्य पुत्रस्य जयन्तचन्द्रस्य आस्थाने अपि सः आसीत् इति श्रूयते । तस्य पिता श्रीहरिः । माता मामल्लदेवी । श्रीहर्षः द्वादशशतके आसीत् । तर्क-व्याकरण-वेदान्तादिषु शास्त्रेषु श्रीहर्षः उद्दामपण्डितः । सर्वाणि अपि पुराणानि सः सम्यक् जानाति स्म । श्रीहर्षेण रचितं महाकाव्यं नैषधीयचिरतम् । नल-दमयन्त्योः कथा अत्र वर्णिता अस्ति । श्रीहर्षस्य भाषा अत्यन्तं प्रौढा । शब्दकर्कशता, दुरूह्या कल्पना, अर्थक्लिष्टता, श्लेषप्रियता च नैषधीयचिरते सर्वत्र दृश्यते ।

श्रीहर्षः अन्यान् अपि कांश्चित् ग्रन्थान् लिखितवान् इति उल्लेखः दृश्यते । परन्तु ते सर्वे न उपलभ्यन्ते । खण्डनखण्डखाद्यम् इति एकः ग्रन्थः उपलभ्यते । तस्मिन् ग्रन्थे तार्किकमतस्य खण्डनं कृतं दृश्यते ।

# कोविदः - सप्तमः पाठः प्रश्नाः

I.	अधोलिखितानि वाक्यानि शुद्धानि उत अशुद्धानि इति लिखत ।
	१. सत्सङ्गतिः पुण्यं चुलुकीकरोति । ()
	२. चन्द्रमाः प्रत्युपकारलिप्सया कुमुदावबोधं करोति । ()
	३. हंसः दमयन्त्या प्रासादे मिलितः । ()
	४. यागशतेन इन्द्रपदवी लभ्यते । ()
	५. दिलीपः विचारमूढः अस्ति । ()
	६. एकं पदम् अनेकान् अर्थान् वदित चेत् श्लेषः । ()
	७. मेघदूतं किश्चन महाकाव्यम् । ()
	८. भारविणा बहूनि काव्यानि लिखितानि । ()
	९. किरातार्जुनीयस्य साम्यं शिशुपालवधे बहुषु अंशेषु दृश्यते । ()
8	०. नैषधीयचरिते नलदमयन्त्योः कथा उपवर्णिता । ()
Π.	रिक्तस्थानानि पूरयत -
	अ. उपमानोपमेययोः सादृश्यम् उक्तं चेत्।
	आ. उपमानोपमेययोः अभेदः उक्तः चेत् ।
	इ. सामान्येन विशेषस्य, विशेषेण सामान्यस्य वा समर्थनं कृतं चेत्।
	ई. उपमानमात्रम् उक्तं चेत्।
Ш	. विग्रहवाक्यम् उक्त्वा समासनाम लिखत ।
	१. शास्त्रज्ञः =
	२. समासनाम =
	३. मुखचन्द्रः =
	४. सधनः =
	५. निर्मक्षिकम् =

(**Note:** Answers for the above exercises are given in the end of this book. (PNO - 262) After completing them, check your answers.)

# कोविदः - अष्टमः पाठः

## ।। निसर्गः स हि धीराणां यदापद्यक्षिकं दृढाः ।।

"To remain even more steadfast in adversity, is the nature of brave men."

## १. समासः

In the previous lessons, you have learnt about the six kinds of compounds and their identification. There you have come across compounds which are formed with two words. In Samskrit there are compounds formed with more than two words also.

## Eg. - रामरावणयुद्धम्, पुण्यक्षेत्रदर्शनलाभः

Let us now see how these compounds are formed. Words, two at a time, are compounded and these compounds again enter into combination with another word which may again be a compound, to form a single long compound word. In this lesson we shall introduce you to such compounds.

'रामरावणयुद्धम्' - There are three words in this compound. 'राम' and 'रावण' are first compounded to form Dvandva samasa as रामः च रावणः च - रामरावणौ । To this compound word the third word 'युद्धम्' is added to form Genitive Tatpurusha, the vigraha of which is रामरावणयोः युद्धम्. As pointed out in the earlier lessons, analysis of words and their sense is important in dissolving compounds. Now let us see another example.

'पुण्यक्षेत्रदर्शनलाभः' consists of four words. Karmadharaya occurs between पुण्य and क्षेत्र, Genitive Tatpurusha between . पुण्यक्षेत्र and दर्शन and once again Genitive Tatpurusha between पुण्यक्षेत्रदर्शन and लाभ. The विग्रहवाक्य in stages, is -

- १. पुण्यं च तत् क्षेत्रं च = पुण्यक्षेत्रम् कर्मधारयः
- २. पुण्यक्षेत्रस्य दर्शनम् = पुण्यक्षेत्रदर्शनम् षष्ठीतत्पुरुषः
- ३. पुण्यक्षेत्रदर्शनस्य लाभः = पुण्यक्षेत्रदर्शनलाभः षष्ठीतत्पुरुषः

Try to dissolve long compound words in the manner shown above. Follow these steps while dissolving compounds having more than two words.

- 1. Identify all the words that make up the long compound word.
- 2. Know the meaning of the whole compound word. You will then understand the relationship between the individual words within the Samasa.
- 3. Dissolve the first two words to startwith. (Always remember that the विग्रहवाक्य must be according to the meaning of the
- word). Ascertain the correct अन्त, लिङ्ग and वचन of words before adding the विभक्तिप्रत्यय to the individual words in the विग्रहवाक्य ।
- 4. After dissolving the first two words take that compound word as the पूर्वपद and add to it the next word in the long compound and write the विग्रहवाक्य। In this way, add the words one by one to the compound word just formed until you reach the last word in the long compound word.
- 5. At every step identify the type of Samasa and name it. Do verify whether it is according to the meaning intended or not.

For better understanding read the following sentences.

- संस्कृतभाषाप्रचारम् अहम् इच्छामि ।
   I like propagation of Samskrit language.
   संस्कृतम् इति भाषा संस्कृतभाषा सम्भावनापूर्वपदः कर्मधारयः
   संस्कृतभाषायाः प्रचारः, तम् संस्कृतभाषाप्रचारम् षष्ठीतस्कृषः
- 2. तस्य **पुस्तकपठनप्रवृत्तिः** अस्ति । He has the habit of reading books. पुस्तकस्य पठनम् - पुस्तकपठनम् - बष्ठीतत्पुरुषः

पुस्तकपठनस्य प्रवृत्तिः - पुस्तकपठनप्रवृत्तिः - षष्ठीतत्पुरुषः

सा कथासरित्सागरं पठति ।

She reads Kathasaritsagara.

कथाः एव सरितः – कथासरितः – अवधारणापूर्वपदः कर्मधारयः कथासरितां सागरः, तम् – कथासरित्सागरम् – षष्ठीतस्प्ररुषः

4. **नलमहाराजकथा** अतिरमणीया अस्ति ।

The story of the great king Nala is very interesting.

महान् राजा - महाराजः - विशेषणपूर्वपदः कर्मधारयः

नलः इति महाराजः - नलमहाराजः - सम्भावनापूर्वपदः कर्मधारयः नलमहाराजस्य कथा - नलमहाराजकथा - षष्ठीतस्प्रस्यः

कालिदासबाणादिकविकृतयः पठनीयाः ।

The works of poets like Kalidasa, Bana and others must be read.

कालिदासश्च बाणश्च - कालिदासबाणौ - इतरेतरद्वन्द्वः

कालिदासबाणौ आदौ येषां ते - कालिदासबाणादयः - बहुवीहिः

कालिदासबाणादयश्च ते कवयश्च - कालि.....कवयः - वि.पू.-

कर्मधारयः कालिदास..कवीनां कृतयः - कालिदास...कृतयः

– षष्ठीतत्पुरुषः

6. महाभारतं शान्तिरसप्रधानकाव्यम् अस्ति ।

Mahabharata is u literary work where the sentiment of tranquillity is predominant.

शान्तिः इति रसः शान्तिरसः - सम्भावनापूर्वपदः कर्मधारयः

शान्तिरसः प्रधानः यस्य तत् - शान्तिरसप्रधानम् - बहुब्रीहिः

कालिदासबाणादयश्च ते कवयश्च - कालिदास...कवयः

- वि.पू.कर्मधारयः

शान्तिरसप्रधानं च तत् काव्यं च - शान्ति....काव्यम्

- वि.प.कर्मधारयः

7. चलचित्रगीतश्रवणे तस्य महती रुचिः ।

He is very fond of listening to film songs.

चलं च तत् चित्रं च - चलचित्रम् - विशेषणपूर्वपदः कर्मधारयः

चलचित्राणां गीतानि - चलचित्रगीतानि - षष्ठीतत्पुरुषः चलचित्रगीतानां श्रवणं, तस्मिन् - चलचित्रगीतश्रवणे - षष्ठीतत्पुरुषः

8. सः भारतदेशवाससौभाग्यसन्तुष्टः अस्ति ।

He is content with the good fortune of living in India.

भारतम् इति देशः - भारतदेशः - सम्भावनापूर्वपदकर्मधारयः

भारतदेशे वासः - भारतदेशवासः - सप्तमीतत्पुरुषः

भारतदेशवासस्य सौभाग्यम् - भारत...सौभाग्यम् - षष्ठीतत्पुरुषः

भारत...सौभाग्येन सन्तष्टः - भारतः..सन्तुष्टः - वृतीयातत्पुरुषः

In this manner by compounding words one after the other we can make long compound words. When you read Samskrit literature pay attention to such compound words and try dissolving them.

# २. विशेषविषयाः क्रन्दः - १

We know that there are two types of literary works (Kavya) - Prose (Gadya) and Poetry (Padya). Kumara Sambhava and such others come under poetry. Dashakumaracharita and such others are prose kavyas. Poetry is a composition regulated by metre. The composition that is not so is Prose. 'Chandas' is the metrical arrangement of syllables in verse, that gives delight.

Before going into the details of the subject let us refresh our memory about the letters in Samskrit. There are thirteen vowels among which अ, इ, उ, ऋ, ल are short, आ, ई, ऊ, ऋ, ए, ऐ, ओ, औ are long. When we add these vowels to consonants gunitaksharas are formed. Eg. क् + अ = क, क् + आ = का etc. A Vowel or a Gunithakshara is regarded as a syllable and not a mere consonant. In the word अवाक् there are only two syllables अ and वा.

Chandas is of two kinds 1) Varna chandas (metres based on syllables) 2) Matra chandas (Metres based on syllabic instants).

Here in, are given a few metres belonging to the former. But before that, let us know about 'Guru' and 'Laghu' - the terms used for syllables in Prosody.

2. All long vowels and Gunitaksharas having long vowels are regarded as Guru and marked as '-'

3. All syllables followed by Anuswara or Visarga are considered as Guru.

4. A syllable followed by a mere consonant or a संयुक्ताक्षर is regarded as a Guru.

In the above examples अ, त and स (though these syllables have short vowels) are marked as Guru, because they are followed by consonants and a संयुक्ताक्षर । च् and म् are not full syllables. Therefore they are not marked. त्य having a short vowel is marked as Laghu.

Now you should be able to understand the marking of the following words.

**Gana** - In the system of Varnachandas three letters or syllables make one Gana. According to the position of Laghu and Guru, eight kinds of Ganas are formed.

Cable of Ganas	0 नयाचे
यगणः 🌣 First syllable is laghu. The other two are guru.	नयाचे
रगणः ♪ Middle syllable is laghu. The other two are gurn	_ ७_ 1. पार्वती
तगणः 🗘 Last syllable is laghu. The other two are guru.	∪ आयाति
भगणः 🜣 First syllable is guru. The other two are laghu.	_ 00 आनय
जगणः 🌣 Middle syllable is guru. The other two are laght	<b>∪</b> _ ∪ 1 निनिन्द
सगणः ♥ Last syllable is guru. The other two are laghu	०० <u>-</u> ललना
म्गणः ♥ All syllables are gurus.	 सीताय
नगणः ▷ All syllables are laghus.	000 भवति

In the first, second and third places यगण, रगण and तगण have laghu and भगण, जगण and सगण have guru respectively. मगण has all गुरु and नगण has all लघु।

To remember these Ganas there is a simple formula 'यमाताराजभानसलगम्'

Its application is like this - In the formula make ganas of three syllables each and mark guru and laghu syllables. This forms the example of that gana, which the first syllable represents.

For Eg. - यमाता - यमाता is यगण with a short syllable in the beginning. Similarly,

\_\_\_ \_\_ 0\_ 0\_ 0\_ 0 00 000 00\_ मातारा ताराज राजभा जभान भानस् नसल सलगम् The first syllable gives the name of the Gana. The letters 'ल' and 'गम्' in the sutra (aphorism) respectively stand for laghu and guru. Marking Laghu Guru and naming the ganas, is called scanning.

#### अभ्यासः

т	अधोनिर्दिष्टानां समस्तपदानां विग्रहवाक्यं लिखत ।
1,	
	१. कर्णार्जुनयुद्धम्
	(3) =
	(आ) =
	२. संस्कृतसाहित्यपरिचयः
	(अ)
	(आ) =
	३. पवित्रतीर्थस्नानम्
	(34) =
	(आ) =
	४. देवसेवाभाग्यम्
	( <del>31</del> )
	(आ) =
	५. धनलाभमुदितः
	•
	(अ) =
	(आ) =
	II. अधोनिर्दिष्टानां विग्रहवाक्यं लिखित्वा समासनाम अपि लिखत।
	१. काव्यपठनाभ्यासः
	(अ) =
	(आ) =
	२. निद्राभावसमस्याग्रस्तः
	(अ)
	(आ) =
	(

( <del>\$</del> ) =
३. सुन्दरनृत्यदर्शनभाग्यम्
(a) =
(आ) =
( <del>\$</del> ) =
४. परिसरमालिन्यजातदोषः
(34) =
(आ) =
( <del>\xi</del> ) =
५. दूरवाणीशब्दश्रवणसमनन्तरम्
(34) =
(आ) =
( <del>\$</del> ) =
III. गुरुलधुचिह्नम् अङ्कयत ।
१. माधवः – २. सरस्वती –
३. शङ्करः ४. गुणवती
५. संस्कृतभाषा ६. कर्तरी
७. लम्बोदरः ८. यमुना
७. लम्बोदरः ८. यमुना ९. लेखनी १०. गणना
९. लेखनी १०. गणना
९. लेखनी १०. गणना IV. गुरुलघुचिह्नानि अङ्कयित्वाः गणनाम अपि निर्दिशत ।
१. लेखनी १०. गणना IV. गुरुलघुचिह्नानि अङ्कयित्वाः गणनाम अपि निर्दिशत । १. सम्भवः
<ul> <li>१०. गणना</li></ul>
<ul> <li>१०. गणना</li></ul>
<ul> <li>१०. गणना</li></ul>
<ul> <li>१. लेखनी १०. गणना</li> <li>IV. गुरुलघुचिह्नानि अङ्कयित्वाः गणनाम अपि निर्दिशत ।</li> <li>१. सम्भवः</li> <li>२. ननान्दा</li> <li>४. चालय</li> <li>५. भरतः</li> </ul>

९. अटित – ..... – ..... १०. दन्तोष्ठौ – ..... – .....

## V. रिक्तस्थानानि पूरयत ।

- १. 'U' चिह्नयुक्तः ..... इति उच्यते ।
- २. गणे ..... अक्षराणि भवन्ति ।
- ३. संयुक्ताक्षरात् पूर्वं स्थितः वर्णः ..... भवति ।
- ४. अनुस्वारयुक्तः वर्णः ..... भवति ।
- ५. छन्दश्शास्त्रदृष्ट्या 'सुसम्पत्' इत्यत्र ...... अक्षराणि । (Note: Answers for the above exercises are given in the end of this book. (PNo 263) After completing the exercises check your answers.)

## ३. सुभाषितानि

# १५. व्याधितस्यार्थहीनस्य देशान्तरगतस्य च । नरस्य शोकदग्धस्य सुद्वदर्शनमौषधम् ।।

## पदविभागः

व्याधितस्य, अर्थहीनस्य, देशान्तरगतस्य, च, नरस्य, शोकदग्धस्य, सुहृदर्शनम्, औषधम् ।

#### अन्वयः

व्याधितस्य अर्थहीनस्य देशान्तरगतस्य शोकदग्धस्य च नरस्य सुहृद्दर्शनम् औषधम् ।

### अन्वयार्थः

व्याधितस्य = रोगपीडितस्य, अर्थहीनस्य = धनहीनस्य, देशान्तरगतस्य = अन्यं देशं प्रति गतस्य, शोकदग्धस्य = दुःखेन पीडितस्य, च, नरस्य = मनुष्यस्य, सुहृद्दर्शनम् = मित्रस्य दर्शनम्, औषधम् = दुःखनिवारकम्। तात्पर्यम

प्रायः लोके सर्वेषाम् अपि स्नेहिताः भवन्ति एव । बान्धवाः बहवः स्युः नाम, तथापि मित्राणि सन्ति चेत् एव तस्य नरस्य जीवनं सुखि जीवनम् । यतः यस्य मित्राणि भवन्ति तस्य जीवने सर्वविधसौख्यम् अपि भवति । मनुष्यस्य कष्टसमये मित्रं सान्त्वनवचनैः, अन्येन प्रकारेण वा साहाय्यम् आचरितः। तत्रापि रुग्णावस्थायां, दारिद्रयदशायां, देशान्तरिनवासप्रसङ्गे, दुःखावस्थायां च यदि मित्राणां दर्शनं भवित तिहं तत् औषधिमव सर्वमिप कष्टं दुःखं च परिहरित ।

१६. सुहद्भिराप्तैरसकृद्विचारितं स्वयं च बुद्ध्या प्रविचारिताश्रयम् । करोति कार्यं खलु यः स बुद्धिमान् स एव लक्ष्म्या यशसां च भाजनम् ।।

### पदविभागः

सुहृद्भिः, आप्तैः, असकृत्, विचारितम्, स्वयम्, च, बुद्ध्या, प्रविचारिताश्रयम्, करोति, कार्यम्, खलु, यः, सः, बुद्धिमान्, सः, एव, लक्ष्म्याः, यशसाम्, च, भाजनम्।

#### अन्ययः

यः सुहृद्भिः आप्तैः असकृत् विचारितं, स्वयं बुद्ध्या प्रविचारिताश्रयं च कार्यं करोति सः खलु बुद्धिमान् । सः एव लक्ष्म्याः यशसां च भाजनम् । अन्वयार्थः

यः, सुहृद्धिः = मित्रैः सह, आप्तैः = हितैषिभिः सह, असकृत् = अनेकवारं, विचारितं = विमृश्यं कृतं, स्वयं, बुद्ध्या = मत्या, प्रविचारिताश्रयम् = सम्यक् विचार्य आश्रितं, च, कार्यं करोति, सः खलु, बुद्धिमान् = मितमान्, सः एव = तादृशः नरः एव, लक्ष्म्याः = सम्पदः, यशसां च = कीर्तीनां च, भाजनम् = पात्रं भवति ।

तात्पर्यम्

कस्यचित् कार्यस्य आरम्भे सर्वैः तस्य कार्यस्य साधकं बाधकं च विचारणीयम् । तदर्थम् आरम्भे मित्रैः सह आलोच्य, हितैषिभिः सह सम्मन्त्र्य, कार्यारम्भः करणीयः । अपि च सर्वेषाम् अभिप्रायान् श्रुत्वा ततः स्वयम् अपि कार्यविषये आलोच्य अग्रे गन्तव्यम् । एवं यः कार्यम् आरभते सः सम्पदम् अपि प्राप्नोति, यशसः पात्रमपि भवति इत्यत्र नास्ति संशयः ।

## ४. काव्यकथा

इन्द्रादिभिः देवैः प्रेषितः नलः भैम्याः प्रासादं प्राप्तवान् । सः दूरतः दमयन्तीम् अपश्यत् । तत्र शताधिकाः सख्यः आसन् । ततः नलः भैम्याः सभाभवनम् अगच्छत् । भैम्याः समीपे काचित् दूती आसीत् । सा इन्द्रेण प्रेषिता । वरुणः अग्निः, यमः – इमे दिक्पालाः अपि दूतीः प्रेषितवन्तः । किन्तु दमयन्ती ताः सर्वाः अपि निराकृतवती । दूती भैमीसमीपे इन्द्रं प्रशंसति सम, ''इन्द्रः भवत्या वरणीयः'' इति कथयति स्म च । ''यदि त्वम् इन्द्रस्य पत्नी भविष्यसि तर्हि सर्वे देवाः त्वां नमस्करिष्यन्ति । इन्द्रः तव पतिः भविष्यति । साक्षात् विष्णुः तव देवरः भविष्यति । विष्णोः पत्नी तव याता भविष्यति । अतः इन्द्रस्य पाणिं गृहाण'' इति वदित स्म सा । भैम्याः सख्यः अपि तस्याः वचनं साधु इति अवोचन् ।

किन्तु दमयन्ती दूत्याः वचनं स्पष्टतया निराकृतवती । ''पूर्वम् एव मम पितः नलः एव इति निश्चितं मया । सः निश्चयः नैव व्यत्यस्तः भविष्यति'' इति सा अवदत् । मायाशरीरेण स्थितः नलः इदं वचनं श्रुत्वा बहु आनन्दितः अभवत् । स्वस्मिन् विद्यमानम् अनुरागभावं ज्ञात्वा बहुधा मनसि एव तां प्राशंसत् । ततः नलः निजरूपेण दमयन्त्याः पुरतः प्रकटीबभूव<sup>2</sup> ।

यदा नलः पुरतः दृष्टः तदा दमयन्ती सः एव नलः इति न अभिज्ञातवती । तम् उद्दिश्य सा - ''भोः पुरुषश्रेष्ठ ! मम पुण्येन तव सन्दर्शनं जातम् । भवान् कः ? कथं वा अन्तःपुरं प्रविष्टः ? तव शारीरम् अस्ति । अतः त्वं मन्मथः न । मन्मथस्य तु शारीरं नास्ति । त्वम् अश्विनीकुमारः अपि न । यतो हि अश्विनीकुमारौ सदा द्वौ एव भवतः । अतः विशेषकुतूहलेन पृच्छामि । भवान् कः ?'' इति पृष्टवती ।

दमयन्तीवचनेन नलः तुष्टः । तथापि सः निवेदयित – ''कल्याणि ! बाल्यात् प्रभृति तव निर्मलान् गुणान् श्रुत्वा इन्द्रादयः चत्वारः अपि त्विय अनुरक्ताः । ते सर्वे त्वाम् एव ध्यायन्तः सन्ति । श्रः तव स्वयंवरः भविष्यति इति ज्ञात्वा ते चत्वारः अपि स्वयंवरार्थं प्रस्थिताः । एतं विषयं निरूपयितुं ते माम् अग्रे प्रेषितवन्तः । अहं तेषां दूतः । त्वं दिक्पालकेषु एकं वृणीष्व<sup>3</sup> । मम दौत्यं सफलं कुरु'' इति । नलस्य वचनं श्रुत्वा दमयन्ती - ''भोः ! किम् इदम् ? भवतः कुलं, नाम च मया पृष्टम् । भवान् अन्यत् एव उक्तवान् । भवतः वंशः कः ? तद्विषये विवरणं ज्ञातुम् अहम् उत्सहे'' इति अवोचत् ।

तदा नलः वदित - ''यदा प्रत्यक्षम् एव आवां स्वः, तदा नामकथनस्य किं प्रयोजनम् ? वंशकथनस्य वा किं प्रयोजनम् ? यदि अवश्यं कुलं मया वक्तव्यं तिर्हि शृणोतु - अहं चन्द्रवंशस्य एकः बालकः'' इति ।

पुनः दमयन्ती उक्तवती - ''दिक्पालकाः मानवानाम् अस्माकं पूजाम् अर्हन्ति । ते तु पूज्याः । ते न वरणीयाः'' इति ।

तन्मध्ये दमयन्त्याः सखी - ''दमयन्ती नलमहाराजं विहाय अन्यं मनसा अपि न चिन्तयित । मनसा अन्यस्य चिन्तनमि पातिव्रत्यभङ्गकारणम् इति तस्याः भावः'' इति उक्तवती ।

एवं संवादः प्रवृत्तः । अन्ते दमयन्ती नलं प्रार्थयित - ''महानुभाव ! भवान् एव दिक्पालकान् प्रार्थयतु । नलः एव मम पितः भवतु, नान्यः'' इति । तथापि नलः - ''दिक्पालाः एव वरणीयाः'' इति पुनः सूचितवान् ।

एवं यदा नलेन निर्बन्धः कृतः तदा बहु दुःखिता दमयन्ती रुदितवती । यदा दमयन्ती रोदनं कृतवती, तदा नलस्य अन्तरङ्गं द्वतम् $^4$  । सः आत्मानं परिचायितवान् $^5$  ।

दमयन्ती अनन्यभावेन - ''त्वम् एव शरणम्'' इति पुनः प्रार्थितवती । ''दिक्पालैः सह स्वयंवरार्थं भवान् अपि आगच्छतु'' इति स्वाभिप्रायं निवेदितवती सा ।

#### प्रश्नाः

- १. दमयन्त्याः समीपं के के दूतीं प्रेषितवन्तः ?
- २. यदि दमयन्ती इन्द्रं वृणुयात् तर्हि का याता भवेत् ?
- ३. दिक्पालाः किमर्थं वरणार्हाः न ?
- ४. नलः कदा आत्मानं परिचायितवान् ?

<sup>4.</sup> Melted (with pity or mercy), 5. Introduced.

# ५. श्लोकेषु अन्वयक्रमः

# १६. निशम्य देवानुचरस्य वाचं मनुष्यदेवः पुनरप्युवाच । श्रेन्वा तदध्यासितकातराक्ष्या निरीक्ष्यमाणः सुतरां दयालुः ।।

पदविभागः

निशम्य $^1$ , देवानुचरस्य $^2$ , वाचम् $^3$ , मनुष्यदेवः $^4$ , पुनः $^5$ , अपि $^6$ , उवाच $^7$ , धेन्वा $^8$ , तदध्यासितकातराक्ष्या $^9$ , निरीक्ष्यमाणः $^{10}$ , सुतराम् $^{11}$ , दयालुः $^{12}$ । अन्वयः

देवानुचरस्य वाचं निशम्य मनुष्यदेवः तदध्यासितकातराक्ष्या धेन्वा निरीक्ष्यमाणः सुतरां दयालुः (सन्) पुनरिप उवाच ।

## प्रतिपदार्थः

निशम्य = After listening, वाचम् = to the words, देवानुचरस्य = of the attendant of God (Shiva), मनुष्यदेवः = the king (who is like god to people), निरीक्ष्यमाणः = being looked at, धेन्वा = by the cow; तदध्यासितकातराक्ष्या = whose eyes were tremulous due to fear as she was attacked by the lion, सुतराम् दयालुः(सन्) = felt very compassionate, उवाच = (and) spoke, पुनरिप - once again.

## तात्पर्यम्

सिंहस्य वचनं राजा श्रुतवान् । तदा सिंहेन आक्रान्ता धेनुः भीता आसीत् । सा दिलीपं दैन्येन अपश्यत् । ततः नृपः अतीव दयालुः अभवत् । अतः पुनरपि सिंहम् उद्दिश्य उक्तवान् ।

### अन्वयरचना

उवाच - उक्तवान् - क्रियापदम्

कः उवाच ? - मनुष्यदेवः

कीदृशः सन् ? - दयालुः (सन्)

कथं भूतः दयालुः (सन्) ? - सुतराम्

पुनः कीदृशः सन् ? - निरीक्ष्यमाणः

कया निरीक्ष्यमाणः ? - धेन्वा

कीदृश्या धेन्वा ? - तद्ध्यासितकातराक्ष्या

किं कृत्वा उवाच ? - निशम्य कां निशम्य ? - वाचम् कस्य वाचम् ? - देवानुचरस्य कथम् उवाच ? - पुनरपि

## विशेषः

## अ) पदविवरणम्

- 1. अव्ययम् (प्र) 'निशम्य' (नि + शम् + ल्यप्)
- 2. अ. 'देवानुचर'शब्दः, पु. ष.वि. ए.व.
- 3. च. 'वाच्'शब्दः, स्त्री. द्वि.वि. ए.व.
- 4. अ. 'मनुष्यदेव'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 5. अव्ययम् 'पुनः'
- 6. अव्ययम् 'अपि'
- 7. 'वच्'धातुः भूतकालः(लिट्) प.प. प्र.पु. ए.व.
- 8. उ. 'धेनु'शब्दः, स्त्री. तृ.वि. ए.व.
- 9. ई. 'तदध्यासितकातराक्षी'शब्दः, स्त्री. तृ.वि. ए.व.
- 10. अ. 'निरीक्ष्यमाण'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 11. अव्ययम् 'सुतराम्'
- 12. उ. 'दयालु 'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.

## आ) समासः

- १. देवस्य अनुचरः, तस्य *षष्ठीतत्पुरुषः*
- २. मनुष्याणां देवः मनुष्यदेवः षष्ठीतत्पुरुषः
- ३. तेन अध्यासितम् तदध्यासितम् तृतीयातत्पुरुषः
  तदध्यासितेन कातरे तदध्यासितकातरे तृतीयातत्पुरुषः
  तदध्यासितकातरे अक्षिणी यस्याः सा तदध्या.. कातराक्षी, तया बहुव्रीहिः

# १७. सेयं स्वदेहार्पणनिष्क्रयेण न्याय्या मया मोचियतुं भवतः । न पारणा स्याद्विहता तवैवं भवेदलुप्तश्च मुनेः क्रियार्थः ।। पटविभागः

सा $^{1}$ , इयम् $^{2}$ , स्वदेहार्पणनिष्क्रयेण $^{3}$ , न्याय्या $^{4}$ , मया $^{5}$ , मोचियतुम् $^{6}$ , भवत्तः $^{7}$ , न $^{8}$ , पारणा $^{9}$ , स्यात् $^{10}$ , विहता $^{11}$ , तव $^{12}$ , एवम् $^{13}$ , भवेत् $^{14}$ , अलुप्तः $^{15}$ , च $^{16}$ , मुनेः $^{17}$ , क्रियार्थः $^{18}$ ।

#### अन्वयः

मया स्वदेहार्पणनिष्क्रयेण सा इयं भवत्तः मोचियतुं न्याय्या । एवं तव पारणा विहता न स्यात् । मुनेः क्रियार्थः च अलुप्तः भवेत् ।

## अन्वयार्थः

सा इयम् - This cow, न्याय्या - deserves, मोचियतुम् - to be freed, भवतः - from you; मया - by me; स्वदेहार्पणनिष्क्रयेण - by offering my body as ransom. एवम् - Thus, तव - your, पारणा - meal, विहता न स्यात् - will not be lost (you will not be deprived of your food), च - as also, मुनेः क्रियार्थः - the sage's rites, अलुप्तः भवेत् - will not be destroyed.

## तात्पर्यम

''हे सिंह! अहं मम शरीरं समर्पयामि। त्वं माम् आहाररूपेण स्वीकुरु। इमां धेनुं परित्यज। यद्येवं भवति तर्हि त्वया आहारोऽपि लब्धः भवेत्। मुनेः होमसाधनं धेनुरपि रक्षिता भवेत्। अतः मां स्वीकृत्य गां परित्यज'' इति दिलीपः धेनुम् उक्तवान्।

#### अन्वयरचना

(भवति - क्रियापदम्) का भवति ? - इयं भवति कीदृशी इयम् ? - सा इयम् पुनः कीदृशी ? - न्याय्या किं कर्तुम् ? - मोचियतुम् कस्मात् मोचियतुम् ? - भवत्तः केन मोचियतुम् ? - मया पुनः केन मोचियतुम् ? - स्वदेहार्पणनिष्क्रयेण न स्यात् - न भवेत् का न स्यात् ? - पारणा कीदृशी न स्यात् ? - विहता कस्य पारणा ? - तव कथं न स्यात् ? - एवम्

भवेत्

कः भवेत् ? - क्रियार्थः

कस्य क्रियार्थः ? - मुनेः

कीदृशः भवेत् ? - अलुप्तः

## विशेषः

## अ). पदविवरणम्

- 1. द. 'तद्'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 2. म. 'इदम्'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 3. अ. 'स्व...निष्क्रय'शब्दः, पु. तू.वि. ए.व.
- 4. आ. 'न्याय्या'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 5. द. 'अस्मद्'शब्दः, त्रि. तू.वि. ए.व.
- 6. अव्ययम् (प्र) 'मोचियतुम्' ('मुच्'धातुः + तुमुन्)
- 7. अव्ययम् (प्र) 'भवत्तः' (भवत् + 'तस्'प्रत्ययः)
- 8. अव्ययम् 'न'
- 9. आ. 'पारणा'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 10. 'अस्'धातुः प.प. सम्भावना (लिङ्), प्र.पु. ए.व.
- 11. आ. 'विहता'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 12. द. 'युष्मद्'शब्दः, त्रि. ष.वि. ए.व.
- 13. अव्ययम् 'एवम्'
- 14. 'भू'धातुः प.प. सम्भावना (लिङ्), प्र.पु. ए.व.
- 15. अ. 'अलुप्त'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 16. अव्ययम् 'च'

- 17. इ. 'मुनि'शब्दः, पु. ष.वि. ए.व.
- 18. अ. 'क्रियार्थ'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.

## आ) समासः

- १. स्वस्य देहः स्वदेहः षष्ठीतत्पुरुषः
   स्वदेहस्य अर्पणम् षष्ठीतत्पुरुषः
   स्वदेहार्पणम् एव निष्क्रयः, तेन स्वदेहार्पणनिष्क्रयेण कर्मधारयः
- २. क्रियायाः अर्थः क्रियार्थः षष्ठीतत्पुरुषः
- १७. तथेति गामुक्तवते दिलीपः सद्यः प्रतिष्टम्भविमुक्तबाहुः । स न्यस्तशस्त्रो हरये स्वदेहमुपानयत्यिण्डमिवामिषस्य ।।

### पदविभागः

तथा $^{1}$ , इति $^{2}$ , गाम् $^{3}$ , उक्तवते $^{4}$ , दिलीपः $^{5}$ , सद्यः $^{6}$ , प्रतिष्टम्भविमुक्त-बाहुः $^{7}$ , सः $^{8}$ , न्यस्तशस्त्रः $^{9}$ , हरये $^{10}$ , स्वदेहम् $^{11}$ , उपानयत् $^{12}$ , पिण्डम् $^{13}$ , इव $^{14}$ , आमिषस्य $^{15}$ ।

#### अन्वयः

तथा इति गाम् उक्तवते हरये सद्यः प्रतिष्टम्भविमुक्तबाहुः सः न्यस्तशस्त्रः (सन्) स्वदेहम् आमिषस्य पिण्डम् इव उपानयत् ।

#### अन्वयार्थः

हरये - To the lion, उक्तवते - which spoke, गाम् - the words, 'तथा' इति - "so be it", सः - he (Dilipa), प्रतिष्टम्भविमुक्तबाहुः - whose arms were freed from the resistance, सद्यः - all of a sudden, न्यस्तशस्त्रः - having laid down his weapons, उपानयत् - offered, स्वदेहम् - his body, पिण्डम् इव - like(offering) a lump, आमिषस्य = of flesh.

## तात्पर्यम्

दिलीपस्य वचनं श्रुत्वा सिंहः 'तथास्तु' इति अकथयत् । तत्क्षणे एव दिलीपस्य बाहुबन्धः शिथिलः अभवत् । दिलीपः स्वकीयं शस्त्रम् अधः स्थापयित्वा स्वस्य शरीरं सिंहाय समर्पितवान् । समर्पणसमये सः शरीरं केवलं मांसपिण्डमिति विचिन्त्य निर्ममबुद्ध्या अर्पणं कृतवान् ।

#### अन्वयरचना

उपानयत् - समर्पितवान् - क्रियापदम् कः उपानयत् ? - सः दिलीपः कीदृशः सः ? - न्यस्तशस्त्रः पुनः कीदृशः ? - प्रतिष्टम्भविमुक्तबाहुः कदा प्रतिष्टम्भविमुक्तबाहुः ? - सद्यः कम् उपानयत् ? - स्वदेहम् किम् इव उपानयत् ? - पिण्डम् इव कस्य पिण्डम् ? - आमिषस्य कस्मै उपानयत् ? - हरये कीदृशाय हरये ? - उक्तवते काम् उक्तवते ? - गाम् कीदृशीं गाम् ? - तथा इति

विशेषः

## अ) पदविवरणम्

- 1. अव्ययम् 'तथा'
- 2. अव्ययम् 'इति'
- 3. ओ. 'गो'शब्दः, स्त्री. द्वि.वि. ए.व.
- 4. त. 'उक्तवत्'शब्दः, पु. च.वि. ए.व.
- 5. अ. 'दिलीप'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 6. अव्ययम् 'सद्यः'
- 7. उ. 'प्रतिष्टम्भः....बाहु'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 8. **द. 'तद्'शब्दः, पु. प्र.वि. ए,व**.
- 9. अ. 'न्यस्तशस्त्र'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 10. इ. 'हरि'शब्दः, पु. च.वि. ए.व.
- 11. अ. 'स्वदेह'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 12. 'उप'-उपसर्गपूर्वकः 'नी'धातुः, प.प. भूतकालः(लङ्), प्र.पु. ए.व.
- 13. अ. 'पिण्ड'शब्दः, न. द्वि.वि. ए.व.
- 14. अव्ययम् 'इव'
- 15. अ. 'आमिष'शब्दः न. ष.वि. ए.व.

# आ) समासः

- १. प्रतिष्टम्भात् विमुक्तः प्रतिष्टम्भविमुक्तः- पश्चमीतत्पुरुषःप्रतिष्टम्भविमुक्तः बाहुः यस्य सः बहुव्रीहिः
- २. न्यस्तं शस्त्रं येन सः *बहुव्रीहिः*
- ३. स्वस्य देहः स्वदेहः, तम् षष्ठीतत्पुरुषः

# ६. संस्कृतसाहित्यपरिचयः

# नीतिकाव्यानि स्तोत्रकाव्यानि च

## नीतिकाव्यानि

'इह लोके जातः मनुष्यः सन्मार्गेण गच्छन् सत्कार्याणि कुर्वन् जीवनं यापयेत् । अन्ते च मोक्षं प्राप्नुयात्' इति अस्माकं पूर्वजानाम् उदात्तं चिन्तनम् आसीत् । अतः जनान् सन्मार्गे प्रेरियतुं, प्रवर्तयितुं च नीतिबोधनम् आवश्यकम् अभवत् । तदर्थं नीतिबोधिकाः कथाः आख्यानानि च काव्यस्य अङ्गत्वेन किविभाः निबद्धानि । (ऋग्वेदादिवैदिकसाहित्ये अपि नीतिबोधः उपलभ्यते ।) प्राचीनैः आलङ्कारिकैः नीतेः उपदेशः अपि काव्यस्य प्रयोजनेषु अन्यतमम् इति अङ्गीकृतम् । एवं जनोपदेशार्थं काव्ये प्रासङ्गिकतया निबद्ध्यमानः नीतिबोधः अनन्तरकाले पृथक् काव्यभेदत्वमेव प्राप्नोत् । उपदेशात्मकानि नीतिकाव्यानि एव बहूनि रचितानि ।

शान्तिः, वैराग्यं, सुखं, दुःखं, पुण्यं, पापं, धर्मः, अधर्मः इत्यादीनां इन्द्वानां विवेचनम्, अध्यात्मचिन्तनं, परोपकारादीनां सद्धुणानां प्रशंसा, महात्मनां स्वभाववर्णनम् इत्यादयः विषयाः नीतिकाळ्येषु उपवर्णिताः भवन्ति ।

नीतिकाव्येषु निबद्धाः श्लोकाः कदाचित् परस्परं सम्बन्धरहिताः सन्तः अपि मुक्तकानि इति प्रत्येकं पृथक् काव्यत्वं प्राप्नुवन्ति । नीतिबोधनमपि कदाचित् विधिरूपेण, निषेधरूपेण, निन्दारूपेण, प्रशंसारूपेण वा भवितुम् अर्हति ।

# कानिचित् प्रसिद्धानि नीतिकाव्यानि

चाणक्यनीतिः

नीतिशतकम् } - भर्तृहरि

भल्लटशतकम् - भल्लटः शान्तिशतकम् - बिल्हणः शतश्लोकी - शङ्कराचार्य चर्पटपञ्जरिका

## स्तोत्रकाव्यानि

भगवन्तं सर्वशक्तं मन्यमानाः वयं भारतीयाः तं प्रसादयितुं तस्य अनुग्रहं प्राग्तुं च नानाप्रकारैः तस्य स्तवनं कुर्मः । प्राचीनकालात् पूर्वजैः ये ये देवाः किल्पताः, तान् देवान् मनिस निधाय कवयः बहूनि स्तोत्राणि रचितवन्तः । ऋक्संहिता स्तोत्रात्मिका एव अस्ति । ततः स्तोत्रसाहित्यस्य आरम्भः जातः इति वक्तुं शक्यते ।

सर्वेषु अपि काव्येषु आरम्भे मङ्गलाचरणावसरे प्रायः कवयः स्तोत्रं लिखन्ति एव । कालिदासः, माघः भारिवः इत्यादीनां कवीनां काव्येषु अपि स्तोत्राणि सन्ति एव । तानि च स्तोत्राणि काव्यगुणयुक्तानि अपि इति कारणतः अत्यन्तं रमणीयानि सन्ति ।

शतकानि, अध्येत्तरशतनामानि, सहस्रनामादीनि च स्तोत्रकाव्यस्य एव विभिन्नानि रूपाणि ।

शङ्कराचार्यैः विरचितं स्तोत्रसाहित्यं तु समग्रे देशे सुविख्यातम् अस्ति । तस्य काव्यसौन्दर्यं, भावप्रकर्षः च कस्य वा हृदयं न आवर्जयेत् ? शारदा, लक्ष्मीः, भवानी, अन्नपूर्णा, विष्णुः, कृष्णः, शिवः, कालभैरवः इत्यादीन् सर्वान् अपि देवान् उद्दिश्य तैः लिखितानि स्तोत्राणि अद्यापि गृहे गृहे विलसन्ति ।

# कानिचित् प्रसिद्धानि स्तोत्रकाव्यानि

चण्डीशतकम्	-	बाणः
सूर्यशतकम्	-	मयूरः
स्तोत्ररत्नम्	-	यामुनाचार्यः
लक्ष्मीसहस्त्रम्	•	वेङ्कटाध्वरिः
वरदराजस्तवः	-	अप्पय्यदीक्षितः
भजगोविन्दम् इत्यादीनि	-	शङ्कराचार्यः
मुकुन्दमाला	quin.	कुलशेखरः

करुणालहरी, गङ्गालहरी, अमृतलहरी, - जगन्नाथः लक्ष्मीलहरी, सुधालहरी पादुकासहस्त्रम्, दयाशतकम् इत्यादीनि - वेङ्कटनाथः

# ७. संस्कृतग्रन्थकारपरिचयः

#### कथाकाराः

## क्षेमेन्द्रः

बृहत्कथामअर्याः रचियता क्षेमेन्द्रः । गुणाढ्यः नाम कविः भूत-भाषया 'बृहत्कथा'नामकं कथाग्रन्थं रचितवान् आसीत् । तम् एव क्षेमेन्द्रः बृहत्कथामअर्यां सङ्गृहीतवान् अस्ति । मूलोक्तकथां यथावत् रक्षन् क्षेमेन्द्रः बृहत्कथां सङ्गृहीतवान् इत्यतः एषः ग्रन्थः क्रचित् शुष्कः इव भासते । किन्तु क्षेमेन्द्रस्य भाषा न कठिना । मधुरा सरला सुबोधा च साः। बृहत्कथा इदानीं न उपलभ्यते इत्यतः क्षेमेन्द्रस्य बृहत्कथामअरीद्वारा एव बृहत्कथायाः स्वरूपम् उन्हाते अस्माभिः ।

क्षेमेन्द्रेण रामायणकथामञ्जरी, भारतमञ्जरी चेति ग्रन्थद्वयम् अपि लिखितम् । तयोः ग्रन्थयोः नाम्ना एव ज्ञायते यत् तौ रामायणभारतयोः सङ्ग्रहरूपौ इति । बृहत्कथामञ्जर्याः रचना १०६३ तमे क्रिस्ताब्दे आरब्धा, १०६६ तमे क्रिस्ताब्दे समाप्तिं गता च इति ज्ञायते । अतः एतत् तु निश्चितं यत् क्षेमेन्द्रः एकादशे शतके आसीत् इति । एषः काश्मीरराजस्य अनन्तस्य आस्थाने आसीत् । एतस्य पिता प्रकाशेन्द्रः ।

## सोमदेवः

बृहत्कथा क्षेमेन्द्रेण यथा बृहत्कथामअर्या सङ्गृहीता तथैव सोमदेवेन अपि कथासिरत्सागरे सङ्गृहीता । सोमदेवः अपि क्षेमेन्द्रः इव काश्मीरराजस्य अनन्तस्य आस्थाने, एकादशे शतके च आसीत् । अनन्तराजस्य खिन्नायाः पत्न्याः सूर्यवत्याः मनोविनोदार्थं सः कथासिरत्सागरं रचितवान् इति श्रूयते । सोमदेवस्य पिता रामदेवः ।

सोमदेवस्य कथासरित्सागरे दीर्घाः समासाः कठिनानि पदानि च न्यूनानि । अतः कथासु सरलता विशेषतः दृश्यते । बृहत्कथामञ्जर्याम् अदृश्यमानाः बह्वयः बृहत्कथाग्रन्थस्थाः कथाः कथासरित्सागरे दृश्यन्ते । कथासरित्सागरे स्थिताः कथाः काश्चन लघ्व्यः, पुनः काश्चन दीर्घाः । विविधजनसम्बद्धाः विभिन्नदेशसम्बद्धाः च कथाः भवन्ति अत्र । कथानिरूपणे सोमदेवस्य अनुपमं सामर्थ्यम् । भारतीयं साहित्यं यथा रामायणं महाभारतं च अवलम्बते तथैव कथासरित्सागरम् अपि अवलम्बते । कथासरित्सागरः विविधाभिः भाषाभिः अनुदितः अपि ।

# विष्णुशर्मा

'पश्चतन्त्रम्' इत्यस्य कथाग्रन्थस्य नाम यः न श्रुतवान् तादृशः प्रायः कोऽपि नास्ति । तादृशस्य अतिप्रसिद्धस्य पश्चतन्त्रस्य रचियता विष्णुशर्मा । महिलारोप्यस्य राज्ञः अमरशक्तेः त्रीन् पुत्रान् षड्भिः मासैः राजनीतिनिपुणान् कर्तुं विष्णुशर्मा पश्चतन्त्रग्रन्थं रचितवान् इति श्रूयते । विष्णुशर्मा तृतीये शतके ततः पूर्वं वा आसीत् इति पण्डिताः अभिप्रयन्ति । विष्णुशर्मा काश्मीरदेशीयः ।

पश्चतन्त्रे गद्यं पद्यं चापि अस्ति । प्रायः कथाभागं निरूपयित गद्यम् । पद्यं च नीतिं निरूपयित । एतस्मिन् पश्च तन्त्राणि सन्ति । प्रतितन्त्रम् एका प्रधानकथा भवित । नीतिबोधनार्थं पुनः तत्र बह्वयः उपकथाः भविन्त । पश्चतन्त्रस्य शैली अतीव सरला । कासुचित् कथासु लघुहास्यम् अपि दृश्यते । भारतीयसंस्कृतिः सर्वासु कथासु स्फुटतया दृश्यते ।

पश्चतन्त्रग्रन्थेन विश्वपर्यटनम् एव कृतम् इति वक्तुं शक्यते । एतस्य ५० भाषाभिः रचितानि २०० रूपान्तराणि हर्टेल्नामकः जर्मन्पण्डितः उल्लिखित-वान् अस्ति ।

#### नारायणभट्टः

'हितोपदेशः' पश्चतन्त्रस्य परिष्कृता काचित् आवृत्तिः चेदिप स्वतन्त्र-ग्रन्थत्वेन एव तस्य ख्यातिः अस्ति । तस्य हितोपदेशस्य रचियता नारायण-भट्टः । एषः बङ्गालदेशीयः । एषः धवलचन्द्रस्य आश्रये आसीत् । एतस्य कालः क्रि.श. १० इति पण्डिताः अभिप्रयन्ति । यद्यपि पश्चतन्त्रस्य आधारेण एषः ग्रन्थः रचितः, तथापि अन्यग्रन्थेभ्यः अपि अत्र कथाः स्वीकृताः । महाभारतात् स्वीकृता मुनिमूषककथा, वेतालपश्चविंशतितः स्वीकृता वीरवरकथा इत्यादीनि अत्र उदाहरणानि । हितोपदेशस्य भाषा अतीव सरला। संस्कृतभाषाबोधनं नीतिबोधनं च एतस्य लक्ष्यम् इति कविः स्वयम् उक्तवान् अस्ति । संस्कृताभ्यासिनः सर्वे प्रायः एतं ग्रन्थं पठन्ति एव ।

# कोविदः - अष्टमः पाठः प्रश्राः

I.	अधोनिर्दिष्टानां पदानां विग्रहवाक्यानि लिखत ।
	१. उत्तमजनसहवासः
	(अ)
	(आ)
	२. रमाकान्तभक्तः
	(अ)
	(आ)
	३. नीलकण्ठसेवासन्तुप्तः
	(अ)
	(आ)
	( <del>इ</del> )
II.	अधोनिर्दिष्टे पद्ये गुरु-लघुचिह्नानि अङ्कयत ।
	आत्मार्थं जीवलोकेऽस्मिन् को न जीवति मानवः
	परं परोपकारार्थं यो जीवति स जीवति ।।
III.	उत्तरयत ।
	१. विष्णुशर्मा पश्चतन्त्रग्रन्थं किमर्थं रचितवान् ?
	२. बृहत्कथा कया भाषया लिखिता ?
	३. क्षेमेन्द्रः कं ग्रन्थं रचितवान् ?
	४. शोकदग्धस्य औषधं किम् ?
	५. कार्यस्य आरम्भे कैः सह समालोचनीयम् ?

(**Note:** Answers for the above exercises are given in the end of this book. (PNO - 263) After completing them, check your answers.)

# कोविदः - नवमः पाठः

# ।। उद्धरेदात्मनात्मानं नात्मानमवसादयेत् ।।

One should lift oneself by one's own efforts and should not degrade oneself.

#### १. समासः

In the previous lessons, we learnt how two or more words are compounded to form a single word. A compound can be formed in another way also. Two compound words can be compounded to form a long compound.

Observe the following example -

कर्णाटकराज्यमुख्यमन्त्री = Chief minister of Karnataka State. The compound is dissolved thus. It consists of two component compounds - 'कर्णाटकराज्यम्' and 'मुख्यमन्त्री'

These inturn are dissolved as कर्णाटकम् इति राज्यम् and मुख्यश्चासौ मन्त्री च । When the two compound words are compounded to form a genitive Tatpurusha the single word formed is कर्णाटकराज्यमुख्यमन्त्री ।

Study the following examples.

- १ . <mark>प्रथमकक्ष्यापाठ्यपुस्तकम् -</mark> Text book for first standard. विग्रहवाक्यम् -
- २. केरलराज्यमुख्यमन्त्री Chief minister of the State of Kerala.

प्रथमा च सा कक्ष्या च -प्रथमकक्ष्या - कर्मधारयः पाठ्यपुस्तकम् - कर्मधारयः

प्रथमकक्ष्यायाः पाठ्यपुस्तकम् - प्रथम.... पुस्तकम् - षष्ठीतत्पुरुषः

केरलम् इति राज्यम् – केरलराज्यम् सम्भावनापूर्वपदः कर्मधारयः मुख्यश्चासौ मन्त्री च मुख्यमन्त्री - विशेषणपूर्वपदः कर्मधारयः

केरलराज्यस्य मुख्यमन्त्री - केरलराज्यमुख्यमन्त्री - क्छीतत्पुरुवः

३. कर्णाटकराज्यविद्यासचिवः – Education minister of the State of Karnataka.

कर्णाटकम् इति राज्यम् – कर्णाटकराज्यम् – सम्भावनापूर्वपदः कर्मधारयः विद्यायाः सचिवः - विद्यासचिवः - षष्ठीतसुरुषः

कर्णाटकराज्यस्य विद्यासचिवः - कर्णाटक...सचिवः - षष्ठीतत्पुरुषः

४. संस्कृतसाहित्यश्रेष्ठकृतयः - The great works of Samskrit literature

संस्कृतस्य साहित्यम्
- संस्कृतसाहित्यम्
- षष्ठीतसुरुषः

श्रेष्ठाः कृतयः - श्रेष्ठकृतयः - विशेषणपूर्वपदः कर्मधारयः

संस्कृतसाहित्यस्य श्रेष्ठकृतयः - संस्कृत...कृतयः - षष्ठीतत्पुरुषः

५. कालिदासबाणादिकविश्रेष्ठाः - Great Poets like Kalidasa Bana etc.,

कालिदासः च बाणः च - कालिदासबाणौ - द्वन्द्वसमासः कालिदासबाणौ आदिः येषां ते - कालिदास-बाणादयः - बहुवीहिः

कविषु श्रेष्ठाः - कविश्रेष्ठाः - सप्तमीतत्युरुषः

कालिदासबाणादयः कविश्रेष्ठाः - कालिदास...श्रेष्ठाः - कर्मधारयः

Thus compound words are compounded with other compound words. Such a compound word may again be compounded with yet another word to form a lengthhier compound.

उदा - १. नाकाधिपसभाभवनमध्यम् - Central portion of the assembly hall of the Lord of heavens.

नाकस्य अधिपः - नाकाधिपः - षष्ठीतत्पुरुषः सभायाः भवनम् - सभाभवनम् - षष्ठीतत्पुरुषः नाकाधिपस्य सभाभवनम् - नाका...नम् - षष्ठीतत्पुरुषः नाकाधिप..भवनस्य मध्यम् - नाकाधिप..मध्यम् - षष्ठीतत्पुरुषः Here the compound नाका....भवनम् is compounded with the word मध्यम्.

२. कृतदण्डकारण्यपुण्यवासः - One who has led sacred life in the Dandaka forest.

दण्डकम् इति अरण्यम् - दण्डकारण्यम् - सम्भावनापूर्वपदः क. धा. पुण्यः वासः - पुण्यवासः - विशेषणपूर्वपदः कर्मधारयः दण्डकारण्यस्य पुण्यवासः - दण्डकारण्य..वासः - षष्ठीतस्पुरुषः कृतः दण्डकारण्य..वासः येन सः - कृत...वासः - बहुवीहिः

Here the word कृत is compounded with दण्डकारण्यपुण्यवासः which itself is another compound word.

Thus while dissolving a समस्तपदम् you must keep in mind the meaning of the total word and proceed step by step by choosing the two proper words to begin with.

# २. विशेषविषयाः छन्दः - २

In the previous lesson you learnt about गुरु, लघु and गणाः. Now you will learn about prosody - the metrical arrangement of syllables in poetry.

There are two types of metres namely -

1. वर्णच्छन्दः and 2. मात्राच्छन्दः । 'मात्रा' is the time required for

uttering a syllable. हस्व needs one मात्रा and दीर्घ, two. Those metres where the number of the matras is taken into account, are classified under मात्राच्छन्दः । In these metres there are no गणाः that you learnt about earlier.

In this lesson you will get acquainted with वर्णच्छन्दः where the syllables are grouped into various गणाः taught earlier. Verses belonging to Varna chandas have four Padas or quarters. Generally all quarters of a verse have equal number of syllables. The last letter of each pada is always regarded as a guru even if it is a हस्व।

#### Some metres belonging to Varna Chandas

#### १. अनुष्टुप्

This metre is very common in Samskrit literature. Most of the works like Ramayana, Mahabharatha etc are composed in this metre only. It has four padas of eight syallables each. The fifth syllable of each pada is laghu and the sixth is guru. The seventh syllable of the 2nd and the 4th pada, is laghu and of the 1st and the 3rd pada, is guru.

Here is the definition as well as the example of this metre.

लक्षणम् - श्लोके षष्ठं गुरु ज्ञेयं सर्वत्र लघु पश्चमम् । द्वितीयतुर्ययोर्हस्वं सप्तमं गुरु चान्ययोः ।।

The verse gives the definition of the Anushtup metre. The definition can be applied to the very verse.

गु, घु, र्य, रु - are laghu. (These are the 5<sup>th</sup> syllables)

रु, प, यो, चा - are guru. (These are the 6<sup>th</sup> syllables)

श्च, न्य - are laghu. (the 7th syllable of 2nd & 4th Pada)

ज्ञे, ई - are guru. (the 7th syllable 1st & 3rd Pada)

# २. वसन्ततिलकावृत्तम्

लक्षणम् - उक्ता वसन्ततिलका तभजा जगौ गः ।

Each pada has त, भ, ज and ज Ganas and two long syllables at the end.

Application - उक्ताव सन्तति लकात भजाज गौ गः

तगण भगण जगण जगण 2 gurus
Observe - केऽ पिस्म रन्यनु सरन्ति चकेचि दन्ये॥

#### ३. इन्द्रवजावृत्तम्

लक्षणम् - स्यादिन्द्रवज्ञा यदि तौ जगौ गः ।

A श्लोक that has eleven syllables in each pada containing the ganas त, त, ज and two guru syllables in the end, is in इन्द्रवज्रा वृत्तम् ।

समन्वयः – स्यादिन्द्र वज्राय दितौज गौगः।

तगण तगण जगण 2 gurus ु

जा या प्र तिगाहि तगन्ध माल्याम्

# ४. उपेन्द्रवज्ञावृत्तम्

लक्षणम् - उपेन्द्रवज्रा जतजास्ततो गौ ।

जगण, तगण, जगण and two gurus make up उपेन्द्रवज्रा वृत्त । This metre also has eleven syllables.

समन्वयः – उपेन्द्र वजाज तजास्त तोगौ जगण तगण जगण 2 gurus अथप्र जानाम धिपःप्र भाते

# ५. उपजातिवृत्तम्

Eg. अथप्र जानाम धिपः प्र भा ते जगण तगण जगण 2 gurus

Eg. जायाप्र तिग्राहि तगन्ध मा ल्याम्

तगण तगण जगण 2 gurus

This is the first half (two padas) of a sloka of Raghuvamsha.

The first pada is in उपेन्द्रवज्ञावृत्त (जगण, तगण, जगण and two gurus) and the second pada is in इन्द्रवज्ञावृत्त (तगण, तगण, जगण and two gurus). A combination of उपेन्द्रवज्ञा and इन्द्रवज्ञा like the above is called उपजातिवृत्त ।

#### अभ्यासः

I. 3	धोलिखि	<i>ातानां</i> स	मस्तपद	शनां वि	वेग्रहवा	क्यं स	ामासनाम	च लिखत ।
	दशमव					. , .	, ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	7 7 7 7 5 7 7
		-			L			
. ۲.	मुख्यमा	न्त्रकार्या	लयः -		_			
					L			
₹.	विद्याल	यक्रीडा	इणम् -					
II. <i>ग</i> ः	 फ्लघुचिह	—— इानि अ	ङ्यित्वा	गणं	— ਚ ਜੀ	र्देशत	1	
_			an	• • •				l
,	द श	र थ	पु	त्रः		भू	ष णा	ल ङ्कृता
	* * * * * *	• • •		• • • • • •		• • •	• • • • • • •	
₹.						• • • • •	•	
	स र्व	स	∓ प	रि	त्या	गे न	:	
	• • • • • •	• • • •	• • • • •	• • • • • •	• • • •	****	• •	

answers.)

8		۷	*** *** ***
		समा ज	
ξ		*** *** ***	
पुस्तव	<b>त्रेष</b> ण	व्य व स्था	
७ सम्भा			 1 यः
		*****	
		 संस्कृत शिक्ष	
 ३. अथोलिखितेषु नाम अपि लि		 अङ्क्रयित्वा, गणनाम 1	 नेर्दिश्य छन्दसः
१. प रो प	का राय फ	ल नि वृक्षाः	1
•,		णीम नुजैः स	
			. –
00 F0 91			
		से न्द्रि यैर्वा	
******			
 ४.भूयात	तमेषांस क	 लेष्ट सिद्धिः	1
(Note: Answers		rcises are given in	the end of this

book. (PNo - 264) After completing the exercises check your

# ३. सुभाषितानि

# १७. मरणं प्रकृतिः शरीरिणां विकृतिर्जीवितमुच्यते बुधैः । क्षणमप्यवितष्ठते श्रसन् यदि जन्तुर्ननु लाभवानसौ ।।

- रघुवंशम् - ८.८७

## पदविभागः -

मरणम्, प्रकृतिः, शरीरिणाम्, विकृतिः, जीवितम्, उच्यते, बुधैः, क्षणम्, अपि, अवतिष्ठते, श्वसन्, यदि, जन्तुः, ननु, लाभवान्, असौ। अन्ययः

शरीरिणां मरणं प्रकृतिः, जीवितं विकृतिः (इति) बुधैः उच्यते । अतः यदि जन्तुः क्षणम् अपि श्वसन् अवितष्ठते तर्हि असौ ननु लाभवान् (भवित) ।

#### अन्वयार्थः

शरीरिणां = देहिनां, मरणं = निधनम्, प्रकृतिः = स्वभावः - निश्चितम्, जीवितं = जीवनम्, विकृतिः = विकारः - आगन्तुकम्, इति, बुधैः = पण्डितैः, उच्यते = कथ्यते । अतः, यदि, जन्तुः = प्राणी, क्षणमपि = क्षणकालमपि, श्वसन् = जीवन्, अवितष्ठते = वसित, तदा, असौ = एषः - क्षणजीवी, ननु = निश्चयेन, लाभवान् = महालाभयुक्तः, भवति ।

# तात्पर्यम्

सर्वेषां प्राणिनां मरणं स्वभावसिद्धम् । तत् परिहर्तुं केनापि न शक्यते । जातस्य मरणं निश्चितम् एव । किन्तु जीवनं न निश्चितम् । तत् आकस्मिकं, न तु स्वभावसिद्धम् । अद्यैव जीवनं समाप्तं स्यात्, अथवा श्वः । जीवितस्य पुरुषस्य मरणं भवत्येव । किन्तु मृतस्य पुनः जीवितं भविष्यति इत्यत्र न निश्चयः । अतः क्षणकालमपि जीवः यदि देहे तिष्ठति तर्हि तदेव प्राणिनां महालाभः । किश्च, मरणेऽपि शोकः न कार्यः । यतः मरणं प्राणिनां स्वाभाविकम् । यावज्जीवं सन्तोषेण जीवेत् । यतः दुर्लभं जीवनम् अस्माभिः प्राप्तम् अस्ति ।

१८. अनेकशास्त्रं बहु वेदितव्यम् अल्पश्च कालो बहवश्च विघ्नाः ।

# यत्सारभूतं तदुपासितव्यं हंसो यथा क्षीरमिवाम्बुमध्यात् ।।

#### पदविभागः

अनेकशास्त्रम्, बहु, वेदितव्यम्, अल्पः, च, कालः, बहवः, च, विघ्नाः, यत्, सारभूतम्, तत्, उपासितव्यम्, हंसः, यथा, क्षीरम्, इव, अम्बुमध्यात् ।

#### अन्वयः

अनेकशास्त्रम् । बहु वेदितव्यम् । कालश्च अल्पः । विघ्नाः च बहवः । यत् सारभूतं तत् उपासितव्यम्, यथा अम्बुमध्यात् क्षीरम् इव ।

#### अन्वयार्थः

अनेकशास्त्रं = शास्त्राणि सन्ति बहूनि, बहु = अधिकम्, वेदितव्यं = ज्ञातव्यम् । कालः च = समयः च, अल्पः = न अधिकः, विघ्नाः बहवः = विघ्नकारकाः अंशाः अधिकाः, यत् सारभूतं = यत् सारयुक्तं भवति, तत् उपासितव्यम् = तदेव सेवनीयम् । यथा, हंसः = हंसपक्षी, अम्बुमध्यात् = जलमध्यात्, क्षीरम् इव = क्षीरं स्वीकरोति तथा ।

# तात्पर्यम्

जातेन मनुष्येण बहूनां शास्त्राणां विषये यावत् शक्यते तावत् अध्येतव्यम् । तिद्वषये विलम्बः न करणीयः । यतः कालः बहु अल्पः । अपि च सत्कार्याणां विघ्नाः अपि बहवः भवन्ति । यथा केनचित् किवना उक्तं – 'क्षणशः विद्यां साधयेत्' इति, तथैव कृत्वा शास्त्राध्ययनसमये अपि सारभूतम्, अतिप्रधानम् एव ज्ञातुम् अधिकः प्रयत्नः करणीयः । जलेन मिश्रितं क्षीरम् एकस्मिन् पात्रे अस्ति चेदिप हंसः यथा क्षीरमेव स्वीकरोति, तथा अध्ययनसमये अनुपयुक्तः अप्रधानः वा भागः परित्यक्तव्यः ।

#### ४. काव्यकथा

दमयन्त्याः पिता भीमराजः पुत्र्याः स्वयंवरं कर्तुं निश्चित्य सन्नाहम् आरब्धवान् । स्वयंवरार्थं नगरात् बहिर्भागे विशालः सभामण्डपः सिद्धः अभवत् । अन्याः अपि व्यवस्थाः सर्वाः कृताः । बहुभ्यः देशेभ्यः अहमहमिकया राजानः स्वयंवरार्थं समागच्छन् । सर्वे अपि राजानः

सभामण्डपम् उपासर्पन्<sup>2</sup>। दिक्पालकाः अपि सभामण्डपं समागताः । एतन्मध्ये महाविष्णुः वैकुण्ठे सरस्वतीम् आहूय उक्तवान् – ''त्वं भूलोकं गच्छ, तत्र दमयन्त्याः स्वयंवरः भविष्यति । तत्र राज्ञां गोत्रप्रवक्त्री<sup>3</sup> भूत्वा कार्यं कुरु'' इति । सरस्वती – 'तथा अस्तु' इति अङ्गीकृत्य बालिकारूपेण भूमिम् अवतीर्णा । सा अपि सभाभवनम् आगतवती ।

भीमराजः दुहितरं दमयन्तीम् सभाम् आगत्य वरणमालाम् अपियतुम् आकारितवान् । दमयन्ती शिबिकायाम् उपिवश्य सभामध्यम् आगतवती । सर्वे राजानः तां सादरं वीक्षितवन्तः । दमयन्ती नलानुरक्ता इति ज्ञात्वा महेन्द्रादयः दिक्पालाः नलवेषम् एव धृतवन्तः आसन् । सर्वे राजानः सभ्याः च सभायाम् उपाविशन् । ततः सरस्वती दमयन्तीम् उद्दिश्य - 'अपेक्षितं वरं वृणीष्व'' इति अवोचत् । सा स्वयं राज्ञां गोत्रप्रवाचनम् अपि कृतवती । दमयन्तीस्वयंवरार्थं पुष्कराधीशः हव्यनृपः, क्रौश्चद्वीपाधिपः, कुशद्वीपाधिपतः, शाल्मलीद्वीपाधीशः, प्लक्षराजः, मेधातिथिः, गौडदेशाधीशः, मधुरानाथः, काशीराजः, अन्ये च बहवः नृपाः आगताः । एतेषां सर्वेषां गोत्रविवरणं, पराक्रमविवरणं च सरस्वती कृतवती । सा पुनः अपि तत्र उपस्थितान् ऋतुपर्ण-पाण्ड्यनृप-काश्चीपुराधीश-नेपालनृप-मिथिलाधीश-उत्कलाधीश-मगधाधीशान् अपि अवर्णयत् ।

एवं महावर्णनप्रसङ्गे अपि दमयन्ती नलमहाराजम् एव मनसा ध्यायन्ती विचिन्वती<sup>8</sup> च आसीत् । तदा शिबिकावाहकाः<sup>9</sup> दमयन्तीं दिक्पालकानां समीपं नीतवन्तः ।

तत्र दिक्पालैः सह नलः अपि आसीत् । सरस्वती दिक्पालान् वर्णयितुम् आरब्धवती । यं यं दिक्पालं सा वर्णितवती, तत् सर्वं नलवर्णनम् इव एव आसीत् । अपि च यदा दमयन्ती दिक्पालान् विलोकितवती, तदा सर्वे दिक्पालाः अपि नलः इव तया अदृश्यन्त<sup>10</sup> । पश्च अपि उपस्थिताः नलः इव आसन् । सरस्वत्याः वर्णनम् अपि सन्देहजनकम् आसीत् । तेषु कः वरणीयः इति दमयन्ती व्यामुग्धा<sup>11</sup> अभवत् । खिन्ना<sup>12</sup>, सन्तप्ता<sup>13</sup> च अभृत् ।

Vying with one another (coming forward with great enthusiasm),
 approached, 3. one who announces lineage (fem).
 Sent for (called),
 In a palanquin, 6. Took their seats (sat), 7. choose (ask for),
 Searching for,
 Palanquin bearers,
 were seen,
 confused
 sad,
 upset

सा प्रत्येकम् यद्यपि अनेकवारं समादरेण वीक्षितवती तथापि तेषु भेदं ज्ञातुम् अशक्ता एव अभवत् ।

ततः सा भक्तिभावेन देवान् प्रार्थयामास - ''हे देवाः ! मम मनः नलमहाराजे एव लग्नम् । अतः तमेव वरियतुम् इच्छामि । एतेषु कः वा नलमहाराजः इति ज्ञातुं भा यूयम् अनुगृह्णीत'' इति ।

दमयन्त्याः अनन्यप्रीतिं वीक्ष्य सर्वे देवाः सन्तुष्टाः अभवन् । ते वरेण तम् अनुगृहीतवन्तः । तदा देवानाम् आशिषा सरस्वत्याः क्लिष्टकरं वर्णनमिप दयमन्त्या ज्ञातम् । उपस्थितेषु अयम् एव नलः इति नलमहाराजं सा अभिज्ञातवती । महता सम्भ्रमेण सा रोमाश्चैः सह वरणमालां नलमहाराजस्य कण्ठे संयोजयामास<sup>14</sup> । सर्वे अपि नितान्तं सन्तुष्टाः अभवन् ।

दिक्पालाः दमयन्तीम् उद्दिश्य सान्त्वनवचनानि अब्रुवन् । दमयन्ती नलमहाराजं वृतवती इति अन्ये राजानः क्रुन्धाः अभवन् । दिक्पालेषु अग्निः आत्मानं न प्रकटयामास । सः लज्जापीडितः अभवत् । ततः सरस्वती स्वीयरूपं धृतवती । इन्द्रः नलदमयन्त्योः आशिषम् उक्तवान् । सरस्वती नलमहाराजाय चिन्तामणिमन्त्रं प्रदत्तवती । देवलोकात् पुष्पवृष्टिः अभवत् । इन्द्रादयः देवाः स्वर्गं प्रति प्रस्थिताः । अन्ये च नृपाः अपि स्वनगराणि अगच्छन् । स्वयंवरविधिः वैभवेन समाप्तः अभवत् ।

#### प्रश्राः

- १. 'भूलोकं गच्छ' इति कः काम् अवदत् ?
- २. के नलवेषं धृतवन्तः ?
- ३. सरस्वत्याः क्लिष्टकरं वर्णनं दमयन्त्या कथम् अवगतम् ?
- ४. अन्ये राजानः किमर्थं क्रुद्धाः ?
- ५. सरस्वती नलाय किं दत्तवती ?

# ५. श्लोकेषु अन्वयक्रमः

१९. तस्मिन् क्षणे पालियतुः प्रजानामुत्पश्यतः सिंहनिपातमुग्रम् । अवाक्मुखस्योपरि पुष्पवृष्टिः पपात विद्याधरहस्तमुक्ता ।।

<sup>14.</sup> Placed (put around).

#### पदविभागः

तस्मिन् $^1$ , क्षणे $^2$ , पालियतुः $^3$ , प्रजानाम् $^4$ , उत्पश्यतः $^5$  सिंहिनिपातम् $^6$ , उग्रम् $^7$ , अवाङ्मुखस्य $^8$ , उपरि $^9$ , पुष्पवृष्टिः $^{10}$ , पपात $^{11}$ , विद्याधर-हस्तमुक्ता $^{12}$ ।

#### अन्वयः

तस्मिन् क्षणे उग्रं सिंहनिपातम् उत्पश्यतः अवाङ्मुखस्य प्रजानां पालयितुः उपरि विद्याधरहस्तमुक्ता पुष्पवृष्टिः पपात ।

# अन्वयार्थः

तस्मिन्, क्षणे - At that moment, पपात - there fell, पुष्पवृष्टिः - a shower of flowers, विद्याधरहस्तमुक्ता - released by the hands of Vidyadharas, उपरि - over, प्रजानाम् पालियतुः - the protector of the subjects (Dilipa), अवाङ्मुखस्य - whose head was lowered, उत्पश्यतः - (and) who was expecting, उग्रम् - a fearful, सिंहनिपातम् - pounce of the lion (on himself).

# तात्पर्यम्

यदा सिंहस्य आक्रमणं निरीक्ष्य राजा दिलीपः अवाङ्मुखः भूत्वा स्थितः आसीत् तदा तस्य शिरसः उपरि विद्याधराः पुष्पवृष्टिम् अमुञ्जन् ।

#### अन्वयरचना

पपात - पतितम् - क्रियापदम्

का पपात ? - पुष्पवृष्टिः

कीदशी पुष्पवृष्टिः ? - विद्याधरहस्तमुक्ता

कुत्र पपात ? - उपरि

कस्य उपरि ? - पालयितुः

कासां पालियतुः ? - प्रजानाम्

पुनः कस्य ? - अवाङ्मुखस्य

पुनः कीदृशस्य ? - उत्पश्यतः

कम् उत्पश्यतः ? - सिंहनिपातम्

कीदृशं सिंहनिपातम् ? - उग्रम्

कदा पपात ? - क्षणे कीदृशे क्षणे ? - तस्मिन्

# विशेष:

## अ. पदविवरणम्

- 1. द. 'तद्'शब्दः, पु. स.वि. ए.व.
- 2. अ. 'क्षण'शब्दः, पु. स.वि. ए.व.
- 3. ऋ. 'पालियतु'शब्दः, पु. ष.वि. ए.व.
- 4. आ. 'प्रजा'शब्दः, स्त्री. ष.वि. नित्य ब.व.
- 5. त. 'उत्पश्यत्'शब्दः, पु. ष.वि. ए.व.
- 6. अ. 'सिंहनिपात'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 7. अ. 'उग्र'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 8. अ. 'अवाङ्मुख'शब्दः, पु. ष.वि. ए.व.
- 9. अव्ययम् 'उपरि'
- 10. इ. 'पुष्पवृष्टि'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 11. 'पत्ल्ख'धातुः प.प. भूत.(लिट्) प्र.पु. ए.व.
- 12. आ. 'विद्याधरहस्तमुक्ता'शब्दः स्त्री. प्र.वि. ए.व.

#### आ. समासः

- १. सिंहस्य निपातः, तम् षष्ठीतत्परुषः
- २. पुष्पाणां वृष्टिः षष्ठीतत्पुरुषः
- ३. विद्याधराणां हस्ताः षष्ठीतत्पुरुषःविद्याधरहस्तेभ्यः मुक्ता पश्चमीतत्पुरुषः
- ४. अवाक् मुखं यस्य सः, तस्य बहुव्रीहिः

# २०. उत्तिष्ठ वत्सेत्यमृतायमानं वचो निशम्योत्थितमुत्थितः सन्। ददर्श राजा जननीमिव स्वां गामग्रतः प्रस्रविणीं न सिंहम्।।

#### पदविभागः

उत्तिष्ठ $^1$ , वत्स $^2$ , इति $^3$ , अमृतायमानम् $^4$ , वचः $^5$ , निशम्य $^6$ , उत्थितम् $^7$ , उत्थितः $^8$ , सन् $^9$ , ददर्श $^{10}$ , राजा $^{11}$ , जननीम् $^{12}$ , इव $^{13}$ , स्वाम् $^{14}$ , गाम् $^{15}$ , अग्रतः $^{16}$ , प्रस्रविणीम् $^{17}$ , न $^{18}$ , सिंहम् $^{19}$ ।।

#### अन्वयः

राजा ''वत्स ! उत्तिष्ठ'' इति उत्थितं अमृतायमानं वचः निशम्य उत्थितः सन्, अग्रतः प्रस्रविणीं गां स्वां जननीम् इव ददर्श, सिंहं न ददर्श। प्रीतपदार्थः

राजा - The king, निशम्य - on hearing, अमृतायमानम् - the nectar-like, वचः = words, उत्थितम् - that came forth, इति - thus, "वत्स ! - Oh! Child! उत्तिष्ठ - get up", उत्थितः सन् - stood up, ददर्श - (and) saw, अग्रतः - in front (of him), गाम् - the cow, प्रस्रविणीम् - with milk oozing, स्वां जननीम् इव - like (seeing) his own mother, सिंहं न - (and) not the lion.

# तात्पर्यम्

तस्मिन् एव क्षणे 'वत्स ! उत्तिष्ठ' इति वचनं दिलीपः श्रुतवान् । तद्वचनम् अमृतिमव आसीत् । ततः दिलीपः उत्थितवान् । अग्रतोऽपश्यत् । आश्चर्यम् !! तत्र सिंहः नास्ति । दुग्धं स्त्रावयन्तीं नन्दिनीमेव राजा अपश्यत् । धेन्वाः दर्शनं तस्य स्वमातृदर्शनमिव आसीत् ।

#### अन्वयरचना

ददर्श - अपश्यत् - क्रियापदम्
कः ददर्श ? - राजा
कथं भूतः सन् ? - उत्थितः
कां ददर्श ? - गाम्
कीदृशीं गाम् ? - प्रस्रविणीम्
काम् इव ददर्श ? - जननीम् इव
किं कृत्वा ददर्श ? - निशम्य
किं निशम्य ? - वचः
कीदृशं वचः ? - अमृतायमानम्
पुनः कीदृशम् ? - उत्थितम्
किमिति वचः ? - 'उत्तिष्ठ वत्स' इति
कुत्र ददर्श ? - अग्रतः
न ददर्श - न अपश्यत्

कः न अपश्यत् ? - राजा कं न अपश्यत् ? - सिंहम् विशोषः

# अ. पदविवरणम्

- 1. उत्-उपसर्गपूर्वकः 'स्था'धातुः, प.प. प्रेरणा (लोट्), म.पु. ए.व.
- 2. अ. 'वत्स'शब्दः, पु. सं.प्र. ए.व.
- 3. अव्ययम् 'इति'
- 4. अ. 'अमृतायमान'शब्दः, न. द्वि.वि. ए.व.
- 5. स. 'वचस्'शब्दः, न. द्वि.वि. ए.व.
- 6. अव्ययम् (प्र) निशम्य (नि + शम् + ल्यप्)
- 7. अ. 'उत्थित'शब्दः, न. द्वि.वि. ए.व.
- 8. अ. 'उत्थित'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 9. त. 'सत्'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 10. 'दृश्'धातुः प.प. भूतकालः (लिट्), प्र.पु. ए.व.
- 11. न. 'राजन्'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 12. ई. 'जननी'शब्दः, स्त्री. द्वि.वि. ए.व.
- 13. अव्ययम् 'इव'
- 14. आ. 'स्वा'शब्दः, स्त्री. द्वि.वि. ए.व.
- 15. ओ. 'गो'शब्दः, स्त्री. द्वि.वि. ए.व.
- 16. अव्ययम् (प्र) अग्रतः (अग्र + तस्)
- 17. इ. 'प्रस्नविणी'शब्दः, स्त्री. द्वि.वि. ए.व.
- 18. अव्ययम् 'न'
- 19. अ. 'सिंह'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.

#### आ. समासः

अस्मिन् पद्ये समस्तपदानि न सन्ति ।

२१. तं विस्मितं धेनुकवाच साधो ।
मायां मयोद्धाव्य परीक्षितोऽसि ।
ऋषिप्रभावान्मयि नान्तकोऽपि
प्रभुः प्रहर्तुं किमुतान्यहिंस्ताः ।।

#### पदविभागः

तम् $^1$ , विस्मितम् $^2$ , धेनुः $^3$ , उवाच $^4$ , साधो $^5$ , मायाम् $^6$ , मया $^7$ , उद्भाव्य $^8$ , परीक्षितः $^9$ , असि $^{10}$ , ऋषिप्रभावात् $^{11}$ , मिय $^{12}$ , न $^{13}$ , अन्तकः $^{14}$ , अपि $^{15}$ , प्रभुः $^{16}$ ,  $^{17}$ प्रहर्तुम्, किमुत $^{18}$ , अन्यहिंस्ताः $^{19}$ ।

#### अन्वयः

विस्मितं तं धेनुः ''साधो ! मायाम् उद्धाव्य मया परीक्षितः असि । ऋषिप्रभावात् मयि अन्तकः अपि प्रहर्तुं न प्रभुः, अन्यहिंस्त्राः किमुत'' इति उवाच ।

#### अन्वयार्थः

धेनुः - The cow, उवाच - spoke, इति - thus, तम् - to him, विस्मितम् - who was astonished, साधो ! - oh! gentleman, उद्धाव्य - by creating, मायां = an illusion, परीक्षितः असि - you have been put to test, मया - by me. ऋषिप्रभावात् - Owing to the greatness (power) of the sage, अन्तकः अपि - even the god of death, न प्रभुः - is not capable, प्रहर्तुं - of striking. मिय - at me किमुत - What remains to be said of, अन्यहिंस्ताः - other harmful animals?

## तात्पर्यम्

सिंहम् अपश्यन्, पुष्पधारां च अनुभवन् दिलीपः आश्चर्यचिकतः अभवत् । तादृशं तम् उद्दिश्य धेनुः वदित - ''राजन् ! बुद्धिपूर्वकम् अहमेव त्वां परीक्षितवती । सिहः मायानिर्मितः, न वास्तवः । भगवान् वसिष्ठः माम् अतिशयेन अनुगृहीतवान् अस्ति । तस्य अनुग्रहः अस्ति इति कारणतः साक्षात् यमोऽपि मां हन्तुम् असमर्थः । एते प्राणिनः किं वा कर्तुं शक्नुयुः ?'' इति ।

#### अन्वयरचना

उवाच - उक्तवती - क्रियापदम् का उवाच ? - धेनुः कम् उवाच ? - तम् कीदृशं तम् ? - विस्मितम् असि - क्रियापदम् कः ? - (त्वम्) कीदृशः त्वम् ? - परीक्षितः किं कृत्वा परीक्षितः ? - उद्घाव्य काम् उद्घाव्य ? - मायाम् केन परीक्षितः ? - मया न प्रभुः अस्ति - समर्थः नास्ति कः न प्रभुः ? - अन्तकः किं कर्तुं न प्रभुः ? - प्रहर्तुम् कस्मिन् प्रहर्तुम् ? - मिय कस्मात् न प्रभुः ? - ऋषिप्रभावात् किमृत ? - न प्रभवन्ति - (अध्याहार्थम्) के न प्रभवन्ति ? - अन्यहिंस्ताः

## विशेषः

# अ) पदविवरणम्

- 1. द. 'तद्'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 2. अ. 'विस्मित'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 3. उ. 'धेनु'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 4. 'वच्'धातुः प.प. भूतकालः (लिट्), प्र.पु. ए.व.
- 5. उ. 'साधु'शब्दः, पु. सं.प्र.वि. ए.व.
- 6. आ. 'माया'शब्दः, स्त्री. द्वि.वि. ए.व.
- 7. द. 'अस्मद्'शब्दः, त्रि. तृ.वि. ए.व.
- अव्ययम् (प्र) 'उद्भाव्य' (उत् + भाव् + ल्यप्)
- 9. अ. 'परीक्षित'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 10. 'अस्'धातुः प.प. वर्तमानकालः (लट्), म.पु. ए.व.
- 11. अ. 'ऋषिप्रभाव'शब्दः, पु. पं.वि. ए.व.
- 12. द. 'अस्मद्'शब्दः, त्रि. स.वि. ए.व.
- 13. अव्ययम् 'न'
- 14. अ. 'अन्तक'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 15. अव्ययम् 'अपि'
- 16. उ. 'प्रभु'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- अव्ययम् (प्र) 'प्रहर्तुम्' (प्र + हृ + तुमुन्)

- 18. अव्ययम् 'किमुत'
- 19. अ. 'अन्यहिंस्त्र'शब्दः, पु. प्र.वि. ब.व.

# आ) समासः

- १. ऋषेः प्रभावः, तस्मात् षष्ठीतत्पुरुषः
- २. अन्ये च ते हिंस्त्राश्च कर्मधारयसमासः

# ६. संस्कृतसाहित्यपरिचयः संस्कृतकोषसाहित्यम्

भाषाध्ययने शब्दकोषाणाम् आवश्यकता विशेषतः भवति । अतः सर्वासु अपि भाषासु बहुविधाः कोषाः उपलभ्यन्ते । संस्कृतभाषा यथा अतिप्राचीना तथैव संस्कृतकोषसाहित्यम् अपि अतिप्राचीनम् ।

वेदार्थज्ञानार्थं प्राचीने काले निघण्टवः भवन्ति स्म । इदानीम् उपलभ्यमानः निघण्टुः नाम यास्कस्य 'निरुक्तम्' । वैदिकनिघण्टवः आसन् ततः पूर्वम् । किन्तु ते इदानीं न उपलभ्यन्ते । यास्कस्य निरुक्तं तावत् वैदिकनिघण्टोः भाष्यम् इति परिगण्यते । यथा यथा कालः गतः तथा तथा लौकिकी भाषा प्रवृद्धा । ततः शब्दप्रपश्चः अपि विस्तृतः जातः । शब्दानाम् अर्थपरिज्ञानार्थं, लिङ्गज्ञानार्थं, पर्यायादिज्ञानार्थं च निघण्टुनाम् आवश्यकता आपतिता । ततः बहवः निघण्टवः (शब्दकोषाः) उत्पन्नाः ।

इदानीं सर्वे शब्दकोषाः अकारादिक्रमेण शब्दान् सूचयन्ति । किन्तु संस्कृतक्षेत्रस्य प्राचीनकोषाः तथा न आसन् । प्राचीनकालीनकोषेषु द्वैविध्यं दृश्यते ।

शब्दान् वर्गशः विभज्य तत्तद्वर्गसम्बन्धिनां पर्यायपदानां लिङ्गसिहतं निर्देशं कुर्वाणाः ।

एतादृशाः कोषाः यथा - अमरकोषः, अभिधानचिन्तामणिः, हाराविलः, त्रिकाण्डकोषः, कल्पद्धमकोषः इत्यादयः ।

२. शब्दानाम् अन्तिमान् वर्णान् ककारादिक्रमेण सङ्गृह्य हकारान्तपर्यन्तानां शब्दानां लिङ्गसहितनिर्देशं कुर्वाणाः ।

ते च यथा - मेदिनीकोषः, नानार्थरत्नमाला, अनेकार्थसङ्ग्रहः इत्यादयः। उपरिनिर्दिष्टाः उभयविधाः अपि कोषाः श्लोकरूपेण एव भवन्ति । प्राचीने काले लेखनसौलभ्यम् एतावत् न आसीत् इत्यतः स्मरणशक्तेः आनुकूल्यार्थं शास्त्रकोषादयः सर्वे श्लोकरूपेण एव भवन्ति स्म ।

लौकिकसंस्कृतक्षेत्रे प्रायः ७५ निघण्टवः (कोषाः) इदानीम् उपलभ्यन्ते (ज्ञातकर्तृकाः) । एतदतिरिच्य अज्ञातकर्तृकाः १०-१५ निघण्टवः अपि उपलभ्यन्ते ।

भाषाभ्यासदृष्ट्या अधिकतया उपयुज्यमानः कोषः - 'अमरकोषः'। एतस्य वास्तविकं नाम 'नामिलङ्गानुशासनम्' इति । एतस्य रचियता अमरसिंहः । गच्छता कालेन एषः कोषः 'अमरकोषः' इत्येव प्रसिद्धः जातः। आ प्राचीनकालात् अपि भाषाभ्यासिभिः अमरकोषस्य कण्ठस्थीकरणं क्रियमाणं दृश्यते । पर्यायपदज्ञानार्थं, लिङ्गज्ञानार्थं, शब्दार्थज्ञानार्थं च अमरकोषस्य अध्ययनं नितान्तम् उपकरोति । एतस्य पश्चित्रंशदिधकानि (३५) व्याख्यानानि सन्ति इत्येतत् एव एतस्य परिष्कृततां, जनप्रियतां च द्योतयित ।

अकारादिक्रमेण रचितेषु कोषेषु आदिमः 'शब्दकल्पद्धमः' नाम कोषः । एषः राजराधाकान्तदेवेन विरचितः । सकलशास्त्रसम्बद्धाः शब्दाः अपि अत्र सङ्गृहीताः सन्ति । एतादृशः अपरः कोषः 'वाचस्पत्यम्' इति । शब्द-कल्पद्धमे यावन्तः शब्दाः सन्ति ततोऽपि अधिकाः शब्दाः सन्ति अत्र । निरूपणक्रमः अपि परिष्कृतः अस्ति । एतस्य रचिता तारानाथतर्कवाचस्पतिः ।

संस्कृताध्ययनार्थम् उपकारकाः कोषाः केचन -

- \* संस्कृत-इंग्लीष्-शब्दकोषः वि. एस्. आप्टे
- \* संस्कृत-इंग्लीष्-शब्दकोषः मोनियर् विलियम्स्
- \* संस्कृत-इंग्लीष्-शब्दकोषः मेक्डोनल्
- \* इंग्लीष्-संस्कृत-शब्दकोषः वि. एस्. आप्टे

छात्रोपयोगार्थं प्रादेशिकभाषया अल्पमूल्यकाः कोषाः अपि तत्तत्प्रदेशे उपलभ्यन्ते एव ।

# ७. संस्कृतग्रन्थकारपरिचयः नाटककाराः

अश्वघोषः - संस्कृतसाहित्यस्य उपलब्धम् अतिप्राचीनं नाटकं 'शारिपुत्र-प्रकरणम्' इति । तस्य कर्ता एव अश्वघोषः । एषः बौद्धदार्शनिकः कविः च आसीत् । यद्यपि बहवः ग्रन्थाः एतेन लिखिताः इत्येव प्रसिद्धाः, तथापि बुद्धचरितं, सौन्दरनन्दं चेति महाकाव्यम् एतस्य इत्यत्र न सन्देहः । जर्मन्देशीयः

लूडर्स्महोदयः एतस्य त्रीणि नाटकानि सङ्गृह्य प्रकाशितवान् । तेषु अन्यतमम् एव - 'शारिपुत्रप्रकरणम्' । अत्र षड् अङ्काः सन्ति ।

अश्वघोषः प्रथमायां किस्तशताब्द्यां आसीत् इति ऊह्यते । एतस्य ग्रन्थानां समाप्तिवाक्यतः ज्ञायते यत् एतस्य माता सुवर्णाक्षी इति, एतस्य जन्मस्थलं 'साकेतः' इति च । वेदं, रामायणं, महाभारतम्, आर्हतं, सांख्यं, वैशेषिकादिदर्शनानि च एषः सम्यक् जानाति स्म । एतस्य सङ्गीतपरिचयः अपि सम्यक् आसीत् । अश्वघोषस्य नाटकानि लक्षणशास्त्रानुगुणानि एव सन्ति । अश्वघोषस्य कालिदासस्य च काव्येषु साम्यं दृश्यते ।

भासः - यद्यपि भासस्य प्रशंसा कालिदासबाणादिभिः कृता, तदीयानि सुभाषितानि बहुषु सुभाषितसङ्गहेषु दृश्यन्ते, तथापि तस्य कृतयः तु गतस्य शातकस्य आदिभागे लब्धाः । केरलीयेन टि. गणपितशास्त्रिवर्येण तदीयानि १३ रूपकाणि सङ्गृह्य प्रकाशितानि - १९१० तमे क्रिस्ताब्दे । तेषां शैली, तन्त्रं, कथासंविधानं, रसपोषणं, वर्णनम् इत्यादिषु यत् सादृश्यं दृश्यते तद्बलात् एककर्तृकत्वं भासकर्तृकत्वं च निर्णीतम् । 'यज्ञफल'नामकं रूपकम् अपि भासकृतम् इति प्रसिद्धम् । एवं भासस्य १४ रूपकाणि इदानीम् उपलभ्यन्ते ।

भासस्य देशकालादिविषये सर्वम् अपि विवादास्पदम् अस्ति । केचन भासं क्रिस्तात् पूर्वं स्थितं मन्यन्ते, पुनः केचन क्रिस्तात् अनन्तरं जातम् । बहूनां पण्डितानाम् आशयं मनिस निधाय इदं निर्णेतुं शक्यते यत् भासः तृतीये शतके आसीत् इति । भासस्य रूपकाणां शैली न कठिना । सर्वेषु रूपकेषु दृश्यरमणीयता श्रव्यरमणीयता च अपूर्वा । पात्रचित्रणे भासस्य अनुपमं सामर्थ्यम् । एतस्य सर्वाणि रूपकाणि रसपरिपुष्टानि सन्ति ।

भवभृतिः - 'उत्तररामचरितं' भवभृतिना रचितं प्रसिद्धं नाटकम् । भवभृतिः 'महावीरचरत'नामकम् अपरं नाटकं, 'मालतीमाधवम्' इति प्रकरणं\* चापि रचितवान् अस्ति । एतस्य रूपकाणां प्रस्तावनातः ज्ञायते - 'एतस्य श्रीकण्ठः इत्यपि नाम । एतस्य पिता नीलकण्ठः, माता च जतुकर्णी, जन्मस्थलं च दक्षिणापथस्थं पद्मपुरम्' इति । एषः बहुशास्त्रविशारदः आसीत् । भवभूतेः कालः क्रि.श. ७ इति पण्डिताः अभिप्रयन्ति ।

महावीरचरितम्, उत्तररामचरितं च रामायणस्य आधारेण लिखितम् ।

<sup>\*</sup> अन्यभाषासु यत् नाटकम् इति उच्यते तत् संस्कृते 'रूपकम्' इति उच्यते । रूपकेषु अन्यतमम् अस्ति नाटकम् । प्रकरणं चापि रूपकेषु अन्यतमम् ।

मालतीमाथवं कल्पितकथायाः आधारेण लिखितम् । उत्तररामचिरते रामायणस्य उत्तरकाण्डस्य कथा अस्ति । भवभूतेः शैली प्रौढा । 'उत्तरे रामचिरते भवभूतिः विशिष्यते' इति प्रशंसा प्राप्ता अस्ति भवभूतिना । शृद्धकः – 'मृच्छकिटकम्' इत्यस्य रूपकस्य रचिता शृद्धकः । एषः राजा आसीत् । सत्त्वशाली कविः अपि आसीत् । वेदशास्त्रादिषु अपि एतस्य पाण्डित्यम् आसीत् । शृद्धकः दाक्षिणात्यः इति बहवः विद्वांसः अभिप्रयन्ति । एतस्य कालः क्रि.श. ४ स्यात् इति ऊह्यते ।

मृच्छकटिकं शृङ्गारप्रधानं रूपकम् । अत्र हास्यरसः विशेषतः दृश्यते । श्रुद्रकेण चित्रितः विदूषकः शकारः इत्यादयः पठितृषु श्रोतृषु च हासं जनयन्ति एव । चारुदत्तवसन्तसेनयोः वृत्तान्तं वर्णयन् श्रुद्रकः तत्कालीन-राजकीयवृत्तान्तम् अपि वर्णयति । पात्रचित्रणं, रसपोषणम् इत्यादयः गुणाः मृच्छकटिके विशेषतः दृश्यन्ते ।

भट्टनारायणः - 'वेणीसंहार'नामकस्य प्रसिद्धस्य नाटकस्य रचयिता भट्टनारायणः । एषः अष्टमे शतके आसीत् इति पण्डिताः अभिप्रयन्ति । एषः कान्यकुब्जप्रदेशे जातः इत्यत्र तु न कस्यापि विमतिः ।

वेणीसंहारः महाभारतस्य कथाम् आधारीकृत्य लिखितः । संहारः = संहरणम् = एकत्रानयनम् । दुर्योधनादीनां संहारं कृत्वा द्रौपद्याः केशान् भीमः वेणीरूपेण बध्नाति इत्यतः एतस्य नाटकस्य नाम 'वेणीसंहारः' इति जातम् । एतत् नाटकं वीररसप्रधानम् । समग्रं नाटकं नाटकलक्षणानुगुणम् एव रचितम् अस्ति । अतः लक्षणनिरूपणावरे बहवः लक्षणकाराः वेणीसंहारस्य श्लोकान् एव अधिकतया उदाहरन्ति । पात्रचित्रणं, तत्रापि भीमाश्वत्थामादीनां चित्रणम् अपूर्वम् अस्ति । भट्टनारायणस्य शैली प्रौढा । एतस्य भाषाप्रभुत्वं पाण्डित्यं च श्लाघनीयम् अस्ति । एकया कृत्या अपि सः विशेषप्रसिद्धं प्राप्तवान् अस्ति ।

# कोविदः - नवमः पाठः प्रश्राः

I.	उत्तराणि लिखत ।					
	१. प्रकृतिः का ? विकृतिश्च का ?					
	२. सारः कथं ग्रहीतव्यः ?					
	३. अमृतायमानं वचनं किम् ?					
	४. अनुष्टुप्छन्दिस कति अक्षराणि भवन्ति ?					
	५. अमरकोषस्य वास्तविकं नाम किम् ?					
H.	. विग्रहवाक्यं समासनाम च लिखत ।					
	१. दिक्पालाः					
	२. पुष्पवृष्टिः					
	३. दशकण्ठनीता					
	४. रघुनाथदूतः –					
		************				
III.	. संयोज्य लिखत ।					
	37.	зл				
	१. अमरकोषः	अ. अकारादिक्रमयुक्तः प्रथमः कोषः				
	२. निरुक्तम्	आ. शृङ्गाररसप्रधानम्				
	३. शब्दकल्पद्रमः इ. यास्कः					
	४. मृच्छकटिकम्	ई. भासनाटकप्रकाशकः				
	५. टि. गणपतिशास्त्री	उ. नामलिङ्यानशासनम				

(**Note:** Answers for the above exercises are given in the end of this book. (PNO - 264) After completing them, check your answers.)

# कोविदः - दशमः पाठः

# ।। योगिनः कर्म कुर्वन्ति सङ्गं त्यक्त्वात्मशुद्धये ।।

Ascetics do their duty, having given up all attachment (to wordly matters) for self purification

## १. समासः

In the previous lessons, we learnt about the different types of compounds, how they are dissolved and how words in a sentence can be combined to form compounds.

Let us note of the changes that take place when certain words are compounded and know some more rules connected with समास ।

1. When the words राजन् and सिख are compounded to form Tatpurusha they end in a short अ (अकारान्त)

Eg. देवानां राजा - देवराजः, कृष्णस्य सखा - कृष्णसखः

2. When two words are compounded to form a Dvandva the word with less number of vowels will be placed first in the compound.

Eg. शिवश्च केशवश्च - शिवकेशवौ

3. You know that the पूर्वपद in a compound is in its प्रातिपदिक form. If that प्रातिपदिक is नकारान्त its final नकार will disappear in the samasa. This rule applies to all samasas.

Eg. गुणिनः + सेवा = गुणिसेवा 'गुणिनः' is the षष्ठ्यन्त form of गुणिन्शब्द । In the compound

the नकार disappears and only गुणि remains.

Other examples -

करिणः + शुण्डा - करिशुण्डा शास्त्री + वर्यः - शास्त्रिवर्यः घनपाठिनः + गृहम् - घनपाठिगृहम् गुणानुरागी + जनः - गुणानुरागिजनः

**4.** Samahara (Aggregate) Dvandva and Dvigu compounds are in neuter.

Eg. पाणी च पादौ च - एतेषां समाहारः - पाणिपादम् (समाहारद्वन्द्वः)

पश्चानां गवां समाहारः - पश्चगवम् (द्विगुः)

5. Both in Dvandva and Tatpurusha the compound word will have the same gender as that of the second (latter) word.

Eg. लता च वृक्षश्च - लतावृक्षौ - Masculine वृक्षश्च लता च - वृक्षलते - Feminine अर्ध पिप्पल्याः - अर्धपिप्पली - Feminine

6. Avyayibhava compound will always be an indeclinable.

Eg. शक्तिम् अनतिक्रम्य - यथाशक्ति

7. In a Bahuvrihi compound, the compound will get the gender of the third word whose sense is predominant

Eg. नष्टं पुस्तकं यस्य सः - नष्टपुस्तकः (छात्रः) (Masculine) नष्टं पुस्तकं यस्याः सा - नष्टपुस्तका (छात्रा) (Feminine) नष्टं पुस्तकं यस्य तत् - नष्टपुस्तकम् (मित्रम्) (Neuter)

Note - Compounds are briefly explained in KOVIDA lessons. For more information you may refer to "समासः" a book published by Samskrita Bharathi. This book contains a detailed exposition of compounds in Samskrit.

#### Address

**Samskrita Bharathi**, 'Aksharam', 8th cross, 2nd phase, Girinagar, Bangalore - 560 085 Ph: 26721052

# २. विशेषविषयः णत्वम्

Observe the two words रामेण and बालेन । Both these words end in तृतीयाविभक्तिः । But there is a difference between the two forms. In रामेण 'न' has changed to 'ण' while in बालेन it has not. When does 'न'change to 'ण'? Where does णत्व not take place? To understand this you must know the following rules in connection with णत्वम् ।

निमित्तम् - where there is light there is either the Sun or a lamp.
 The Sun or the lamp is the निमित्तम् - cause of light. Similarly, for णत्वम् to occur there has to be one of the letters रेफः (the letter 'र') षकारः and ऋकारः। So these letters are the निमित्तम् for णत्वम्।

Eg. **शब्दः निमित्तम्** कीर्णः – रेफः कृष्णः – षकारः पितृणाम् – ऋकारः

2. Intervention of other letters between the निमित्तम् and 'न'। In the above examples नकार is found right after the निमित्तम्। Between the two letters there is no intervention of any other letter and hence 'न' is replaced with 'ण'। But in the example रामेण between the letter 'र' which is the निमित्त and नकार there are three intervening letters आ, म् and ए and still णत्वम् has taken place.

So it must be understood that even when there is the intervention of certain letters between the 'निमित्त' and 'न', णत्वम् occurs. These letters are known as अव्यवधायकवर्णाः । Those letters that impede the change of 'न' into 'ण' are called व्यवधायकवर्णाः । Those that do not come in the way of the

change are अव्यवधायकवर्णाः ।

अव्यवधायकाः - All vowels (ह्रस्व and दीर्घ), ह, य, व and the letters of कवर्ग & पवर्ग ie...

- \* अइउऋएऐओ औ and the दीर्घ of the first four.
- **\*** ह.य.व
- \* क,ख,ग,घ,ङ and प,फ,ब,भ,म

If there is a letter other than these, intervening the निमित्त and नकार, णत्व does not take place.

Eg. राहुणा - आ, ह, and उ are not व्यवधायक and hence णत्वम् has taken place.

महाराजेन - There is a जकार which is a व्यवधायक between र and न and hence there is no णत्वम् । Here are some more exmples -

#### निमित्तम् अव्यवधायकवर्णाः

- with णत्वम् ं १. क्षत्रियाणाम् रेफः इ. यू. आ

  - २. ब्रह्मणः रेफः अ, ह, म्, अ ३. रूप्यकाणि रेफः ऊ,प्,य्,अ,क्,आ
- ४. गृहाणि ऋकारः ह, आ

निमित्तम् व्यवधायकवर्णाः

५. वृषभाणाम् षकारः अ,भू,आ

- without णत्वम् १. मारीचेन
- रेफः
- २. रश्मिना रेफः श्
- च्
- ३. कार्यदर्शिना रेफः श्
- ४. वार्तालापेन रेफः त्, ल्
- ५. दृश्यमानम् ऋकारः श

#### अभ्यासः

- I. अधोनिर्दिष्टानि विग्रहवाक्यानि अवलम्ब्य समस्तपदानि लिखत ।
  - १. देवरायः इति राजा = .....

२. गणानां राजा =			
३. अयोध्यायाः राज	π =	*****	
४. शास्त्रिणः गृहम्		* * * * * * * * * * *	
५. शर्मा + वर्यः =	=		
६. फलं च पुष्पं च			
७. शाखा च उपशा	खा च <b>=</b>		
८. गोविन्दस्य सखा	=		
९. उत्तमः सखा =	******		
१०. मुखं च नासिका	च अनयोः समाह	<b>हारः =</b>	
II. अधोनिर्दिष्टेषु पदेषु ए	ात्वस्य किं निमित्तं	पूर्वतनवर्णश्च कः इति लिखत	1
	निमित्तम्	पूर्वतनवर्णः	
उदा - क्षत्रियेण =	रेफः -	तकारः	
१. विष्णुः =			
२. नमस्कारेण =		, –	
३. मुष्णाति =			
४. गुरुणा =			
५. रामाणाम् = .			
६. कुमारेण =			
७. मातृणाम् =			
८. चित्रकाराणाम् ः	=		
९. कर्मकराणाम् =			
१०. क्षामेण =			
III. निमित्तनकारयोः मध्	ये के वर्णाः सन्ति	इति लिखत ।	
उदा - रामाणाम् - अ	ा + म् + आ		
१. सर्वेण =		• •	
२. कृमीणाम् =	+	• • •	
३. मृगाणाम् =			
४. भारविणा	+ +	+	

५. पारायणम् + +
६, भ्रमणम् +
७. वराहाणाम् = + +
८. द्रव्येण = ++
९. क्रियमाणः = + + +
१०. रूप्यकाणाम् = + + + +
IV. अधः दत्तानाम् अशुद्धरूपाणां पुरतः शुद्धानि रूपाणि लिखत ।
उदा - राजारामेन ( <u>राजारामेण</u> )
१. चक्रवाकानाम् ()
२. नरेशेण ()
३. वाहकाणाम् ()
४. कारकानाम् ()
५. धर्मदर्शिणा ()
६. बन्धकाणाम् ()
७. मरीचिकाणाम् ()
८. अर्हानाम् ()
९. महिषीनाम् ()
१०. वारिजेण ()

(Note: Answers for the above exercises are given in the end of this book. (PNo - 265) After completing the exercises check your answers.)

# ३. सुभाषितानि

१९. प्रणयो मरणान्तः स्यात् कोपस्तु क्षणभक्रुरः । उपदेशो यथाकालं विद्वेषो न कदाचन ।। पदविभागः

प्रणयः, मरणान्तः, स्यात्, कोपः, तु, क्षणभङ्गुरः, उपदेशः, यथाकालम्, विद्वेषः, न, कदाचन ।

#### अन्वयः

प्रणयः मरणान्तः स्यात् । कोपः तु क्षणभङ्गरः (स्यात्) । उपदेशः यथाकालं (स्यात्) । विद्वेषः कदाचन न (स्यात्) ।

#### अन्वयार्थः

प्रणयः = स्नेहः, मरणान्तः = आमरणम्, स्यात् = भवेत् । कोपः तु = कोपस्वभावः तु, क्षणभञ्जुरः (स्यात्) = क्षणकालमात्रं भवेत् । उपदेशः = परोपदेशः, यथाकालं (स्यात्) = यदा आवश्यकः तदा एव भवेत् । विद्वेषः = द्वेषभावना, कदाचन न (स्यात्) = कदाचित् अपि न भवेत् ।

## तात्पर्यम्

अस्माकं जीवने स्नेहः आजीवनं भवेत् । यदि वयं स्नेहं न कुर्मः तर्हि जनाः अपि अस्मासु स्नेहं न्यूनीकुर्वन्ति । अतः जीवने सदा अपि स्नेहः भवेत् एव । किन्तु कोपः क्षणकालमात्रं भवेत् । कोपः यदि दीर्घकालं तिष्ठिति तर्हि द्वेषासूयादयः दुर्गुणाः अस्मागु वासं कुर्वन्ति । अतः आगतः कोपः प्रयत्नेन क्षणमात्रेण एव निवारणीयः । यदि सर्वदा अपि उपदेशमात्रं क्रियते तर्हि जनाः अस्मासु अनादरं प्रकटयन्ति । अतः यदा आवश्यकं तदा एव (योग्ये काले) उपदेशः करणीयः । विद्वेषः तु जीवने कदापि न करणीयः एव । एवं सदा स्नेहं प्रदर्शयन्तः, द्वेषं कदापि अकुर्वन्तः, आगतं कोपं क्षणकालाभ्यन्तरे एव विस्मरन्तः, यथाकालं यथोचितम् उपदेशं कुर्वन्तः यदि वयं जीवेम तर्हि अस्माकं जीवनम् उत्तमं स्यात् ।

२०. कामान् दुग्धे विप्रकर्षत्यलक्ष्मीं कीर्ति सूते दुष्कृतं या हिनस्ति । तां चाप्येतां मातरं मङ्गलानां धेनुं धीराः सुनृतां वाचमाहुः ।।

#### पदविभागः

कामान्, दुग्धे, विप्रकर्षति, अलक्ष्मीम्, कीर्तिम्, सूते, दुष्कृतम्, या, हिनस्ति, ताम्, च, अपि, एताम्, मातरम्, मङ्गलानाम्, धेनुम्, धीराः, सूनृताम्, वाचम्, आहुः ।

#### अन्वयार्थः

या कामान् दुग्घे, अलक्ष्मीं विप्रकर्षति, कीर्तिं सूते, दुष्कृतं हिनस्ति,

मङ्गलानां मातरं तां सूनृतां वाचं धीराः धेनुम् आहुः । अन्वयार्थः

या = वाक् (सज्जनानां), कामान् = इच्छाः, दुग्घे = पूरयित, अलक्ष्मीं = दारिद्रचम्, विप्रकर्षति = दूरीकरोति, कीर्तिं = प्रसिद्धिम्, सूते = उत्पादयित, दुष्कृतं = दुष्कार्यम्, हिनस्ति = नाशयित, तां = तादृशीम् एतां = इमाम्, सूनृतां = मधुरम्, वाचम् = वचनम्, मङ्गलानां = शुभानाम्, मातरं = जननीम्, धीराः = पण्डिताः, धेनुं = कामधेनुः इति, आहुः = कथयन्ति ।

# तात्पर्यम्

लोके सर्वैः सज्जनानां सहवासं प्राप्तुं यत्नः करणीयः। तेषां सम्पर्केण अस्माकम् अनेके उपकाराः भवन्ति । सर्वेषां मङ्गलानां जननी इव स्थिता एषा सतां वाणी कामधेनुः इव अस्माकं सर्वाः इच्छाः पूरयित । अनिष्टात् अस्मान् दूरीकरोति । अतः एव पण्डिताः सज्जनानां वाचं कामधेनुं वदन्ति ।

## ४. काव्यकथा

स्वयंवरिवधेः अनन्तरं सर्वे अपि राजपरिवारजनाः दम्पतीभ्यां सह विदर्भराजधानीं कुण्डिनपुरं प्रति प्रस्थिताः । राजधान्यां नलदमयन्त्योः विवाहिवधयः वैभवेन प्रवर्तिताः । सर्वे सहर्षं, सोत्साहं च भोजोत्सवे । भागम् अवहन् । ततः नलमहाराजः पत्न्या सह स्वदेशं प्रति प्रस्थितः । गमनमार्गे एव नलस्य सचिवाः अमिलन् । नलः दमयन्त्या सह पुरप्रवेशम् अकरोत् । आकाशमार्गे स्थिताः देवाः इन्द्रादयः तम् उत्सवं दृष्ट्वा देवलोकम् अगच्छन् । देवलोकप्रयाणसमये सरस्वती वीणावादनेन सर्वान् आनन्दयामास ।

देवानां स्वर्गप्रयाणसमये मार्गे कलिपुरुषः मिलितः । तस्य सैन्यसमूहे चार्वाकः, बौद्धः, द्वापरः, अन्ये च आसन् । यदा परस्परं मेलनं संवृत्तं, तदा किलिसैन्ये स्थिताः चार्वाकादयः देवेन्द्रादिभिः सह – 'वेदाः अप्रमाणम्, शास्त्राणि निन्द्यानि' इति विषये महान्तं वाग्वादम् अकुर्वन् । इदं वचनं श्रुत्वा देवेन्द्रः कुपितः अभवत् । सः स्ववचनैः वेदानां प्रामाण्यं, धर्मस्य आवश्यकताः च प्रतिपादितवान् । चार्वाकं निन्दितवान् च ।

<sup>1.</sup> Banquet (Dinner party)

चार्वाकः उक्तवान् - ''अहं पराधीनः, परसैन्ये स्थितः । परानुग्रहाय इत्थम् उक्तम्'' इति ।

तदा स्वयं कलिपुरुषः एव पुरतः आगतः । तेन उक्तम् - ''भूलोके भैमीस्वयंवरः प्रवर्तिष्यते । तदर्थं प्रस्थिताः वयम्'' इति ।

दिक्पालाः तस्य वचनं श्रुत्वा - ''भोः ! कलिपुरुष ! तव प्रयाणं व्यर्थम् । भैमीस्वयंवरः अवसितः<sup>2</sup> । दमयन्ती नलमहाराजं वरयामास'' इति अकथयन् ।

'भैमी नलं वृतवती' इति वचनं श्रुत्वा किलः अतीव क्रुद्धः अभवत् । सः - ''नलमहाराजं राज्यात् भ्रष्टं करोमि । भैमीवियोगं च तस्य साधयामि<sup>3</sup>'' इति प्रतिज्ञाम् अकरोत् ।

कलिपुरुषस्य वयस्यः<sup>4</sup> द्वापरः अपि ''साधु,साधु<sup>5</sup>'' इति कलिपुरुषं प्रशंसितवान् ।

तस्मिन् अवसरे इन्द्रः कलिपुरुषम् उद्दिश्य - ''एवं न कर्तव्यं, नल-महाराजः साधुपुरुषः । भैमी अपि साध्वीमणिः । अतः इमम् उद्यमं परित्यज'' इति उक्तवान् ।

किन्तु किलः तस्य वचनम् अविगणय्य<sup>6</sup> निषधदेशं गतवान् ॥ तत्र देशे सर्वत्र धर्मप्रभावः आसीत् । अतः किलः तत्र निस्तेजस्कः<sup>7</sup> अभवत् । कुत्रापि स्थातुम् अवकाशम् अलब्ध्वा, नलस्य दोषाणां प्रतीक्षां कुर्वन् सः किस्मिंश्चित् उद्याने स्थितः ।

अत्रान्तरे नलमहाराजः भैम्या सह आनन्देन कालं यापयित स्म । देवताराधनं, विद्वत्सम्माननं, प्रजारञ्जनम् इत्यादीनि राजोचितानि कार्याणि निर्वर्तयन्<sup>8</sup> सः बहुकालं राज्यशासनम् अकरोत् ।

#### प्रश्नाः

- १. कलिपुरुषस्य सैन्ये के आसन् ?
- २. कलिः किमिति प्रतिज्ञाम् अकरोत् ?
- ३. कलिः किमर्थं निस्तेजस्कः अभवत् ?
- ४. नलः कानि राजोचितकार्याणि निर्वर्तयति स्म ?

<sup>2.</sup> Completed (concluded) 3. achieve (effect), 4. Friend, 5. well done!, 6. Disregarding, 7. pale (powerless), 8. Accomplishing (doing).

### ३. श्लोकेषु अन्वयक्रमः

नन्दिनी पुनः कथयति ।

२२. भक्त्या गुरौ मय्यनुकम्पया च प्रीतास्मि ते पुत्र ! वरं वृणीष्व । न केवलानां पयसां प्रसूतिम् अवेहि मां कामदुषां प्रसन्नाम् ।।

#### पदविभागः

भक्त्या $^1$ , गुरौ $^2$ , मिय $^3$ , अनुकम्पया $^4$ , च $^5$ , प्रीता $^6$ , अस्मि $^7$ , ते $^8$ , पुत्र $^9$ , वरम् $^{10}$ , वृणीष्व $^{11}$ , न $^{12}$ , केवलानाम् $^{13}$ , पयसाम् $^{14}$ , प्रसूतिम् $^{15}$ , अवेहि $^{16}$ , माम् $^{17}$ , कामदुघाम् $^{18}$ , प्रसन्नाम् $^{19}$ ।

#### अन्वयः

पुत्र ! गुरौ भक्त्या मिय अनुकम्पया च ते प्रीता अस्मि । वरं वृणीष्व । मां केवलानां पयसां प्रसूतिं न अवेहिः। प्रसन्नां मां कामदुवाम् अवेहि । प्रतिपदार्थः

पुत्र ! - Oh! my son! प्रीता अस्मि - I am pleased, ते - with you, भक्त्या - because of (your) devotion, गुरौ - towards the preceptor (Vasishtha), च - and, अनुकम्पया - compassion, मिं - towards me. वृणीष्व - Ask for (choose), वरम् - a boon. न अविहि - Do not think, माम् - of me, प्रसूतिम् - as producing, केवलानां पयसाम् - only milk, माम् अविहि - know me, कामदुयाम् - to be a wish-yielding (cow), प्रसन्नाम् - (when I am) pleased.

#### तात्पर्यम्

गुरोः विसष्ठस्य विषये दिलीपस्य भक्तिः अनुपमा आसीत्। तथैव धेनोः विषये तस्य दयापि। नन्दिनी इदम् उभयमपि मनिस निधाय कथयित - ''पुत्र! अहं प्रसन्ना। यं वरम् इच्छिस, तं स्वीकर्तुम् अर्हिस। इयं धेनुः कं वा वरं दद्यात् इति संशयः मास्तु। यथा अहं क्षीरदायिनी अस्मि, तथैव प्रसन्ना अहम् अपेक्षितं वस्तु अपि दातुं समर्था अपि। अहं कामदुधा अस्मि, अतः वरं स्वीकुरु'' इति।

#### अन्वयरचना

अस्मि - क्रियापदम् का अस्मि ? - अहम् कीदृशी अस्मि ? - प्रीता कस्मै प्रीता ? - ते कया प्रीता ? - भक्या ? कस्मिन् भक्तिः ? - गुरौ पुनः कया प्रीता ? - अनुकम्पया कस्याम् अनुकम्पया ? - मिय वृणीष्व - स्वीकुरु - क्रियापदम् कः ? - त्वम् किं वृणीष्व ? - वरम् न अवेहि - ज्ञातवान् न भव - क्रियापदम् कः ? - (त्वम्) किं न अवेहि ? - प्रसृतिम् केषां प्रसूतिम् ? - पयसाम् कीदशानां पयसाम् ? - केवलानाम् कां न अवेहि ? - माम् (अवेहि) - ज्ञातवान् भव - क्रियापदम् कः ? - (त्वम्) काम् अवेहि ? - माम् कीदृशीं माम् ? - कामदुघाम् पुनः कीदृशीम् ? - प्रसन्नाम् विशेष:

### अ) पदविवरणम्

- 1. इ. 'भक्ति'शब्दः, स्त्री. तृ.वि. ए.व.
- 2. उ. 'गुरु'शब्दः, पु. स.वि. ए.व.
- 3. द. 'अस्मद्'शब्दः, त्रि. स.वि. ए.व.

- 4. आ. 'अनुकम्पा'शब्दः, स्त्री. तृ.वि. ए.व.
- 5. अव्ययम् 'च'
- 6. आ. 'प्रीता'शब्दः, स्त्री. प्र.वि. ए.व.
- 7. 'अस्'धातुः, प.प. वर्तमानकालः(लट्), उ.प्. ए.व.
- 8. द. 'युष्पद्'शब्दः, त्रि. च.वि. ए.व.
- 9. अ. 'पुत्र'शब्दः, पु. सं.प्र.वि. ए.व.
- 10. अ. 'वर'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 11. अ. 'वृ'धातुः, आ.प. प्रेरणा(लोट्), म.पु. ए.व.
- 12. अव्ययम् 'न'
- 13. अ. 'केवल'शब्दः, न. ष.वि. ब.व.
- 14. स. 'पयस्'शब्दः, न. ष.वि. ब.व.
- 15. इ. 'प्रसूति'शब्दः, स्त्री. द्वि.वि. ए.व.
- 16. 'अव'-उपसर्गपूर्वकः 'इण्'धातुः, प.प. प्रेरणा(लोट्) म.पु. ए.व.
- 17. द. 'अस्मद्'शब्दः, त्रि. द्वि.वि. ए.व.
- 18. आ. 'कामदुघा'शब्दः, स्त्री. द्वि.वि. ए.व.
- 19. आ. 'प्रसन्ना'शब्दः, स्त्री, द्वि.वि. ए.व.

#### आ) समासः

अस्मिन् पद्ये समस्तपदानि न सन्ति ।

नन्दिनीधेनोः वचनं श्रुत्वा राजा विनीतः अञ्जलिं बद्ध्वा वंशोद्धारार्थं सुदक्षिणायां सन्तानं प्रार्थितवान् । ततः -

### २३. सन्तानकामाय तथेति कामं राज्ञे प्रतिश्रुत्य पयस्विनी सा । दुग्ड्या पयः पत्रपुटे मदीयं पुत्रोपभुक्श्वेति तमादिदेश ।। पदिविभागः

सन्तानकामाय $^1$ , तथा $^2$ , इति $^3$ , कामम् $^4$ , राज्ञे $^5$ , प्रतिश्वत्य $^6$ , पयस्विनी $^7$ , सा $^8$ , दुग्ध्वा $^9$ , पयः $^{10}$ , पत्रपुटे $^{11}$ , मदीयम् $^{12}$ , पुत्र $^{13}$ , उपभुङ्क्व $^{14}$ , इति $^{15}$ , तम् $^{16}$ , आदिदेश $^{17}$ ।।

#### अन्वायः

सा पयस्विनी सन्तानकामाय राज्ञे तथा इति कामं प्रतिश्रुत्य, पुत्र ! मदीयं पयः पत्रपुटे दुग्ध्वा उपभुङ्क्ष्व इति तम् आदिदेश ।

#### अन्वयार्थः

सा पयस्विनी - The cow, प्रतिश्रुत्य - having granted, राज्ञे - the king, कामं - his wish, तथा इति - (saying) 'so be it', आदिदेश - commanded, तम् - him, इति - thus, पुत्र - Oh son! पत्रपुटे - into a vessel made of leaves, दुग्ध्वा - having milked, मदीयं - my, पयः - milk, उपभृद्ध्व - drink (it).

#### तात्पर्यम्

चक्रवर्ती दिलीपः सन्तानार्थं धेनुं नन्दिनीं प्रार्थयामास । सन्तुष्टा सा गौः 'तथास्तु' इति वरं दत्तवती । कार्यमपि सूचितं तया । 'मदीयं क्षीरं पर्णानां पात्रे दुग्ध्वा, ततः पिब' इति राजानं सा असूचयत् ।

#### अन्वयरचना

आदिदेश - आज्ञापितवती - क्रियापदम् का आदिदेश ? - सा कीदृशी सा ? - पयस्विनी कम् आदिदेश ? - तम् किं कृत्वा आदिदेश ? - प्रतिश्रत्य किं प्रतिश्रुत्य - कामम् कस्मै प्रतिश्रुत्य - राज्ञे कीदृशाय राज्ञे ? - सन्तानकामाय किमिति प्रतिश्रुत्य ? - तथा इति उपभुङ्क्ष्व - स्वीकुरु - क्रियापदम् कः ? - (त्वम्) किम् उपभुङ्क्ष्व ? - पयः कीदृशं पयः ? - मदीयम् किं कृत्वा उपभुङ्क्ष्व ? - दुग्ध्वा कुत्र दुग्ध्वा ? - पत्रपुटे पुत्र ! - वत्स ! विशेषः

#### अ. पदविवरणम्

1. अ. 'सन्तानकाम'शब्दः पु. च.वि. ए.व.

- 2. अव्ययम् 'तथा'
- 3. अव्ययम् 'इति'
- 4. अ. 'काम'शब्दः, पु. द्वि.वि. ए.व.
- 5. न. 'राजन्'शब्दः, पु. च.वि. ए.व.
- 6. अव्ययम् (प्र) प्रतिश्रुत्य (प्रति + 'श्रु'धातुः + ल्यप्)
- 7. ई. 'पयस्विनी'शब्दः, स्त्री, प्र.वि. ए.व.
- 8. द. 'तद्'शब्दः, स्त्री, प्र.वि. ए.व.
- 9. अव्ययम् (प्र) दुग्ध्वा ('दुह्'धातुः + क्त्वाप्रत्ययः)
- 10. स. 'पयस्'शब्दः, न. द्वि.वि. ए.व.
- 11. अ. 'पत्रपुट'शब्दः, न. स.वि. ए.व.
- 12. अ. 'मदीय'शब्दः, न. द्वि.वि. ए.व.
- 13. अ. 'पुत्र'शब्दः, पु. सं.प्र.वि. ए.व.
- 14. उप-उपसर्गपूर्वकः 'भुज्'धातुः, आ.प. प्रेरणा(लोट्), म.पु. ए.व.
- 15. अव्ययम् 'इति'
- 16. द. 'तदृ'शब्दः पु. द्वि.वि. ए.व.
- 17. आङ् उपसर्गपूर्वकः 'दिश्'धातुः प.प. भूतकालः (लिट्) प्र.पु. ए.व.

#### आ. समासः

- १. सन्तानं कामयते इति सन्तानकामः, तस्मै सन्तानकामाय
- २. पत्राणां पुटम् पत्रपुटम् तस्मिन् षष्ठीतत्पुरुषः

धेनोः वचनं श्रुत्वा दिलीपः - ''मातः । होमार्थं तव क्षीरस्य उपयोगः भवित । वत्सोऽपि क्षीरं पिबति । ततः अहं शोषं क्षीरं विसष्ठस्य अनुमितं प्राप्य पास्यामि'' इत्युक्तवान् । ततः धेनुः सुप्रीता अभवत् । दिलीपः धेन्वा सह आश्रमं प्रत्यागतवान् । सुदक्षिणाम् आचार्यं विसष्ठं च वृत्तान्तं निवेदितवान् । ततः -

# २४. स नन्दिनीस्तन्यमनिन्दितात्मा सद्वत्सलो वत्सहुतावशेषम् । पपौ वसिष्ठेन कृताभ्यनुज्ञः शुभ्रं यशो मूर्तमिवातितृष्णः ।। पदविभागः

 $\mathbf{H}: \mathbf{1}$ , नन्दिनीस्तन्यम् $\mathbf{2}$ , अनिन्दितात्मा $\mathbf{3}$ , सद्वत्सलः $\mathbf{4}$ , वत्सहुतावशेषम् $\mathbf{5}$ ,

पपौ $^6$ , वसिष्ठेन $^7$ , कृताभ्यनुज्ञः $^8$ , शुभ्रम् $^9$ , यशः $^{10}$ , मूर्तम् $^{11}$ , इव $^{12}$ , अतितृष्णः $^{13}$ ।।

#### अन्वयः

अनिन्दितात्मा, सद्वत्सलः, वसिष्ठेन कृताभ्यनुज्ञः सः वत्सहुतावशेषं नन्दिनीस्तन्यं, शुभ्रं मूर्तं यशः इव अतितृष्णः (सन्) पपौ ।

#### अन्वयार्थः

सः - He (Dilipa) अनिन्दितात्मा - who possessed a blemishless character, सद्वत्सलः - who was kind to the pious, कृताभ्यानुज्ञः - being permitted, विसष्ठेन - by Vasishtha, पपौ - drank, अतितृष्णः(सन्) - with great hope (desire), नन्दिनीस्तन्यं - Nadini's milk वत्सहुतावशेषम् - left over after the calf had been offered, यशः इव - as though (drinking) fame, शुभं - that is pure (white), मूर्तम् - and has taken a concrete form (in the milk).

#### तात्पर्यम्

अन्येद्युः विसष्ठाश्रमे अग्निहोत्रविधिः समाप्तः । वत्सोऽपि क्षीरं पीतवान् । ततो दिलीपः अवशिष्टं क्षीरं विसष्ठस्य अनुमितं सम्प्राप्य अपिबत् । क्षीरम् अतीव स्वच्छं, श्चेतञ्च आसीत् । कीर्तिः एव शारीरं धृत्वा समागता इव भासते स्म । तादृशम् अपूर्वं क्षीरम् अतीव आशापूर्वकं दिलीपः पीतवान् ।।

#### अन्वयरचना

पपौ - पीतवान् - क्रियापदम्

कः पपौ ? - सः

कीदृशः सः ? - अनिन्दितात्मा

पुनः कीदृशः ? - सद्वत्सलः

पुनः कीदृशः ? - कृताभ्यनुज्ञः

केन कृताभ्यनुज्ञः ? - वसिष्ठेन

कीदृशः (सन्) पपौ ? - अतितृष्णः (सन्)

किं पपौ ? - नन्दिनीस्तन्यम्

कीदृशं नन्दिनीस्तन्यम् ? - वत्सहुतावशेषम्

पुनः कीदृशम् ? - शुभ्रम् किम् इव पपौ ? - यशः इव कीदृशं यशः ? - मूर्तम्

### विशेषः

#### अ. पदविवरणम्

- द. 'तद्'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 2. अ. 'नन्दिनीस्तन्य'शब्दः, न. द्वि.वि. ए.व.
- 3. न. 'अनिन्दितात्मन् 'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 4. अ. 'सद्गत्सल'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 5. अ. 'वत्सहुतावशेष'शब्दः, न. द्वि.वि. ए.व.
- 6. 'पा'धातुः, प.प. भूतकालः(लिट्), प्र.प्. ए.व.
- 7. अ. 'वसिष्ठ'शब्दः, पु. तृ.वि. ए.व.
- 8. अ. 'कृताभ्यनुज्ञ'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.
- 9. अ. 'शुभ्र'शब्दः, न. द्वि.वि. ए.व.
- 10. स. 'यशस्'शब्दः, न. द्वि.वि. ए.व.
- 11. अ. 'मूर्त'शब्दः, न. द्वि.वि. ए.व.
- 12. अव्ययम् 'इव'
- 13. अ. 'अतितृष्ण'शब्दः, पु. प्र.वि. ए.व.

#### आ) समासः

- १. नन्दिन्याः स्तन्यम्, तत् ष.तत्युरुषः
- २. न निन्दितः अनिन्दितः नञ्ततपुरुषः अनिन्दितः आत्मा यस्य सः - बहुवीहिः
- ३. सत्सु वत्सलः सप्तमीतत्पुरुषः
- ४. कृता अभ्यनुज्ञा यस्य सः *बहुव्रीहिः*
- ५. अतिशयिता तृष्णा यस्य सः बहुव्रीहिः

अन्येद्युः आचार्यः विसष्ठः व्रतसमाप्तिं कृतवन्तं राजानं, तस्य पत्नीं सुदक्षिणां चापि स्वस्तिकथनपूर्वकं राजधानीं प्रति प्रेषितवान् । पत्नीसिहतो दिलीपः धेनुम्, आचार्यम्, अरुन्धतीं च प्रदक्षिणीकृत्य नगरं प्रति प्रस्थितः । पत्नीसिहतः प्राप्तवरः राजा राजधानीं प्राप्तवान् । सर्वे जनाः सन्तुष्टाः

अभवन् । पुनरिप राज्यभारं स्वीकृतवान् दिलीपः । किश्चित्कालानन्तरं पत्नी सुदक्षिणा गर्भं धृतवती । मुनीनाम् आशीर्वादः धेनोर्वरः च सफलः अभवत् ।

### ४. संस्कृतसाहित्यपरिचयः अ) आधुनिकं संस्कृतसाहित्यम्

संस्कृतसाहित्यस्य आदिकविः वाल्मीिकः । ततः आरब्धा काव्यपरम्परा निरन्तरं प्रवहन्ती अस्ति । प्राचीने काले बहवः कत्रयः स्वकाव्यप्रतिभया संस्कृतसाहित्यं यथा समृद्धं कृतवन्तः, तथैव आधुनिककाले अपि बहवः कृतवन्तः, कुर्वन्तः सन्ति अपि । गतशतकस्य एतच्छतकस्य च साहित्यं वयम् 'आधुनिकसाहित्यम्' इति परिगणियतुं शक्नुमः । गते शतकद्वये महाकाव्यानि, लघुकाव्यानि, रूपकाणि, स्तोत्रकाव्यानि इत्यादीनि बहूनि यद्यपि निर्मितानि, तथापि तानि सर्वाणि न प्रकाशितानि ।

आधुनिकेषु संस्कृतकाव्येषु कानिचन रामायण-महाभारत-पुराण-प्रभृतीनां कथाम् आश्रित्य लिखितानि । हरिवंशचम्पूः (वेङ्कटसूरिः), रुक्मिणीपरिणयः (रामकविः), गोविन्दवैभवम् (मधुरानाथशास्त्री), कृष्णविलासः (शेषदीक्षितः), अद्भुतदूतम् (जग्गूवकुलभूषणः), सीता-स्वयंवरः (के. एस्. नागराजन्), स्वराज्यविजयः (क्षमाराव्) इत्यादीनि अत्र कानिचन उदाहरणानि ।

आधुनिकं भारतं, राजकीयनायकान्, सामाजिकराजकीयवृत्तान्तं च आश्रित्य देशभक्तिवर्धनार्थं, सामाजिकजागरणार्थं, जनजागरणार्थं च काव्यरचनाप्रयत्नः अपि कृतः दृश्यते । श्रीतिलकयशोर्णवः (मा.ह.अणे), श्रीनेहरूचरितम् (ब्रह्मानन्दशुक्लः), स्वाधीनभारतम् (रामनिरीक्षणसिंहः), विशालभारतम् (श्यामवर्णद्विवेदी) इत्यादीनि अत्र उदाहरणानि ।

बहूनि रूपकाणि अपि आधुनिककाले रचितानि अभवन् एव ्री तेषु कानिचन -

निष्किञ्चनयशोधरम् - डा॰ जतीन्द्रविमलचौधरी उद्गातृदशाननम् - महालिङ्गशास्त्री पृथ्वीराजविजयः - मथुरानाथशास्त्री विवेकानन्दविजयः - श्री. भा. वर्णेकर् रमामाधवम् - वि. पि. बोकिल् सरोजिनीसौरभम् - महीधरवेङ्कटरामशास्त्री

आधुनिके काले विविधानि विडम्बनकाव्यानि अपि रचितानि अभवन् । तानि कानिचन - काकदूतम् (सहस्त्रबुद्धे), शुनकदूतम् (के. वि. कृष्णमूर्तिः), कपीनामुपवासः (ताताचार्यः), कण्टकाञ्जलिः (कण्टकार्जुनः) इत्यादीनि ।

एतदितिरिच्य अन्यभाषाभिः रिचतानां कथापुस्तकानाम् अनुवादः अपि संस्कृतेन बहुधा जातः । संस्कृतपि्रकासु विविधासु ताः प्रकाशिताः अभवन् अपि । इदानीम् अपि समग्रे देशे संस्कृतकवयः ग्रन्थान् रचयन्तः प्रकाशयन्तः च सन्ति । विविधाः संस्थाः पुरस्कारदानेन सम्माननेन च तान् प्रोत्साहयन्ति । एवं संस्कृतगङ्गाधारा इदानीम् अपि अनुस्यूततया प्रवहति ।

### आ) संस्कृतपत्रिकाः

संस्कृतभाषायाः इतिहासः अतिप्राचीनः । किन्तु संस्कृतपित्रकाक्षेत्रस्य इतिहासः केवलं शतकाधिकवर्षात्मकः, तावदेव । संस्कृतस्य प्रथमा पित्रका १८६६ तमे वर्षे प्रकाशिता । प्रथमपित्रकायाः नाम - 'काशीविद्या-सुधानिधिः' (एतस्याः अपरं नाम 'पण्डितपित्रका' इति ।) एषा काशीतः प्रकाश्यमाना आसीत् । संस्कृतभाषया आङ्लभाषया च युक्तायाम् एतस्याम् अप्रकाशितग्रन्थानां प्रकाशनम् अधिकतया भवति स्म ।

संस्कृतक्षेत्रे अद्याविध प्रायः ३०० पत्रिकाः जन्म प्राप्तवत्यः । तासु काश्चन कानिचन वर्षाणि संस्कृतसेवां कृत्वा विलयं गतवत्यः । इदानीं संस्कृतक्षेत्रे ५० - ६० पत्रिकाः प्रकाश्यमानाः सन्ति । साप्ताहिक्यः, पाक्षिक्यः, मासिक्यः, द्वैमासिक्यः, त्रैमासिक्यः, षाण्मासिक्यः इत्येवं सर्व-विधपित्रकाः अपि सन्ति संस्कृतक्षेत्रे । 'सुधर्मा'नामिका दिनपित्रका कर्णाटकराज्यस्य मैसूरुनगरात् प्रकाश्यते । एतस्य स्थापकसम्पादकः श्री के. एन्. वरदराजय्यङ्गार्यवर्यः २० वर्षाणि यावत् महता परिश्रमेण एतां पित्रकां सञ्चाल्य संस्कृतसेवाम् अकरोत् । इदानीं सा साप्ताहिकरूपेण प्रकाश्यते ।

संस्कृतपत्रिकाणाम् उद्देशाः विभिन्नाः । काश्चन विमर्शप्रौढचिन्तनादीनां प्राधान्यं कल्पयन्ति । पुनः काश्चन नवसाहित्यसृष्टेः अप्रकाशितकृतीनां प्रकाशनस्य वा विशेषप्राधान्यं कल्पयन्ति । काश्चन सरलशैल्या विषयं निरूप्य सामान्यजनानाम् अभिरुचिं तर्पयितुं प्रयत्नं कुर्वन्ति । एवं संस्कृत-पत्रिकाणां विषयाः विभिन्नाः भवन्ति ।

काश्चन संस्कृतपत्रिकाः विश्वविद्यालयादिभिः अन्याभिः प्रसिद्ध-संस्थाभिः वा प्रकाश्यन्ते । अन्याः काश्चन समर्पितिचत्तैः कैश्चित् विद्वद्धिः प्रकाश्यन्ते । एवं व्यक्तिप्रयत्नः संस्थाप्रयत्नः चापि पत्रिकाक्षेत्रे दृश्यते । यद्यपि संस्कृतक्षेत्रे बह्नयः पत्रिकाः दृश्यन्ते, किन्तु बह्वीनां पत्रिकाणां ग्राहकाः तावत् अत्यल्पाः । यासां ग्राहकसङ्ख्या ३००० तः अधिका स्यात् तादृश्यः पत्रिकाः विरलाः एव इति वक्तुं शक्यते । 'संस्कृतचन्दमामा' संस्कृतभारत्याः सम्पादनसहकारेण प्रकाश्यमाना सचित्रमासपत्रिका । (ग्राहकसङ्ख्या ५०००) संस्कृतक्षेत्रे एतादृशी पत्रिका अन्या नास्ति । सरला भाषा, सुन्दराणि चित्राणि, अल्पं मूल्यम् इत्यादयः एतस्याः वैशिष्ट्यानि । 'सम्भाषणसन्देशः' नाम बहुवर्णात्मकमुख-पुटयुक्ता पत्रिका 'सन्देश-प्रतिष्ठान'द्वारा प्रकाश्यते, यस्याः च ग्राहकाः दशसहस्त्राधिकाः (१०,०००) सन्ति । सरला भाषा, आकर्षकाः विविधाः विषयाः, आकर्षकतया विषयनिरूपणं च एतस्याः वैशिष्ट्यम् ।

इदानीं प्रकाश्यमानाः काश्चन पत्रिकाः -

•	
पत्रिकानाम	प्रकाशनस्थलम्
सम्भाषणसन्देशः (मासिकी)	बेङ्गलूरु
सुधर्मा (दैनिकी)	मैसूरु
भारती (मासिकी)	जयपुरम्
गौर्वाणी (मासिकी)	चित्तूरु
लोकसंस्कृतम् (षाण्मासिकी)	पाण्डिचेरी
विश्वभाषा (त्रैमासिकी)	वाराणसी
गाण्डीवम् (पाक्षिकी)	वाराणसी
व्रजगन्धा (त्रैमासिकी)	मथुरा
भारतमुद्रा (द्वैमासिकी)	पुरानाट्टुकुरा
सत्यानन्दम् (मासिकी)	कलकत्ता
संस्कृतामृतम् (मासिकी)	देहली
संस्कृतश्रीः (मासिकी)	चेन्नै
संस्कृतमञ्जरी (त्रैमासिकी)	देहली

संस्कृतभवितव्यम् (पाक्षिकी) नागपुरम् भारतोदयः (मासिकी) हरिद्वारम् दिव्यज्योतिः (मासिकी) शिमला संस्कृतसम्मेलनम् (त्रैमासिकी) पटना

### ६. संस्कतग्रन्थकारपरिचयः

#### गद्यकाराः

सुबन्धः - एषः प्रसिद्धस्य 'वासवदत्ता'नामकस्य गद्यकाव्यस्य रचियता। एतस्य कालः क्रि.श. षष्ठं शतकम् आसीत् इति श्रूयते । सुबन्धुः स्वस्य ग्रन्थे 'श्रीपर्वतः इव सिन्निहितः मिल्लकार्जुनः' इति श्रीशैलविषये उक्तवान् इत्यतः एषः दाक्षिणात्यः स्यात् इति विदुषाम् अभिप्रायः । अस्य काव्ये वर्णनात्मकः भागः अधिकः । यद्यपि सुबन्धुना स्वकाव्ये उपमा, रूपकम्, उत्प्रेक्षा, विरोधाभासः, परिसंख्या इत्यादीनाम् अलङ्काराणाम् उपयोगः कृतः, तथापि श्लेषालङ्कारविषये एतस्य महती प्रीतिः । अस्य भाषा सुलभा, सरला च । 'वासवदत्ता' एका एव अस्य कृतिः ।

बाणः - गद्यकाव्यस्य स्मरणात् सर्वे 'कादम्बरी'ग्रन्थम् अवश्यं स्मरन्ति । तस्याः कादम्बर्याः रचयिता बाणभट्टः । तस्य अपरा कृतिः हर्षचिरितम् । संस्कृतस्य बहूनां कवीनां देशकालादिकं सुस्पष्टं न ज्ञायते । किन्तु बाण-भट्टस्य देशादिकं तावत् सुस्पष्टम् । शोणानदीतीरे विद्यमानं चित्रकृटम् एतस्य जन्मस्थलम् । एतस्य पिता चित्रभानुः, माता च राज्यदेवी । एषः सप्तमे शतके आसीत् । स्थाणेश्वरराज्यस्य हर्षदेवस्य आस्थाने आसीत् एषः । एषः स्ववंशपरिचयादिकं हर्षचिरतनामके ग्रन्थे उल्लिखितवान् अस्ति । बाणस्य लोकानुभवः विशेषतः आसीत् । तस्य जीवनं दारिद्रयमयं न आसीत् । राजाश्रयादिष तस्य सम्पत्तिः अवर्धत । अतः तदीयं जीवनं सुखमयम् आसीत् ।

गुणाढ्येन बृहत्कथायाम् उक्तां कथाम् आधारीकृत्य बाणेन 'कादम्बरी' रिवता । कादम्बर्याः समाप्तितः पूर्वम् एव बाणः दिवं गतः इति श्रूयते । ततः कादम्बर्याः उत्तरार्धं तदीयः पुत्रः भूषणभट्टः रिवतवान् । गद्यस्वनायां बाणभट्टस्य अपूर्वं सामर्थ्यम् । कादम्बर्यां दीर्घाणि वर्णनानि यथा, तथैव सामान्यानि वर्णनानि अपि सन्ति एव । तथापि दीर्घवाक्ययुक्तानि वर्णनानि दृष्ट्वा केचन चिन्तयन्ति यत् कादम्बरी गहनारण्यायते इति ।

'हर्षचरितम्' आख्यायिका इति उच्यते । (आख्यायिका गद्यकाव्यस्य कश्चन

प्रभेदः ।) हर्षचरिते चक्रवर्तिनः हर्षस्य चरितं वर्ण्यते । यद्यपि अत्र चरित्रवर्णनं क्रियते तथापि काव्यगुणाः समग्रे काव्ये दृश्यन्ते एव । हर्षचरितस्य आदौ बाणेन उच्छवासत्रये स्वीया कथा उक्ता अस्ति ।

'बाणोच्छिष्टं जगत्सर्वम्' इति वचनं श्रूयते बाणविषये । एतत् वाक्यम् एव तस्य श्रेष्ठतां द्योतयति ।

दण्डी - प्रसिद्धस्य 'दशकुमारचिरतम्' इत्येतस्य ग्रन्थस्य कर्ता एषः । अस्य कालः षष्ठं शतकम् । दामोदरस्य पौत्रः एषः 'काव्यादर्शः' इति प्रसिद्धम् अलङ्कारलक्षणग्रन्थम्, 'अवन्तिसुन्दरीकथा' इति कथाग्रन्थं चापि लिखितवान् । अस्य कवेः भाषा मधुरा, सरला, सुबोधा च । 'दण्डिनः पदलालित्यम्' इति लोकोक्तिः अपि अस्ति । उपमादीनाम् अलङ्काराणां प्रयोगे किवः अतीव समर्थः । दण्डी काञ्च्यां वासं करोति स्म इति श्रूयते । गद्यकाव्यक्षेत्रे यथा बाणस्य नाम, तथैव दण्डिनः नाम अपि सुप्रसिद्धम् । धनपालः - 'तिलकमञ्जरी' इत्येतस्य ग्रन्थस्य रचिता धनपालः । एषः दशम्यां क्रिस्तशताबद्ध्याम् आसीत् इति विदुषाम् अभिप्रायः । तिलकमञ्जर्यां समरकेतुतिलकमञ्जर्योः प्रणयकथा वर्णिता । धनपालः बाणस्य कृतिं प्राधान्येन अनुसृतवान् अस्ति । अतः तिलकमञ्जरी कादम्बर्याः वेषान्तरम् इति पण्डिताः वदन्ति । धनपालेन 'पैयलच्छि'नामकः प्राकृतकोषः, 'ऋषभपञ्चाशिका'-नामकः प्राकृतस्तोत्रग्रन्थञ्चापि रचितः ।

answers.)

### कोविदः - दशमः पाठः

#### प्रश्नाः

I. विग्रहवाक्यानि अवलम्ब्य समस्तं पदं लिखत ।
१. विदर्भदेशस्य राजा =
२, धनिनः कार्यालयः =
३. त्रिपाठिनः कथनम् =
४. चतुर्वेदी + महोदयः =
५. वाजपेयी + वर्यः =
II. णत्वाभावस्य कारणभूतान् व्यवधायकवर्णान् निर्दिशतः ।
व्यवधायकाः वर्णाः)
१. वार्तिकेन
२. विषादेन
३. प्रतिमानाम्
४. औषधानि
५. राजकीयानि
६. मारीचेन
७. भेषजानि
III. उत्तरयत ।
१. प्रीतिः कोपः च कियत्कालं स्यात् ?
२. सूनृता वाक् कां दूरीकरोति, कां च प्रसूते ?
३. इदानीं संस्कृतक्षेत्रे कति पत्रिकाः सन्ति ?
४. कादम्बरी कां कथाम् आधारीकृत्य लिखिता ?
५. नन्दिन्याः तोषकौ दिलीपस्य उभौ गुणौ कौ ?
(Note: Answers for the above exercises are given in the end of this
book. (PNo - 265) After completing the exercises check your

# कोविदः - एकादशः पाठः

### ।। न हि ज्ञानेन सदृशं पवित्रमिह विद्यते ।।

प्रियबन्धो,

संस्कृतव्याकरणसम्बद्धाः बहवः अंशाः एतावता अस्माभिः ज्ञाताः । श्लोकार्थज्ञानक्रमः अपि ज्ञातः । एकादशे एतस्मिन् पाठे नूतनः कोऽपि अंशः न बोध्यते । प्रबन्धलेखनक्रमः पत्रलेखनक्रमः च सङ्क्षेपेण अत्र निरूप्यते ।

आधिक्येन दीयमानः पाठः एषः । अतः एतस्य पाठस्य अन्ते प्रश्नपत्रिका न भवति ।

#### अ. प्रबन्धरचना

सरलैः सुन्दरैः वाक्यैः कस्यचित् विषयस्य विस्तरेण निरूपणम् एव 'प्रबन्धः' इति उच्यते । प्रबन्धलेखनस्य आरम्भात् पूर्वं लेखनीयं विषयम् अधिकृत्य मुख्यबिन्दवः चिन्तनीयाः, ते एकत्र लेखनीयाः च । एतेन प्रबन्धस्य परिपूर्णता सिद्ध्यति, सौन्दर्यं च वर्धते ।

प्रबन्धे आरम्भः, शरीरम्, उपसंहारः च इति त्रयः मुख्यभागाः । आरम्भे उपोद्घातरूपेण किश्चित् उक्त्वा विषयस्य महत्त्वं निरूपणीयम् । शरीरभागे विषयस्य विश्लेषणम्, उदाहरणादिभिः विषयस्य प्रतिपादनं च करणीयम् । अन्ते उपसंहारभागे प्रयोजनादिकं निरूप्य प्रबन्धः समापनीयः ।

विचारात्मकाः, वर्णनात्मकाः, कल्पनात्मकाः, विमर्शात्मकाः - इत्येवं प्रबन्धे बहवः प्रकाराः सम्भवन्ति ।

प्रबन्धलेखनसमये यदा विषयभेदः भवति तदा पृथक् अनुच्छेदः (Para) करणीयः । महात्मनाम् उक्तिः, दृष्टान्तश्लोकाः, सूक्तयः इत्यादयः यथा-

योग्यं योजिताः चेत् प्रबन्धः रमणीयः भवति ।

प्रबन्धलेखनसमये वाक्यानि सरलानि भवन्तु । वाक्यनि दीर्घाणि चेत् मध्ये दोषाः भवेयुः कदाचित् । अतः लघूनि वाक्यानि भवन्तु । मनसि दीर्घवाक्यरूपेण भावः स्फुरेत् । तदा अपि तं भावं लघुभिः वाक्यैः लिखन्तु । तदा भवद्भिः लिखितं शुद्धं (भाषादोषरहितं) भविष्यति ।

अत्र उदाहरणरूपेण केचन प्रबन्धाः उल्लिखिताः ।

### १. संस्कृतभाषा

भारतस्य अतिप्राचीना भाषा संस्कृतभाषा । संस्कृतभाषा भारतीय-भाषाणां जननी । संस्कृतभाषा अतीव समृद्धा, परिष्कृता च अस्ति । अतः एव एतस्याः भाषायाः नाम 'संस्कृतम्' इति ।

इदानीं भारते याः भाषाः दृश्यन्ते ताः सर्वाः क्रिस्तात् परम् उत्पन्नाः प्रायः । ततः पूर्वं तु संस्कृतभाषा एका एव आसीत् समग्रे भारते । एतया एव भाषया सर्वे व्यवहाराः प्रचलन्ति स्म अपि । वेदोपनिषदादयः, गीता-ब्रह्मसूत्रादयः, इतिहासपुराणादयः, स्मृतिशास्त्रादयः च सर्वे संस्कृत-भाषायाम् एव सन्ति । संस्कृतभाषायाः काव्यसम्पत्तिः अपि अपूर्वा । एवं संस्कृतं ज्ञानानां भाण्डागारम् अस्ति । अतः एव संस्कृतविषये एवं वचनं श्रूयते - 'भाषासु मुख्या मधुरा दिव्या गीर्वाणभारती' इति ।

यदा वयं काश्चित् भाषां स्मरामः तदा कश्चित् प्रदेशम् अपि स्मरामः । किन्तु संस्कृतं यदा स्मरामः तदा अखण्डं भारतम् एव स्मरामः, न तु भारतस्य कश्चन खण्डम् । एवं संस्कृतं भारतस्य अखण्डतां स्मारयति । अतः एव 'राष्ट्रियैकतासम्पादने संस्कृतं प्रमुखं साधनम्' इति प्राज्ञाः वदन्ति । अतः एव बहवः राष्ट्रनायकाः वैदेशिकाश्च संस्कृतं मुक्तकण्ठं प्रशंसितवन्तः दृश्यन्ते बहुधा ।

संस्कृतभाषायाः व्याकरणम् एव अनुकुर्वन्ति सर्वाः भारतीयभाषाः । संस्कृततः शब्दराशिः एव स्वीकृतः अस्ति सर्वाभिः भाषाभिः । अन्यासां भाषाणां शब्दनिर्माणसामर्थ्यम् अल्पम् इत्यतः शब्दनिर्माणार्थम् इतः परम् अपि संस्कृतम् एव अवलम्बनीयं सर्वाभिः भाषाभिः । विदेशीयभाषासु अपि संस्कृतशब्दाः तद्भवशब्दाः च दृश्यन्ते - यथा माता (Mother), पिता (Father), भ्राता (Brother) इत्यादयः ।

भारतस्य अपूर्वा सम्पत्तिः नाम तत्त्वशास्त्रम् । तच्च तत्त्वशास्त्रं संस्कृते एव अस्ति । संस्कृते वैज्ञानिकसाहित्यम् अपि बहु अस्ति ।

भारते एकैकस्मिन् प्रदेशे एकैका भाषा अस्ति । तत्तत्प्रदेशे तस्याः एव प्राबल्यम् । एतत्कारणतः, राजनीतेः कारणतः, प्रचारस्य अभावतः च संस्कृतस्य हासः इदानीं दृश्यते । अपरिष्कृता पाठनपद्धतिः अपि हासस्य अपरं कारणम् ।

जनेषु संस्कृतप्रीतिः सुप्तरूपेण अस्ति । योग्यः प्रचारः कृतः चेत्, जनाः यथा अपेक्षां कुर्वन्ति तथा आधुनिकपद्धतीभिः पाठनं कृतं चेत् च संस्कृतस्य अभिवृद्धिः अवश्यं शीघ्रम् एव भविष्यति । 'भारतस्य प्रतिष्ठे द्वे संस्कृतं संस्कृतिः तथा' इति प्राचीनैः उक्तम् । अतः भारतस्य प्रतिष्ठाभूतं संस्कृतम् अवश्यं पोषणीयं सर्वैः अपि ।

### २. वार्तापत्रिकाः

जगत् यद्यपि सुविशालम् अस्ति, तथापि इदानीं तत् कुटुम्बकम् इव जातम् अस्ति । दक्षिणधुवप्रदेशे रात्रौ यत् प्रवृत्तं तत् अनन्तरिदने उषःकाले एव समग्रः प्रपश्चः जानाति । एवं प्रदेशानां मध्ये स्थितं दूरम् अविगणय्य क्षिप्रगत्या वार्ताः प्रसारिताः भवन्ति । अत्र प्रमुखं कारणम् 'वार्तापत्रिकाः' । यद्यपि एषु दिनेषु आकाशवाणी, दूरदर्शनम् इत्यादीनि वार्ताप्रसारकसाधनानि वृद्धिं गतानि, तथापि पत्रिकाणां यत् स्थानम् अस्ति तत् अतिक्रान्तुं केनापि न शक्तम् ।

पत्रिकासु दैनिक्यः, साप्ताहिक्यः, पाक्षिक्यः, मासिक्यः, त्रैमासिक्यः च इति बहुविधाः सन्ति । दिनपत्रिकाः प्रायः वार्ताप्रसारणोद्देशेन एव प्रवर्तन्ते । मनोरञ्जनम्, ज्ञानवृद्धिः इत्यादयः तासाम् आङ्गिकफलानि भवितुम् अर्हन्ति ।

साप्ताहिक्यः पत्रिकाः तु प्रायः विचारोद्दीपनप्रधानाः, मनोरञ्जनप्रधानाः च भवन्ति । काश्चन एव पत्रिकाः गवेषणसम्बद्धाः अपि स्युः ।

वार्ताप्रसारः, विचारोद्दीपनं, मनोरञ्जनम् इति एतानि त्रीणि प्रधान-प्रयोजनानि भवन्ति पत्रिकायाः । या वार्ता जनेभ्यः रोचते तां प्राधान्येन प्रकाशयन्ति पत्रिकाः । जनानां रुचिम् अवलम्ब्य विशेषलेखनानि अपि ताः प्रकाशयन्ति । सर्वेषु प्रदेशेषु वार्ताहराः भवन्ति । ते तत्तदिनस्य प्रमुखघटनाः दृष्ट्वा वार्ताः सङ्गृह्य पत्रिकाकार्यालयं प्रति प्रेषयन्ति । एवम् आगताः वार्ताः सङ्गृह्य प्राधान्यानुगुणं पत्रिका प्रकाशयति । वार्तासङ्ग्रहार्थम् एषु दिनेषु टेलिप्रिण्टर्, फेक्स् इत्यादीनि आधुनिकतन्त्राणि उपयुज्यन्ते । अतः एव काश्चन पत्रिकाः युगपत् एव बहुभ्यः प्रदेशेभ्यः प्रकाशिताः भवन्ति । ग्राहकाः पत्रिकायाः जीवतुल्याः चेत् प्रकटनानि (Advertisement) तु लाभोत्पादकानि भवन्ति ।

संस्कृते अपि दैनिकी-पाक्षिकी-मासिक्यादयः सर्वविधाः अपि पत्रिकाः सन्ति । सामान्यतः ५० अधिकाः संस्कृतपत्रिकाः इदानीं प्रकाश्यमानाः सन्ति । इतः पूर्वं शताधिकाः पत्रिकाः कानिचन वर्षाणि प्रवृत्ताः, ततः विलयं गताः च । इदानीं विद्यमानासु पत्रिकासु, 'सुधर्मा'नामिका दिनपत्रिका कर्णाटकात् एव प्रकाश्यते । भारती, गैर्वाणी, लोकसंस्कृतम्, विश्वभाषा इत्यादयः काश्चन सरलसंस्कृतेन युक्ताः । 'चन्दमामा'मासिकी सरल-भाषायुक्ता, सचित्रा कथाप्रधाना च । 'सम्भाषणसन्देशः' अपि मासिकी पत्रिका, सरला सुन्दरी च ।

पत्रिकाः जीवनस्य आवश्यकवस्तुषु अन्यतमाः सन्ति । अतः पत्रिकाणां पोषणम् अपि अस्माकं दायित्वम् । सर्वैः अपि पत्रिका पठनीया, किन्तु क्रीत्वा पठनीया ।

### ३. दूरदर्शनम्

इदानीं प्रपञ्चे वार्तादिकं ज्ञातुं, मनोरञ्जनार्थं, ज्ञानविकासार्थं च बहुविधानि साधनानि सन्ति नेषु दूरदर्शनम् अपि अन्यतमम् । एतत् दृश्यं श्रव्यं च इति कारणतः एतस्य प्रभावः अत्यधिकः । अतः दूरदर्शनं जनप्रियम् अस्ति ।

दूरदर्शनस्य कार्यक्रमाः केचन शैक्षणिकाः, पुनः केचन मनोरञ्जकाः, अन्ये केचन व्यक्तिदेशादिपरिचायकाः, इतरे केचन इतिवृत्तात्मकाः । दूरदर्शनं क्रीडादीनां प्रत्यक्षविवरणम् अपि प्रसारयति । इदानीं दूरदर्शन-कार्यक्रमाः उपग्रहसाहाय्येन प्रसार्यन्ते । अतः देशस्य कोणे कुत्रचित् प्रवृत्ता अपि घटना घण्टाभ्यन्तरे समग्रेण देशेन ज्ञायते । एवम् अतिशीघ्रतया वार्तां प्रसारयति दूरदर्शनम् ।

वार्तां ज्ञातुं मनोरञ्जनं प्राप्तुं च यथा, तथैव ज्ञानवर्धनार्थम् अपि दूरदर्शनं सहायकं भवति । बालाः, तरुणाः, वृद्धाः इत्यादयः सर्वे इतः ज्ञानवर्धनं

प्राप्तुम् अर्हन्ति । एवं दूरदर्शनतः बहुविधाः लाभाः सन्ति ।

किन्तु इदानीं भारते ये दूरदर्शनकार्यक्रमाः प्रदर्श्यन्ते तेषु उत्तमाः विरलाः इति जनानाम् अभिप्रायः अस्ति । धारावाहिन्यः कथाः नीरसाः भवन्ति इति, वार्ताप्रसारे बहुधा पक्षपातः प्रदर्श्यते इति, शैक्षणिककार्यक्रमाणां स्तरः न्यूनः इति च जनाः आक्षेपं कुर्वन्ति ।

जनानाम् अभिप्रायभेदः यः कोऽपि स्यात् नाम, दूरदर्शनं ज्ञानवर्धने उपकारकम् इत्यत्र तु नास्ति सन्देहः । भारते या दूरदर्शनव्यवस्था अस्ति तस्यां योग्यं परिवर्तनं यदि स्यात् तर्हि वरं भवेत् ।

#### \* \* \*

अधः केचन प्रबन्धविषयाः दत्ताः सन्ति । प्रतिविषयं केचन बिन्दवः निर्दिष्टाः सन्ति अपि । एकैकं बिन्दुम् अधिकृत्य कानिचन वाक्यानि लिखन्तः भवन्तः प्रबन्धान् रचयन्तु ।

- **१. बेनुः** धेन्वाः अङ्गानि, धेनुषु जातयः, आहारः, उपयोगः, गोपालः, तस्य कर्तव्यम्, गोभक्तिः, अस्माकं कर्तव्यम् ।
- **२. विद्या –** विद्यायाः महत्त्वम्, विद्यार्जनक्रमः, श्रद्धया विद्या प्राप्यते, विद्यासाधनानि, विद्यादानम्, अस्माकं कर्तव्यम् ।
- **३. भारतदेशः** भारतस्य भौगोलिकस्वरूपम्, भारतम् इति नाम किमर्थम्, सांस्कृतिकवैशाल्यम्, भारतस्य श्रेष्ठता, भारतस्य प्राकृतिकसमृद्धिः, देशभक्तिः ।
- ४. आरोग्यम् आरोग्यस्य महत्त्वम्, आरोग्यं दैहिकं मानसिकम् आध्यात्मिकं च, आरोग्यं भोजनाधीनम्, भगवद्गीतायाः वचनानि, चिकित्सा, जल-वायु-नैर्मल्यम्, आरोग्यरक्षणात् देशाभिवृद्धिः ।
- ५.नदी नदी जीवनस्य आधारः, नद्याः उपयोगः (पानार्थं, कृष्यर्थं, विद्युदर्थं च), नदीनां पावित्र्यम्, स्नानसमये नदीनां स्मरणम्, नदीनां नैर्मल्यरक्षणम्, सस्यवृद्धिः नदीषु जलम्, महापूरसमस्या, नदीरक्षणम्।

- **६. परिसरमालिन्यम्** जीवने परिसरस्य आवश्यकता, परिसरमालिन्यस्य कारणानि, जनानाम् अनादरः, यान्त्रिकजीवनात् हानिः, परिसरसंरक्षणार्थम् उपायाः, दैनन्दिनजीवने परिसरस्य हानिकारकाणि वस्तूनि त्याज्यानि, जनानाम् अज्ञानम् उपेक्षा च निवारणीया ।
- ७. सदाचारः आचारः परमो धर्मः, सदाचारः नाम कः, प्राचीन-साहित्येषु सदाचारस्य निरूपणम्, सदाचारः उपदेशार्थं न, आचरणार्थम्, सदाचारात् जीवनस्य उन्नतिः ।
- ८. देशभक्तिः स्वरूपम्, प्राचीने काले स्वातन्त्र्यकाले च देशभक्ताः कथं व्यवहृतवन्तः, इदानीं देशभक्तिः कथं लुप्ता, देशभक्तितः एव देशोद्धारः, मातृत्वभावनया देशभक्तेः उदयः, देशभक्तिः सवैंः अपि करणीया ।

### आ. पत्रलेखनम्

एषु दिनेषु विना पत्रव्यवहारं जीवनं कष्टमेव । प्राचीने काले बान्धवाः सर्वेऽपि एकत्र एव वसन्ति स्म । उद्योगम् अपि स्वग्रामे एव कुर्वन्ति स्म । किन्तु इदानीन्तने काले उद्योगम् अन्विष्यन्तः प्रायः बहवः जनाः दूरदेशं गच्छन्ति । तेषां सम्पर्कः पत्रद्वारा एव ।

अस्माकं कुशलवार्ताः बन्धुभ्यः मित्रेभ्यः च निवेदयितुं, व्यवहारे अनेकविषयसंवहनार्थं, विरामादिविषयं सूचियतुम्, उद्योगप्राप्त्यर्थं च पत्रलेखनम् आवश्यकम् एव ।

पत्रेषु कौटुम्बिकपत्राणि व्यावहारिकपत्राणि चेति द्वैविध्यम् अस्ति । व्यावहारिकपत्रेषु अपि अनेके प्रकाराः सन्ति ।

पत्रस्वीकर्ता यां भाषां जानाति तया भाषया पत्रं लिख्यते खलु प्रायः ? पत्रव्यवहारे भाषा अपरिहार्यं साधनम् । किं संस्कृतं तादृशम् अपरिहार्यं साधनम् ? प्रायः सर्वत्र न । क्वचिदेव तत् अपरिहार्यं साधनं स्यात् । वयम् अन्याम् अपि भाषां सुष्ठु जानीमः एव इति कारणात् सा अन्या भाषा एव प्रायः पत्रव्यवहारस्य साधनत्वेन परिगण्यते, न तु संस्कृतम् । अतः एव

- 'संस्कृतेन पत्रव्यवहारः क्रियताम्' इति सानुरोधं निवेदनीयं भवति । संस्कृतेन पत्रव्यवहारविषये केचन अंशाः -
  - संस्कृतज्ञः संस्कृतज्ञाय संस्कृतेन एव पत्रं लिखेत् । कदापि न अन्यया भाषया ।
  - \* पत्रस्वीकर्ता संस्कृतस्य प्राथमिकज्ञानवान् केवलं यदि स्यात् तर्हि पत्रलेखनसमये सरलता विशेषतः आश्रयणीया ।
  - संस्कृतानिभज्ञाय लेखनसमये अपि शिष्टाचारसम्बद्धानि प्राथिमक-वाक्यानि अन्तिमवाक्यानि च संस्कृतेन एव भवन्तु । मध्ये विषयः अन्यया भाषया भवतु नाम ।
  - \* पत्रस्वीकर्तुः सङ्केतस्य उपिर ('To' इति स्थाने) 'सिवधे' इति, प्रेषक-सङ्केतस्थानस्य उपिर ('From' इति स्थाने) 'सकाशात्' इति च सर्वदा लेखनीयम् ।
  - \* लिपिविषये अधिकः अनुरोधः मास्तु । स्वीकर्ता यां लिपिं जानाति तया लिप्या पत्रलेखनं भवतु । भाषा संस्कृतं स्यात् इत्यत्र तु व्रतबुद्धिः भवतु ।
  - \* शुभसन्देशः संस्कृतेन भवतु । आह्वानपत्राणि (उपनयन-विवाहादीनाम्) संस्कृतेन भवन्तु ।

पत्रलेखनसमये एते अंशाः अवश्यम् अनुसरणीयाः -

(१) शीर्षिका, (२) सम्बोधनम्, (३) विषयः, (४) समाप्तिः, (५) हस्ताङ्कनम्, (६) सङ्केतः ।

#### १. शीर्षिका

- अ. पत्रारम्भे सर्वादौ 'श्रीः', 'ॐ', 'मात्रे नमः', 'श्री गुरुभ्यो नमः', 'कुलदेवतायै नमः', 'जय श्रीराम' इत्यादीनि लिख्यन्ते ।
- आ. दक्षिणकोणे यस्मात् स्थानात् पत्रं लिख्यते तस्य स्थानस्य नाम निर्दिश्यते ।
  - इ. स्थाननाम्नः अधः तस्य दिनस्य तिथिः लिख्यते । आधुनिकाः तु दिनाङ्कं (Date) लिखन्ति । वाणिज्यपत्रेषु अन्यविधेषु केषुचित् पत्रेषु च अधः हस्ताङ्कनपङ्कौ वामभागे केचन दिनाङ्कं लिखन्ति ।
  - ई. वामकोणे कैश्चित् (न सर्वैः) 'क्षेमम्', 'कुशलम्' इत्यादीनि लिख्यन्ते ।

२. सम्बोधनम्

पत्रस्वीकर्तुः वयसः, स्थानस्य, मैत्र्याः च अनुगुणं सम्बोधनवाक्यानि भिद्यन्ते । सम्बोधनानन्तरं वैयक्तिकपत्रेषु कुशलप्रश्रविषये वाक्यानि भवन्ति ।

### ३. शरीरम्

पत्रद्वारा यत् सूचनीयम् अस्ति तत् अत्र भवति । पत्रे लघूनि सरलानि च वाक्यानि भवन्ति चेत् वरम् । लेखनसमये भावस्पष्टता सदा मनसि स्थापनीया । विषयभेदः यदा भवति तदा पृथगनुच्छेदः करणीयः । द्विरुक्तिः, अनपेक्षितः विस्तारः इत्यादयः अवश्यं परिहरणीयाः ।

#### ४. समाप्तिः

लेखनीयानां सर्वेषाम् अंशानां लेखनस्य अनन्तरं वैयक्तिकपत्रेषु नमस्कारनिवेदनादिकं भवति । अन्ते 'इति'शब्दोत्तरं लेखितुः स्वीकर्तुः च सम्बन्धम् अवलम्ब्य एकं पदं पदद्वयं वा भवति ।

#### ५. हस्ताङ्गनम्

'इति'पदस्य अधः लेखकः स्वस्य हस्ताङ्कनं करोति । वाणिज्यपत्रं कार्यालयीयपत्रम् इत्यादिषु हस्ताङ्कनकर्तुः नामनिर्देशः स्थाननिर्देशः च कियते ।

#### ६. सक्टेतः

पूर्वोक्तान् सर्वान् क्रमान् समाप्य स्वीकर्तुः सङ्केतः (Address) स्फुटतया लेखनीयः । पत्रालयनाम, जनपद(जिल्ला)नाम, राज्यनाम इत्यादयः अवश्यं लेखनीयाः । पत्रालयस्थानसङ्ख्या (Pin Code) अपि लेखनीया। अतिपरिचिताय यदा लिख्यते तदा लेखकस्य सङ्केतः न आवश्यकः । इतरेषु सर्वेषु प्रसङ्गेषु प्रेषकस्य सङ्केतः अपि लेखनीयः । 'स्फुटसङ्केतलेखनं, पत्रालयसङ्ख्या(Pin Code)लेखनं च विलम्बं निवारयति' इति सदा स्मर्तव्यम् ।

### पत्रसोपानसङ्गेपः

अग्रे कानिचन पत्राणि प्रदर्शितानि सन्ति । तेषु सम्बोधनसमाप्त्यादिकं पदर्शितम् अस्ति एव । तथापि चित्रवत् मनसि स्थापनार्थं सम्बोधनादयः विषयाः अत्र सङ्क्षेपेण सङ्गृह्यन्ते ।

```
अ) सम्बोधनम्
    मान्याः / पुज्याः / महोदयाः / अयि भो मान्याः
    प्रियबन्धो / आदरणीयबन्धो / बन्धवर
    प्रियसहोदर / प्रियभ्रातः
    प्रियभगिनि / प्रियसहोदरि
    तीर्थरूपाणां चरणसन्निधौ / पूज्यानां पितृचरणानां चरणसन्निधौ
    तीर्थरूपसमानानां चरणसन्निधौ
    मातश्रीचरणानां चरणसन्निधौ
    मातश्रीसमानानां चरणसन्निधौ
    परमपूज्यानां श्रीचरणानां चरणसन्निधौ
    परमप्रीतिपात्र ... / प्रियमित्र / सुहृन्मणे
    प्रियसिख / प्रियवयस्ये
    वत्स / प्रिय ... / चिरञ्जीविन् !
आ) नमस्कारः / आशीर्वादः
    सादरं वन्दनानि ।
    सविनयप्रणामाः / प्रणामाः
    नमांसि/ नमांसि भयांसि ।
    स्वस्ति ।
    सस्नेहप्रणामाः / नमस्ते
    सप्रश्रयं प्रणतयः / भक्तिपूर्वकं प्रणामाः ।
    शुभाशिषः / आशिषः / आशीर्वादाः
    दीर्घायुष्यं कामये।
इ) कुशलनिवेदनम्
    अहं कुशली । (पुं)
    अहं कुशलिनी । (स्त्री)
    सर्वं कुशलम् / सर्वं कुशलं खलु ?
    अत्र वयं सर्वे कुशलिनः ।
    भगवतः / देवस्य दयया / कृपया / करुणया सर्वं कुशलम् ।
    कुलदेवतानुग्रहेण अत्र वयं सर्वे कुशलिनः ।
```

भवतः आशीर्वादेन अहं कुशली (पुं) / कुशलिनी (स्त्री) अस्मि ।

### ई) कुशलप्रश्नः

भवान् कुशली खलु ? (पुं)
भवती कुशिलनी खलु ? (स्त्री)
तत्र सर्वं कुशलं खलु ?
तत्र सर्वे कुशिलनः खलु ?
अहं कुशली। (पुं) / अहं कुशिलनी। (स्त्री) भवन्तः सर्वे कुशिलनः इति भावयामि / विश्वसिमि / चिन्तयामि।

### उ) आरम्भवाक्यानि द्वित्राणि

भवतः पत्रं प्राप्तम् / न प्राप्तम् । भवतः पत्रं ह्यः / परह्यः / प्रपरद्यः / त्रिचतुरेभ्यः दिनेभ्यः पूर्वं / गतसप्ताहे / गतमासे / सद्यः एव प्राप्तम् । पत्रस्य आशयः / अभिप्रायः ज्ञातः / अवगतः / विदितः / गृहीतः । पत्रं पठित्वा अहं सन्तुष्टः / वयं सर्वे सन्तुष्टाः । बहुकालतः / बहोः कालतः भवतः पत्रम् एव नास्ति । कारणं किमिति न जानामि । उत्तरलेखने विलम्बः जातः । क्षम्यताम् / क्षमां याचे / क्षमां प्रार्थये / क्षन्तव्यः अहम् / क्षन्तव्योऽयं जनः ।

### क) अन्ते द्वित्राणि वाक्यानि

नान्यः विशेषः ।
अन्यः कोऽपि विशेषः नास्ति ।
मम नमस्कारान् मातरं / पितरं / .... / सर्वान् निवेदयतु ।
ज्येष्ठेभ्यः सर्वेभ्यः प्रणामाः / नमस्काराः । कनिष्ठेभ्यः आशीर्वादाः ।
बालाय / बालिकायै आशिषः / आशीर्वादाः ।
शीघ्रम् / अविलम्बेन / पत्रप्राप्तिसमनन्तरम् एव उत्तरं लिखतु / तदा
तदा पत्रं लिखतु ।
उत्तरलेखनं मा विस्मरतु ।
अविस्मृत्य पत्रं लिखति खलु भवान् / भवती ?

शिष्टं पत्रान्तरे / अग्रे शिष्टं भवदुत्तरप्राप्त्यनन्तरम् ।

इति प्रियशिष्यः / प्रियशिष्या

भवतः प्रत्युत्तरं निरीक्षमाणः / निरीक्षमाणा विरमामि ।

### ऋ) इति

इति भवदीयः / त्वदीयः विश्वासी (पुं) इति भवदीया / त्वदीया विश्वासिनी (स्त्री) इति भवदिभन्नः / भवदिभन्ना इति भवदाशीर्वादाभिलाषी / भवदाशीर्वादाभिलाषिणी इति भवदीयं विश्वासपात्रम् इति भवतां विधेयः इति भवत्याः प्राणप्रियः / भवतः प्राणप्रिया इति भवच्छुभाकाङ्क्षी / इति भवच्छुभाकाङ्किणी

\* \* \*

### पत्रलेखनप्रकाराः केचन

पत्रलेखनशैल्याः केचन प्रकाराः इदानीम् अत्र उदाह्रियन्ते ।

### पत्रम् - १ पितरं प्रति पुत्रस्य पत्रम्

श्रीः

परमपूज्यानां पितृचरणानां पादयोः साष्टाङ्गं प्रणामाः । अहम् अत्र कुशली । तत्र भवन्तः सर्वेऽपि कुशलिनः इति मन्ये ।

अत्र मम पठनं सम्यक् प्रचलित । अर्धवार्षिकी परीक्षा समाप्ता । आगामिनि सप्ताहे अस्माकं विद्यालयस्य केचन मम सुहृदः अध्यापकैः सह प्रवासार्थं मैसूरुनगरं गिमध्यन्ति । अहम् अपि तैः सह गन्तुम् इच्छामि । अतः भवताम् अनुमतिं प्रार्थये । प्रवासार्थं शुल्कं दातुम् अन्यव्ययार्थं च धनस्य आवश्यकता अस्ति । कृपया पश्चशतं रूप्यकाणि प्रेषयन्तु भवन्तः । मातुचरणयोः मम प्रणामाः । पत्रं लिखन्तु ।

> इति भवदीयः पुत्रः (हस्ताङ्कनम्)

### पत्रम् - २ विरामार्थम् आवेदनपत्रम्

सविधे,

मुख्योपाध्यायाः

विद्यावर्धिनीप्रौढशाला, कोलारनगरम्

मान्याः मुख्योपाध्यायाः,

अहं श्वः मातापितृभ्यां सह यात्रोत्सवार्थं धर्मस्थलं गन्तुम् इच्छामि । अतः कृपया दिनत्रयस्य विरामदानेन अहम् अनुग्रहणीयः इति प्रार्थये । विराम-समये पाठ्यमानान् पाठान् मित्राणां सकाशतः ज्ञात्वा अहम् अवश्यं क्षतिं पूरियष्यामि ।

इति भवतां विधेया विद्यार्थिनी नाम, कक्ष्या, शाला

### पत्रम् - ३ पुस्तकप्रेषणाय आवेदनम्

आवेदिका -श्रीमती निर्मला. एच्. एम् सह्याद्रिनगरम्, भद्रावती

स्वीकर्ता -व्यवस्थापकः

मोतिलालबनारसीदासप्रकाशनम्, जवाहरनगरम्, **देहली** मान्याः

विषयः - पुस्तकप्रेषणाय आवेदनम् ।

भवद्भिः प्रकाशितस्य 'प्रबन्धसङ्ग्रहः' इत्येतस्य पुस्तकस्य विषयम् अहं

ज्ञातवती । सद्यः एव तस्य पुस्तकस्य उपयोगः मया अपि स्वीकरणीयः इति मम अपेक्षा । तदर्थं तत् पुस्तकं प्राप्तुम् इच्छामि । यावच्छीव्रं तस्य एकां प्रतिकृतिं मह्यं प्रेषयन्तु कृपया इति निवेदये ।

दिनाङ्कः ..... स्थलम् - भद्रावती भवदीया

निर्मला एच्, एम्,

### पत्रम् - ४ नगरपालिकां प्रति पत्रम्

आवेदकः -श्री बि.जि. श्रीनिवासः

> शङ्करपुरम् बेझलुरु

स्वीकर्ता -प्रबन्धप्रमुखः

नगरपालिकाकार्यालयः, जे.सि. रोड्, बेङ्गलूरु

मान्याः,

### विषयः - नगरस्य एकस्मिन् भागे स्वच्छतापालनदृष्ट्या निवेदनम्।

अहं पश्चदशभ्यः वर्षेभ्यः शङ्करपुरिनवासी अस्मि । अहम् अस्मिन् स्थाने अधिकृते मदीये गृहे निवसामि । अयं प्रदेशः बेङ्गलूरुनगरे एव शुद्धः शुचिजनिनवासः इति भवन्तः जानन्ति एव । किन्तु सप्ताहद्वयतः अत्र कुजलकुल्यातः बहिः जलं निस्सरित । तेन अयं प्रदेशः दुर्गन्धेन व्याप्तः अस्ति । मार्गेषु जलप्रवाहकारणात् जनानां गमनागमनम् अपि कष्टकरं सञ्जातम् अस्ति ।

अतः अविलम्बेन भवन्तः एतद्विषये योग्यां व्यवस्थां कुर्वन्तु इति सविनयं निवेद्यते ।

2								
दिनाङ्कः							٠	

इति सन्त्रस्तः बि.जि. श्रीनिवासः

### इ. उपसंहारः

प्रियबान्धवाः

पत्रालयसंस्कृतशिक्षणस्य 'कोविद'परीक्षायाः एषः उपान्त्यपाठः । पत्रालयपाठमाला समाप्तप्राया । संस्कृतभाषापरिचयं सम्प्राप्तुं भवन्तः प्रयत्नं कृतवन्तः यत्, विशेषासक्तिं प्रदर्शितवन्तः यत्, तदर्थम् अभिनन्दनानि ।

एतस्यां योजनायां संस्कृतभाषायाः सामान्यं परिचयं दातुं प्रयतः कृतः । इदानीं यत् ज्ञानं प्राप्तं तस्य आधारेण भवद्भिः अग्रे अपि यथाशक्ति अध्ययनं करणीयम् । अग्रिमाध्ययनं कथं कर्तुं शक्यते इति विषये किञ्चित् अत्र निवेद्यते ।

भाषाभ्यासः चतुर्विधः भवति । श्रवणं, भाषणं, पठनं, लेखनं चेति भाषायाः चत्वारि सोपानानि । एतानि भाषाकौशलानि इति उच्यन्ते । यदा एतानि चतुर्विधानि अपि कौशलानि अस्मदधीनानि भवन्ति तदा एव अस्माकं भाषाज्ञानं परिपूर्णं भविष्यति । एतया दृष्ट्या अपि अस्माभिः प्रयत्नः करणीयः ।

चतुर्विधकौशलार्थं महान् प्रयासः एव करणीयः इति नास्ति । प्रतिदिनं भवन्तः अल्पम् एव प्रयासं नियतरूपेण कुर्वन्ति चेत् गच्छता कालेन तानि कौशलानि भवदधीनानि भवन्ति ।

तेषां कौशलानां स्वायत्तीकरणार्थं केचन मार्गाः अधः निर्दिष्टाः सन्ति 
अवणकौशलस्य वर्षनार्थम् -

- प्रतिदिनं प्रातः सायं च आकाशवाण्या संस्कृतवार्ता प्रसार्यते । तस्याः श्रवणम् ।
- प्रतिदिनं दूरदर्शनेन प्रसार्यमाणायाः संस्कृतवार्तायाः श्रवणम् ।
- आकाशवाण्या दूरदर्शनेन तदा तदा संस्कृतकार्यक्रमाः प्रसार्यन्ते । तेषां श्रवणम् ।
- संस्कृतकार्यक्रमाः यत्र यत्र भवन्ति तत्र गमनं, भाषाश्रवणं च ।
- संस्कृतसम्भाषणशीलानां सम्पर्कं कृत्वा आत्मीयतां सम्पाद्य स्वयं सम्भाषणं कृत्वा व्यावहारिकसंस्कृतस्य श्रवणम् ।
- ध्विनमुद्रिकाणां श्रवणम् । संस्कृतभारत्या एव बह्व्यः ध्विनमुद्रिकाः प्रकाशिताः सन्ति ।

### 🕶 भाषणकौशलस्य वर्धनार्थम्-

- यदा अवकाशः भवति तदा सम्भाषणशिबिरे भागग्रहणम् । (शिबिरं दशदिनावधिकं प्रतिदिनं घण्टाद्वयात्मकं च भवति ।)
- इदानीं यत् भाषाज्ञानं सम्पादितम् अस्ति तस्य उपयोगार्थं व्यवस्थितः प्रयत्नः ।
- यत्र यत्र सम्भाषणशिबिरेषु भागं गृहीतवन्तः जनाः, संस्कृतज्ञाः वा मिलन्ति तत्र सम्भाषणार्थं प्रयत्नः ।
- सभादिषु स्पर्धादिषु वा संस्कृतेन वक्तुम् अवकाशः लब्धः चेत् निस्सङ्कोचं प्रवृत्तिः ।
- ये संस्कृतसम्भाषणे आसक्ताः सन्ति तादृशानां निमित्तं साप्ताहिक-मेलनादिकम् आयोजयितुं प्रयत्नः ।

### 🖤 पठनकौशलस्य वर्धनार्थम् -

- संस्कृतपत्रिकाणां ग्राहकत्वं स्वीकृत्य तासां पठनम् । तत्रापि सरलसंस्कृतेन याः भवन्ति तासां पठनेन विशेषलाभः भविष्यति । अतः सम्भाषण-सन्देशः, संस्कृतचन्दमामा इत्यादीनां पठनं सदा करणीयम् । नियतरूपेण सम्भाषणसन्देशपत्रिकायाः पठनात् भाषाभ्यासः तु भवति एव । तेनैव सह संस्कृतप्रचारान्दोलनसम्बद्धाः विषयाः अपि बहवः ज्ञायन्ते । संस्कृतचन्दमामा तु कथात्मिका भवति । तस्याः नियततया पठनं भाषाभ्यासाय नितान्तम् उपकारकम् । तत्रत्यानां पदानाम् अवगमनं प्रतिशब्दं भवितुम् अर्हति ।
- संस्कृतभारती (बेङ्गलूरु), श्री अरविन्दाश्रमः (पाण्डिचेरी), सार्वभौम-संस्कृतप्रचारकार्यालयः [D - 38/110, हौज् कटोरा, वाराणसी] इत्यादयः संस्थाः अन्यसंस्थाः च सरलसंस्कृतपुस्तकानि प्रकाशयन्ति । ताभिः प्रकाशितानां पुस्तकानां विशेषोपयोगः ।
- सरलसुभाषितसङ्ग्रहाः, पञ्चतन्त्रहितोपदेशादयः, सरलनाटकानि इत्यादीनि पठितुं प्रयत्नः ।
- आधुनिकं साहित्यम् अपि संस्कृतेन प्रकाश्यते एव । तस्य यथाशक्ति उपयोगः ।
- संस्कृतपुस्तकसहितानां ग्रन्थालयानाम् उपयोगः ।

- सरलव्याकरणपुस्तकानां पठनम् । कालबोधिनी, अभ्यासदर्शिनी, सम्भाषणसोपानम्, णत्वणिजन्तम्, सन्धिः, समासः, कारकम्, शुद्धिकौमुदी इत्यादीनि पुस्तकानि (संस्कृत-भारत्या प्रकाशितानि) व्याकरणसम्बद्धानि सन्ति ।
- भारतीयविद्याभवनं, सुरसरस्वतीसभा (कर्णाटकम्), स्वाध्यायमण्डलं (पारडी) इत्यादयः बह्वयः संस्थाः सरलसंस्कृतपरीक्षाः चालयन्ति । राज्यसर्वकारद्वारा अन्यसंस्थाद्वारा वा स्थाने स्थाने अन्यविधाः परीक्षाः अपि भवन्ति । तासां परीक्षाणां निमित्तं पठितुम् अपि शक्यते ।
- मोतीलालाबनारसीदास् (वाराणसी, देहली, पाटना, मद्रास्, बेङ्गलूरु चौखाम्बाप्रकाशनम् (वाराणसी), गीताप्रेस् (गोरखपुर) इत्यादयः संस्थाः महता प्रमाणेन संस्कृतपुस्तकानि प्रकाशयन्ति । एताभिः प्रकाशितानि पुस्तकानि स्थानीयेषु पुस्तकापणेषु उपलभ्यन्ते । तानि अपि पठनार्थम् उपयोक्तव्यानि ।

### 🕶 लेखनकौशलस्य वर्धनार्थम् -

- संस्कृतज्ञमित्रेभ्यः संस्कृतेन एव पत्रलेखनम् ।
- संस्कृतपत्रिकाभ्यः प्रतिस्यन्दरूपेण वाचकविभागाय वा पत्राणां लेखनम् ।
- यदा यदा समयः प्राप्यते तदा तदा सरलकथादीनाम् अनुवादः, संस्कृत-पत्रिकाभ्यः उत्तमानां कथानां प्रेषणम् ।
- भाषाभ्यासार्थम् एव विविधानि पुस्तकानि उपलभ्यन्ते । तेषां सर्वेषाम् उपयोगः ।
- ये व्याकरणांशाः एतावता एव अस्माभिः ज्ञाताः तान् उपयुज्य बहूनां लघुवाक्यानां लेखनम् ।

एवं भाषाभ्यासार्थं सन्ति बहवः उपायाः । बह्वयः संस्थाः संस्कृतप्रचारं कुर्वन्ति । तासां कार्येषु अस्माभिः यथाशक्ति सहकारः दातव्यः । समयदानं, धनदानं, कार्यकर्तृत्वस्वीकारः इत्यादिभिः उपायैः अस्माभिः सहकारः दातुं शक्यते । एतादृशैः कार्यैः आत्मसन्तोषः, आत्मवृद्धिः, भाषाभिवृद्धिः च अवश्यं भवति । संस्कृतभारत्याः सर्वेषु अपि सेवाकार्येषु भवतां सहकारः अवश्यम् अपेक्ष्यते । मातृभूमिसेवया मातृभारतीसेवया च जीवनस्य सार्थक्यं

सिद्ध्यिति । अतः वयं सर्वे यथाशक्ति सेवाकार्येषु प्रवृत्तिं प्रदर्शयन्तः जीवनस्य सार्थक्यं सम्पादयेम ।

'अक्षरं' संस्कृतभारत्याः कार्यालयः (कर्णाटके) । प्रतिराज्यं संस्कृत-भारत्याः कार्यालयाः भवन्ति एव । इतः विविधानि संस्कृतकार्याणि प्रचाल्यन्ते । संस्कृतपुस्तकानि क्रेतुं, संस्कृतसम्भाषणं श्रोतुं, विविधानां सेवाकार्याणां विवरणं, प्रत्यक्षदर्शनं च प्राप्तुं, विविधेषु प्रकल्पेषु सहकारं सूचियतुं, साहाय्यं किमिप प्राप्तुं च भवन्तः यदा कदापि अक्षरं प्रति, अन्यं संस्कृतभारतीकार्यालयं प्रति आगन्तुम् अर्हन्ति । एते भवताम् एव कार्यालयाः । एतान् प्रति आगमनाय सदा स्वागतम् ।

।। शुभमस्तु ।।

## **होविदः - द्वादशः पाठः**

### ।। अवश्यमेव भोक्तव्यं कृतं कर्म शुभाशुभम् ।। अस्माकं सुकृतस्य दुष्कृतस्य च फलम् अस्माभिः अनुभोक्तव्यम् एव ।

प्रियबन्धो.

एतावता भवन्तः कोविददीक्षायाः एकादशपाठान् पठितवन्तः । द्वादशे एतस्मिन् प्रश्नपत्रिका एका, तत्रत्यानां प्रश्नानाम् उत्तराणि च दीयन्ते । अन्ते पुनः अन्या प्रश्रपत्रिका अपि दत्ता अस्ति । एतेषाम् अभ्यासेन भवतां परीक्षायाः पूर्वसन्नाहः उत्तमः भवति इति विश्वासं कुर्मः । आशास्महे च यत् भवन्तः परीक्षायाम् उत्तमान् अङ्कान् लब्ध्वा उत्तीर्णाः भवेयुः इति ।

#### प्रश्रपत्रिका - १

#### समयः - घण्टात्रयम्

अक्षाः - १००

I. (अ) समस्तपदं लिखित्वा समासनाम लिखत । (**घण्णाम्**)

१. भूमेः गुणः

२. कवेः रचना

३. शास्त्रम् अनितक्रम्य ४. न विद्यते वस्त्रं यस्य सः

५. सप्तानाम् अह्नां समाहारः ६. जयश्च अपजयश्च

७. जन्म च मृत्युश्च

(आ) स्थूलाक्षरैः निर्दिष्टानां पदानां विग्रहवाक्यानि लिखत । (षण्णाम्) ६

१. आकाशे <b>नीलमेघाः</b> दृश्यन्ते ।	
२. जनाः <b>कुरूपं</b> न इच्छन्ति ।	
३. अस्माकं शिक्षकः <b>शास्त्रज्ञः</b> अस्ति ।	
४. अध्यापकः <b>अष्टाध्यायीं</b> परिशीलयति ।	
५. कार्यस्य आरम्भे <b>प्रसन्नवदनं</b> देवं ध्यायेत् ।	
६. <b>ससीतः</b> रामः वनं गतः ।	
७. <b>परोपकारः</b> पुण्याय भवति ।	
(इ) अधोनिर्दिष्टेषु वाक्येषु <b>रेखाङ्कितानि</b> पदानि परिष्कुरुत ।	4
१. बहुव्रीहिसमासः उत्तरपदप्रधानः भवति ।	
२. कर्मधारयः <u>असमानविभक्तिकः</u> भवति ।	
३. इच्छार्थे णिच्प्रत्ययः भवति ।	
४. उपमानोपमेययोः सादृश्यं यत्र वर्ण्यते सः रूपकालङ्कारः	l
५. बहुषु एकस्य गुणातिशयः यत्र उच्यते तत्र तरप्प्रत्ययः	
प्रयुज्यते ।	
(ई) विग्रहवाक्यं लिखत ।	१०
१. निद्राभावसमस्या २. संस्कृतसाहित्याभ्यासः	
३. पुस्तकपठनश्रमः ४. जनसंख्यास्फोटः	
५. चित्रकारगृहनिर्माणम्	
II. (अ) चतुर्थं पदं लिखत ।	ų
१. द्रोणः - द्रौणिः, वरुणः	
२. गङ्गा - गाङ्गेयः, कुन्ती	
३. धीरस्य भावः - धैर्यम्, मधुरस्य भावः	
४. धनम् अस्य अस्ति इति - धनवान्,	
शक्तिः अस्य अस्ति इति	
५. दण्डः अस्य अस्ति इति - दण्डी,	
गुणाः अस्य सन्ति इति	
(आ) णिजन्तं रूपं, तस्य भविष्यद्भपं च लिखत ।	ų
१. हसति	
२. ददाति	

३. साहित्यसङ्गीतकलाविहीनः साक्षात्पशुः पुच्छविषाणहीनः	l
तृणं न खादन्नपि जीवमानः तद्भागधेयं परमं पशुनाम् ।।	
४. गङ्गा पापं शशी तापं दैन्यं कल्पतरुस्तथा ।	
पापं तापं च दैन्यं च हन्ति सन्तो महाशयाः ।।	
(आ) <b>पद्यद्वयस्य</b> पदविभागम् अन्वयरचनां च लिखत ।	6
१. अन्येद्युरात्मानुचरस्य भावं जिज्ञासमाना मुनिहोमधेनुः ।	
गङ्गाप्रपातान्तविरूढशष्यं गौरीगुरोर्गह्वरमाविवेश ।।	
२. आस्वादवद्भिः कवलैस्तृणानां	
कण्डूयनैर्दंशनिवारणैश्च ।	
अव्याहतैः स्वैरगतैः स तस्याः	
सम्राट् समाराधनतत्परोऽभूत् ।।	
३. इत्थं व्रतं धारयतः प्रजार्थं समं महिष्या महनीयकीर्तेः ।	
सप्त व्यतीयुस्त्रिगुणानि तस्य दिनानि दीनोद्धरणोचितस्य ।	l
V. (अ) कः कम् अवदत् इति संस्कृतेन लिखत ।	Ę
१. अहङ्कारी तारकः लोकान् पीडयति ।	
२. अनन्यभाजं पतिम् आजुहि ।	
३. हरः श्मशाने विद्यमानः अपि त्रिलोकनाथः ।	
४. सम्प्रति राजानः अत्र नागच्छन्ति ।	
५. अहं पराधीनः, परसैन्ये स्थितः ।	
६. साक्षात् विष्णुः तव देवरः भविष्यति ।	
(आ) संस्कृतेन उत्तरं लिखत । <b>(पश्चानाम्)</b>	ų
१. संस्कृतनाटकेषु मङ्गलपद्यस्य नाम किम् ?	
२. हर्षचरितं केन लिखितम् ?	
३. 'इतिहास'शब्दस्य अर्थः कः ?	
४. चम्पूः नाम का ?	
५. दर्शनक्षेत्रे नास्तिकाः नाम के ?	
६. इदानीम् उपलभ्यमानः निघण्टुः कः ?	

(इ) संयोजयत ।

आ

१. मृच्छकटिकम् बृहत्कथासङ्ग्रहः

२. कथासरित्सागरः पश्चतन्त्रस्य परिष्कृतावृत्तिः

३. लीलावती वसन्तसेना-चारुदत्तकथा

४. हितोपदेशः टि.गणपतिशास्त्री

५. भासनाटकानि सिद्धान्तशिरोमणिभागः

(ई) एकं विषयम् अधिकृत्य संस्कृतेन दश वाक्यानि लिखत । ५

१. भारतदेशः २. संस्कृतभाषा ३. इतिहासः

(उ) अन्तलिङ्गविभक्तिवचनानि लिखत । (षण्णाम्) 3

१. अद्रौ

२. मनुष्यवाचा ३. अष्टमूर्तिम्

४. धारयताम् ५. आचारलाजैः ६. धुरि

७. प्रभाते

\*\*\*

### कोविदपरीक्षा प्रथमप्रशपत्रिकायाः उत्तराणि

[अत्र उत्तराणि अतिसङ्क्षिप्ततया दत्तानि । परीक्षायाम् अपेक्षानुसारं तानि विस्तरणीयनि । क्रचित् पाठसंख्या पुटसंख्या च सूचिता । तादृशे प्रसङ्गे उत्तराणि ततः चेतव्यानि ।]

- I. (अ) १. भूमिगुणः तत्पुरुषः २. कविरचना तत्पुरुषः
   ३. यथाशास्त्रम् अव्ययीभावः ४. अवस्त्रः बहुव्रीहिः
   ५. सप्ताहः द्विगुः ६. जयापजयौ द्वन्द्वः ७. जन्ममृत्यु द्वन्द्वः
  - (आ) १. नीलाश्च ते मेघाश्च २. कुत्सितं रूपम् ३. शास्त्रं जानाति इति ४. अष्टानाम् अध्यायानां समाहारः, ताम् ५. प्रसन्नं वदनं यस्य सः, तम् ६. सीतया सह वर्तते इति ७. परेषाम् उपकारः
    - (इ) १. अन्यपदार्थप्रधानः २. समानविभक्तिकः ३. सन्प्रत्ययः ४. उपमालङ्कारः ५. तमप्प्रत्ययः
    - (ई) १. निद्रायाः अभावः, निद्राभावस्य समस्या २. संस्कृतस्य साहित्यम्, संस्कृतसाहित्यस्य अभ्यासः ३. पुस्तकस्य पठनम्, पुस्तकपठनस्य श्रमः ४. जनानां संख्या, जनसंख्यायाः स्फोटः, ५. चित्रं करोति इति, चित्रकारस्य गृहम्, चित्रकारगृहस्य निर्माणम्।
- II. (अ) १. वारुणिः २. कौन्तेयः ३. माधुर्यम् ४. शक्तिमान् ५. गुणी
  - (आ) १. हासयित, हासियष्यित २. दापयित, दापियष्यित ३. ज्ञाप-यित, ज्ञापियष्यित ४. स्थापयित, स्थापियष्यित ५. गमयित, गमियष्यित ।
  - (इ) १. विवक्षति, विवक्षुः २. चिकिर्षति, चिकीर्षुः, ३. शुश्रूषति शुश्रुषुः ४. पिपासति, पिपासुः ५. जिज्ञासति, जिज्ञासुः
- III. (अ) १.  $_{-}$  $_{-}$  $_{-}$ = रगणः २.  $_{-}$  $_{-}$ = सगणः ३.  $_{-}$  $_{-}$  $_{-}$  $_{-}$ = भगणः ४.  $_{-}$  $_{-}$ -= मगणः
  - (आ) -- । / -- । / ০.. । / - = इन्द्रवज्रा

- (इ) रूपकालङ्कारः । मुखम् उपमेयम्, चन्द्रः उपमानम् Non-difference between Upamana and Upameya is described here. Therefore it is Rupakalankara.
- IV. (अ) ?. Please refer to 10 lesson, 209 page.
  - Please refer to 9 lesson, 189 page.
  - 3. Please refer to 3 lesson, 53 page.
  - 8. Please refer to 4 lesson, 76 page.
  - (সা) ?. Please refer to 4 lesson, 79 page.
    - ?. Please refer to 2 lesson, 38 page.
    - 3. Please refer to 3 lesson, 61 page.
- V. (अ) १. बृहस्पतिः ब्रह्मदेवम् अवदत् । (पाठः १)
  - २, ईश्वरः पार्वतीम् अवदत् । (पाठः २)
  - ३. पार्वती ब्रह्मचारिणम् अवदत् । (पाठः ३)
  - ४. इन्द्रः नारदम् अवदत् । (पाठः ७)
  - ५. चार्वाकः देवेन्द्रम् उक्तवान् । (पाठः १०)
  - ६. दुती भैमीम् अवदत् । (पाठः ८)
  - (आ) १. संस्कृनाटकेषु मङ्गलपद्यस्य नाम 'नान्दी' इति ।
    - २. हर्षचरितं बाणेन लिखितम् ।
    - ३. 'इति ह आस' (पूर्वम् एवम् आसीत् किल) इति ।
    - ४. गद्यपद्यमयं काव्यं 'चम्पः' इति उच्यते ।
    - ५. ये वेदप्रामाण्यं न अङ्गीकुर्वन्ति ते 'नास्तिकाः' इति उच्यन्ते दर्शनक्षेत्रे ।
    - ६. इदानीम् उपलभ्यमानः निघण्टुः नाम यास्कस्य 'निरुक्तम्' ।
    - (इ) १. मृच्छकटिकम् वसन्तसेनाचारुदत्तकथा
      - २. कथासरित्सागरः बृहत्कथासङ्ग्रहः
      - लीलावती सिद्धान्तिशिरोमणिभागः
      - ४. हितोपदेशः पश्चतन्त्रस्य परिष्कृतावृत्तिः ५. भासनाटकानि टि. गणपतिशास्त्री
  - (ई) १. भारतदेशः (एकादशं पाठं पश्यत)

- २. संस्कृतभाषा (एकादशं पाठं पश्यत)
- ३. इतिहासः (तृतीये पाठे संस्कृतसाहित्यपरिचयं पश्यत)
- (उ) १. अद्रौ इ. पु. स.वि. ए.व.
  - २. मनुष्यवाचा च. स्त्री. तृ.वि. ए.व.
  - ३. अष्टमूर्तिम् इ. पु. द्वि.वि. ए.व.
  - ४. धारयताम् त. पु. ष.वि. ब.व.
  - ५. आचारलाजैः अ. पु. तृ.वि. नि.ब.व.
  - ६. धुरि रेफान्तः स्त्री. स.वि. ए.व.
  - ७. प्रभाते अ. न. स.वि. ए.व

\*\*\*

## कोविदपरीक्षा प्रश्नपत्रिका - २

समयः - घण्टात्रयम् अङ्काः -	१००
I. (अ) सूचितस्य समासप्रभेदस्य उदाहरणं लिखत । (षण्णाम्)	દ્
१. तृतीयातत्पुरुषः	
२. द्विगुः (ईकारान्तः)	
३. व्यधिकरणबहुव्रीहिः	
४. नञ्बहुव्रीहिः	
५. विभक्त्यर्थकः अव्ययीभावः	
६. समाहारद्वन्द्वः	
७. प्रादितत्पुरुषः	
(आ) स्थूलाक्षरैः निर्दिष्टानां पदानां विग्रहवाक्यानि लिखत	!
(चण्णाम्)	દ્
१. <b>भीमार्जुनी</b> उभौ अपि शूरी एव ।	
२. रामः <b>प्रतिदिनं</b> व्यायामं करोति ।	
३. हिमालयपर्वतः <b>उन्नतशिखरः</b> अस्ति ।	
४. कुसुमहस्ताः नर्तक्यः रङ्गं प्रविशन्ति ।	
५. जैनमुनिः <b>श्रेताम्बरं</b> धरति ।	
६. श्रीमान् शेषण्णः वीणावादननिपुणः आसीत् ।	
७. लक्ष्मीसरस्वत्यौ धनस्य विद्यायाश्च अधिदेवते ।	
(इ) अधोनिर्दिष्टेषु वाक्येषु रेखाङ्कितानि पदानि परिष्कुरुत ।	ų
१. त्वा, तुम्, तव्य - एते त <u>ब्धितप्रत्ययाः</u>	
२. काव्यकुशलः - अत्र <mark>बहुव्रीहिसमासः</mark>	
३. उपमानपूर्वपदः - तृत्युरुषस्य प्रभेदः	
४. 'मोहमुद्ररः' भर्तृहरिणा लिखितः	
५. उपमान-उपमेययोः अभेदः यत्र वर्ण्यते तत्र उपमालङ्कारः	1

(ई) विग्रहवाक्यं लिखत -	१०
१. भूतबलिसमर्पणम् २. कुपुरुषसेवा	
३. त्रिलोकीप्रभुः ४. पाणिपादप्रक्षाल	<b>नम्</b>
५. प्रसन्नवदनपूजा	
II. (अ) अधोनिर्दिष्टानां तद्धितान्तानां विग्रहवाक्यं लि	ाखत । ५
१. दौष्यन्तिः	
२. राधेयः	
३. श्रीमान्	
४. पाश्चात्त्यः	
५. अश्ववत्	
(आ) णिजन्तं रूपं, तस्य क्तवतुत्रत्ययान्तं रूपं च	लिखत । ५
उदा - गच्छति - गमयति गमितवा	न्
१. स्मरति	
२. तिष्ठति	
३. पिबति	
४. लिखति	
५. श्रृणोति	
<b>(इ)</b> गणे अनर्हं पदं बहिष्कुरुत ।	ધ્ય
१. जिगमिषा, विभूषा, पिपासा, पिपठिषा ।	
२. अन्विष्यति, तितीर्षति, विवक्षति, चिकीर्ष	ति
३. दित्सुः, ईप्सुः विवक्षुः इक्षुः	
४. जिगमिषुः पिपठिषा, विवश्चः चिकीर्षुः	
५. बुभूषवः, जिघांसवः, दित्सवः, विवश्चः	
III. (अ) संयोज्य गणनाम लिखत ।	ų
(अ) (आ)	
१. राघवः १. – ००	
२. ललना २. ०००	

₹.	पालय	₹ ∪_		
8.	जयतु	8		
	सङ्गीता	<i>ن</i> و. 00_		
	ष्टुगुरुचिह्नानि अङ्कपित	चा छन्दसः नाम	निर्दिशत ।	ą
	शरीरमाद्यं खलु			
(इ) हनुः	<i>पान् अब्धिम् अतरत्,</i>		पनाम् ।	3
	। कः अलङ्कारः ? क			-
	षया वा विवृणुत ।			
IV. (37)	द्वयोः अन्वयार्थं कः	त्रडभाषया आङ्ग	लभाषया वा लिख	त
		,		6
٤.	सुहृद्धिराप्तैरसकृद्विच	ारितं		
	स्वयं च बुद्ध्या प्रवि			
	करोति कार्यं खलु र			
	स एव लक्ष्म्या यश		l	
₹.	यदचेतनोऽपि पादैः	स्पष्टः प्रज्वलति	सवितरिनकान्तः ।	
•	तत्तेजस्वी पुरुषः पर	कतनिकतिं कथं	सहते ।।	
€.	साहित्यसङ्गीतकलावि			
• •	साक्षात्पशुः पुच्छविष			
	तृणं न खादन्नपि जी	वमानः		
	तद्भागधेयं परमं पः			
(आ)	<b>एकस्य</b> तात्पर्यं संस्कृत			४
የ.	सुजनो न याति विकृ	तिं		
	परहितनिरतो विनाश			
	छेदेऽपि चन्दनतरुः			
	सुरभयति मुखं कुठा	रस्य ।।		
₹.	मरणं प्रकृतिः शरीी			
, -	विकृतिर्जीवितमुच्यते			
	क्षणमप्यवतिष्ठते श्र			
	यदि जन्तर्नन लाभव			

ሄ

X

દ્દ

## (इ) पद्यद्वयस्य पदविभागं लिखत ।

१. आस्वादवद्भिः कवलैस्तृणानां कण्डूयनैर्दंशनिवारणैश्च । अव्याहतैस्स्वैरगतैस्स तस्याः सम्राट्समाराधनतत्परोऽभूत्

२. अथान्धकारं निरिगह्वराणां द्रंष्ट्रामयूखैः शकलानि कुर्वन् । भूयः स भूतेश्वरपार्श्ववर्ती किश्चिद्रिहस्यार्थपतिं बभाषे ।।

## (ई) एकस्य अन्वयरचनां लिखत ।

१. एकातपत्रं जगतः प्रभुत्वं
 नवं वयः कान्तमिदं वपुश्च ।
 अल्पस्य हेतोर्बंहु हातुमिच्छन्
 विचारमुढः प्रतिभासि मे त्वम् ।।

 तस्मिन् क्षणे पालियतुः प्रजानाम् उत्पश्यतः सिंहिनिपातमुग्रम् । अवाङ्मुखस्योपिर पुष्पवृष्टिः पपात विद्याधरहस्तमुक्ता ।।

## V. (अ) कः कम् अवदत् इति संस्कृतेन लिखत ।

१. हरः तपसि निमग्नः । तस्य मनः आकर्षणीयम् ।

२. रत्नं कमपि न अन्विष्यति । किन्तु जनाः रत्नम् अन्विष्यन्ति ।

३. त्वं सर्वभक्षकः भव । पवित्रम् अपवित्रं सर्वं भक्षय ।

४. यदि त्वं मां त्यजिस तिहं त्वया प्रार्थितम् उपकारम् अहं करिष्यामि ।

५. तव शरीरं नास्ति । अतः त्वं मन्मथः न ।

६. सम्प्रति राजानः अत्र न आगच्छन्ति । किमर्थं राज्ञां गमनागमनं नास्ति ?

(आ) अन्त-लिङ्ग-विभक्ति-वचनानि लिखत । (पण्णाम्) Ę ३. अस्माभिः १, जगतः २. वपुः ४. धेन्वाम् ५. इयम् ६. हरये ७. प्रस्त्रविणी ८. गाम् (इ) संस्कृतेन उत्तरं लिखत । ٩ १. 'नाट्यशास्त्रम्' इति ग्रन्थः कदा केन लिखितः ? २. नाटके कतिविधाः अभिनयाः भवन्ति ? ते के ? ३. प्रसिद्धकवयित्रीणां (तिसुणां) नामानि लिखत । ४. दर्शनं नाम किम् ? ५. 'कविकुलगुरुः' कः ? तस्य त्रीणि नाटकानि कानि ? (ई) प्रतिविषयं दशभिः वाक्यैः संस्कृतेन लघुटिप्पणीं लिखत -(इयोः) Ų १. माघः २. भर्तृहरिः ३. दण्डी ४. अश्रघोषः (व) एकं विषयम् अधिकृत्य संस्कृतेन दश वाक्यानि लिखत । 4 (१) सुभाषितानि (२) संस्कृतपत्रिकाः (३) आरोग्यम् (४) भारतीयसंस्कृतिः

## उत्तराणि

## प्रथमः पाठः

#### अभ्यासाः

- I. असमस्तपदानि २, ७, १०, ११, १२, १४, १५, १८, १९, २०.
- II. समस्तपदानि देवकीनन्दनः, वृष्णिवंशप्रदीपः, मेघश्यामलः, कोमलाङ्गः, पृथ्वीभारनाशः
- III. १. नदीतीरम् २. समुद्रतटः ३. भूमिगुणः ४. काककाष्ण्यम् ५. देवेन्द्रः ६. सुधाखण्डः ७. पाण्डुतनयः ८. गुरुपत्नी ९. मित्रगृहम् १०. देवपूजा ११. दीपप्रकाशः १२. कविरचना १३. चन्द्रदर्शनम् १४. जनसमूहः १५. नागेन्द्रः
- IV. १. द्रोणस्य अपत्यं पुमान्, २. दुष्यन्तस्य अपत्यं पुमान्, ३. वरुणस्य अपत्यं पुमान्, ४. शकुन्तलायाः अपत्यं पुमान्, ५. गङ्गायाः अपत्यं पुमान्, ६. उत्तरायाः अपत्यं पुमान्, ७. अञ्जनायाः अपत्यं पुमान्, ८. कुन्त्याः अपत्यं पुमान्, १. राधायाः अपत्यं पुमान्, १०. जनकस्य अपत्यं स्त्री, ११. अरुणस्य अपत्यं पुमान्, १२. धृतराष्ट्रस्य अपत्यं पुमान्

#### काव्यकथा

१. कालिदासेन रचितम् । २. अत्र लोककण्टकस्य तारकासुरस्य संहाराय शिवपार्वत्योः विवाहः, कुमारजननम्, तारकासुरस्य वधः इत्यादयः उप-वर्णिताः । ३. हिमालयस्य सरोवरतः पद्मानि नयन्ति । ४. 'इयं पार्वती हरस्य अर्थाद्विनी भविष्यति' इत्युक्तवान् ।

### अन्तिमपुष्ठे स्थिताः

- I. १. परोपकारार्थं यः जीवित सः एव वस्तुतः जीवित । २. सज्जनाः परोपकारार्थं जीविन्ति । ३. एषः आकारान्तः शब्दः । ४. उत्तरभागे भूम्याः मानदण्डः इव शोभते । ५. पार्वत्याः माता मेनादेवी । भ्राता मैनाकः । ६. रूपकेषु दश भेदाः सन्ति ।
- II. १. ग्रन्थालयकुञ्चिका, २. सीतापुत्रः, ३. दाडिमबीजम्, ४. कृपणधनम्, ५. दासीपुत्रः
- III. १. माद्र्याः अपत्यं पुमान्, २. पुत्रस्य अपत्यं पुमान्, ३. भगिन्याः अपत्यं पुमान्, ४. दितेः अपत्यं पुमान्, ५. अदितेः अपत्यं पुमान्, ६. सरमायाः अपत्यं पुमान् ।
- IV. १. राघवः, २. शौरिः, ३. दौहित्रः, ४. वैनतेयः, ५. गार्गी, ६. पैतृष्वस्त्रीयः ।

## द्वितीयः पाठः

#### भाषाभ्यासः

- अ. १.प्र.त. २. च.त. ३. स.त. ४. स.त. ५. च.त. ६. पं.त. ७. ष.त. ८. तृ.त. ९. द्वि.त. १०. द्वि.त. ११. तृ.त. १२. तृ.त. १३. तृ.त. १४. घ.त. १५. तृ.त. १६. उपपद. १७. उपपद. १८. उपपद. १९. प्रादिसमासः २०. गतिसमासः
- अा. १. हरित्रातः तृ.त. २. क्षीरोदनः तृ.त. ३. गुडमिश्रः तृ.त. ४ मासावरः तृ.त. ५. कूपपिततः द्वि.त. ६. कुगितः कुसमासः ७. गोहितम् च.त. ८. वृकभीतिः पं.त. ९. वेदपण्डितः स.त. १०. चक्रबन्धः स.त. ११. कर्मकरः उपपद. १२. संशयापन्नः द्वि.त. १३. अब्राह्मणः नज्त. १४. जलदः उपपदसमासः १५. रणधीरः स.त.
- १. अर्धं फलस्य २. नगरं गतः ३. धनेन मान्यः, ४. देशाय हितम्, ५. व्याघ्रात् भयम् ६. नृपस्य मन्दिरम् ७. रणे श्रूरः ८. न अश्वः, ९. कुत्सितं रूपम्, १०. अस्पष्टं स्पष्टं कृत्वा, १२. भाष्यं करोति इति.
- **ई.** i) १. धैर्यम्, धीरता, धीरत्वम् २. वीर्यम्, वीरता, वीरत्वम् ३. माधुर्यम्, मधुरता, मधुरत्वम् ४. लावण्यम्, लवणता, लवणत्वम् ५. काठिन्यम्, कठिनता, कठिनत्वम् ६. सौन्दर्यम्, सुन्दरता, सुन्दरत्वम्
  - ii) १. दण्डी, दण्डवान्, २. धनी, धनवान्, ३. बली, बलवान्, ४. चक्री, चक्रवान्, ५. शिखी, शिखावान्, ६. शूली, शूलवान्,
  - iii) १. शक्तिमान्, शक्तिमती २. धृतिमान्, धृतिमती ३. मतिमान्, मतिमती ४. बुद्धिमान्, बुद्धिमती ५. कान्तिमान्, कान्तिमती

#### काव्यकथा

- १. मन्मथस्य पत्नी रतिः । २. 'अनन्यभाजं पतिम् आप्नुहि' इति ।
- ३. मन्मथः दग्धः इति कारणेन । ४. तपसः विघ्नः समुत्पन्नः इति कारणतः । अन्तिमपच्ठे स्थिताः
  - I. १. परकृतिनिकृतिं सः न सहते । २. अकार्यं न कर्तव्यम् ३. रेफान्तः 'धुर्'शब्दः स्त्री. स.वि. ए.व. ४. पुष्पैः निर्मितम् । ५. शिवः क्रोधेन मदनं दग्धवान् । ६. ओजोगुणः भवति ।
- II. १. कारुण्यम्, करुणता, करुणत्वम्
  ३. वैराग्यम्, विरागता, विरागत्वम्
  ४. वैधुर्यम्, विधुरता, विधुरत्वम्
  ५. नैभर्यम्, निर्भरता, निर्भरत्वम्
- III. १. स्वर्गपतितः पं.त. २. कृष्णश्रितः द्वि.त. ३. रत्नाकरः ष.त. ४. दानशूरः स.त. ५. कुण्डलिहरण्यम् च.त.

## त्तीयः पाठः

#### भाषाभ्यासः

- १. विशेषणपू.प. २. विशेषणपू.प. ३. विशेषणपू.प. ४. विशेषणपू.प.
   ५. उपमानपू.प. ६. उपमानोत्तरप. ७. सम्भावनापू.प. ८. मध्यमप.लो.
   ९. अवधारणापू.प. १०. अवधारणापू.प. ११. मध्यमप.लो. १२. उपमानोत्तर.
   प. १३. विशेषणपू.प. १४. विशेषणपू.प. १५. सम्भावनापू.प.
- १. कैलासाद्रिः सम्भावनापू.प.२. अयोध्यानगरी सम्भावनापू.प. ३. गुरुदेवः
   अवधारणापू.प. ४. वज्रकठोरम् उपमानपू.प. ५. प्रथमपुरुषः विशेषणपू.प.
  ६. महादेवः विशेषणपू.प. ७. कुसुमकोमलम् उपमानपू.प. ८. मुखपद्मम् उपमानोत्तरप. ९. पुराणपुरुषः विशेषणपू.प. १०. करकमलम् उपमानोत्तरप.
- III.१. दृढतरम् दृढतमम् २. सुलभतरः सुलभतमः ३. वत्सलतरा वत्सलतमा ४. सुकुमारतरम् सुकुमारतमम् ५. स्थूलतरा स्थूलतमा ६. कृशतरः कृशतमः ७. शोभनतरा शोभनतमा ८. कठिनतरम् कठिनतमम् ९. विशालतरा विशालतमा १०. कठोरतरः कठोरतमः ११. रूक्षतरः रूक्षतमः १२. दुर्बलतरा दुर्बलतमा १३. प्रबलतरम् प्रबलतमम् १४. तीक्ष्णतमा १५. त्वरिततरः त्वरिततमः
- IV. १. सुन्दरतमा २. श्रेष्ठतमा ३. पवित्रतमा ४. कृशतरा ५. गुणवत्तमः ६. दीर्घ-तरः ७. कर्कशतरः ८. समीपतमः ९. उन्नततमः १०. मधुरतमम् ११. लघुतरः १२. पटुतमः १३. कृरतमः १४. बलवत्तमः १५. दूरतरम् १६. मधुरतमः

#### काव्यकथा

- १. तपश्शक्त्या ईश्वरः आराधनीयः इति सा सङ्कल्पितवती ।
- २. तपसे सा गौरीशिखरं गतवती । राजकुलोचितानि भूषणानि परित्यज्य वल्कलं धृतवती । ३. पार्वती प्रथमं फलानि खादित स्म । ततः तानि परित्यज्य पर्णानाम् आहारं स्वीकृतवती । पश्चात् तदिप त्यक्तवती । अतः 'अपर्णा' इति नाम । ४. परमेश्वरः ब्रह्मचारिरूपेण आगतवान् ।

## अन्तिमपृष्ठस्य प्रश्नाः

- १. सङ्गीतसाहित्यकलाविहीनः मनुष्यः साक्षात् पशुः । २. शिवः पार्वत्याः भक्त्या प्रीत्या च सन्तुष्टः । ३. 'प्रसूनम्' इत्युक्ते पुष्पम् । ४. आर्यभटः, भास्कराचार्यः च ।
- II. १. कपिकुअरः उपमानोत्तर- २. चरमश्लोकः विशेषणपूर्व-३. सद्वैद्यः विशेषणपूर्व- ४. राजेन्द्रः उपमानोत्तर- ५. पुरुषर्षभः उपमानोत्तर-
- श. कठिनतरः कठिनतमः २. क्लिष्टतरम् क्लिष्टतमम् ३. दीर्घतरा दीर्घतमा४. हस्वतरम् हस्वतमम् ५. मृदुतरः मृदुतमः ६. गम्भीरतरा गम्भीरतमा

## चतुर्थः पाठः

#### भाषाभ्यासः

- श. समाहारद्विगुः २. इतरेतरः ३. इतरेतरः ४. इतरेतरः ५. द्विगुः ६. इतरेतरः ७. इतरेतरः ८. इतरेतरः ९. समाहारः १०. समाहारः ११. इतरेतरः १२. इतरेतरः
- ग. १. धर्मश्च अर्थश्च कामश्च मोक्षश्च इतरेतरः २. शब्दश्च अर्थश्च इतरेतरः ३. शङ्खश्च चक्रश्च गदा च पद्मश्च इतरेतरः ४. गौरी च शङ्करश्च इतरेतरः ५. हिरश्च हरश्च इतरेतरः ६. पञ्चानां रात्रीणां समाहारः द्विगुः ७. अष्टानाम् अध्यायानां समाहारः द्विगुः ८. ब्राह्मणश्च क्षत्रियश्च वैश्यश्च श्रुद्रश्च इतरेतरः ९. घटश्च पटश्च अनयोः समाहारः समाहारद्वन्द्वः १० सुखं च दुःखं च इतरेतरः ११. फलानि च पुष्पाणि च इतरेतरः १२. त्रयाणां पादानां समाहारः द्विगुः १३. कामश्च क्रोधश्च इतरेतरः १४. श्वुत् च पिपासा च इतरेतरः १५. जन्म च मृत्युः च इतरेतरः
- श. वतुर्वेदी, द्विगुः २. सप्ताहः, द्विगुः ३. कन्दमूलफलानि, इतरेतरः ४. लक्ष्मी-सरस्वत्यौ, इतरेतरः ५. नटनटीसूत्रधाराः, इतरेतरः ६. नवरात्रम्, द्विगुः ७. जयापजयौ, इतरेतरः ८. शुभाशुभम्, समाहारद्वन्द्वः ९. पापपुण्ये, इतरेतरः १०. वृक्षपर्णलताः, इतरेतरः ११. युधिष्ठिरार्जुनौ, इतरेतरः १२. नकुलसहदेवौ, इतरेतरः
- IV. (i) १. लेखयित, लेखियप्यति, अलेखयत् २. मेलयित, मेलियप्यति, अमेलयत् ३. ज्ञापयित, ज्ञापयिष्यति, अज्ञापयत् ४. श्रावयित, श्रावयिष्यति, अश्रावयत् ५. स्मारयित, स्मारयिष्यति, अस्मारयत् ६. गमयित, गमियष्यति, अगमयत् ७. स्थापयित, स्थापयिष्यति, अस्थापयत् ८. पाययित, पायिष्यति, अपाययत् ।
  - (ii) १. पायित्वा, पायितुम्, पायितवान् २. दापितवा, दापितुम्, दापितवान् ३. पाठितत्वा, पाठितिवान् ४. हासियत्वा, हासियतुम्, हासितवान् ५. दर्शियत्वा, दर्शियतुम्, दर्शितवान् ६. चालियत्वा, चालियतुम्, चालितवान्
- V. १. पाययति २. पातयति ३. पाठयामि ४. अगमयत् ५. स्मारयति ६. दापयति ७. कारियत्वा, गमयति ८. श्रावयति ९. प्रापयति १०. उपवेशयति ११. स्थापयति १२. अलेखयत् १३. श्रावयित्वा, हासयति १४. आनाययति १५. तारियतम

#### काव्यकथा

- १. कन्यां याचितुं सप्त ऋषयः गताः । २. वधूवरौ पितामहं ब्रह्माणं नमस्कृतवन्तौ ।
- ३. देवानां सन्देशं अग्निः शिवाय नीतवान् । ४. अग्निः हरतेजः गङ्गायां प्रक्षिप्तवान् । **अन्तिमपृष्ठे स्थिताः** 
  - १. १. सन्तः पापं तापं दैन्यं च घ्नन्ति । २. 'हे कल्याणि वीरपुत्रं प्राप्नुहि' इति आशीर्वादं कृतवान् । ३. तारकासुरस्य पीडा प्रत्यहम् अधिका जाता । अतः देवाः दुःखिताः । ४. गङ्गायाः प्रपातः, षष्ठीतत्पुरुषः । ५. 'इष्' इति धातुः । ६. तिरुमलाम्बा ।
  - २. १. खादयति २. ज्ञापयति ३. दर्शयति ४. कारितवती ५. विकासियष्यति
  - ३. १. ग्रीष्मवसन्तौ, इतरेतरः २. कृत्तिकारोहिण्यौ, इतरेतरः ३. गोव्याघ्रम्, समाहारद्वन्द्वः

## पश्चमः पाठः

#### भाषाभ्यासः

- 1. १. उन्नतिशिखरः, समानाधिकरणः २. दण्डहस्तः, व्यधिकरणः ३. कुसुमहस्ताः, व्यधिकरणः ४. अवलाः, नज्बहुव्रीहिः ५. अवस्त्रः, नञ्बहुव्रीहिः ६. सहिरः, सहपूर्वपदः ७. सिनन्नः, सहपूर्वपदः ८. शङ्कपाणिः, व्यधिकरणः ९. रिक्तहस्तः, समानाधिकरणः १०. चापहस्तः, व्यधिकरणः ११. चक्रपाणिः, व्यधिकरणः १२. सभार्यः, सहपूर्वपदः १३. सशस्त्रः, सहपूर्वपदः १४. विद्याधनाः, समानाधिकरणः १५. चन्द्रमौतिः, व्यधिकरणः १६. निर्मलहृदयः, समानाधिकरणः १७. कुशाङ्गः, समानाधिकरणः १८. सपरिवारा, सहपूर्वपदः
- II. १. रक्तं वस्त्रं यस्य सः समानाधिकरणः २. चर्म अम्बरं यस्य सः समानाधिकरणः ३. कोमलानि अङ्गानि यस्य सः समानाधिकरणः ४. श्वेतानि अम्बराणि यासां ताः समानाधिकरणः ५. यशः धनं यस्य सः समानाधिकरणः ६. विषं कण्ठे यस्य सः व्यधिकरणः ७. फाले नेत्रं यस्य सः व्यधिकरणः ८. न विद्यते निद्रा यस्य सः नज्बहुव्रीहिः १. कुटुम्बेन सह वर्तते इति, सहपूर्वपदः १०. धनेन सहिताः नज्बहुव्रीहिः ११. मोदकं हस्ते यस्य सः व्यधिकरणः १२. स्थूलं शरीरं यस्य सः समानाधिकरणः
- III.. १. गन्तुम् इच्छति २. कर्तुम् इच्छति ३. दातुम् इच्छति ४. विजेतुम् इच्छति ५. हन्तुम् इच्छन्ति ६. आप्तुम् इच्छन्ति ७. वक्तुम् इच्छन्ति ८. भवितुम् इच्छन्ति
- IV. १. गन्तुम् इच्छा २. तरीतुम् इच्छा ३. श्रोतुम् इच्छा ४. भिवतुम् इच्छा ५. कर्तुम् इच्छा ६. ज्ञातुम् इच्छा ७. जेतुम् इच्छा ८. द्रष्टुम् इच्छा ९. पातुम् इच्छा १०. मोक्तम् इच्छा
  - १. जिघृक्षा, जिघृक्षुः २. जिघत्सा, जिघत्सुः ३. जिगीषा, जिगीषुः ४. पिपृच्छिषा,
     पिपृच्छिषुः ५. तितीर्षा, तितीर्षुः ६. ईप्सा, ईप्सुः ७. लिलिखिषा, लिलिखिषुः
     ८. जिघांसा, जिघांसुः ९. पिपठिषा, पिपठिषुः १०. रिरक्षिषा, रिरक्षिषुः

#### काव्यकथा

- १. गङ्गा कृतवती । २. शूरं, तेजस्विनम्, आयुधधारिणं कुमारं दृष्टवन्तः ।
   ३. 'तारकवधार्थं कुमारं प्रेषयतु' इति प्रार्थितवान् । ४. 'सेनाधिपति'पदे
- अभिषिक्तः । ५. युद्धे तारकासुरं कुमारः मारितवान् ।

### अन्तिमपृष्ठे स्थिताः

- १. कर्तारम् २. सपरिवारः ३. अनन्तभट्टः ४. सुषुप्सा
- II. १. धनुः पाणौ यस्य सः व्यधिकरणः २. वक्रं पुच्छं यस्य सः समानाधिकरणः ३. सुन्दरौ बाहू यस्य सः समानाधिकरणः ४. भग्नः पादः यस्य सः समानाधिकरणः ५. कलुषितं हृदयं यस्य सः समानाधिकरणः ६. स्मितं वदनं यस्य सः समानाधिकरणः ५. शरेण सहितम् सहपूर्वपदः
- III. १. तरीतुम् इच्छन्ति २. ग्रहीतुम् इच्छन्ति ३. अतुम् इच्छन्ति ४. नेतुम् इच्छन्ति ५. ज्ञातुम् इच्छन्ति

### षष्ठः पाठः

#### भाषाभ्यासः

- I. १. उपनगरम् २. अध्यात्मम् ३. यथाविधि ४. प्रतिवनम् ५. अनुगुणम् ६ निर्मक्षिकम् ७. प्रतिजनम् ८. यथासंख्यम् ९. प्रत्यर्थम् १०. यथादेशम्
- II. १. मितम् अनितक्रम्य २. भयस्य अभावः ३. विद्यालये विद्यालये
  - ४. कृष्णस्य समीपे ५. क्रमम् अनितक्रम्य ६. दिने दिने ७. वनस्य समीपे
    - ८. मासे मासे ९. दोषाणाम् अभावः १०. अधिलोकम्
- III. १. उपग्रामम् २. यथामित ३. प्रतिग्रामम् ४. प्रतिगृहम् ५. प्रतिसदनम् ६. उपकुटीरम् ७. यथाशास्त्रम् ८. यथाबोधनम् ९. यथाक्रमम् १०. उपाचार्यम्

IV. उपमानम्	<i>उपमेयम्</i>	वाचकः	साधारणधर्मः
१. चन्द्रः	मुखम्	वत्	सौन्दर्यम्
२. प्रासादः	गृहम्	इव	वैशाल्यम्
३. हिमम्	पयोहिमम्	इव	शीतलत्वम्
४. कमलदले	तस्याः नेत्रे	सदशे	(वैशाल्यम्)
५. कोकिलध्वनिः	तस्य ध्वनिः	इव	(माधुर्यम्)

#### काव्यकथा

१. नलः निषधदेशस्य राजा । २. दमयन्ती भीमराजस्य सुता । ३. नलः सरोवरे काष्ठमूर्तिः इव अतिष्ठत् । ४. नलदमयन्त्योः विवाहकार्यसाधनाय हंसः विदर्भदेशम् अगच्छत् । ५. नैषधीयचिरतं श्रीहर्षेण लिखितम् ।

## अन्तिमपृष्ठे स्थिताः

- I. १. अलङ्काराः द्विविधाः । २. यत्र उपमायां साधारणधर्मादयः न दृश्यन्ते सा लुप्तोपमा । ३. जीवः, आत्मा, पुण्यम् इत्यादीनां परोक्षवस्तूनां, वस्तुस्वभावानां च चिन्तनं भवति । ४. जैनबौद्धादीनि दर्शनानि वेदप्रामाण्यं न अङ्गीकुर्वन्ति । अतः तानि नास्तिकदर्शनानि ।
- II. उपमेयम् उपमानम् वाचकः साधारणधर्मः १. दीपशिखा लक्ष्मीः इव चञ्चलत्वम् २. बृहस्पतिः पण्डितः बुद्धिमत्त्वम् इव ३. कुबेरः महाराजः वत धनाढ्यत्वम्
- III. १. धनं च मानश्च इतरेतरद्वन्द्वः २. निषधः इति देशः सम्भावनापूर्वपद-कर्मधारयः ३. देशस्य अधिपः - षष्ठीतत्पुरुषः ४. हंसेषु श्रेष्ठः - सप्तमी-तत्पुरुषः ५. सिंहस्य समीपे - अव्ययीभावः ।

### सप्तमः पाठः

#### भाषाभ्यासः

- I. १. इ, २. ऊ, ३. ऋ, ४. उ, ५. अ, ६. ई, ७. आ,
- II. १. (अ) नज्तत्पुरुषः (आ) नज्बहुब्रीहिः
  - २. (अ) नज्बहुद्रीहिः (आ) नज्तत्पुरुषः
  - ३. (अ) बहुव्रीहिः (आ) वि.पू.कर्मधारयः
  - ४. (अ) बहुव्रीहिः (आ) तृतीया तत्पुरुषः
  - ५. (अ) बहुव्रीहिः (आ) वि.पू. कर्मधारयः
- III. (अ) 'सुजनो न याति ....' इत्येषः सामान्यः । 'छेदेऽपि चन्दनतरुः ....' इत्येषः विशेषः । विशेषेण सामान्यस्य समर्थनं कृतम् ।
  - (आ) कमलम् उपमानम्, पादः उपमेयम् । उपमानोपमेययोः अभेदः वर्णितः ।
  - (इ) 'माधव'पदे श्लेषः । १. माधवः = कृष्णः २. माधवः = वसन्तऋतुः
- IV. १. ऌ, २. उ, ३. अ, ४. ऐ, ५. ए, ६. आ, ७. इ, ८. – ई, ९. – ऊ १०. – ऋ

#### काव्यकथा

१. विदर्भदेशस्य राजधानी कुण्डिनपुरम् । २. विरहपीडाकारणतः दमयन्ती कृशा जाता । ३. स्वयंवरपद्धत्या विवाहः निर्वर्तनीयः इति मन्त्रिणः अवदन् । ४. दमयन्त्याः स्वयंवरवार्तां श्रुत्वा नारदः अमरावर्ती गतवान् । ५. नलः मायाशरीरेण दमयन्तीसमीपं गतवान् ।

### अन्तिमपुष्ठे स्थिताः

- १. अशुद्धम् २. अशुद्धम् ३. अशुद्धम् ४. शुद्धम् ५. अशुद्धम् ६. शुद्धम्
   ७. अशुद्धम् ८. अशुद्धम् १०. शुद्धम्
- II. अ) उपमालङ्कारः आ) रूपकालङ्कारः इ) अर्थान्तरन्यासः
  - (ई) अतिशयोक्तिः
- III. १. शास्त्रं जानाति इति उपपदसमासः २. समासस्य नाम षष्ठीतत्पुरुषः ३. मुखम् एव चन्द्रः अवधारणापूर्वपदः कर्मधारयः ४. धनेन सह वर्तते इति सधनः सहपूर्वपदबहुत्रीहिः ५. मिक्षकाणाम् अभावः अव्ययीभावः (अभावार्थकः)

## अष्टमः पाठः

#### भाषाभ्यासः

- I. १. (अ) कर्णक्ष अर्जुनश्च कर्णार्जुनौ (आ) कर्णार्जुनयोः युद्धम् २. (अ) संस्कृतस्य साहित्यम् संस्कृतसाहित्यम् (आ) संस्कृतसाहित्यस्य परिचयः ३. (अ) पवित्रं च तत् तीर्थं च पवित्रतीर्थम् (आ) पवित्रतीर्थे स्नानम् ४. (अ) देवस्य सेवा देवसेवा (आ) देवसेवायाः भाग्यम् ५. (अ) धनस्य लाभः धनलाभः (आ) धनलाभेन मुदितः
- II. १. (अ) काव्यस्य पठनम् काव्यपठनम् ष.त. (आ) काव्यपठनस्य अभ्यासः काव्यपठनाभ्यासः ष.त. २. (अ) निद्रायाः अभावः निद्राभावः ष.त. (आ) निद्रायाः अभावः निद्राभावः ष.त. (आ) निद्राभावः एव समस्या निद्राभावसमस्या अवधारणापूर्वपदः क. धा (इ) निद्रा..समस्यया ग्रस्तः निद्रा....ग्रस्तः तृ.त. ३. (अ) सुन्दरं च तत् नृत्यं च सुन्दरनृत्यम् क.धा (आ) सुन्दरनृत्यस्य दर्शनम् सुन्दरनृत्यदर्शनम् ष.त. (इ) सुन्दरनृत्यदर्शनस्य भाग्यम् सुन्दरनृत्यदर्शनभाग्यम् ष. त. ४. (अ) परिसरस्य मालिन्यम् परिसरमालिन्यम् ष. त.(आ) परिसरमालिन्येन जातः परिसरमालिन्यजातः तृ. त. (इ) परिसरमालिन्यजातः दोषः परिसरमालिन्यजातदोषः कर्मधारयः ५. (अ) दूरवाण्याः शब्दः दूरवाणीशब्दः ष. त. (आ) दूरवाणीशब्दस्य श्रवणम् दूर...श्रवणम् ष. त. (इ) दूर...श्रवणस्य समनन्तरम् ष. त.
- III. 8, \_ u = 2, u = u = 3, \_ u = 8, u u u = 4, \_ u u = \_ 4, \_ u =
- IV. १. □ -= रगणः, २. □ -- = यगणः ३. - = मगणः ४. □ □ = भगणः, ५. □ □ = तगणः ६. □ □ = जगणः ७. □ = तगणः ८. □ □ = सगणः ९. □ □ = नगणः १०. - = मगणः
- V. १. लघुः २. त्रीणि ३. गुरुः ४. गुरुः ५. त्रीणि

#### काव्यकथा

१. दिक्पालकाः इन्द्रः, वरुणः, अग्निः, यमः च दूतीं प्रेषितवन्तः । २. यदि दमयन्ती इन्द्रं वृणुयात् तर्हि लक्ष्मीः याता भवेत् । ३. दिक्पालाः पूजार्हाः । अतः ते वरणार्हाः न । ४. यदा दमयन्ती रोदनं कृतवती तदा नलः आत्मानं परिचायितवान ।

### अन्तिमपृष्ठे स्थिताः

- १. अ. उत्तमाः जनाः, आ. उत्तमजनानां सहवासः २. अ. रमायाः कान्तः, आ. रमाकान्तस्य भक्तः ३. अ. नीलं कण्ठे यस्य सः, आ. नीलकण्ठस्य सेवा, इ. नीलकण्ठसेवया सन्तुप्तः
- II. ---- 0 ---- 0 0 0 0 0 0 0
- III. १. अमरशक्तेः त्रीन् पुत्रान् षड्भिः मासैः राजनीतिनिपुणान् कर्तुं विष्णुशर्मा पञ्चतन्त्रं रिचतवान् । २. बृहत्कथा भूतभाषया लिखिता । ३. क्षेमेन्द्रः बृहत्कथामञ्जरीं लिखितवान् । ४. शोकदरधस्य सुद्वदर्शनम् औषधम् । ५. कार्यस्य आरम्भे सुद्वद्धिः

#### नवमः पाठः

#### भाषाभ्यासः

#### अध्यासः

- १. दशमी कक्ष्या दशमकक्ष्या विशेषणपूर्वपदः कर्मधारयः, त्रैमासिकी परीक्षा त्रैमासिकपरीक्षा विशेषणपूर्वपदः कर्मधारयः, दशमकक्ष्यायाः त्रैमासिकपरीक्षा दशम...परीक्षा वष्ठीतत्प्रुषः
  - २. मुख्यः चासौ मन्त्री च मुख्यमन्त्री कर्मधारयः, कार्यस्य आलयः कार्यालयः -षष्ठीतत्पुरुषः, मुख्यमन्त्रिणः कार्यालयः - मुख्यमन्त्रिकार्यालयः - षष्ठीतत्पुरुषः
  - ३. विद्यायाः आलयः विद्यालयः षष्ठीतत्पुरुषः, क्रीडायाः अङ्गणम् क्रीडाङ्गणम् -षष्ठीतत्पुरुषः, विद्यालयस्य क्रीडाङ्गणम् - विद्यालयक्रीडाङ्गणम् - षष्ठीतत्पुरुषः
- II, १.  $_{0.00}$  = नगणः ,  $_{0.1}$  = यगणः, २.  $_{0.1}$  = रगणः ३.  $_{0.1}$  = रगणः ३.  $_{0.1}$  = रगणः ,  $_{0.0}$  = जगणः,  $_{0.0}$  = मगणः,  $_{0.0}$  = जगणः,  $_{0.0}$  = रगणः
  - ६. \_०\_ = रगणः, \_०\_ = रगणः, ०\_\_ = यगणः ७. \_\_० = तगणः, <sub>०\_०</sub> = जगणः, \_\_\_ = मगणः, \_०\_ रगणः ८. \_\_० = तगणः,
  - \_\_\_ = म्गणः, \_ \_ o = भगणः, \_ o \_ = रगणः
- III. १.  $_{00}$  /  $_{00}$  /  $_{00}$  /  $_{00}$  /  $_{00}$  न जगणः, तगणः, जगणः, गुरुद्वयम् = उपेन्द्रवज्रावृत्तम् २.  $_{00}$  /  $_{00}$  /  $_{00}$  /  $_{00}$  /  $_{00}$  /  $_{00}$  /  $_{00}$  /  $_{00}$  /  $_{00}$  /
  - \_\_= तगणः, तगणः, जगणः, गुरुद्वयम् = इन्द्रवज्रावृत्तम् ४. \_\_  $_{-}$   $_{$

#### काव्यकथा

१. 'भूलोकं गच्छ' इति विष्णुः सरस्वतीम् उक्तवान् । २. महेन्द्रादयः दिक्पालाः नलवेषं धृतवन्तः । ३. देवानाम् अनुग्रहेण दमयन्त्या सरस्वत्याः क्लिष्टकरं वर्णनम् अवगतम् । ४. दमयन्ती नलं वृतवती इति अन्ये राजानः क्रुद्धाः । ५. सरस्वती नलाय चिन्तामणिमन्त्रं दक्तवती ।

### अन्तिमपृष्ठे स्थिताः

- १. मरणं प्रकृतिः, विकृतिः जीवितम् । २. हंसः जलमयक्षीरात् क्षीरं यथा पृथक्कृत्य गृह्णाति तथा सारः ग्रहीतव्यः । ३. 'उत्तिष्ठ वत्स ।' इत्येतत् अमृतायमानं वचनम् । ४. अनुष्टुप्छन्दिस ३२(प्रतिपादम् अष्ट) अक्षराणि भवन्ति । ५. अमरकोषस्य वास्तविकं नाम 'नामलिङ्गानुशासनम्' इति ।
- श. दिशां पालाः षष्ठीतत्पुरुषः, २. पुष्पाणां वृष्टिः षष्ठीतत्पुरुषः, ३. दश कण्ठाः यस्य सः बहुव्रीहिः, दशकण्ठेन नीता दशकण्ठनीता तृतीयातत्पुरुषः, ४. रघूणां नाथः षष्ठीतत्पुरुषः, रघुनाथस्य दूतः षष्ठीतत्पुरुषः ५. भीमः इति राजा सम्भावनापूर्वपदः कर्मधारयः, भीमराजस्य पुत्री षष्ठीतत्पुरुषः
- III. १. उ, २. इ, ३. अ, ४. आ, ५. ई.

## वशमः पाठः

#### **पाचाभ्यासः**

#### अध्यासः

- १. देवरायराजः, २. गणराजः, ३. अयोध्याराजः, ४. शास्त्रिगृहम्
   ५. शर्मवर्यः ६. फलपुष्पे ७. शाखोपशाखे ८. गोविन्दसखः ९. उत्तमसखः
   १०. मुखनासिकम् ।
- 11. १. षकारः इकारः, २. रेफः आकारः, ३. षकारः उकारः, ४. रेफः
   उकारः, ५. रेफः आकारः, ६. रेफः आकारः, ७. ऋकारः तकारः
  ८. रेफः आकारः ९. रेफः अकारः १०. षकारः ककारः
- III. १.व्+ए, २.म्+ई, ३.ग्+आ, ४.अ+व्+इ, ५.आ+य्+अ, ६.अ+म्+अ, ७.आ+ह्+आ, ८.अ+व्+य्+ए, ९.इ+य् + अ+म्+आ, १०.ऊ+प्+य्+अ+क्+आ।
- IV. १. चक्रवाकाणाम्, २. नरेशेन, ३. वाहकानाम् ४. कारकाणाम् ५. धर्मदर्शिना ६. बन्धकानाम् ७. मरीचिकानाम् ८. अर्हाणाम् ९. महिषीणाम् १०. वारिजेन

#### काव्यकथा

१. किलपुरुषस्य सैन्ये चार्वाकः, बौद्धः, द्वापरः, अन्ये च आसन् । २. 'नल-महाराजं राज्यभ्रष्टं करोमि, तस्य भैमीवियोगं च साधयामि' इति किलः प्रतिज्ञाम् अकरोत् । ३. देशे सर्वत्र नलप्रभावः आसीत् इत्यतः किलः निस्तेजस्कः अभवत् । ४. देवताराधनं, विद्वत्सम्माननं, प्रजारक्षनम् इत्यादीनि राजोचितकार्याणि नलः निर्वर्तयित स्म ।

#### अन्तिमपुष्ठे स्थिताः प्रश्नाः

- I. १. विदर्भदेशराजः २. धनिकार्यालयः ३. त्रिपाठिकथनम् ४. चतुर्वेदि-महोदयः ५. वाजपेयिवर्यः
- II. १. तकारः २. दकारः ३. तकारः ४. धकारः ५. जकारः ६. चकारः ७. जकारः
- III. १. प्रीतिः मरणान्ता स्यात्, कोपः क्षणकालं स्यात् । २. सूनृता वाक् अलक्ष्मीं दूरीकरोति, कीर्तिं प्रसूते च ।३. इदानीं संस्कृतक्षेत्रे ५० ६० पत्रिकाः सन्ति । ४. कादम्बरी गुणाढ्यस्य बृहत्कथाम् आधारीकृत्य लिखिता । ५. गुरौ भक्तिः, धेन्वाम् अनुकम्पा इत्येतौ नन्दिन्याः तोषकौ दिलीपस्य गुणौ ।

## परिशिष्टम् - १

These matters are only for information. Questions on these points will not be asked in the exam.

# Why Propagation of Samskrit ? - 1 THE LANGUAGES OF INDIA AND SAMSKRIT

We all know that the Indian languages down the ages have become well established because of the strength Samskrit has provided to them. They have obtained contribution from Samskrit in their origin, formation of words, evolution and nourishment. They have received the power of Samskrit in complete measure. What they themselves have contributed to Samskrit is a different question altogether. What they have received from Samskrit is definitely plenty.

This is the past. What is the situation now? What shall be the future like?

Even now the very life of the Indian languages is dependent on Samskrit. We will not be able to understand as to how the words in our languages convey our intentions if we do not take recourse to the division of Prakruti and Pratyaya, the root and the affix of Samskrit.

In all the Indian languages there exist new and ancient literature written respectively in new and old languages as in Kannada. The older literature is mostly Samskritic. Can we understand that without knowing Samskrit? The need for new words is there for all Indian languages. This is a constant necessity. If we do away with Samskrit where do we go for this? Which language can assist us? New words can be coined only in Samskrit. This capacity is found in a very little measure in the other Indian languages. If we do not like to use Samskrit for this purpose we will have to import, without any shame, innumerable foreign words in whole measures into our languages. By importing such words which do not fit into our traditions and which are not coined in conformity with our culture and ethos, our very identity is lost. What do we achieve by borrowing these foreign words at the cost of our self-esteem?

The honour of India rests on her philosophy. The reason why foreigners look at us with awe and envy is due to our rich philosophy. Only when our philosophical thoughts come down to us along with the original flavour of Samskrit assimilated in our modern languages, can life in India become beautiful and well cultured. The values contained here in, are the very foundation of our lives. Samskrit is a stream that never dries up. In this way there exists an inseparable relation between Samskrit and Indian languages. It is our duty to see that it is never delinked from our lives. We should take care to see that in this land the mother root of our culture does not dry up or rupture. "छिन्ने मूले नैच बुक्षो, न शाखा" - when the root is cut off there will be no tree and no branches.

परिशिष्टम् - 1 २६७

## Why Propagation of Samskrit? - 2

### THE PURITY IN LANGUAGE AND SAMSKRIT

Every body desires that the language he speaks is pure. But by just wishing one cannot fulfil a desire. An easy way to fulfil this desire is to obtain atleast some knowledge of Samskrit.

Imagine that you are walking along in a market place. Your eyes catch a sign of a hotel. It is written there as 'Upahaara mandira'. Is it correct to say 'upahaara' or 'upaahaara'? Quite likely the writing there may be 'Palahaara mandira'. Is this 'palahaara', 'phalahaara', or 'phalaahaara'? Which is correct? You are not a non-vegetarian. Hence your desire is to go to motel where non-vegetarian food is not served. In the meanwhile you will come across another word 'shakhaahara'? Is this 'shakhaahara' or shakaahaara? All of these lead to confusion.

Upaahaara means food that is not the main meal ie., snacks. Upahaara means a gift. Phala actually means a fruit. You know the difference between hara 'garland' and aahaara which means 'food'. Palahaara is a 'garland of meat' and phalahaara is a garland of fruits. By phalaahaara you can mean a meal of fruits and the like. Shakhaa is a branch. Shaka is a vegetable. Therefore shaakhaahaara means a meal of branches. Shaakaahaara is vegetarian food.

We can present this in the form of a table

Incorrect X	Correct 🗸
उपहारमन्दिरम्	उपाहारमन्दिरम्
पलहारमन्दिरम् \intercal	फलाहारमन्दिरम्
फलहारमन्दिरम्	गरताहारमा प्रम्
शाखाहारमन्दिरम्	शाकाहारमन्दिरम्

We can go on giving any number of Such correct and incorrect forms. But it is a futile exercise. If you want some idea of these correct and incorrect forms it is imperative that you should be acquainted with Samskrit.

It is not for the upliftment of Samskrit that we should learn Samskrit. Samskrit learning is needed even to maintain the purity of our mother tongue. You may ask "Why should we take the trouble to know all this? We will continue to speak as we wish."

Generally our mind is not inclined to make any effort. It loves to be lazy. If we are unwilling to make an effort to know the correct words, one day our mother tongue is bound to become fully corrupted. Then we will have to regret our own folly in not acting earlier.

Therefore, let us remember that Samskrit is needed to maintain the purity of our own Indian languages.

२६८ परिशिष्टम् - 1

## Why Propagation of Samskrit? - 3

### CONSERVATION OF THE SHASTRAGRANTHAS OF SAMSKRIT

Samskrit language is an ocean of knowledge. Here lie many a technical work or Shastragranthas. Everyone of these Shastras is vast. In the whole life span of a person only one Shastra can be studied extensively. Such is the vastness of the Shastras.

But what is the plight of these Shastras at present? Indeed it is really pitiable. The number of persons who have the requisite expertise in Samskrit is declining from year to year. Scholars having an indepth knowledge of Shastra granthas are very rare. A few living scholars well versed in Shastras are very aged. Among the younger generation the number of those who want to acquire fundamental learning, is also declining. Soon enough, there may be no one at all, willing to study Shastragranthas. Now itself such a situation is arising. Because of these factors, it is our bounden duty to somehow get the younger generation engaged in the serious study of Shastras.

One more aspect is to be looked into by us. That is to recognise and condemn the distrust or downright destruction of our ancient source texts. Unfortunately, our own Government and people in authority are downright indifferent to this. This can be done by the common man.

Governments do sometimes praise Samskrit. But at the same time they deliberately and silently work for its destruction. Probably there is no State Government that is an exception to this rule.

Let us look into one example. In the state of Karnataka 8 to 10 Shastras were being taught in a Samskrit college for the past several decades. But, in the last decade, the study of three Shastras has been discontinued. In about 4 to 5 years another three Shastras will see the same fate.

What is happening here? In order to study one Shastra atleast two teachers are necessary. Under the plea of economy, Government is restricting the recruitment of teachers. Thus only one teacher will remain for one Shastra. Even these teachers are already old. Since there are no further appointments that department itself is likely to be closed down automatically after their retirement. This lopsided policy is likely to continue. This is how our Government is encouraging Samskrit!

Even in general education, Government is adopting the same self defeating policy. In place of retired teachers, recruitment of fresh teachers has been stopped. In this manner Samskrit is getting banished from one college after another.

Thus the very survival of Samskrit is threatened.

## CONSERVATION OF THE PALMLEAF TEXTS OF SAMSKRIT - 1

India is the land of Palm-leaf Texts. Eventhough these texts are written in a number of languages, 70% of them are in Samskrit.

What is the plight of them at present? We shall examine this broadly.

The total number of Palm-leaf texts available in India is 50 lakhs.

Palmleaf texts related to India and available in Europe are 60 thousand.

Palmleaf texts related to India and available in Continantal Asia are 1.5 lakhs.

This is an estimate resulting from a survey conducted by Dr. H.C.Bishwas and K. Prajapati as representatives of INTECH organisation.

Actually it is not possible to estimate the number of Palmleaf texts in India authoritatively. For, they are found in many homes, temples and mathas, universities and libraries spread across the country. To make a list of all of them and classify them on the basis of the subjects and produce an alphabetical sequence of them, is a herculean task.

Even setting aside the small collections in houses of individuals even in big museums or libraries we do not find a scientific Bibliography of palm leaves.

These are the collections found in some reputed institutions -

Name of the institution	No of palmleaf texts
Sampoornananda Samskrita Vidyalaya, Varanasi	1,40,000
Rajasthana Prachya Samshodhanalaya, Jodhpur	1,16,123
(including 8 departments)	
Prachya Tadagranthagara, Chennai	72,620
Prachya Tadagranthagara, Tiruvanantapur	56,000
T.M.S.S.M. Library, Tanjavur	47,625

In addition to these there are more than 20 Collection Centres of Palm-leaf texts. It is presumed that there may be more than 20,000 Palm-leaf texts in Karnataka itself.

The Government of Orissa had conducted a survey in 3 districts and 300 centres. As a result, it became known that there were 42, 000 Palm-leaf texts available in them. If only 3 districts could have had so many of the Palm-leaf texts, how much more the rest of the districts would have contained?

What is the means of conserving this invaluable heritage of our

## CONSERVATION OF THE PALMLEAF TEXTS OF SAMSKRIT - 2

Till the beginning of the last century the phrase that "They were available once" was being applied to the plays of Bhasa. But the texts themselves were not available anywhere. However, in the beginning of the last century, Sri T. Ganapati Shastry published a bunch of Bhasa's works called *Bhasa nataka chakra*. After this these texts are available in our libraries. We should not forget that this cluster of plays was available, first, in palm leaf texts.

Similarly, Vrikshayurveda (a treatise on plants) published recently was from a palm-leaf text found in a foreign library.

It is a matter of conjecture that a treasure house of invaluable knowledge in the form of the palm leaf texts, exists. Nobody knows where they are. In the field of Samskrit literature in every Shastra there is a mention of quite a number of reference works. But the originals of these works are not available. It is quite likely that they are still present somewhere in the form of palm leaf texts. We have to sieve numerous ancient texts for this purpose itself. Even before that, we have to collect the palm leaf texts, classify them systematically and store them in a tabulated form.

One Vittle Stoke stated in 1868, "Both the environment and the ubiquitous termites of India are responsible for the destruction of the palm leaf texts. The younger generation of our country is not interested in this type of work at all. If the same situation continues and the Governments do not take the measures needed to protect them, this remarkable wealth is likely to get destroyed and we shall not be able to get them back any other way".

What he has said is indeed true. The work that has been done for the preservation of palm leaf works, so far, is negligible. Let us look at an example. Indira Gandhi National Centre of Arts is working in this area since 1989. It has produced 2,50,000 palm leaf texts collecting them from 66 libraries. It has first developed the microfilms of these palm leaf texts in foreign countries. Still the work is slow moving. One estimate is, that at this rate, they require 150 more years to complete their work.

There is, however, a ray of hope in this bleak situation. The Central Government has, for this purpose, undertaken a national mission for Manuscripts. It has desired to allot in the 10th Five year plan three and half crore rupees for this project. The honourable prime minister of India has inagurated this mission on 7.2.2003. In this great service there does exist a role for all of us. Wherever we come to know of the existence of a palm-leaf text, we should give this information to the concerned authority. Let us all try our best in seeing that this anceint treasure of India does not get destroyed due to sheer negligence.

परिशिष्टम् - 1 २७१

## Why Propagation of Samskrit? - 6

## AMBEDKAR AND SAMSKRIT

It is a fact that though Dr. Bhimarao Ambedkar desired to learn Samskrit, because of the practice of untouchability Samskrit Pundits did not teach him the language of Samskrit. This fact has been mentioned in all works on Ambedkar. Despite this Dr. Ambedkar's keen interest to learn Samskrit has not been mentioned anywhere at all.

That Ambedkar had unbroken love towards Samskrit came to be known only after India's independence. When questioned as to which political language should free India have, Ambedkar replied that Samskrit alone is the appropriate language for this purpose. He stressed this point with all force. Extensive coverage of this news is available in the leading news papers of India such as 'The Hindu', 'The Statesman', 'The Sunday', 'Hindusthan Standard', 'The National Herald' and the like. We can see a detailed report on this incidence in them. All of these news papers are available even now in the National Archives.

That is not all. In the national constitutional assembly, Ambedkar spoke with Pundit Lakshmi Kanta Maitra in Samskrit itself. The news paper 'Leader' had reported this in its edition dated 13th September 1949 under the heading 'They confer in Samskrit'. On the 15th September of the same year, the Hindi news paper called 'Aai' had broadcast this news under the title 'Dr Ambedkar ka Samskrit me Vartalap'. Among the leading personalities of those times, who had supported Samskrit as our national language, ■ few are Prof Nasiruddin Ahmed, Pundit Lakshmikanta Maitra (West Bengal), Sri T.T. Krishnamachary (Madras), G.S.Gupta (Tripura), C.M. Punaccha (Kodagu) and V. Ramaiah (Pondicherry). It should be noted that many of the leaders of Tamil Nadu and other states supported this proposal. Ambedkar had put the same proposal forward in the executive committee meeting on 10th September 1949 of All India Sheduled class Federation. However, because of the opposition of the younger leaders like B.P. Mourya and others the proposal could not be carried forward. Later the same Mourya expressed his heartfelt distress at the resistance he had shown earlier. He did it so in a letter of 14th Feb 2001. It was written to the Director NCERT. Inspite of anything to the contrary, it is certain that Dr. Ambedkar had been, at that time, an able leader who supported Samskrit. What is regrettable and surprising is that these details have not been given anywhere in any of the extensive literature and books written on Ambedkar. It remains an irrefutable truth only in the National Archives.

Should we call this willful negligence or a purposeful hiding of a historical truth?

### SAMSKRIT IS A MODERN LANGUAGE - 1

In the field of education languages of India have been grouped under two categories namely Modern Indian languages and Classical Indian languages. Samskrit has been included in the list of classical languages.

There is general feeling that Samskrit is a Shastraic language and therefore to place it among classical languages, is after all appropriate. However, only when we realise the injustice done to Samskrit on such a plea we will come to know of the place that this great language deserves.

It has been stated above that the languages of India are grouped into two categories as Modern and Classical. This classification was made during the times of Britishers. Even after we secured independence the same system has continued. For, most of the aspects in our educational system are but aping of what Britishers systematised.

There are five languages in the list of Shastraic languages. They are Samskrit, Pali, Prakrita, Arabic and Persian. Among these Arabic and Persian are foreign languages. Pali and Prakrita are not in use at present. Samskrit has been grouped along with these languages. This classification has no principle underlying it. Apart from these five all the other languages get the name Modern Indian Languages.

We say that this is gross injustice done to Samskrit. Based on this classification the three language formula was also adopted. In this there is place only for modern Indian languages and not for any classical language at all. Since both Persian and Arabic languages are non Indian-languages, there is no need to lament upon the fact that they are not included in the three language formula. Pali and Prakrit languages are not in use at all now and hence no one is bothered about them as well. As a result Samskrit alone has been relegated to an unimportant status.

For the only reason that Samskrit is not one of the three languages a deliberate attempt in keeping it out was made in many states. The same policy is still continuing. The situation is the same in the Navodaya schools also. Samskrit is kept out of their curriculum also. This three language formula became a strong basis to deny any place for Samskrit within their purview. The only reason why Samskrit did not get a place in the three language formula, was because it was considered as a Shastraic language.

But we do see Samskrit in the curriculum of many states thanks to the decree of the Courts in our country. Even now, these courts are offering support to the upliftment of Samskrit. Because of this Samskrit is found here and there in some measure and is also included sporadically in the curricula of States.

#### SAMSKRITIS A MODERN LANGUAGE - 2

We have seen the decline that Samskrit has suffered due to the label of Shastaic language it got. Will this language ever become a Modern language?

Before answering this question we should carefully analyse the terms 'Modern language' and 'Shastraic language'. They do not mean old and new. (Is there any rule that an ancient language cannot be modern? This is a different question altogether.) Actually, these are technical terms used in the field of education. This also is a gift of the Britishers. There is no explanation for these terms either in our Constitution or any of the report of any Commission. Still we use them freely.

What is the basis to say that Samskrit can become a Modern language ? Here are a few points to consider.

- For all our resolutions, our Constitution is the basis. Eighteen official languages have been included in the eighth shedule of the constitution. Samskrit is one among them. Hindi has the additional status of being the administrative language. However all the eighteen languages are considered as national languages. Consideing this why don't we say that Samskrit too is a modern language?
- For National awards for literature Sahitya Academy has included twenty two languages. Samskrit is one of them. The other classical languages have not been included here.
- In Samskrit more than sixty Periodicals are being published. The creation of new literature is continuing.
- All India Radio and Door Darshan broadcast Samskrit News every day. Samskrit programmes are also broadcast on these two.
- Many people communicate in Samskrit in their daily business. There are many Samskrit families where children have Samkrit as their mother tongue.
- In India we have ten Samskrit Universities. In various parts of the world there are two hundred and fifty Universities where Samskrit is taught.
- \* There are more than 5000 traditional Samskrit Pathashalas in our country.
- In classes 1st to 10th there are about 3,00,000 students studying Samskrit
- In the parliment of 1987-88, replying to Prof Nariman Chand Parashara (member of Parliament from Himachal) the then education Minister L.P. Shahi said that taking into consideration the present day use of Samskrit, Samskrit has been recognised as one of the Modern Indian Languages (Ref no- 6329).

We can go on giving more proof in support of our view. Well, it is for you to decide whether there is any harm in calling Samskrit a modern language. Remember that it is already widely in use and needs only an official acknowledgement.

### THE QUESTION OF PATENTS AND SAMSKRIT

Today the whole world has become very small in a way. Because of the gigantic development in communication media the distance between one nation and another has become very less, infact negligible. But at the same time newer problems are arising and they demand urgent attention. One of them is concerning the patents issued to certain products.

Basmati rice, turmeric, neem and the like, are widely used since times immemorial in India. The medicinal properties of neem and turmeric are well known to us. They are important items of every day use.

But the insidious work of bringing in the question of patent rights happened in foreign countries. Even before this came to our knowledge product rights were taken away from us. It was then that the problem arose. How to take back the rights of what was our own became a burning issue.

When there was no other way we had to take recourse to the wealth of knowledge available in Samskrit. In support of the arguments to get back our patent rights we had to refer to the points stated in treatises on Ayurveda etc.,

Such stealing of rights of our products may continue in future also, unless we reserve our rights on our own products and register them. If we do not take timely action to get back these, we may have to make herculean efforts that may prove costly. Any way, we are not discussing here about reserving the rights on our products. We would like to point out that even here the assistance of Samskrit has proved invaluable. Even for wery new issue the solution lies in the hands of Samskrit.

Our country is known for its diversity. Here we have diversity in breed as well as species. Diversity in itself is the reason for the continuation of human race. Uniformity may offer greater fruits for a while but it will lead to total eradication. This is a phenomenon seen all over the world. Somehow we have to protect the variety in breeds and life style. We should protect the rights of these. Surely, Samskrit can be of help in this regard.

#### SAMSKRIT AND CULTURE

'संस्कृताः संस्कृताश्रिता'. "Culture has its base in samskrit" is a famous saying. It does not, however, mean that there is no culture in other languages. Culture is not confined to any particular language. But the language of samskrit is replete with matters relating to culture. Hence the saying quoted above. Infact, culture is not actually dependent on any language at all. The culture and civilization of a society is reflected in its language. Civilization evolves from people's behaviour. Thus we may say that culture and civilization depend on the life that people lead.

We shall now analyse a couple of common instances. Let us think that a person comes across a fruit. Without bothering about whose property it is or whether it is washed or edible he eats it. This uncivilized behaviour shows his lack of culture and we call it विकृतिः । If, on the other hand, he obtains the same fruit by just means and eats it he is just an average person. This is प्रकृतिः । He is regarded as a civilized person only when he shares the fruit with others too. This we call संस्कृतिः ।

Spoiling others' interests is विकृतिः। Without troubling others if one works for one's own selfish ends it can be termed as प्रकृतिः। Samskriti lies in helping others to the extent possible and leading a purposeful life. This is a broad definition of संस्कृतिः - culture. Culture is reflected in every little thing that one does, one has to be aware of this and consciously correct one's mistakes. In this way one can lead a happy life.

Preaching without practising is of no use. (Knowledge is  $\pi$  burden when it is not put into practice). So, it is the duty of every one of us - Samskrit knowing people - to put into practice the values that are inculcated in us through Samskrit learning. This way we will be able to prove the strong connection between Samskriti and Samskrita.

We may not be in position to contribute much to the rich culture and tradition handed down to us by our ancestors. But let us at least

# COURT, CONSTITUTION AND SAMSKRITA

The experts who prepared the constitution were not partial towards Samskrit language. But, certainly they were aware of the greatness of this language. Their effort was to give this language its due place. Therefore in the Eighth Section of the Constitution (para 344 (1) and 351), along with other languages, Samskrit was also listed.

The following are " \_\_guages listed there - 1. Assamese

- 2. Bengli 3. Gujarathi 4. Hindi 5. Kannada 6. Kashmiri 7. Konkani
- 8. Malayalam 9. Manipuri 10. Marati 11. Nepalese 12. Oriya
- 13. Punjabi 14. Samskrita 15. Sindhi 16. Tamil 17. Telugu 18. Urdu

Besides, for accepting Hindi as the National language certain guidelines were given. It was stated that the vocabulary of Hindi should be built with mainly samskrit words.

We do know that the courts came to the rescue of Samskrit when injustice was meted out to this language. Here is an instance.

In the year 1994 when the CBSE Board withdrew Samskrit from its syllabus, Supreme Court condemned this move. The Board argued that Samskrit was against Secularism. The Court pointed out several earlier judgements and quoted Justice H.R. Khanna's words - "If we say that Samskrit is against Secularism it amounts to saying that Vivekananda, Gandhi and others were aganist Secularism"

Thus we see that the constitution of India and Indian courts have taken special interest in securing the place Samskrit deserves.

# SAMKRIT MOTTO OF VARIOUS ORGANISATIONS

In Samskrit language we can express any idea precisely with minimum number of words. It is a matter of pride for any Institution to have a motto in samskrit. For, Samskrit language has a rich cultural background and abounds in short and sweet sayings and verses. Due to this reason a member of private and public sector organisations have chosen Samskrit quotes as their motto. Following are some of the mottoes of well-known organisations.

Indian Government सत्यमेव जयते धर्मचकप्रवर्तनाय Loka Sahha यतो धर्मस्ततो जयः Supreme court All India Radio बहुजनहिताय Door Darshan सत्यं शिवं सन्दरम सेवा अस्माकं धर्मः Indian Army नभःस्पृशं दीप्तम् Indian Air force Indian Navy शनो वरुणः विद्ययाऽमृतमश्नुते N.C.E.R.T. LIC of India योगक्षेमं वहाम्यहम् तन्नो हंसः प्रचोदयात Ramakrishnashrama अहर्निशं सेवामहे Indian Posts and Telegraphs श्रम एव जयते Labour Ministry Kendriya Vidyalaya Sanghatana तत्त्वं पुषत्रपावृण् असतो मा सदमय CBSE Board

There are many more such National Organisations and countless State Organisations. Ninety percent of the words in our National An them ''जन गण मन .....'' are Samskrit and the remaining ten percent are from Samskrit roots. ''वन्दे मातरम्'' is also similar. In fact it is so full of Samskrit words that one tends to think that it is a Samskrit composition. You must be, now convinced that Samskrit is of great help in expressing our ideas.

## परिशिष्टम् - २

These matters are only for information. Questions on these points will not be asked in the exam.

## Treasure of knowledge in Ancient India 📲

#### ARE THE INDIAN NAMES OF MONTHS & WEEKS SCIENTIFIC?

In this lesson we shall acquaint ourselves with the great astronomical significance that our Rishis had associated with such common place phenomena as naming the weeks and the months in the calendar.

Even today in India the months of *chaitra*, *vaishakha* and so on are considered as lunar months. Why? Our *shastrakaras* had determined them long ago on the basis of astronomy namely the movements of the moon in the solar system. January, February and the like are the foreign names of the months of the calendar. Similarly *shanivasara*, *ravivasara* and the like are the Indian week days. Sunday, Monday and the other week days, however, are the foreign names given to them. Amongst these which are scientific and which are not?

You may decide this in the light of the details given below.

You know what is *poornima* or Full moon day. You are also aware of the 27 nakshatras or the stars. Based on that particular star which prevails in the sky on the poornima, the name of the month is decided upon. For instance, if chitra nakshatra prevails on the poornima the month is chaitramasa. If on the other hand, vishakha nakshatra prevails on poornima, it is vaishakha masa. So is the case with the other months also. Even the positions of the stars in our tradition are scientific. The 27 constellations of stars are recognised to start from 13 to 20 after the meridian one after another. The star near which the moon prevails in the sky is the star of that particular day.

According to ancient Indian Astronomy, the graha which is nearest to the earth, where we live, is the moon. The farthest graha from the earth is the Saturn. As such, the sequence of the grahas starting from the earth outwards is as follows.

#### मन्दामरेज्यभूपत्रसर्यशकेन्द्रजेन्दवः

This sequence of the grahas is in the order of Shani (manda - slow- moving), Guru (amarejya), Mangala (bhuputra - the son of the earth), Surya (Ravi), Shukra (shukra), Budha (induja) and Chandra (Indu).

Bhaskara, an ancient astronomer of India, has used the word Hora to represent an hour. It is interesting to note that every graha is the *adhipati* or chieftain to an hour. Every week day is named after the master of the first hour of the day.

If Shani presides at sunrise on the first hour of the day, this is shanivasara. Now calculate as if there is one graha for one hora. Then the chieftain of the hora at sunrise on the 2nd day will be the Sun. Therefore the day is Sunday. The chieftain of the first hora of the 3rd day is moon. Therefore that is Monday. In this way all the seven days are named keeping in mind as to who is the chieftain of the first hora of that day.

In West most of the months are named after great persons. The names of week days are but a translation of the Indian names. Now please tell yourself whether the Indian names of the months are more scientific than those of the west or not.

## HOW MANY DAYS ARE THERE IN A YEAR?

The modern view in this regard, is that there are 365 and a quarter days in a year. Our Maharshis who had conceived the four Yugas as Krita, Treta, Dwapara and Kali, had come to the same conclusion as the modern scientists. Let us see how it is.

The four Yugas Krita, Treta, Dwapara and Kali form one mahayuga. One mahayuga has 43, 20, 000 saavana years. The duration between one Sun rise and the next is called a savana day.(उदयादुदयं भानोः सावनं परिकीर्तितम्). In one maha yuga there are 158, 22,37,828 savana days. The quotation from Surya siddhanta that gives this information is as follows

भानमष्टाक्षिवस्वदित्रिद्विद्वयष्टशरेन्दवः ।

भोदयाभगणैः स्वैः स्वैरूनाः स्वस्वादयो युगे ।।

- मध्यमाधिकारः

Here अष्ट = ८, अक्षि= २, वसु = ८, अद्रि = ७, त्रि = ३, द्वि = २, द्वि = २, अष्ट = ८, शर = ५, इन्दु = १ In Mathematics the digits are to be read from the right to the left. (अङ्कानां वामतो गितः) Thus we obtain the number indicated above.

Since the Sun completes one revolution in a year, you have to subtract the total number of years in a *mahayuga* from the total number of the days shown above. Therefore, the net number of days in one *mahayuga* is -

1,58, 22,37,828 - 43,20,000 = 157,79,17,828.

The total number of days in a year is

157,79,17,828 = 365.2857 = 365days 15 ghati 30 vighati. 43,20,000

This means  $365 \frac{1}{4}$  days.

Is it clear then that there is no difference at all between the calculation of out ancient Rishis and that of the modern scientists.

## CIRCUMFERENCE OF THE EARTH - 1

What is the measurement of the circumference of the earth? The modern astronomers calculate it to be  $4\times10^7$  metre. The circumference determined by our ancestors is in accordance with this measurement. Before we find out as to how this was known to them, we shall look at a table of measurement of distance (dimension of matter) that they had devised.

A comparative table of the units of measurement is as follows.

8 paramaanus (the smallest particle of matter) = 1 trasarenu (dimension of the smallest dust particle seen in the beam of light coming through the ventilator.)

8 trasarenus = 1 renu

8 renus = 1 baalaagra (the tip of the hair)

8 baalaagras = 1 likhya (the thickness of the line written in a figure)

8 likhyas = 1 yava (the thickness of the barley seed)

 $8 \ yavas = 1 \ angula$  (the distance between the two consecutive joints on the mid finger of the hand ) /  $8^7$ 

24 angulas = 1 hasta (the length of the palm)

4 hastas = 1 danda (the length of the well known staff, carried by an adult)

 $2000 \ dandas = 1 \ krosha$ 

4 kroshas = 1 yojana

Therefore  $8^7$  paramanu = 1 angula

96 angulas = 1 danda

 $8000 \ dandas = 1 \ yojana$ 

The length of the diagonal of the earth as stated in Surya siddhanta is as follows; योजनानि शतान्यष्टी भूकर्णी द्विगुणानि तु ।

तद्वर्गतो दशगुणात् पदं भूपरिधिर्भवेत् ।। - मध्यमाधिकारे - ५७

The diagonal of earth measures 800 yojanas. Therefore the circumference of the earth =  $2 \pi \times 800 \text{ yojanas} = 2 \pi \times 800 \times 800 \text{ dandas} = 4.02 \times 10^7 \text{ dandas}.$ 

In this way the measurement of the circumference of the earth is  $4 \times 10^7$  metre as per modern calculation and  $4.02 \times 10^7$  dandas according to Surya siddhanta. You can yourself see the measures are more or less the same in both the systems.

Then it means that danda and metre are equal.

### CIRCUMFERENCE OF THE EARTH - 2

It is very interesting to note that not only an astronomical text like Surya siddhanta but also the very first shloka of the Purusha sukta indicates the circumference of the earth only. This is the view of the physicist Dr. N.G. Dongre.

The mantra concerned with this subject in Purusha sukta is as follows:

सहस्रशीर्षा पुरुषः । सहस्राक्षः सहस्रपात् । स भूमिं विश्वतो वृत्त्वा । अत्यतिष्ठदृशाङ्गलम् ।।

This is interpreted in the following manner -

The purusha (or The Primordial Sentient Being), pervading the entire universe with his thousand heads (1000), thousand eyes (2000), thousand feet (2000) extends beyond by 10 inches more. This interpretation also gives an idea of an astronomical equation. It is as follows.

 $(1000 \times 2000 \times 2000) = {}^{24}/_{25}$  inches  $= {}^{24}/_{25} = 10^9 \times {}^{1}/_{96}$  danda  $= 4 \times 10^7$  danda

Dr. Dongre presumes this to be the measurement of the circumference of the earth. As told earlier the measurement of *danda* equals a metre. Thus the calculation of the modern physicists shown above and the concept of our Rishis seem to be similar.

When danda is fully equated to a metre an interesting fact comes to light.

1 inch is the 96th part of a *danda*. This inturn means that an inch is the 96th part of a metre. Therefore,

 $\therefore$  1 inch = 1.0416 cm = 0.010416 metre.

According to the table given earlier, one inch is equal to 87 paramanu.

∴ 1 paramanu =  $8^{-7}$  inch =  $5 \times 10^{-7}$  cms. This is ten times bigger than the hydrogen atom (05A°)

### **GRAVITY AND GRAVITATION**

Why does a stone thrown up come back to the earth after reaching some distance above? Why does a ripe fruit fall from the tree? The answer to both the questions is 'gravity causes the fall'.

Western science was ignorant of this phenomenon till as late as the 16<sup>th</sup> century. The Greek Philosopher Aristotle taught that heavier bodies fall faster than the lighter ones. This theory remained undisputed till Galileo's time (1590). He asserted that all bodies fall at the same rate unless they are so light as to be impeded by air resistance.

A discussion on gravity is found in Prashastapada bhashya of the 5<sup>th</sup> century AD itself (a work on Vaisheshika Darshana).

गुरुत्वं जलभूम्योः पतनकर्मकारणम् । अप्रत्यक्षं पतनकर्मानुमेयं संयोगप्रयत्नसंस्कार-विरोधि अस्य च अबादिपरमाणुरुपादिविधित्यानित्यत्वनिष्पत्तयः ।

- प्रशस्तपादभाष्यम्

"Gravity causes both solids and liquids to fall. It is invisible and only inferred by the falling motion. It is counteractive to the material conjunction, effort and the force acting on the body".

Nyayakandali further explains this doctrine thus -

अथावयवानां गुरुत्वादेव तस्य पतनं तदवयवानामपि स्वावयवगुरुत्वात् पतनिमिति सर्वत्र कार्ये तदुच्छेदः । अथ व्यधिकरणेभ्यः स्वावयवगुरुत्वेभ्योऽवयवानां पतनासम्भवात् तेषु गुरुत्वं कल्प्यते तदा अवयविन्यपि कल्पनीयं, न्यायस्य समानत्वात् ।

"If we admit that a body is falling under gravity we must assume that its finer constituent parts are also falling under gravity, in order to maintain the logical equality between the body and its elemental part".

This proves that gravity is a property of the constituents of a body and hence of the body as a whole. Therefore a smaller body having the same type of constituents (परमाण्) should fall at the same rate as a bigger one so far as falling under gravity is concerned. The atomic weight of bigger and smaller bodies is the same.

In the भूगोलाध्याय of सूर्यसिद्धान्त it is stated that all bodies fall vertically towards the centre of the earth globe. And this is downward direction for all bodies because the earth is round.

## The Laws of Motion as in Prashasta pada bhasya

The laws of motion which Newton enunciated are well known to all. More or less the same laws are found in Prashasta pada bhashya of Vaisheshika sutra. The commentary by Prashasta pada is as follows.

वेगो पश्चसु द्रव्येषु निमित्तविशेषापेक्षात् कर्मणो जायते नियतदिक्क्रिया-प्रबन्धहेतुः स्पर्शवद् द्रव्यसंयोगविशेषविरोधी क्रचित् कारणगुणपूर्वक्रमेण उत्पद्यते ।

This long sentence can be explained in three paragraphs. These resemble Newton's laws of motion. We give below the corresponding paragraphs from Prashasta pada's commentary and Newton's laws.

- 1. वेगः निमित्तविशेषात् कर्मणो जायते ।
  The change in motion of a body arises due to the changes in force on the body.
- 2. वेगः निमित्तापेक्षात् कर्मणः नियतदिक्क्रियाप्रबन्धहेतुः ।
  The change in motion of a body is in direct proportion to the inducing power. In addition, a change in the direction of the motion as well as that of the inducing energy is of the same direction.
- 3. वेगः संयोगविशेषविरोधी ।

Every action has an equal and opposite reaction. Or the reaction of two material bodies on each other is equal and opposite.

Note: Newton's laws are taken from his very famous book called Principia Mathematica.

The word कर्म in Prashasta pada's sentences indicates गमनकर्म = गितः (Motion), वेगः which means force.

The theory of motion was propounded in Europe in the 14th century. The time of Prashasta pada bhashya is about 5th century A.D. Should we have to say again as to whom does the honour of enunciating the laws of motion is due?

परिशिष्टम - 2

## Treasure of knowledge in Ancient India 7

### **BLOOD CIRCULATION - 1**

We all know that the blood in our body is constantly in circulation. This is an important physiological function. It is believed by most people that blood circulation was first explained by William Harvey. However the facts about blood circulation, the process of it, as well as its significance in the body's function, are all treated elaborately in most of the texts of Ayurveda such as Charaka Samhita, Sushruta Samhita and Bhela Samhita. Of these, the time of Bhela goes back to about 6000 years before the period of Ramayana.

We quote here the passage from Sushruta Samhita.

आहारस्य सम्यक् परिणतस्य यस्तेजोभूतः सारः परमसूक्ष्मः स रसः इत्युच्यते । तस्य हृदयं स्थानम् । स हृदयात् चतुर्विंशतिर्धमनीः अनुप्रविश्य..... कृत्स्नं शरीरम् अहरहः तर्पयित, वर्धयित, धारयित, क्षपयित च अदृष्टहेतुकेन कर्मणा ।

- सुश्रुतसंहिता, सूत्रस्थानम् १४.३

Bhela who was earlier to Sushruta States -हृदो रसो निस्सरति तस्मादेति च सर्वशः । सिराभिर्हृदयं वैति तस्मात् तत्प्रभवा सिरा ।।

– भेलसंहिता – २०,३

Even here the function of the heart, the significance of blood circulation and pulse rate as reflecting the state of the *Tridoshas* in the body, are all well described by Bhela.

What shall we say now? Do we still believe that the knowledge of blood circulation was made known to the world for the first time by William Harvey or shall we say that this knowledge was available in India long before that as we can see in the Samhitas of Sushruta and Bhela?

## **BLOOD CIRCULATION - 2**

When you press 'A' on the keyboard of a computer the letter A appears on the screen. This does not mean that the computer understands the language of English. In reality it does not understand any language at all. What happens here is - in representing the letter a binomial method is adopted. The sign '0' is used here for cipher and the digit 1 for the number 1. Using these two to convey the meaning intended, is called binomial method. When an electric current is running through the result is considered to be digit 1. When it is cut off the result is 0. In this way the supply or disconnection of supply is made to indicate 0 or 1. Such a method is called Binomial nomenclature. The signals are sent to the computer in this system.

Scientists are of the view that Gott Fried Leibniz, a German philosopher made known to the world this binomial system of communication.

On the contrary, this method is by no means new to Indians. Thousands of years before Leibniz, the same method was employed extensively by Pingalacharya in his Science of Prosody or Chandas Shastra. In the science of prosody, which designates the rules for using the aksharas in the chandas of a poem a distinction is made between Guru and Laghu syllables. Guru is indicated by '-' while laghu is indicated by 'U' above the letter. Anushtup is a metre with eight syllables. In order to determine the pattern of guru and laghu in a Vritta this method of scanning is employed.

If you consider guru as 0 and laghu as 1 it would form the binomial method of a computer. In addition to this, Pingalacharya has also stipulated as to how a ten dimensional method is to be converted into a binomial method.

It is this knowledge that is the basis for the invention of computer. We have definitely not given due honour to the inventive ability of Pingalacharya.

Is this not deliberate injustice done to the great sons of India?

## PINGALACHARYA - THE ORIGINATOR OF BINOMIAL TABLE

Even the writers of Nirukta in Samskrit had a clear idea of the functions of the heart and blood circulation in the body. Shatapatha brahmana uses the word Hridaya for heart. Giving the etymological explanation of the word Hridaya, Niruktakara states

'हरतेर्ददातेरयतेर्हृदयशब्दः' (हरति) (ददाति), (अयति) हु, द, य

हरति - Heart takes the blood, दबाति - gives it to the body and अयित - circulates it. ह, द, and य stand for a function each.

In this way, the word Hridaya itself indicates its functions.

How is the embryo in the womb of the mother supplied with blood? Bhela describes it as follows -

किन्तु गर्भो मातुरुदरस्थोऽश्नाति न वेति । अत्रोच्यते नाश्नाति । यदि ह्यश्नीयात् स्यादस्य पुरीषमतीकालं, न चेदमस्ति । कथं तर्हि ? नाभ्यां नाडी प्रतिष्ठिता । तस्यामपरा मातुर्हृदयमाश्रिता मातुरन्नरसमिवहन् गर्भं प्रीणयत्यभिवर्धयति, तद्यथा कुल्याः केदारमभिसंश्रयन्त्यो भावयन्ति तद्वत् ।

- भेलसंहिता - ४.३१

Does the foetus in the womb take food or not? The answer is no. Consumption of food should result in production of stools, which is not seen. So a child in the womb, does not eat. But how does it survive? There are many blood vessels originating from the child's navel and branching out to reach the mother's heart. The energy from the food that the mother takes is passed on to the child through these blood vessels. It is like the water in a canal that irrigates a field and simultaneously feeds the trees nearby.

This is another face of blood circulation. This knowledge was also available to our ancestors.

Even when it is so we continue to believe that westerners taught us about blood circulation. What a distortion of truth!

# EXCLAMATION OF FOREIGNERS IN PRAISE OF ANCIENT INDIA

Despite the ignorance and negligence on the part of many foreigners about Science in ancient India, it is important to note that quite a few of them have heaped great acclamation to our past achievements. Many a western scholar has praised India's contribution in this field. We shall see below a few such exclamations.

\* "We are deeply indebted to the Indians. They have shown us how to measure and count. If we had not known their great invention of zero and the facility it affords in counting we would not have been able to make any new invention at all".

- Albert Einstein.

\* "However grateful we may be to the Hindus who had discovered the decimal calculations this is definitely not adequate for what they deserve. Such a method did not flash even to the intelligence of the greatest Mathematicians of the west like Archimedes, Aparonious and many great men of Greece".

- Laplace.

"Contacting all types of people and studying the names in the languages indicating the numbers, I have not come across anybody counting beyond the number of 1000. Even the Arabs have stopped there.... But Hindus have gone much further and named numbers of eighteen digits also.

- Al Beruni.

"Pythogorus theorem is found in Shulbasutra as Brahmagupta's theorem 200 centuries before Pythogorus".

- Dr. Fiebout.

"What was called in Surya siddhanta as Trikonamiti a type of Mathematical calculation, was well developed in India before the Greek had known about it. Besides, the theorems there were not known in Europe even two centuries ago".

- Elphinstone.

"I have many evidences to say that before 1695 when Gott Fried Leibniz, a German philosopher found the binomial method of counting India had achieved remarkable progress in this field".

- B.N. Newton.

## A DESCRIPTION OF BATTERY - CELL IN AGASTYA SAMHITA

As we are aware Battery cells were invented not very long ago. However, there is a reference to 'विद्युत्कोष' - Battery cell in Agastya Samhitha very long ago. This is just one more of the many wonderful scientific details contained in Samskrit works. Only a few pages of the work are available now. They contain a description of the method of making a battery - cell. The श्लोक is -

संस्थाप्य मृन्मये पात्रे ताम्रपत्रं सुसंस्कृतम् । छादयेच्छिखिग्रीवेण चार्द्राभिः काष्ठपांसुभिः ।। दस्ता लोष्ठो निधातव्यः पारदच्छादितस्ततः । संयोगाज्जायते तेजो मित्रावरुणसंज्ञितम् ।।

"Place a copper sheet in an earthen vessel. Spread over that Copper Sulphate - CUSO4. Over that spread wet sawdust and over that put Mercury and Zinc. This Produces the energy called मित्रावरुण''।

Dr. M.C. Sahasrabuddhe, Head of the Dept of Samskrit, Nagpur University, found these leaflets of Agastya Samhita. He prepared a Battery-cell according to the method described there, taking the help of P.P. Hothi a localite. Then they measured the current produced in this battery with the help of a Digital Multi meter. Its open circuit voltage was 1. 38 volts and short circuit current was 83 mili emperus.

### AVIATION SCIENCE

In the year 1903 Wright brothers invented the Aeroplane and flew it. This is what we have all learnt as students. Of course, it is true that only after this invention of Wright brothers there has been enormous growth in the field of Aviation.

Did Indians know about Aeroplanes even before that? Perhaps, yes. There are references to Aircraft in Rigveda, Maha-bharatha, Ramayana and other works. Can this mean that ancient Indians had the technical knowhow for making Aircraft?

There are some authentic records and some recent research work to confirm that Indians did have the knowledge of the Science of Aviation. In works like Bharadvaja's Vimana Shastra, Yantra Sarvasva, Amshubodhini etc., many points relating to Aviation Science are expounded.

Quite a few have tried to make an Air-craft with the information available in these works with no big results. However, we cannot dismiss everything that is told here as meaningless. The fact that experiments have been carried out based on the information available here, proves that they are not just whimsical writings.

Dr Sri Rama Prabhu of Hyderabad, in coordination with B.M. Birla Science Centre, has invented तमोगर्भलोहः 75 to 80% of the light that falls on it is absorbed by this alloy. It does not melt even in concentrated Sulphuric Acid. पञ्चलोहः is another alloy like this. It has the colour of gold and is very strong and heavy. With copper as the base metal, this alloy has 7.15% of lead in it.

Dr. Maheshwara Sheron of the Dept. of Chemistry, IIT, Mumbai has successfully prepared three different things mentioned in Vimana Shastra. Some other Scientists also have seen success in this direction. If some things mentioned in Vimana Shastra are successfully produced we may hope that all the information available there will be useful someday. In conclusion it may be said that Vimana Shastra is not bogus after all.

